

# Europeiska unionens officiella tidning

# C 274

Svensk utgåva

## Meddelanden och upplysningar

femtionde årgången

15 november 2007

Informationsnummer

## Innehållsförteckning

Sida

IV *Upplysningar*

## UPPLYSNINGAR FRÅN EUROPEISKA UNIONENS INSTITUTIONER OCH ORGAN

**Kommissionen**

2007/C 274/01	Europeiska gemenskapernas slutliga årsredovisning – Budgetåret 2006 – Del I – Konsoliderade årsredovisningar och konsoliderade rapporter om genomförandet av budgeten .....	1
2007/C 274/02	Revisionsrättens revisionsförklaring till Europaparlamentet och rådet .....	130

**SV**

Pris: 26 EUR

## IV

*(Upplysningar)*UPPLYSNINGAR FRÅN EUROPEISKA UNIONENS INSTITUTIONER OCH  
ORGAN

## KOMMISSIONEN

## EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS SLUTLIGA ÅRSREDOVISNING

BUDGETÅRET 2006

## Del I

KONSOLIDERADE ÅRSREDOVISNINGAR OCH KONSOLIDERADE RAPPORTER OM GENOM-  
FÖRANDET AV BUDGETEN

(2007/C 274/01)

## INNEHÅLL

	<i>Sidan</i>
Anmärkning till de konsoliderade årsredovisningarna .....	2
Utveckling och avgörande frågor.....	3
<b>Del I: Europeiska gemenskapernas konsoliderade årsredovisning och anmärkningar</b> .....	<b>4</b>
A. Balansräkning.....	5
B. Resultaträkning (inklusive segmentinformation) .....	6
C. Kassaflöde .....	13
D. Förändringar i nettotillgångarna .....	14
E. Anmärkningar till årsredovisningen .....	15
<b>Del II: Konsoliderade rapporter om genomförandet av europeiska gemenskapernas budget och förklarande anmärkningar</b> .....	<b>85</b>
A. Konsoliderade rapporter om genomförandet av budgeten .....	86
B. Anmärkningar till de konsoliderade rapporterna om genomförandet av budgeten .....	118

**NOT TILL DE KONSOLIDERADE ÅRSREDOVISNINGARNA**

Europeiska gemenskapernas konsoliderade årsredovisning 2006 har utarbetats utifrån de uppgifter som övriga institutioner och organ lämnat enligt artikel 129.9 i budgetförordningen. Härmed intygas att räkenskaperna utformats i överensstämmelse med avdelning VII i budgetförordningen för Europeiska gemenskapernas allmänna budget och de redovisningsprinciper, bestämmelser och metoder som anges i bilagorna till årsredovisningen.

Räkenskapsförarna vid institutionerna och organen har intygat räkenskapernas tillförlitlighet och lämnat all information som är nödvändig för att utarbeta de räkenskaper som visar Europeiska gemenskapernas tillgångar och skulder samt budgetgenomförandet.

Härmed intygas att jag med utgångspunkt i dessa upplysningar och de kontroller jag ansett befogade för att kunna godkänna Europeiska kommissionens räkenskaper har fått rimliga garantier för att de i allt väsentligt ger en rättvisande bild av Europeiska gemenskapernas ekonomiska situation.



Brian Gray

*Räkenskapsförare vid Europeiska kommissionen*

**UTVECKING OCH AVGÖRANDE FRÅGOR**

Europeiska gemenskapernas årsredovisning 2006 utarbetas för andra gången enligt bestämmelserna om periodiserad redovisning som Europeiska gemenskaperna började tillämpa 2005. Kommissionen försöker kontinuerligt förbättra sin redovisning, framför allt i syfte att göra den så förståelig och relevant som möjligt för läsaren.

Följande förändringar har gjorts i uppställningen av 2006 års årsredovisning:

- Enligt den ändrade budgetförordningen som trädde i kraft den 1 maj 2007 intygar kommissionens räkenskapsförare för första gången att det finns rimliga garantier för att räkenskaperna i allt väsentligt ger en rättvisande bild av institutionens ekonomiska situation.
- Varje räkenskapsförare vid de gemenskapsorgan som tas upp i de konsoliderade räkenskaperna har intygat att det finns rimliga garantier för att deras räkenskaper utgör en rättvisande bild av den ekonomiska situationen vid deras institution eller organ.
- Beloppen i årsredovisningen anges i miljoner euro vilket underlättar läsbarheten.
- Uppställningarna över budgetgenomförandet har förenklats för att bli begripligare.
- Ytterligare uppgifter lämnas om återvinning av kommissionens utgifter.

De konsoliderade räkenskaperna omfattar också fler organ än 2005 – nu tas 24 organ upp i räkenskaperna jämfört med 16 år 2005.

**HUVUDPUNKTER I ÅRSREDOVISNINGEN FÖR 2006**

- Budgetöverskottet har fortsatt minska och sjönk från 2,41 miljarder euro till 1,85 miljarder euro.
- Det ekonomiska resultatet för året förändrades från ett underskott på 7,812 miljoner euro år 2005 till ett överskott på 197 miljoner euro år 2006.
- De sammanlagda tillgångarna ökade från 58,7 miljarder euro år 2005 till 67,3 miljarder euro och de sammanlagda skulderna ökade från 120,9 miljarder euro till 131,6 miljarder euro. Differensen kommer på kort sikt att finansieras från budgetanslag som redan beviljats eller som medlemsstaterna förbundit sig att bevilja på längre sikt.

## DEL I

**EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KONSOLIDERADE ÅRSREDOVISNINGAR OCH ANMÄRKNINGAR**

## INNEHÅLL

	<i>Sidan</i>
A. Balansräkning.....	5
B. Resultaträkning (inklusive segmentinformation).....	6
C. Kassaflöde.....	13
D. Förändringar i nettotillgångarna.....	14
E. Anmärkningar till årsredovisningarna.....	15
1. Redovisningsprinciper.....	16
2. Anmärkningar till balansräkningen.....	29
3. Anmärkningar till resultaträkningen.....	54
4. Anmärkningar till kassaflödesanalysen.....	62
5. Poster utanför balansräkningen och anmärkningar.....	63
6. Hantering av finansiella risker.....	72
7. Redovisning av transaktioner med närstående.....	80
8. Händelser efter balansdagen.....	81
9. Enheter som ingår i de konsoliderade räkenskaperna.....	81
10. Enheter som inte ingår i de konsoliderade räkenskaperna.....	83

## A. BALANSRÄKNING

(miljoner euro)

	Anmärkning	31.12.2006	31.12.2005
I.	ANLÄGGNINGSTILLGÅNGAR	<b>31 556</b>	<b>31 415</b>
	Immateriella anläggningstillgångar	2.1 37	27
	Materiella anläggningstillgångar	2.2 4 586	4 141
	Investeringar	2.3 2 157	1 874
	Lån	2.4 2 023	2 397
	Långfristig förhandsfinansiering	2.5 22 425	22 732
	Långfristiga fordringar	2.6 328	244
II.	OMSÄTTNINGSTILLGÅNGAR	<b>35 776</b>	<b>27 291</b>
	Lager	2.7 115	126
	Kortfristiga investeringar	2.8 1 426	1 440
	Kortfristig förhandsfinansiering	2.9 8 055	6 633
	Kortfristiga fordringar	2.10 9 796	7 238
	Likvida medel och motsvarande	2.11 16 384	11 854
	<b>Summa tillgångar</b>	<b>67 332</b>	<b>58 706</b>
III.	LÅNGFRISTIGA SKULDER	<b>37 071</b>	<b>38 026</b>
	Ersättningar till anställda	2.12 32 200	33 156
	Avsättningar för risker och kostnader	2.13 989	1 097
	Finansiella skulder	2.14 1 862	1 920
	Övriga långfristiga skulder	2.15 2 020	1 853
IV.	KORTFRISTIGA SKULDER	<b>94 479</b>	<b>82 825</b>
	Avsättningar för risker och kostnader	2.16 379	275
	Finansiella skulder	2.17 20	22
	Skulder till leverantörer och stödmottagare	2.18 94 080	82 528
	<b>Summa skulder</b>	<b>131 550</b>	<b>120 851</b>
	TILLGÅNGAR NETTO	<b>(64 218)</b>	<b>(62 145)</b>
	Reserver	2.19 2 855	2 808
	Fordringar på medlemsstaterna	2.20 (67 073)	(64 953)
	Pensionsfordringar (långfristiga) (*)	(32 200)	(33 156)
	Övriga belopp (**)	(34 873)	(31 797)
V.	TILLGÅNGAR NETTO (***)	<b>(64 218)</b>	<b>(62 145)</b>

(\*) Enligt artikel 83 i tjänsteföreskrifterna (lydelsen efter den senaste ändringen av rådets förordning nr 259/1968 av den 29 februari 1968) skall medlemsstaterna gemensamt garantera att pensionsrättigheterna uppfylls.

(\*\*) Europaparlamentet antog den 14 december 2006 en budget för utbetalning av gemenskapernas kortfristiga skulder som skall uppbäras, eller betalas in, av medlemsstaterna under 2007.

(\*\*\*) Mer information finns i redovisningen av förändringar i nettotillgångarna.

## B. RESULTATRÄKNING (inklusive segmentinformation)

		(miljoner euro)	
	Anmärkning	2006	2005
<b>DRIFTSINTÄKTER</b>	<b>3.1</b>	<b>113 486</b>	<b>107 890</b>
<i>Egna medel och andra intäkter</i>		105 118	103 964
BNI-medel		70 134	70 861
Egna medel från mervärdesskatt		17 207	16 018
Traditionella egna medel		15 247	14 265
Budgetjusteringar		2 395	2 606
Bidrag från tredjeländ (inklusive Eftaländer)		135	214
<i>Driftsintäkter</i>		8 368	3 926
Utdömda böter		2 217	719
Jordbrukstullar		1 695	447
Återvinning av kostnader		1 296	939
Intäkter från administrativ verksamhet		982	895
Övriga driftsintäkter		2 178	926
<b>DRIFTSKOSTNADER</b>		<b>113 422</b>	<b>107 597</b>
<i>Administrativa kostnader</i>	<b>3.2</b>	6 619	6 127
<i>Personalkostnader</i>		3 998	3 613
Kostnader för anläggningstillgångar		348	320
Övriga administrativa kostnader		2 273	2 194
<i>Driftskostnader</i>	<b>3.3</b>	106 803	101 470
<i>Direkt central förvaltning</i>		12 273	11 281
<i>Indirekt central förvaltning</i>		677	351
<i>Decentraliserad förvaltning</i>		1 809	1 733
Förvaltning som delas med medlemsstaterna		90 828	86 925
Gemensam förvaltning		34	248
Övriga driftskostnader	<b>3.4</b>	1 182	932
<b>ÖVERSKOTT FRÅN LÖPANDE VERKSAMHET</b>		<b>64</b>	<b>293</b>
Intäkter från finansiell verksamhet	3.5	621	399
Kostnader för finansiell verksamhet	3.6	(331)	(369)
Förändringar i de långfristiga pensionsfordringarna	2.12	108	(8 044)
<b>ÖVERSKOTT/(UNDERSKOTT) FRÅN ICKE LÖPANDE VERKSAMHET</b>		<b>398</b>	<b>(8 014)</b>
<b>NETTO (UNDERSKOTT) FRÅN ANDELAR I INTRESSEFÖRETAG OCH SAMRISKFÖRETAG</b>	<b>3.7</b>	<b>(265)</b>	<b>(91)</b>
<b>ÖVERSKOTT/(UNDERSKOTT) FRÅN DEN HUVUDSAKLIGA VERKSAMHETEN</b>		<b>197</b>	<b>(7 812)</b>
<b>EKONOMISKT RESULTAT FÖR ÅRET</b>		<b>197</b>	<b>(7 812)</b>

## SEGMENTINFORMATION

I den här rapporten fördelas driftsintäkterna och driftskostnaderna på olika politikområden enligt kommissionens struktur för verksamhetsbaserad budgetering. Politikområdena kan samlas under tre större rubriker, nämligen verksamhet inom Europeiska unionen, verksamhet utanför Europeiska unionen samt organ och övrigt.

Gruppen "verksamhet inom Europeiska unionen" är den största och omfattar de många politikområden som avser Europeiska unionen. Gruppen "verksamhet utanför Europeiska unionen" omfattar politikområden med inriktning utanför EU, t.ex. handel och bistånd. Gruppen "organ och övrigt" avser den internationella och ämnesövergripande verksamhet som krävs för att gemenskapernas institutioner och organ skall fungera.

De gemenskapsorgan som ingår i konsolideringen tas upp inom sina respektive politikområden. Andra institutioner än kommissionen tas upp som inom ett eget politikområde. Siffrorna för de olika politikområdena anges brutto före de elimineringar som sker vid konsolideringen, vilka tas upp globalt i en av kolumnerna.

Egna medel och bidrag till egna medel har inte delats upp på de olika verksamhetsområdena, eftersom dessa beräknas, uppbärs och förvaltas av kommissionens centrala tjänst. De visas nedan för att göra det lättare att jämföra nettoresultatet mot resultaträkningen.



SEGMENTINFORMATION – SAMMANFATTNING

(miljoner euro)

	Verksamhet inom EU	Verksamhet utanför EU	Organ och övrigt	EKSG under avveckling	Övriga institutioner	Eliminering vid konsolidering	TOTALT
<b>DRIFTSINTÄKTER</b>							
Utdömda böter	2 217	0	0	0	0	0	2 217
Jordbrukstillar	1 695	0	0	0	0	0	1 695
Återvinning av kostnader	1 248	58	1	0	0	(11)	1 296
Intäkter från administrativ verksamhet	44	48	702	0	275	(87)	982
Övriga driftsintäkter	2 401	332	110	0	1	(666)	2 178
<b>DRIFTSINTÄKTER TOTALT</b>	<b>7 605</b>	<b>438</b>	<b>813</b>	<b>0</b>	<b>276</b>	<b>(764)</b>	<b>8 368</b>
<b>Administrativa kostnader</b>							
Personalkostnader	1 505	655	745	0	1 100	(7)	3 998
Kostnader för anläggningstillgångar	62	55	102	0	129	0	348
Övriga administrativa kostnader	418	189	729	0	1 051	(114)	2 273
<b>Driftskostnader</b>	<b>99 016</b>	<b>6 928</b>	<b>1 449</b>	<b>53</b>	<b>0</b>	<b>(643)</b>	<b>106 803</b>
Direkt central förvaltning	6 474	4 879	1 249	0	0	(329)	12 273
Indirekt central förvaltning	611	308	1	0	0	(243)	677
Decentraliserad förvaltning	362	1 447	0	0	0	0	1 809
Förvaltning som delas med medlemsstaterna	90 828	0	0	0	0	0	90 828
Gemensam förvaltning	7	27	0	0	0	0	34
Övriga driftskostnader	734	267	199	53	0	(71)	1 182
<b>DRIFTSKOSTNADER TOTALT</b>	<b>101 001</b>	<b>7 827</b>	<b>3 025</b>	<b>53</b>	<b>2 280</b>	<b>(764)</b>	<b>113 422</b>
<b>DRIFTSKOSTNADER NETTO</b>	<b>(93 396)</b>	<b>(7 389)</b>	<b>(2 212)</b>	<b>(53)</b>	<b>(2 004)</b>	<b>0</b>	<b>(105 054)</b>
Egna medel och andra intäkter							105 118
<b>Överskott från verksamheten</b>							<b>64</b>
Finansiella nettointäkter							290
Förändringar i pensionsfordringarna							108
Resultat från andelar i intresseföretag/samriskföretag							(265)
<b>Ekonomiskt resultat för året</b>							<b>197</b>

SEGMENTINFORMATION – VERKSAMHET INOM EU

(miljoner euro)

	Ekonomi och finans	Näringsliv	Konkurrens	Sysselsättning	Jordbruk	Transport och energi	Miljö	Forskning	Informations-samhället
<b>DRIFTSINTÄKTER</b>									
Utdömda böter	0	1	2 158	0	0	0	0	0	0
Jordbrukstullar	0	0	0	0	1 695	0	0	0	0
Återvinning av kostnader	0	1	0	89	686	1	0	3	5
Intäkter från administrativ verksamhet	0	8	0	1	0	2	1	0	0
Övriga driftsintäkter	1	146	0	34	436	194	39	382	23
<b>DRIFTSINTÄKTER TOTALT</b>	<b>1</b>	<b>156</b>	<b>2 158</b>	<b>124</b>	<b>2 817</b>	<b>197</b>	<b>40</b>	<b>385</b>	<b>28</b>
<b>Administrativa kostnader</b>									
Personalkostnader	42	120	65	77	97	130	66	134	92
Kostnader för anläggningstillgångar	0	6	0	1	0	1	1	0	0
Övriga administrativa kostnader	6	36	4	17	14	32	22	38	23
<b>Driftskostnader</b>	<b>51</b>	<b>253</b>	<b>269</b>	<b>10 003</b>	<b>52 212</b>	<b>882</b>	<b>209</b>	<b>2 860</b>	<b>1 841</b>
Direkt central förvaltning	51	191	1	147	35	749	182	2 807	1 796
Indirekt central förvaltning	0	0	0	(2)	0	58	12	0	0
Decentraliserad förvaltning	0	0	0	0	275	(1)	0	0	0
Förvaltning som delas med medlemsstaterna	0	0	0	9 842	51 868	0	0	0	0
Gemensam förvaltning	0	0	0	0	0	(23)	0	0	0
Övriga driftskostnader	0	62	268	16	34	99	15	53	45
<b>DRIFTSKOSTNADER TOTALT</b>	<b>99</b>	<b>415</b>	<b>338</b>	<b>10 098</b>	<b>52 323</b>	<b>1 045</b>	<b>298</b>	<b>3 032</b>	<b>1 956</b>
<b>DRIFTSKOSTNADER NETTO</b>	<b>(98)</b>	<b>(259)</b>	<b>1 820</b>	<b>(9 974)</b>	<b>(49 506)</b>	<b>(848)</b>	<b>(258)</b>	<b>(2 647)</b>	<b>(1 928)</b>
	Gemensamma forskningscentret	Fiske	Inre marknaden	Regionalpolitik	Beskattnings- och tullunion	Utbildning och kultur	Hälsa och konsumentskydd	Ett område med frihet, säkerhet och rättvisa	Verksamhet inom EU totalt
<b>DRIFTSINTÄKTER</b>									
Utdömda böter	0	58	0	0	0	0	0	0	2 217
Jordbrukstullar	0	0	0	0	0	0	0	0	1 695
Återvinning av kostnader	0	10	0	460	0	(11)	3	1	1 248
Intäkter från administrativ verksamhet	33	0	0	0	(3)	(1)	0	3	44
Övriga driftsintäkter	8	0	184	0	1	182	64	707	2 401
<b>DRIFTSINTÄKTER TOTALT</b>	<b>41</b>	<b>68</b>	<b>184</b>	<b>460</b>	<b>(2)</b>	<b>170</b>	<b>67</b>	<b>711</b>	<b>7 605</b>

15.11.2007

SV

Europeiska unionens officiella tidning

C 274/9

	Gemensamma forskningscentret	Fiske	Inre marknaden	Regionalpolitik	Beskattning och tullunion	Utbildning och kultur	Hälsa och konsu- mentskydd	Ett område med frihet, säkerhet och rättvisa	Verksamhet inom EU totalt
<u>Administrativa kostnader</u>	<b>339</b>	<b>32</b>	<b>134</b>	<b>65</b>	<b>46</b>	<b>145</b>	<b>131</b>	<b>69</b>	<b>1 985</b>
Personalkostnader	214	28	98	52	42	94	97	57	1 505
Kostnader för anläggningstillgångar	47	0	4	0	(2)	1	2	1	62
Övriga administrativa kostnader	78	4	32	13	6	50	32	11	418
<u>Driftskostnader</u>	<b>73</b>	<b>652</b>	<b>47</b>	<b>28 095</b>	<b>35</b>	<b>347</b>	<b>275</b>	<b>912</b>	<b>99 016</b>
Direkt central förvaltning	67	197	10	26	35	(156)	252	84	6 474
Indirekt central förvaltning	0	0	0	95	0	448	0	0	611
Decentraliserad förvaltning	0	0	0	88	0	0	0	0	362
Förvaltning som delas med medlemsstaterna	0	454	0	27 856	0	0	0	808	90 828
Gemensam förvaltning	0	0	0	30	0	0	0	0	7
Övriga driftskostnader	6	1	37	0	0	55	23	20	734
<b>DRIFTSKOSTNADER TOTALT</b>	<b>412</b>	<b>684</b>	<b>181</b>	<b>28 160</b>	<b>81</b>	<b>492</b>	<b>406</b>	<b>981</b>	<b>101 001</b>
<b>DRIFTSKOSTNADER NETTO</b>	<b>(371)</b>	<b>(616)</b>	<b>3</b>	<b>(27 700)</b>	<b>(83)</b>	<b>(322)</b>	<b>(339)</b>	<b>(270)</b>	<b>(93 396)</b>

SEGMENTINFORMATION – VERKSAMHET UTANFÖR EU

(miljoner euro)

	Yttre förbindelser	Handel	Utvecklingssamarbete	Utvidgning	Humanitärt bistånd	Verksamhet utanför EU totalt
<b>DRIFTSINTÄKTER</b>						
Återvinning av kostnader	35	0	1	21	1	58
Intäkter från administrativ verksamhet	48	0	0	0	0	48
Övriga driftsintäkter	69	0	13	250	0	332
<b>DRIFTSINTÄKTER TOTALT</b>	<b>152</b>	<b>0</b>	<b>14</b>	<b>271</b>	<b>1</b>	<b>438</b>
<b>Administrativa kostnader</b>	<b>632</b>	<b>51</b>	<b>125</b>	<b>71</b>	<b>20</b>	<b>899</b>
Personalkostnader	427	46	118	50	14	655
Kostnader för anläggningstillgångar	54	0	0	1	0	55
Övriga administrativa kostnader	151	5	7	20	6	189
<b>Driftskostnader</b>	<b>3 449</b>	<b>8</b>	<b>737</b>	<b>2 131</b>	<b>603</b>	<b>6 928</b>
Direkt central förvaltning	3 131	7	684	456	601	4 879
Indirekt central förvaltning	48	0	29	231	0	308
Decentraliserad förvaltning	203	0	78	1 166	0	1 447
Gemensam förvaltning	59	1	(62)	29	0	27
Övriga driftskostnader	8	0	8	249	2	267
<b>DRIFTSKOSTNADER TOTALT</b>	<b>4 081</b>	<b>59</b>	<b>862</b>	<b>2 202</b>	<b>623</b>	<b>7 827</b>
<b>DRIFTSKOSTNADER NETTO</b>	<b>(3 929)</b>	<b>(59)</b>	<b>(848)</b>	<b>(1 931)</b>	<b>(622)</b>	<b>(7 389)</b>

15.11.2007

SV

Europeiska unionens officiella tidning

C 274/11

SEGMENTINFORMATION – ORGAN OCH ÖVRIGT

	Press och kommunikation	Europeiska byrån för bedrägeribekämpning (OLAF)	Samordning	Personal och administration	Eurostat	Budget	Revision	Övrigt	Organ och övrigt totalt
<b>DRIFTSINTÄKTER</b>									
Återvinning av kostnader	0	0	0	0	1	0	0	0	1
Intäkter från administrativ verksamhet	0	5	0	658	0	38	0	1	702
Övriga driftsintäkter	0	0	35	5	0	0	0	70	110
<b>DRIFTSINTÄKTER TOTALT</b>	<b>0</b>	<b>5</b>	<b>35</b>	<b>663</b>	<b>1</b>	<b>38</b>	<b>0</b>	<b>71</b>	<b>813</b>
<i>Administrativa kostnader</i>	<b>92</b>	<b>43</b>	<b>157</b>	<b>1 161</b>	<b>65</b>	<b>50</b>	<b>8</b>	<b>0</b>	<b>1 576</b>
Personalkostnader	63	30	135	410	58	42	7	0	745
Kostnader för anläggningstillgångar	0	0	0	102	0	0	0	0	102
Övriga administrativa kostnader	29	13	22	649	7	8	1	0	729
<i>Driftskostnader</i>	<b>58</b>	<b>14</b>	<b>2</b>	<b>48</b>	<b>67</b>	<b>1 139</b>	<b>0</b>	<b>121</b>	<b>1 449</b>
Direkt central förvaltning	57	14	0	33	66	1 083	0	(4)	1 249
Indirekt central förvaltning	1	0	0	0	0	0	0	0	1
Övriga driftskostnader	0	0	2	15	1	56	0	125	199
<b>DRIFTSKOSTNADER TOTALT</b>	<b>150</b>	<b>57</b>	<b>159</b>	<b>1 209</b>	<b>132</b>	<b>1 189</b>	<b>8</b>	<b>121</b>	<b>3 025</b>
<b>DRIFTSKOSTNADER NETTO</b>	<b>(150)</b>	<b>(52)</b>	<b>(124)</b>	<b>(546)</b>	<b>(131)</b>	<b>(1 151)</b>	<b>(8)</b>	<b>(50)</b>	<b>(2 212)</b>

## C. KASSAFLÖDE

		(miljoner euro)	
	Anmärkning	2006	2005
<b>KASSAFLÖDE FRÅN HUVUDSAKLIG VERKSAMHET</b>			
Överskott/(Underskott) från den huvudsakliga verksamheten		197	(7 812)
<u>Kassaflöde från den löpande verksamheten</u>	4.2		
Amorteringar		11	7
Avskrivningar		306	278
Nedskrivningar av investeringar		(3)	(12)
(Ökning)/minskning av lån		374	(99)
(Ökning)/minskning av långfristig förhandsfinansiering		307	(1 447)
(Ökning)/minskning av långfristiga fordringar		(84)	64
(Ökning)/minskning av lager		11	(63)
(Ökning)/minskning av kortfristig förhandsfinansiering		(1 422)	94
(Ökning)/minskning av kortfristiga fordringar		(2 558)	(99)
Ökning/(minskning) av långfristiga avsättningar		(108)	84
Ökning/(minskning) av långfristiga finansiella skulder		(58)	233
Ökning/(minskning) av övriga långfristiga skulder		167	9
Ökning/(minskning) av kortfristiga avsättningar		104	35
Ökning/(minskning) av kortfristiga finansiella skulder		(2)	(130)
Ökning (minskning) av skulder till leverantörer och stödmottagare		11 552	8 287
Överskott från budgeten 2005 redovisat som intäktsposter som inte påverkar likvida medel 2006		(2 410)	(2 737)
Övriga intäktsposter som inte påverkar likvida medel		140	2
<u>Kassaflöde från investeringsverksamhet</u>	4.3		
(Ökning)/minskning av immateriella och materiella anläggningstillgångar		(772)	(351)
(Ökning)/minskning av investeringar (*)		(156)	13
(Ökning)/minskning av kortfristiga investeringar		14	3
<u>Förändringar i de långfristiga pensionsfordringarna</u>	2.12	(956)	7 144
<b>KASSAFLÖDE FRÅN DEN HUVUDSAKLIGA VERKSAMHETEN</b>		<b>4 654</b>	<b>3 503</b>
<b>NETTOÖKNING/(MINSKNING) AV LIKVIDA MEDEL OCH MOTSVARANDE</b>		<b>4 654</b>	<b>3 503</b>
LIKVIDA MEDEL OCH MOTSVARANDE VID ÅRETS BÖRJAN (**)	2.11	12 170	8 667
<b>LIKVIDA EDEL OCH MOTSVARANDE VID ÅRETS SLUT (**)</b>	2.11	<b>16 824</b>	<b>12 170</b>

(\*) Förra årets belopp justerades sedan redovisningsbestämmelserna ändrats. Tidigare togs underskottet på 63 miljoner euro upp under den löpande verksamheten och inte i denna post.

(\*\*) Även likvida medel i garantifonden (se anmärkning 2.11).

## D. FÖRÄNDRINGAR I NETTOTILLGÅNGARNA

(miljoner euro)

	Reserver		Ackumulerat överskott/(underskott)	Ekonomiskt resultat för året (**)	Totalt
	Reserv för verkligt värde	Övriga reserver			
<b>INGÅENDE BALANS DEN 31 DECEMBER 2004 (justerad)</b>	<b>88</b>	<b>2 479</b>	<b>(58 359)</b>	<b>4 194 (*)</b>	<b>(51 598)</b>
Kontorörelser avseende garantifonden		145	(145)		0
Förändringar i verkligt värde	(7)				(7)
Övrigt			9		9
Fördelning av resultat 2004		103	1 354	(1 457)	0
Budgetutfall 2004 som krediterats medlemsstaterna				(2 737)	(2 737)
Ekonomiskt resultat för budgetåret				(7 812)	(7 812)
<b>UTGÅENDE BALANS DEN 31 DECEMBER 2005</b>	<b>81</b>	<b>2 727</b>	<b>(57 141)</b>	<b>(7 812)</b>	<b>(62 145)</b>
Kontorörelser avseende garantifonden		22	(22)		0
Förändringar i verkligt värde	(77)				(77)
Övrigt		72	145		217
Fördelning av resultat 2005		30	(7 842)	7 812	0
Budgetutfall 2005 som krediterats medlemsstaterna			(2 410)		(2 410)
Ekonomiskt resultat för budgetåret				197	197
<b>UTGÅENDE BALANS DEN 31 DECEMBER 2006</b>	<b>4</b>	<b>2 851</b>	<b>(67 270)</b>	<b>197</b>	<b>(64 218)</b>

(\*) Det ekonomiska resultatet för 2004 bygger på de dåvarande redovisningsreglerna.

(\*\*) Det ackumulerade underskottet och det ekonomiska resultatet för året motsvarar de belopp som tagits upp på balansräkningen som fordringar på medlemsstaterna.

**E. ANMÄRKNINGAR TILL ÅRSREDOVISNINGEN**

1.	Redovisningsprinciper.....	16
2.	Anmärkningar till balansräkningen .....	29
3.	Anmärkningar till resultaträkningen.....	54
4.	Anmärkningar till kassaflödesanalysen .....	62
5.	Poster utanför balansräkningen och anmärkningar.....	63
6.	Hantering av finansiella risker.....	72
7.	Redovisning av transaktioner med närstående.....	80
8.	Händelser efter balansdagen.....	81
9.	Enheter som ingår i de konsoliderade räkenskaperna .....	81
10.	Enheter som inte ingår i de konsoliderade räkenskaperna.....	83



## 1. REDOVISNINGSPRINCIPER

### 1.1 LAGAR OCH BUDGETFÖRORDNINGEN

Redovisningen följer bestämmelserna i rådets förordning (EG, Euratom) nr 1605/2002 av den 25 juni med budgetförordning för Europeiska gemenskapernas allmänna budget (EGT L 248, 16.9.2002, s. 1, senast ändrad genom rådets förordning (EG, Euratom) nr 1995/2006 av den 13 december 2006, EUT L 390, 30.12.2006) och kommissionens förordning (EG, Euratom) nr 2342/2002 av den 23 december 2002 om genomförandebestämmelser för budgetförordningen, senast ändrad den 28 mars 2007.

Enligt artikel 133 i budgetförordningen skall kommissionens räkenskapsförare fastställa de redovisningsmetoder som skall tillämpas av alla institutioner och organ. Räkenskapsföraren antog därför gemenskapernas gällande redovisningsbestämmelser den 28 december 2004. Principerna för den periodiserade redovisningen bygger på de internationella redovisningsstandarder för den offentliga sektorn (IPSAS) som utfärdas av International Public Sector Accounting Standard Board (IPSASB) eller internationella redovisningsrekommendationer (IFRS) som utfärdas av International Accounting Standard Board (IASB). Bestämmelserna har anpassats av kommissionens räkenskapsförare efter yttrande från en kommitté för harmonisering av god redovisningssed som lämnat professionell rådgivning. Bestämmelserna ses över regelbundet och uppdateras vid behov, senast den 18 oktober 2006.

De värderingsregler och redovisningsmetoder som kommissionens räkenskapsförare godkänt tillämpas på alla EU-institutioner och organ som omfattas av den konsoliderade redovisningen, för att se till att reglerna för redovisning, värdering och framläggande av räkenskaperna används på ett enhetligt sätt och samordna metoderna för utarbetande av årsredovisningar och konsolidering.

Kommissionens räkenskapsförare skall lämna in de preliminära konsoliderade årsredovisningarna till revisionsrätten för kontroll före den 31 mars efter det budgetår som löpt ut. Kommissionen skall senast den 31 juli utarbeta de slutliga konsoliderade räkenskaperna, som skall offentliggöras i EUT senast den 15 november tillsammans med revisionsrättens revisionsförklaring. Både de preliminära och de slutliga årsredovisningarna för budgetåret 2006 är uppställda på följande sätt: del I innehåller de konsoliderade räkenskaperna och del II kommissionens räkenskaper.

### 1.2 REDOVISNINGSPRINCIPER

En årsredovisning skall ge information om den finansiella situationen, resultat och betalningsflöden. Informationen skall vara av ett sådant slag att den kan användas av ett stort antal aktörer. För enheter inom offentliga institutioner som Europeiska kommissionen är syftet med årsredovisningen mer specifikt att ge information som kan ligga till grund för olika beslut och att visa att enheten förvaltar de medel den anför trots på ett korrekt sätt.

Redovisningen skall inte bara vara informativ och ge en tillförlitlig och rättvisande bild av institutionernas och organens verksamhet och verksamhetsområden, förklara hur de finansieras samt innehålla slutgiltiga uppgifter om insatserna, den skall dessutom vara tydlig, förståelig, koncis och jämförbar från ett budgetår till ett annat. Det är också riktlinjerna för detta dokument.

De europeiska institutionernas och organens räkenskaper delas upp i allmänna räkenskaper och budgeträkenskaper. Räkenskaperna skall föras per kalenderår och uttryckas i euro. **Budgeträkenskaperna** visar hur budgeten genomförts i detalj. De grundas på en modifierad kassabaserad redovisning (<sup>1</sup>). **De allmänna räkenskaperna ligger till grund för utarbetandet av årsredovisningen** eftersom de ger en översikt av budgetårets samlade kostnader och intäkter och har utformats för att man skall kunna fastställa den ekonomiska ställningen i en balansräkning som upprättas på balansdagen den 31 december.

I artikel 124 i budgetförordningen anges att redovisningen skall upprättas på grundval av följande allmänt vedertagna redovisningsprinciper:

- Principen om kontinuerlig verksamhet
- Försiktighetsprincipen
- Principen om beständiga redovisningsmetoder
- Principen om uppgifters jämförbarhet
- Väsentlighetsprincipen

(<sup>1</sup>) Vissa inslag, t.ex. anslagsöverföringar, skiljer den från konsekvent användande av kassaprinipen.

- Principen om att inte tillämpa kvittning
- Principen att substans går före form
- Principen om periodiserad redovisning

### 1.3 KONSOLIDERING

Europeiska gemenskapernas konsoliderade årsredovisning omfattar 34 kontrollerade enheter, ett intresseföretag och ett samriskföretag. En fullständig förteckning över konsoliderade organ finns i anmärkning E9. Åtta organ fler än 2005 har tagits in i de konsoliderade räkenskaperna.

#### Kontrollerade enheter

Kontrollerade enheter är sådana enheter där Europeiska gemenskaperna har ett bestämmande inflytande över ekonomin och ledning och därmed kan dra nytta av enheternas verksamhet. Inflytandet måste kunna utövas utan dröjsmål. Den vanligaste indikatorn på bestämmande inflytande, majoritet av rösträtterna, är i de flesta fall inte tillämpliga på Europeiska gemenskaperna eftersom det vanligen inte finns några äganderättsliga förhållanden mellan enheterna.

De EU-institutioner som omfattas av den konsoliderade årsredovisningen har inrättats genom grundförordningen. De utgör grunden för Europeiska gemenskapernas organisationsstruktur och lämnar väsentliga bidrag i arbetet för Europeiska gemenskapernas mål. Därför kan EU-institutionerna anses stå under exklusiv kontroll av Europeiska gemenskaperna.

På samma sätt kan alla gemenskapsorgan och genomförandeorgan som inrättats genom sekundärlagstiftning anses stå under exklusiv kontroll av Europeiska gemenskaperna, och tas därför med i de konsoliderade årsredovisningarna. År 2006 togs sex nyligen inrättade organ för första gången med i de konsoliderade räkenskaperna. Byrån för harmonisering inom den inre marknaden (Alicante) och Gemenskapens växtsortsmyndighet (Angers) får inga anslag från Europeiska gemenskapernas allmänna budget men tas 2006 för första gången med i de konsoliderade räkenskaperna. De åtta organ som 2006 för första gången togs med i de konsoliderade räkenskaperna påverkar budgeten på följande sätt:

Anläggningstillgångar:	32 miljoner euro
Omsättningstillgångar:	413 miljoner euro
Skulder:	168 miljoner euro
Tillgångar netto:	277 miljoner euro

Även Europeiska kol- och stålgemenskapen under avveckling (EKSG) betraktas som en kontrollerad enhet.

Kontrollerade enheter tas upp i den konsoliderade årsredovisningen enligt metoden för fullständig konsolidering. Alla transaktioner inom enheterna och mellan Europeiska gemenskapernas kontrollerade enheter har eliminerats. Orealiserade vinster och förluster på transaktioner mellan enheterna är oväsentliga och har därför eliminerats.

#### Intresseföretag

Intresseföretag är alla organisationer där Europeiska gemenskaperna har väsentligt inflytande men inte självständig kontroll, vanligen en andel på 20-50 procent av rösterna. Investeringar i intresseföretag redovisas enligt kapitalandelsmetoden och tas upp till anskaffningsvärdet vid första redovisningstillfället.

Europeiska gemenskapernas andel av intresseföretagens vinst eller förlust efter förvärvet tas upp i resultaträkningen, liksom andelen av förändringar i reserven efter förvärvet tas upp i reserverna. De kumulerade förändringarna efter förvärvet justeras mot det redovisade värdet av investeringen. Erhållna utdelningar från intresseföretaget minskar investeringens redovisade värde.

Orealiserade vinster och förluster på transaktioner mellan Europeiska gemenskapernas och intresseföretagen är oväsentliga och har därför eliminerats.

Intresseföretagens redovisningsprinciper kan skilja sig från dem som Europeiska gemenskaperna använder för liknande transaktioner och konteringshändelser under liknande omständigheter. Av praktiska skäl har inga justeringar gjorts i de årsredovisningar från intresseföretagen som upprättats enligt kapitalandelsmetoden.

När Europeiska gemenskaperna äger 20 procent eller mer av en riskkapitalfond försöker gemenskaperna inte utöva betydande inflytande. Därför behandlas sådana fonder som tillgångar som kan säljas och kapitalandelsmetoden tillämpas inte.

### Samriskföretag

Ett samriskföretag är ett avtalsförhållande mellan Europeiska gemenskaperna och en eller flera parter (samägarna) om att inleda en gemensamt kontrollerad ekonomisk verksamhet. Att verksamheten är gemensamt kontrollerad innebär att parterna avtalat om att gemensamt utöva det bestämmande inflytandet över den ekonomiska verksamheten. Investeringar i gemensamt kontrollerade organisationer redovisas enligt kapitalandelsmetoden och tas upp till anskaffningsvärdet vid första redovisningstillfället.

Europeiska gemenskapernas andel av de gemensamt kontrollerade företagens resultat tas upp i resultaträkningen, liksom andelen av förändringar i reserven tas upp i reserverna. De kumulerade förändringarna justeras mot det redovisade värdet av investeringen.

Orealiserade vinster och förluster på transaktioner mellan Europeiska gemenskaperna och de gemensamt kontrollerade företagen är oväsentliga och har därför eliminerats.

Samriskföretagens redovisningsprinciper kan skilja sig från dem som Europeiska gemenskaperna använder för liknande transaktioner och konteringshändelser under liknande omständigheter. Av praktiska skäl har inga justeringar gjorts i de årsredovisningar från samriskföretagen som upprättats enligt kapitalandelsmetoden.

### Enheter som inte ingår i de konsoliderade räkenskaperna

De fonder som gemenskaperna förvaltar för sjukförsäkringssystemet för gemenskapernas anställda har inte konsoliderats i Europeiska gemenskapernas räkenskaper, vilket även gäller Europeiska utvecklingsfonden. Fondernas tillgångar uppgick den 31 december 2006 till 279 miljoner euro respektive 3,3 miljarder euro – se anmärkning E 10.

## 1.4 VALUTA OCH OMRÄKNINGSUNDERLAG

### Funktionell valuta och rapporteringsvaluta

De konsoliderade årsredovisningarna är uppställda i euro, som är Europeiska gemenskapernas funktionella valuta och rapporteringsvaluta.

### Transaktioner och saldon

Transaktioner i utländsk valuta redovisas i euro enligt de omräkningskurser som gäller vid dagen för de underliggande transaktionerna.

Resultaträkningen visar även växelkursvinster eller –förluster på transaktioner i utländsk valuta och efter omräkning av monetära tillgångar och skulder i utländsk valuta till den vid årsskiftet gällande växelkursen.

Saldon vid årets slut för monetära tillgångar och skulder i utländsk valuta redovisas i euro enligt de växelkurser som gäller den 31 december 2006:

Omräkningskurs för euro per den 31 december 2006

CYP	0,5782
LTL	3,4528
CZK	27,4850
MTL	0,4293
DKK	7,4560
PLN	3,8310
EEK	15,6466
SKK	34,4350
GBP	0,6715
SIT	239,6400
HUF	251,7700
SEK	9,0404
LVL	0,6972
USD	1,3170

Följande rubriker räknas om enligt andra metoder:

- Materiella och immateriella anläggningstillgångar: värdering till inköpspris, omräknat i euro till den kurs som gällde på dagen för förvärvet.
- Förhandsfinansiering som betalats via garantisektionen vid EUGF): räknas om enligt omräkningskursen den tionde dagen i månaden efter den månad då den beviljats.

Förändringar i det verkliga värdet av monetära värdepapper utställda i utländsk valuta, och som kan säljas, analyseras utifrån valutakursdifferenser som beror på förändringar i värdepapprets upplupna anskaffningsvärde och övriga förändringar i värdepapprets bokförda värde. Omräkningsdifferenserna framgår av resultaträkningen och övriga förändringar i det bokförda värdet redovisas i reserven för verkligt värde. Omräkningsdifferenser för icke-monetära finansiella tillgångar och skulder värderade till verkligt värde via resultaträkningen redovisas i resultaträkningen. Omräkningsdifferenser avseende icke-monetära finansiella tillgångar som kan säljas tas upp i reserven för verkligt värde.

## 1.5 BALANSRÄKNING

### 1.5.1 Immateriella anläggningstillgångar

Förvärvade licenser för programvara kapitaliseras med utgångspunkt i kostnaderna för att köpa in och använda programvaran. Kostnaderna skrivs av under den beräknade nyttjandeperioden (fyra år). Internt utvecklade immateriella tillgångar kostnadsförs för närvarande i resultaträkningen.

Kostnader för att utveckla eller underhålla datorprogramvara tas upp när kostnaden uppstår.

### 1.5.2 Materiella anläggningstillgångar

#### Installationer, maskiner och verktyg

Alla installationer, maskiner och verktyg tas upp till anskaffningsvärdet, minus avskrivning (utom avseende mark, konstverk och tillgångar under uppförande) samt nedskrivningar. Anskaffningsvärdet omfattar alla kostnader som direkt kan hänföras till förvärvet.

Efterföljande kostnader tas bara upp i bokföringsvärdet av tillgången eller en separat tillgång, beroende på vad som är lämpligast, om det är troligt att posten kommer att ge Europeiska gemenskaperna ett inflöde av framtida ekonomiska fördelar och att man kan beräkna postens kostnader på ett tillförlitligt sätt. Övriga kostnader för reparationer och underhåll tas upp i resultaträkningen under den sista period då de uppstod.

Inga avskrivningar görs för mark, konstverk och tillgångar under uppförande. Avskrivningar avseende övriga tillgångar görs linjärt, så att kostnaden följer restvärdet under den beräknade nyttjandetiden enligt följande:

Avskrivningstakt	
Typ av tillgång	Linjär avskrivning
Immateriella anläggningstillgångar	25 %
Byggnader	4 %
Installationer, maskiner och verktyg	10 % till 25 %
Inventarier	10 % till 25 %
Fast inredning	10 % till 33 %
Fordon	25 %
Datorhårdvara	25 %
Övriga anläggningstillgångar	10 % till 33 %

Tillgångarnas restvärden och nyttjandeperiod ses över och justeras vid behov vid varje balansdag. Bokföringsvärdet av en tillgång skrivs omedelbart ned till återvinningsvärdet om det bokförda värdet av tillgången överstiger det beräknade återvinningsvärdet.

Försäljningsvinster eller förluster räknas fram genom att intäkterna jämförs med bokföringsvärdet. Dessa tas upp i resultaträkningen.

### **Leasing**

Leasing av sådana materiella tillgångar där praktiskt taget alla ekonomiska risker och fördelar som är förknippade med ägandet ligger hos Europeiska gemenskaperna tas upp som finansiell leasing. Finansiell leasing beräknas då avtalet ingås till det lägsta verkliga värdet på leasingobjektet och nuvärdet av minimileaseavgiften. Leaseavgiften fördelas mellan själva skulden och finansieringsavgifter, för att få en fast procentsats på det utestående saldot. Hyresavgifterna netto, efter avdrag av finansieringsavgifter, tas upp under övriga (lång- och kortfristiga) skulder. Räntedelen av finansieringskostnaderna tas upp i resultaträkningen under leasingperioden så att varje redovisningsperiod belastas med ett belopp som motsvarar en fast räntesats för den under respektive period redovisade skulden. Tillgångar som förvärvats enligt finansiell leasing skrivs antingen av under tillgångens nyttjandeperiod eller leasingperioden, beroende på vilken av dem som är kortast.

Leasingförhållanden där leasegivaren behåller en väsentlig andel av de ekonomiska risker och fördelar som är förknippade med ägandet behandlas som operationella leasingavtal. Betalningar för operationella leasingavtal tas upp i resultaträkningen enligt den linjära metoden över leasingavtalets löptid.

### **1.5.3 Nedskrivningar av icke-finansiella tillgångar**

För tillgångar med obegränsad nyttjandeperiod görs inga avskrivningar och man prövar årligen om nedskrivning behövs. För tillgångar för vilka värdet kan behöva skrivas ner, prövas behovet av nedskrivning så snart händelser eller förändringar i yttre omständigheter ger anledning att tro att det redovisade värdet överstiger återvinningsvärdet. Ett nedskrivningsbehov är det belopp med vilket en tillgångs redovisade värde överstiger dess återvinningsvärde. Återvinningsvärdet utgörs av det högsta värdet av endera tillgångens verkliga värde efter avdrag för försäljningskostnader eller nyttjandevärdet.

### **1.5.4 Investeringar**

#### **Investeringar i intresseföretag och andelar i samriskföretag**

Investeringar i intresseföretag och andelar i samriskföretag redovisas enligt kapitalandelsmetoden.

#### **Investeringar i riskkapitalfonder**

##### *Klassificering och värdering*

Investeringar i riskkapitalfonder behandlas som tillgångar som kan säljas och skall därför redovisas till verkligt värde, medan vinster och förluster som beror på fluktuationer i det verkliga värdet (även valutakursdifferenser) tas upp i reserven för verkligt värde.

##### *Beräkning av verkligt värde*

Eftersom de inte har något börsnoterat marknadsvärde på en aktiv marknad, och i avsaknad av tillförlitliga värderingsmetoder, anges värdet på investeringar i riskkapitalfonder post för post till det lägsta värdet av antingen kostnaden eller nettovärdet enligt fondförvaltarens rapport på balansdagen, vilket därmed utesluter eventuella orealiserade vinster som kan kvarstå i den investeringsportfölj som ligger till grund för beräkningen. Investeringar i riskkapitalfonder som på balansdagen funnits i högst två år värderas enligt samma principer, utom orealiserade förluster som inte tas med i beräkningen, eftersom de med tanke på att investeringsportföljen är så ny endast beror på administrativa kostnader.

Europeiska investeringsfonden har utvecklat en metod för att beräkna det verkliga värdet enligt IAS 39. Europeiska kommissionens investeringar i riskkapitalfonder vid årsslutet 2005 beräknades med hjälp av den metoden. Övergången från den aktuella värderingsmetoden till metoden avseende verkligt värde gjordes i kommissionens räkenskaper den 1 januari 2006 och de därmed sammanhängande justeringarna togs upp i reserven för verkligt värde.

Enligt den nya metoden beräknas det verkliga värdet på investeringar i riskkapitalfonder med hjälp av det ackumulerade nettovärdet, som underförstått bygger på antagandet att om fondernas nettovärde överensstämmer med IAS 39, kommer även det ackumulerade nettovärdet av alla fonder att överensstämma med IAS 39.

Enligt metoden klassificeras fonderna i tre olika kategorier:

- Kategori I – fonder som använder normerna för verkligt värde enligt IAS 39.
- Kategori II – fonder som använder andra värderingsmetoder (t.ex. riktlinjer för värdering från Association Française des Investisseurs en Capital, British Venture Capital Association & European Private Equity and Venture Capital Association) eller normer som kan anses ligga i linje med IAS 39.
- Kategori III – fonder som inte använder normerna för verkligt värde enligt IAS 39 eller några andra riktlinjer för värderingen som är förenliga med IAS 39.

I kategori I och II tas realiserade vinster ur beräkningen av verkligt värde upp i reserven och för realiserade förluster görs en bedömning av värdeminskningen för att avgöra om de skall tas upp som nedskrivningar av investeringar i resultaträkningen eller som justeringar av reserven för verkligt värde.

Det verkliga värdet av hänförbart NAV fastställs antingen genom Europeiska gemenskapernas procentuella ägarandel i den underliggande NAV-fonden enligt den senaste rapporten eller genom aktievärdet samma dag, om detta finns tillgängligt, enligt uppgift från respektive fondförvaltare.

Investeringar i kategori III tas upp till anskaffningsvärde efter avdrag för nedskrivning (för närvarande finns inga sådana investeringar).

## Övriga investeringar

### Klassificering

Europeiska gemenskaperna klassificerar sina investeringar i någon av följande kategorier: finansiella tillgångar värderade till verkligt värde via resultaträkningen, lånefordringar och kundfordringar, investeringar som hålls till förfall, och finansiella tillgångar som kan säljas. Hur investeringarna klassas bestäms när de redovisas första gången och omprövas på balansdagen.

#### i) Finansiella tillgångar värderade till verkligt värde via resultaträkningen

Kategorin består av två underkategorier, dels finansiella tillgångar som innehas för handel, dels finansiella tillgångar som inledningsvis identifieras som värderade till verkligt värde via resultaträkningen. En finansiell tillgång klassificeras i den sistnämnda kategorin om den huvudsakligen förvärvats för att säljas på kort sikt eller om den identifieras som tillhörande denna kategori av Europeiska gemenskaperna. Derivat kategoriseras också som innehav för handel, om de inte skall tas upp i säkringsredovisningen. Tillgångar i denna kategori klassificeras som omsättningstillgångar om de förväntas bli realiserade inom tolv månader räknat från balansdagen.

#### ii) Lån och fordringar

Lånefordringar och kundfordringar är finansiella tillgångar som inte är derivat, som har fastställda eller fastställbara betalningar och som inte noteras på en aktiv marknad. De uppstår när gemenskaperna tillhandahåller pengar, varor eller tjänster direkt till en gäldenär utan avsikt att handla med fordringen. De tas upp som anläggningstillgångar, med undantag för dem som förfaller inom ett år från balansdagen.

#### iii) Investeringar som hålls till dess de förfaller

Investeringar som hålles till förfall är finansiella tillgångar som inte är derivat med fastställda eller fastställbara betalningar och fastställd löptid som Europeiska gemenskaperna har för avsikt och förmåga att hålla till förfall. Under budgetåret innehade Europeiska gemenskaperna inga investeringar i denna kategori.

iv) Finansiella tillgångar som kan säljas

Finansiella tillgångar som kan säljas är sådana tillgångar som inte är derivat som antingen identifieras som att de kan säljas eller inte klassificeras i någon av de andra kategorierna. De tas upp som anläggningstillgångar, om inte gemenskaperna har för avsikt att avyttra dem inom ett år från balansdagen.

*Första redovisningstillfälle och värdering*

Köp och försäljning av finansiella tillgångar värderade till verkligt värde via resultaträkningen, investeringar som hålls till förfall eller investeringar som kan säljas redovisas per affärsdagen. Lån tas upp när likvida medel lämnas till låntagarna. Investeringar redovisas första gången med verkligt värde plus transaktionskostnader. Finansiella tillgångar som identifierats som värderade till verkligt värde via resultaträkningen redovisas första gången till verkligt värde och transaktionskostnaderna kostnadsförs i resultaträkningen.

Det verkliga värdet av en finansiell tillgång vid anskaffningstillfället är vanligen transaktionspriset (det vill säga det verkliga värdet av den ersättning som erhållits). Däremot uppskattas värdet på ett räntefritt långfristigt lån eller ett lån som beviljas med en ränta som ligger under marknadsräntan som nuvärdet av alla framtida kontantbetalningar diskonterade till rådande marknadsränta för ett likartat instrument med ett likartat kreditbetyg.

Vad gäller lån från EKSG under avveckling till tjänstemän beräknas det verkliga värdet initialt med hjälp av transaktionspriset, oberoende av ränteförväningar. Detta sker av praktiska skäl och väsentlighetsskäl.

Investeringar tas bort ur balansräkningen när rätten till ingående kassaflöden från investeringen upphört eller överlåtits och Europeiska gemenskaperna överlätit i stort sett alla risker och fördelar som är förknippade med ägandet.

*Efterföljande värdering*

Finansiella tillgångar som hålles till förfall och finansiella tillgångar värderade till verkligt värde via resultaträkningen tas senare upp till verkligt värde.

Vinster och förluster som beror på förändringar i det verkliga värdet av finansiella tillgångar i kategorin "värderade till verkligt värde via resultaträkningen" tas upp i resultaträkningen för den period då de uppkom.

Förändringar i det verkliga värdet av monetära finansiella tillgångar utställda i utländsk valuta, och som kan säljas, analyseras utifrån omräkningsdifferenser som beror på förändringar i tillgångens upplupna anskaffningsvärde och övriga förändringar i tillgångens bokförda värde. Omräkningsdifferenserna framgår av resultaträkningen och övriga förändringar i det bokförda värdet redovisas i reserven för verkligt värde. Förändringar i det verkliga värdet av icke-monetära finansiella tillgångar som kan säljas tas upp i reserven för verkligt värde.

När man avyttrar eller skriver ned finansiella tillgångar som kan säljas skall justeringarna av det kumulerade verkliga värdet som tidigare förts upp i reserven för verkligt värde istället tas upp i resultaträkningen.

Ränta på finansiella tillgångar som kan säljas som har räknats fram enligt effektivräntemetoden tas upp i resultaträkningen. Utdelning på egetkapitalinstrument som kan säljas tas upp när Europeiska gemenskapernas rätt till utbetalning är fastställd.

Det verkliga värdet av investeringar med ett noterat marknadspris på aktiva marknader bygger på aktuell köpkurs. Om marknaden för ett finansiellt instrument inte är aktiv (eller om det gäller värdepapper på OTC-marknaden) tar Europeiska gemenskaperna fram det verkliga värdet genom att använda en värderingsteknik. Metoderna omfattar bland annat analys av transaktioner mellan oberoende parter på senare tid, andra liknande instrument, analys av diskonterade kassaflöden, optionsvärderingsmodeller och andra värderingsmetoder som vanligen används av marknadsaktörerna.

När det verkliga värdet av innehav i egetkapitalinstrument utan noterat marknadspris på en aktiv marknad inte kan beräknas på ett tillförlitligt sätt, tas investeringarna upp till anskaffningsvärde efter avdrag för nedskrivning.

Lånefordringar och kundfordringar samt kategorin investeringar som hålles till förfall och som redovisas till upplupet anskaffningsvärde tas upp till anskaffningsvärdet med hjälp av effektivräntemetoden. Av väsentlighetsskäl får effektivräntemetoden inte användas separat på det upptagna och det beviljade lånet när gemenskapen beviljar lån ur upplånade medel. Europeiska gemenskapernas transaktionskostnader som belastar den slutliga låntagaren tas upp direkt i resultaträkningen.

#### *Nedskrivning av finansiella tillgångar*

Europeiska gemenskaperna skall per varje balansdag bedöma huruvida det finns objektiva belägg som tyder på att en finansiell tillgång eller en grupp av finansiella tillgångar har ett nedskrivningsbehov. En finansiell tillgång har ett nedskrivningsbehov och skrivs ned endast om det finns objektiva belägg för en nedskrivning till följd av att en eller flera händelser inträffat efter det att tillgången redovisats första gången (en "förlusthändelse") och att denna händelse (eller händelser) har en inverkan på de uppskattade framtida kassaflödena för den finansiella tillgången som kan uppskattas på ett tillförlitligt sätt.

#### i) Tillgångar bokförda till upplupet anskaffningsvärde

Om det finns objektiva belägg som visar att det uppkommit ett nedskrivningsbehov för kategorin lånefordringar och kundfordringar eller kategorin investeringar som hålles till förfall som redovisas till upplupet anskaffningsvärde, beräknas nedskrivningen som skillnaden mellan tillgångens redovisade värde och nuvärdet av uppskattade framtida kassaflöden (exklusive framtida kreditförluster som inte har inträffat) diskonterade till den finansiella tillgångens ursprungliga effektiva ränta. Tillgångens bokförda belopp sätts ned och förlusten tas upp i resultaträkningen. Om ett lån eller en investering som hålles till förfall har rörlig ränta är diskonteringsfaktorn för beräkning av värdeminskning den löpande effektiva räntan som anges i avtalet.

Beräkningen av nuvärdet för de uppskattade framtida kassaflödena för en finansiell tillgång som används som säkerhet återspeglar de kassaflöden som skulle bli följden vid legalt ianspråktagande av tillgången minus kostnader för att anskaffa och sälja säkerheten, oavsett om legalt ianspråktagande av tillgången är sannolikt eller ej.

Om värdeminskningen senare sjunker och detta objektivet kan kopplas till en händelse som inträffade efter nedskrivningen återförs nedskrivningen i resultaträkningen.

#### ii) Tillgångar bokförda till verkligt värde

När det gäller nedskrivning av aktierelaterade värdepapper som kan säljas tar man hänsyn till om det verkliga värdet sjunkit väsentligt under anskaffningskostnaden eller sjunkit under lång tid. Om så är fallet för finansiella tillgångar som kan säljas förs den kumulerade förlusten av från reserverna och tas istället upp i resultaträkningen. Den kumulerade förlusten beräknas på skillnaden mellan anskaffningskostnaden och det aktuella verkliga värdet, med avdrag för tidigare nedskrivningar av den finansiella tillgången i resultaträkningen. Värdeminskningar av egetkapitalinstrument som tagits upp i resultaträkningen återförs inte via resultaträkningen. Om det verkliga värdet på ett skuldinstrument som klassificeras som finansiell tillgång som kan säljas senare ökar, och ökningen objektivet kan hänföras till en händelse som inträffade efter att nedskrivningen redovisades i resultaträkningen, skall nedskrivningen återföras och det återförda beloppet redovisas i resultaträkningen.

### 1.5.5 Lager

Lager skall värderas till det lägsta av anskaffningsvärdet och nettoförsäljningsvärdet. Anskaffningsvärdet bygger på först-in-först-ut-principen. Undantagsvis kan också metoder som bygger på vägda genomsnittspriser användas. Kostnader för färdiga varor och pågående arbete omfattar för utformningskostnader, kostnader för råvaror, direkta arbetskostnader, övriga direkta kostnader och därmed sammanhängande produktionsomkostnader (vid normalkapacitet). Nettoförsäljningsvärde är det uppskattade försäljningspriset i den löpande verksamheten efter avdrag för kostnader för färdigställande och försäljningskostnader.

Lager som hålls för kostnadsfri distribution eller distribution med nominellt påslag värderas till det lägre av anskaffningsvärde eller beräknat återanskaffningsvärde. Det beräknade anskaffningsvärdet motsvarar den kostnad Europeiska gemenskaperna skulle ådra sig för att förvärva tillgången på balansdagen.



### 1.5.6 *Förhandsfinansiering*

Förhandsfinansiering är en utbetalning som avser att förse mottagaren med ett kontant förskott, dvs. en fixkassa. Den kan delas upp i flera utbetalningar under en period som anges i ett särskilt förhandsfinansieringsavtal. Fixkassan eller förskottet återbetalas eller används i det syfte för vilket det beviljats under den period som avtalet anger. Om mottagaren inte har några bidragsberättigande utgifter skall förhandsfinansieringen återbetalas till Europeiska gemenskaperna. Beloppet för förhandsfinansieringen sätts (helt eller delvis) ned beroende på vilka kostnader som godkänts som stödberättigande och vilka belopp som skall återvinnas.

Vid årets slut värderas utestående förhandsfinansierade belopp till de belopp som betalats ut från början med avdrag för återbetalda belopp, reglerade berättigade belopp, beräknade berättigade belopp som ännu inte reglerats vid årets slut och värdeminskningar.

Ränta på förhandsfinansiering redovisas när den betalas ut, enligt bestämmelserna i det tillämpliga förhandsfinansieringsavtalet. En beräkning av den upplupna ränteinkomsten, på basis av de mest tillförlitliga uppgifterna, görs vid årets slut och inkluderas i balansräkningen. Garantier avseende förhandsfinansierade belopp tas upp som eventualtillgångar utanför balansräkningen.

### 1.5.7 *Fordringar*

Fordringar tas upp till ursprungligt belopp efter nedskrivning på grund av värdeminskning. Nedskrivning av fordringar på grund av värdeminskning görs när det finns objektiva tecken på att Europeiska gemenskaperna inte kommer att kunna återfå hela fordran enligt de ursprungliga lånevillkoren. Nedskrivning görs med ett belopp som motsvarar skillnaden mellan tillgångens bokföringsvärde och det belopp som kan återfås, dvs. nuvärdet av framtida beräknade kassaflöden efter diskontering med den marknadsränta som gäller för liknande lån. Nedskrivningen förs upp i resultaträkningen. Varje år görs även en allmän nedskrivning med 20 % av värdet av utestående fordringar för vilka särskild nedskrivning inte redan gjorts.

Se även anmärkning 1.5.13 nedan angående behandlingen av upplupna intäkter vid årsskiftet.

### 1.5.8 *Likvida medel och motsvarande*

Likvida medel tas upp under omsättningstillgångar. De likvida medlen omfattar kontanter, avstakonton i bank, andra kortfristiga likvida placeringar med en löptid på eller under tre månader samt checkräkningskrediter. Checkräkningskrediter redovisas som en finansiell skuld under kortfristiga skulder på balansräkningen.

### 1.5.9 *Ersättningar till anställda*

#### **Pensionsförpliktelser**

Europeiska gemenskaperna erbjuder förmånsbestämda pensionsplaner. En förmånsbestämd pensionplan anger vanligen vilket belopp en anställd kommer att få ut i pension, vilket brukar bero på olika faktorer som t.ex. ålder, tjänstear och lönenivå. En tredjedel av de beräknade pensionskostnaderna finansieras via avdrag på de anställdas löner, men inga övriga avsättningar görs förrän skulden realiserats.

Skulden i balansräkningen avseende förmånsbestämda pensionsplaner tas upp till nuvärdet av den förmånsbestämda förpliktelsen på balansdagen, med eventuella avdrag för det verkliga värdet på förvaltningstillgångarna. Den förmånsbestämda förpliktelsen beräknas av oberoende aktuarier enligt den så kallade projected unit credit-metoden. Nuvärdet på den förmånsbestämda förpliktelsen räknas fram genom diskontering av beräknade framtida utbetalningar utifrån räntan på förstklassiga företagsobligationer som är utställda i samma valuta som den i vilken pensionsförmånen kommer att betalas ut, och som har ungefär samma löptid som pensionsskulden.

Försäkringsmatematiska vinster och förluster efter justeringar och förändringar av de försäkringsmatematiska antagandena förs omedelbart in i resultaträkningen.

Kostnader avseende tjänstgöring under tidigare perioder tas omedelbart upp på tillgångssidan, om inte förändringar i pensionsplanen bara får göras på villkor att den anställda kvarstår i tjänst under viss tid (intjänandeperioden). I så fall avskrivs kostnaderna för tjänstgöring under tidigare perioder linjärt under intjänandeperioden.

### **Anställningsförmåner efter avslutad tjänst**

Europeiska gemenskaperna erbjuder sina anställda sjukförsäkringsförmåner genom att ersätta deras sjukvårdskostnader. En särskild fond (RCAM) har inrättats för den löpande administrationen. Såväl anställda i aktiv tjänst, pensionärer, änkor och änklingar som övriga förmånstagare kan få ersättning från systemet. Ersättningar till anställda i aktiv tjänst tas upp som personalkostnader och de belopp som betalats ut under räkenskapsåret redovisas som en kostnad i resultaträkningen.

Ersättningar till personer som inte är i aktiv tjänst (pensionärer, efterlevande o.dyl.) tas upp som anställningsförmåner efter avslutad tjänst. Förmånernas karaktär kräver en försäkringsmatematisk beräkning. Posten på skuldsidan i balansräkningen har räknats fram på ungefär samma sätt som posten för pensionsförpliktelserna (se ovan).

### **1.5.10 Avsättningar för risker och kostnader**

Avsättningar för risker och kostnader tas upp när Europeiska gemenskaperna har en gällande rättslig eller informell förpliktelse på grund av tidigare händelser, när det är troligt att ett utflöde av resurser kommer att krävas för att reglera förpliktelsen och beloppet kan beräknas på ett tillförlitligt sätt. Avsättningar får inte göras för framtida rörelseförluster.

En avsättning skall göras med det belopp som är den bästa uppskattningen på avstämningsdagen av det som beräknas krävas för att reglera den befintliga förpliktelsen. Där avsättningen avser en stor mängd transaktioner uppskattas förpliktelsen genom att alla tänkbara utfall vägs samman med deras sannolikheter ("väntevärdesprincipen").

Där effekten av när i tiden betalning sker är väsentlig skall avsättningen utgöras av nuvärdet av de utbetalningar som förväntas krävas för att reglera förpliktelsen. Diskonteringsfaktorn skall återspegla aktuella marknadsbedömningar av pengars tidsvärde och förpliktelsens särskilda risker, men inte risker för vilka justeringar gjorts i förväntade framtida kassaflöden.

### **1.5.11 Finansiella skulder**

Finansiella skulder omfattar upptagna lån och skulder som innehas för handel.

Upptagna lån består av lån från kreditinstitut och förpliktelser för vilka skuldebrev utfärdats. Upptagna lån redovisas initialt till verkligt värde, baserat på utbetalt belopp (det verkliga värdet av vad som erhållits) netto – dvs. utan beaktande av transaktionskostnaderna, och detta värde bokförs sedan med upplupet anskaffningsvärde med användning av effektivräntemetoden. Alla skillnader mellan det utbetalda nettobeloppet, med avdrag för transaktionskostnader, och inlösenvärdet redovisas i resultaträkningen under lånets löptid enligt effektivräntemetoden. De klassificeras som långfristiga skulder, med undantag för dem som förfaller inom ett år från balansdagen.

Av väsentlighetsskäl får effektivräntemetoden inte användas separat på det upptagna och det beviljade lånet när gemenskapen beviljar lån ur upplånade medel. Europeiska gemenskapernas transaktionskostnader som belastar den slutliga låntagaren tas upp direkt i resultaträkningen.

Skulder som innehas för handel omfattar även derivatinstrument som inte får tas upp i säkringsredovisningen när det verkliga värdet är negativt. De redovisas på samma sätt som tillgångar som kan säljas, se anmärkning 1.5.4.

### **1.5.12 Skulder till leverantörer och stödmottagare**

En stor andel av gemenskapernas skulder till leverantörer och stödmottagare avser inte inköp av varor eller tjänster, utan obetalda ersättningskrav från mottagare av stöd eller annan gemenskapsfinansiering. De bokförs som skulder till leverantörer och stödmottagare med det belopp som ersättningskravet gäller när det mottagits och efter kontroll godkänts som stödberättigande av de behöriga finansiella mellanhanderna. De värderas då till det belopp som godkänts som stödberättigande.

Skulder till leverantörer och stödmottagare som avser inköp av varor och tjänster bokförs till det ursprungliga beloppet när fakturan kommer in och de motsvarande kostnaderna förs upp i räkenskaperna när varorna eller tjänsterna levererats och godkänts av Europeiska gemenskaperna.

### **1.5.13 Periodisering av räkenskaperna – upplupna intäkter och förutbetalda intäkter**

Ett viktigt inslag i övergången till periodiserad redovisning är det arbete som ägnas åt så kallad periodavgränsning, som går ut på att se till att transaktioner som ägt rum under året bokförs på rätt redovisningsår, eftersom de måste periodiseras och tas upp under rätt räkenskapsperiod. Transaktioner skall tas upp i bokföringen för den period som de hänför sig till.

I synnerhet måste man titta på stödberättigande kostnader som mottagare av gemenskapsfinansiering ådragit sig, men ännu inte rapporterat till gemenskaperna (upplupna kostnader). Olika metoder används beroende på verksamhetens art och de tillgängliga uppgifterna, för att få en så tillförlitlig uppskattning som möjligt av beloppen. Å andra sidan uppkommer och bokförs vissa kostnader under det pågående budgetåret trots att de avser en senare period (förutbetalda kostnader) och de måste identifieras och tas upp under rätt bokföringsår.

Enligt de nya redovisningsreglerna skall transaktioner och andra händelser tas upp i bokföringen och i redovisningen för den period som de hänför sig till. Om beloppet inte kan bokföras innan årsredovisningen skall lämnas skall de belopp som med rimlig grad av säkerhet är kända innan årsredovisningen slutförs bokföras som upplupna kostnader. Enligt bokföringskriterierna skall Europeiska gemenskapernas kostnader kostnadsföras med det belopp som överföringsskyldigheten beräknas uppgå till under perioden. För att få fram den bästa uppskattningen av de upplupna kostnaderna analyserade gemenskaperna alla aspekter av periodavgränsning vid offentliga organ. Gemenskaperna gjorde en fullständig inventering av de tillämpliga bestämmelserna med hänsyn till årsredovisningen. Målet var att se till att den använda metoden skulle minska risken för att årsredovisningen inte ger en tillförlitlig och rättvisande bild. Därefter uttryckte gemenskaperna periodavgränsningsstrategin genom operativa och praktiska instruktioner, bland annat rekommendationer om metod och en tematisk beskrivning av olika tekniker.

Också inkomster måste periodiseras till rätt bokföringsår. Vid årsslutet när en vara eller tjänst tillhandahållits eller ett avtalsförhållande ingåtts (t.ex. med hänvisning till ett fördrag) skall beloppet beräknas och tas upp i årsredovisningen som upplupna intäkter, även om ingen faktura ännu sänts.

Slutligen skall fakturerade belopp för varor eller tjänster som inte tillhandahålls under den aktuella rapportperioden tas upp som förutbetalda intäkter på skuldsidan. Inkomsterna måste nämligen minskas med samma belopp som är förutbetalt.

## 1.6 RESULTATRÄKNING

### 1.6.1 *Intäkter*

#### **Intäkter från bytestransaktioner**

Intäkter från försäljning av varor redovisas när de väsentliga risker och fördelar som är förknippade med ägandet övergår på köparen.

Intäkter från en transaktion som avser tillhandahållande av tjänster redovisas i förhållande till hur långt transaktionen färdigställts på balansdagen.

#### **Övriga intäkter**

Gemenskapens intäkter faller huvudsakligen inom denna kategori, som främst omfattar direkt och indirekt beskattning och egna medel. Utöver skatter kan även andra typer av inbetalningar göras till Europeiska gemenskaperna, t.ex. tullar, böter och donationer.

#### *Egna medel från BNI och mervärdesskatt*

Fordringar och därmed sammanhängande intäkter redovisas när Europeiska gemenskaperna sänder ut en begäran till medlemsstaterna om inbetalning av egna medel. De värderas till det belopp som betalningsanmodan avser. Eftersom egna medel från mervärdesskatt och BNI bygger på beräkningar av uppgifterna för budgetåret kan de fluktuera efter omständigheterna fram till dess att medlemsstaternas slutliga uppgifter är tillgängliga. Effekterna av att beräkningarna förändrats tas med i beräkningen av nettoöverskott eller -underskott under den period då förändringarna skedde.

#### *Traditionella egna medel*

Fordringar och därmed sammanhängande intäkter redovisas när medlemsstaterna lämnar in sina månatliga A-räkenskaper (inklusive uppgifter om uppburna tullar och ostridiga utestående belopp för vilka säkerhet ställts). På rapporteringsdagen beräknas vilka inkomster medlemsstaterna haft under perioden men ännu inte ställt till Europeiska gemenskapernas förfogande. Dessa tas upp som upplupna intäkter. Medlemsstaterna lämnar B-räkenskaper kvartalsvis (som även omfattar utestående tullbelopp för vilka ingen säkerhet ställts, samt belopp för vilka säkerhet ställts men som bestrids av gäldenären). Dessa tas upp som intäkter minus de uppbördskostnader de har rätt att ta ut (25 %) Dessutom skrivs värdet i resultaträkningen ner med det belopp som man inte beräknar kommer att uppbäras.

### Utdömda böter

Fordringar och därmed sammanhängande intäkter redovisas när gemenskapernas beslut om att utdöma böter har fattats och vederbörligen delgivits den eller de som beslutet riktar sig till. Om företagets solvens kan ifrågasättas skrivs värdet på fordran ner.

Efter beslutet att utdöma böter kan gäldenären inom 2 månader efter delgivningen antingen

- acceptera beslutet och följaktligen inom fastställd tid betala bötesbeloppet, vilket då definitivt inkasseras av gemenskaperna,
- invända mot beslutet och överklaga till EG-domstolen.

Oberoende av detta skall huvuddelen av bötesbeloppet betalas inom tremånadersfristen, eftersom talan inte skall hindra verkställighet (artikel 242 i EG-fördraget). Gäldenären kan antingen preliminärt betala bötesbeloppet eller uppvisa en banksäkerhet.

Om företaget överklagar beslutet och redan preliminärt betalat in bötesbeloppet, förs det upp som en eventalförpliktelse. Men eftersom ett överklagande av gemenskapernas beslut inte hindrar verkställighet används de mottagna beloppen till att reglera fordran. Om en banksäkerhet utställs istället för en betalning kvarstår de utdömda böterna som en fordran och banksäkerheten förs upp som en eventaltillgång.

Om det finns en risk att förstainstansrätten inte dömer till förmån för gemenskaperna görs en avsättning för denna risk om bötessumman redan betalats in provisoriskt. Om en banksäkerhet utställs görs en nedskrivning av den utestående fordran på lämpligt sätt. Kumulerad ränta till Europeiska gemenskaperna för bankkonton där gjorda inbetalningar deponerats tas upp som inkomster, och eventalförpliktelsen ökas med motsvarande belopp.

### Ränteintäkter och -kostnader

Ränteintäkter och -kostnader redovisas i resultaträkningen enligt effektivräntemetoden. Det är en metod för att beräkna det upplupna anskaffningsvärdet av en finansiell tillgång eller finansiell skuld och för fördelning över relevant period. Effektiv ränta är den ränta som exakt diskonterar de uppskattade framtida in- och utbetalningarna under det finansiella instrumentets förväntade löptid, eller i tillämpliga fall, en kortare period till den finansiella tillgångens eller finansiella skuldens redovisade nettovärde. Vid beräkning av den effektiva räntan skall Europeiska gemenskaperna vid uppskattningen av betalningar beakta samtliga avtalsvillkor för det finansiella instrumentet (exempelvis förskottsbetalningar) men skall inte beakta framtida kreditförluster. Beräkningen innefattar alla avgifter som erlagts eller erhållits av avtalsparterna, som är en del av effektivräntan, transaktionskostnader och alla andra överkurser och underkurser.

Av väsentlighetsskäl får effektivräntemetoden inte användas separat på det upptagna och det beviljade lånet när gemenskapen beviljar lån ur upplånade medel. Europeiska gemenskapernas transaktionskostnader som belastar den slutliga låntagaren tas upp direkt i resultaträkningen.

När en finansiell tillgång eller grupp av likartade finansiella tillgångar har skrivits ned till följd av en värde-minskning, redovisas ränteintäkter genom att använda den räntesats som använts för att diskontera de framtida kassflödena i syfte att värdera nedskrivningen.

### Intäkter från utdelning

Intäkter från utdelning bokförs när rätten till utdelning fastställts.

#### 1.6.2 Kostnader

Kostnader för inköp av varor redovisas när varorna levererats och godkänts av Europeiska gemenskaperna. De värderas till det ursprungliga fakturabeloppet.

Kostnader för annat än inköp är speciella för Europeiska gemenskaperna och står för huvuddelen av utgifterna. De avser överföringar till mottagare och kan vara av tre olika slag såsom fordringar, överföringar enligt avtal, samt skönmässigt beviljade stöd, bidrag eller donationer.

Överföringar tas upp som kostnader under den period då de händelser som givit anledning till överföringen inträffat, om överföringen är tillåten enligt bestämmelserna (budgetförordningen, tjänsteföreskrifterna eller andra förordningar) eller överföringen godkänts i avtal, eventuella kriterier för godkännande är uppfyllda av mottagaren, och en rimlig beräkning kan göras av det utestående beloppet.

Begäran om utbetalning eller ersättningskrav som inkommer och uppfyller kraven godkänns som kostnader för det stödberättigande beloppet. Vid årsskiftet beräknas beloppet för de stödberättigande kostnader som mottagarna ådragit sig och ännu inte fått ersättning för, och det redovisas som upplupna kostnader.

## 1.7 EVENTUALTILLGÅNGAR OCH EVENTUALFÖRPLIKTELSE

### Eventualtillgångar

En eventualtillgång är en potentiell tillgång som uppkommit på grund av tidigare händelser och som kan bekräftas utifrån eventuella framtida händelser som för närvarande är osäkra och inte helt ligger inom Europeiska gemenskapernas kontroll. Upplysning om en eventualtillgång lämnas i de fall ett inflöde av resurser eller tjänster är troligt.

Eventualtillgångar bedöms fortlöpande för att se till att förändringar återges på ett korrekt sätt i de finansiella rapporterna. Om det har blivit så gott som säkert att ett inflöde av resurser eller tjänster kommer att uppstå, och tillgångens värde kan beräknas på ett tillförlitligt sätt, redovisas tillgången och den därmed sammanhängande resultateffekten i årsredovisningen för den period då ändringen inträffar.

### Eventualförpliktelser

En eventualförpliktelse är en potentiell förpliktelse som uppkommit på grund av tidigare händelser och som kan bekräftas utifrån eventuella framtida händelser som för närvarande är osäkra och inte helt ligger inom Europeiska gemenskapernas kontroll. Det kan också vara en befintlig förpliktelse som härrör från tidigare händelser, men som inte redovisas som skuld eller avsättning eftersom det inte är troligt att ett utflöde av resurser eller tjänster kommer att krävas för att reglera förpliktelsen eller under de mycket sällsynta omständigheter då en tillräckligt tillförlitlig uppskattning av beloppet inte kan göras.

Upplysningar skall lämnas om eventualförpliktelser, såvida inte sannolikheten för ett utflöde av resurser eller tjänster är ytterst liten.

Därför bedöms de fortlöpande för att avgöra om ett utflöde av resurser som omfattar ekonomiska fördelar eller tjänstekapacitet har blivit troligt. Om ett utflöde av sådana resurser blir troligt för en post som tidigare behandlats som en eventualförpliktelse, görs en avsättning i årsredovisningen för den period då sannolikheten ändrades.

### Åtagande om framtida finansiering

Ett åtagande om framtida finansiering är ett rättsligt eller informellt åtagande som Europeiska gemenskaperna gjort, vanligen i ett avtal, och som kan komma att kräva ett utflöde av resurser i framtiden.

### Säkerheter

Säkerheter är möjliga tillgångar eller skulder som härrör från tidigare händelser och vars förekomst kommer att bekräftas endast av att en eller flera av de osäkra framtida händelser för vilka säkerheten utställts inträffar eller uteblir. Därför motsvarar säkerheter definitionen på eventualtillgångar eller eventualförpliktelser. En säkerhet avvecklas när det förhållande den inte gäller längre föreligger. Den tas i anspråk när villkoren är uppfyllda för att kräva betalning från den som ställt ut säkerheten.

## 1.8 ANVÄNDNING AV UPPSKATTNINGAR OCH BEDÖMNINGAR

Enligt allmänt vedertagna redovisningsprinciper innehåller årsredovisningar med nödvändighet vissa belopp som bygger på ledningens uppskattningar och antaganden utifrån de mest tillförlitliga uppgifterna. Viktiga uppskattningar omfattar, men begränsas inte till, pensioner, avsättningar för oförutsedda utgifter, värdering av publikationslager, finansiella risker avseende lager och kundfordringar, upplupna intäkter och utgifter, eventualtillgångar och -skulder, samt nedskrivningar av anläggningstillgångar. Det faktiska resultatet kan skilja sig från uppskattningarna. Ändringar i uppskattningarna bokförs under den period de blir kända.

## 2. ANMÄRKNINGAR TILL BALANSRÄKNINGEN

## I. ANLÄGGNINGSTILLGÅNGAR

## 2.1 IMMATERIELLA ANLÄGGNINGSTILLGÅNGAR

Som immateriella anläggningstillgångar betraktas identifierbara, icke-monetära tillgångar utan fysisk substans. För att tas upp på tillgångssidan i balansräkningen måste de vara under enhetens kontroll och generera framtida ekonomiska fördelar för Europeiska gemenskaperna.

**Immateriella anläggningstillgångar**

(miljoner euro)

	Belopp
Bruttoanskaffningsvärde per den 31 december 2005	65
Tillägg under budgetåret	15
Avyttringar	(3)
Överföring mellan rubriker	(5)
Övriga förändringar	10
<b>Bruttoanskaffningsvärde per den 31 december 2006</b>	<b>82</b>
<b>Total avskrivning per den 31 december 2005</b>	<b>38</b>
Avskrivningskostnad under året	11
Avyttring	0
Överföring mellan rubriker	(2)
Övriga förändringar	(2)
<b>Total avskrivning per den 31 december 2006</b>	<b>45</b>
<b>NETTOANSKAFFNINGSVÄRDE PER DEN 31 DECEMBER 2006</b>	<b>37</b>

## 2.2 MATERIELLA ANLÄGGNINGSTILLGÅNGAR

2.2.1 *Mark och byggnader*

Det är i vissa länder omöjligt att särskilja markvärdet från fastighetsvärdet när det gäller den mark som **delegationerna** utnyttjar. Kommissionen har för avsikt att land för land genomföra en värdering av sådana fastigheter för att bestämma värdet på marken, som ju inte är föremål för avskrivningar.

De största tillgångarna som lagts till kommissionens fastighetsbestånd i detta avseende var två byggnader som förvärvats i Bryssel till ett värde av 201 miljoner euro (varav 47 miljoner euro för marken) samt förvärv av mark i Tokyo för 34 miljoner euro. För övrigt har fyra kommissionsbyggnader till ett samlat anskaffningsvärde på 300 miljoner euro överförts till denna rubrik (bokfördes tidigare under finansiell leasing), sedan kommissionen utnyttjat sin köpoption på dem och tillgångarna därför inte längre kan betraktas som leasade. Vidare förvärvade parlamentet tre byggnader i Strasbourg för sammanlagt 143 miljoner euro under 2006.

Under "övriga förändringar" bokförs tillgångar som tillhör två organ som nyligen inkluderats i de konsoliderade räkenskaperna, nämligen Byrån för harmonisering inom den inre marknaden samt Gemenskapens växtsortsmyndighet.

2.2.2 *Anläggningar och utrustning**Inventarier och fordon**Datorhårdvara**Övriga materiella anläggningstillgångar*

Som ett led i införlivandet av delegationernas transaktioner i det centrala räkenskapssystemet har samtliga 132 delegationer matat in sina uppgifter om fasta tillgångar per den 31 december 2006 i kommissionens centrala räkenskaper. Ytterligare förbättringar i datasystemen under 2007 kommer att möjliggöra en bättre kontroll över kvaliteten på dessa uppgifter.

De justeringar som följer direkt av ABAC Assets-projektet och relaterade förteckningar över delegationernas tillgångar uppförs under rubriken "övriga förändringar" i tabellen nedan. Under "övriga förändringar" bokförs även tillgångar vid två organ som nyligen inkluderats i de konsoliderade räkenskaperna, nämligen Byrån för harmonisering inom den inre marknaden samt Gemenskapens växtsortsmyndighet.

### 2.2.3 Finansiell leasing och liknande rättigheter

**Publikationsbyråns** huvudbyggnad ingår inte i balansräkningen eftersom hyresavtalet klassas som löpande. Även om Publikationsbyrån har en köpoption (giltig 2006–2010) med värden som grundas på marknadsvärdet anses inte byrån väsentligen ha övertagit några risker och förmåner. En utvärdering av ett eventuellt förvärv har genomförts men inget beslut har ännu fattats.

Parlamentet leasade under 2006 en ny byggnad i Bryssel, till ett värde på 34 miljoner euro.

### 2.2.4 Anläggningar under uppförande

I mars 2003 undertecknade **rådet** ett avtal om uppförande och förvärv av LEX-byggnaden i Bryssel genom finansiell leasing. Rådet betalade under 2003–2006 ett antal förskott, säkrade genom bankgarantier, till ett sammanlagt värde på 224 miljoner euro per den 31 december 2006 (123 miljoner euro 2005). Den 1 februari 2007 undertecknade rådet kontraktet för förvärv av LEX-byggnaden, till ett preliminärt kontraktsvärde på 262 miljoner euro. Rådet betalade då också mellanskillnaden mellan det preliminära kontraktsvärdet för inköpet av byggnaden och nuvärdet på de tidigare förskotten. Det slutliga priset för byggnaden kommer att fastställas under 2007.

I oktober 2004 undertecknade **parlamentet** ett avtal om finansiell leasing med en köpoption för ett byggnadskomplex i Bryssel som började uppföras under 2004. I november 2004 gjordes en förskottsbetalning på 40 miljoner euro. Fram till undertecknandet av den preliminära godkännanderapporten får parlamentet göra ytterligare förskottsbetalningar och per den 31 december 2006 hade sammanlagt 253 miljoner euro betalats, vilket återspeglar arbetets fortskridande vid den tidpunkten (motsvarande siffra för 31 december 2005 var 196 miljoner euro).

### Materiella anläggningstillgångar

(miljoner euro)

	Mark och byggnader	Anläggningar och kommunikationsutrustning	Inventarier och fordon	Datorhårdvara	Övriga materiella anläggningstillgångar	Finansiell leasing och liknande rättigheter	Pågående nyanläggningar	TOTALT
Bruttoanskaffningsvärde per den 31 december 2005	2 823	317	136	367	105	2 189	343	6 280
Tillägg under budgetåret	423	32	13	56	14	37	156	731
Avyttringar	(2)	(14)	(7)	(35)	(2)	0	0	(60)
Överföring mellan rubriker	300	(2)	1	4	3	(300)	(1)	5
Övriga förändringar	36	(2)	38	35	(10)	0	(15)	82
<b>Bruttoanskaffningsvärde per 31 december 2006</b>	<b>3 580</b>	<b>331</b>	<b>181</b>	<b>427</b>	<b>110</b>	<b>1 926</b>	<b>483</b>	<b>7 038</b>
<b>Total avskrivning per den 31 december 2005</b>	<b>1 150</b>	<b>256</b>	<b>92</b>	<b>258</b>	<b>64</b>	<b>319</b>		<b>2 139</b>
Avskrivningskostnad under året	124	26	14	62	13	70		309
Återföring av avskrivningar	0	(1)	0	(2)	0	0		(3)
Avyttringar	(2)	(13)	(7)	(31)	(2)	0		(55)
Nedskrivningar	0	0	0	0	0	0		0
Återföring av nedskrivningar	0	0	0	0	0	0		0
Överföring mellan rubriker	77	(2)	1	1	2	(77)		2
Övriga förändringar	5	(1)	30	26	0	0		60
<b>Total avskrivning per 31 december 2006</b>	<b>1 354</b>	<b>265</b>	<b>130</b>	<b>314</b>	<b>77</b>	<b>312</b>		<b>2 452</b>
<b>NETTOANSKAFFNINGSVÄRDE PER DEN 31 DECEMBER 2005</b>	<b>2 226</b>	<b>66</b>	<b>51</b>	<b>113</b>	<b>33</b>	<b>1 614</b>	<b>483</b>	<b>4 586</b>

De avgifter som fortfarande ska betalas för finansiell leasing och liknande rättigheter upptas bland lång- och kortfristiga skulder i balansräkningen. De fördelar sig på följande sätt:

### Finansiell leasing och liknande rättigheter

(miljoner euro)

Beskrivning	Kumulerade avgifter (A)	Belopp att betala under påföljande år				Totalt värde A+B	Anskaffningsvärde för arbeten (C)	Tillgångarnas värde A+B+C	Avskrivningar (E)	Nettoanskaffningsvärde =A+B+C+E
		< 1 år	> 1 år	> 5 år	Sammanlagd skuld (B)					
Mark och byggnader	304	28	142	1 391	1 561	1 865	60	1 925	(312)	1 613
Övriga materiella anläggningstillgångar	0	0	1	0	1	1	0	1	0	1
<b>Totalt per den 31 december 2006</b>	<b>304</b>	<b>28</b>	<b>143</b>	<b>1 391</b>	<b>1 562</b>	<b>1 866</b>	<b>60</b>	<b>1 926</b>	<b>(312)</b>	<b>1 614</b>

### 2.3 INVESTERINGAR

Denna rubrik omfattar kapitalinvesteringar som syftar till att skapa varaktiga band och/eller att stödja Europeiska gemenskapernas verksamheter. Den innefattar även garantifondens nettotillgångar.

#### Investeringar

(miljoner euro)

	Saldo den 31.12.2006	Saldo den 31.12.2005
Innehav i intresseföretag: EIF	208	186
Andelar i samriskföretag: Galileo	62	141
Garantifonden	1 371	1 309
Tillgångar som kan säljas	495	211
Tillgångar som innehas för handel	21	27
<b>Total investering</b>	<b>2 157</b>	<b>1 874</b>

#### 2.3.1 Innehav i intresseföretag och andelar i samriskföretag

#### Intrasseföretag och samriskföretag

(miljoner euro)

	Innehav i intresseföretag: EIF	Andelar i samriskföretag Galileo
<b>Belopp per den 31 december 2005</b>	<b>186</b>	<b>141</b>
Förvärv	0	212
Avyttringar och uttag	0	(12)
Delning av vinst/(förlust)	14	(279)
Justering för övergång till IFRS avseende EIF: belopp upptagna under balanserade vinster	7	0
Ändringar i verkligt värde som återspeglas i aktiekapitalet	6	0
Andra förändringar i aktiekapital (utdelningar)	(5)	0
<b>Belopp per 31 december 2006</b>	<b>208</b>	<b>62</b>

#### Europeiska investeringsfonden (EIF)

EIF är Europeiska unionens finansiella institution som är specialiserad på riskkapital och garantier till små och medelstora företag. I enlighet med rådets beslut av den 6 juni 1994 har Europeiska gemenskaperna, företrädna av kommissionen, bidragit till Europeiska investeringsfondens kapital med ett belopp på 600 miljoner euro, vilket motsvarar 600 andelar. Det motsvarar 30 % av fondens kapital. Den inlösta delen av kapitalet är 20 %, som kommissionen helt inbetalat. De betalningar som ännu inte gjorts avseende den oinlösta delen, dvs. 80 %, uppgår till 480 miljoner euro.



Enligt ett avtal som ingicks 2005 mellan kommissionen och Europeiska investeringsbanken (EIB) har kommissionen rätt att när som helst sälja sina andelar till EIB till det pris som motsvarar EIF:s värdering delat med det totala antalet emitterade andelar. Värdet av säljoptionen är nära noll eftersom den metod som används för att bestämma andelarnas försäljningspris liknar den som används för att beräkna EIF:s nettokapital.

I enlighet med redovisningsbestämmelserna tillämpas kapitalandelsmetoden för värderingen av gemenskapernas andel i EIF. Aktieinnehavet värderas således till 30 % av EIF:s egna kapital, vilket per den 31 december 2006 uppgick till 208 miljoner euro (186 miljoner euro 2005), varav 14 miljoner euro härrör från resultatet från 2006. En utdelning på 5 miljoner euro för budgetår 2005 erhöles 2006.

EIF framlade för första gången sin redovisning enligt IFRS-standarderna, med en ingående balansräkning från den 1 januari 2005. Effekten av övergången har markerats i EIF:s ingående balans i form av balanserade vinster. Gemenskaperna har bekräftat sin andel av detta belopp till 7 miljoner euro, som tagits upp som balanserade vinster per den 31 december 2006. De förändringar i verkligt värde som återspeglas i aktiekapitalet gäller EIF-tillgångar "som kan säljas". Det har gjorts en utvärdering av avvikelserna mellan gemenskapernas redovisningsstandarder och de som för närvarande tillämpas av EIF. Effekterna av dessa avvikelser bedöms inte vara av väsentlig art.

### **Galileoprogrammet**

Ett gemensamt företag enligt artikel 171 i EG-fördraget skapades för en fyraårsperiod (2002–2006) genom rådets förordning nr 876/2002 för genomförandet av utvecklingsfasen av Galileoprogrammet. Syftet med det gemensamma företaget är att säkra enhetlig förvaltning och finansiell kontroll i utvecklingen av Galileoprogrammet och att mobilisera de medel som avsatts för programmet. De grundande medlemmarna är Europeiska gemenskaperna, som företräds av kommissionen, och Europeiska rymdorganisationen. De medel som behövs för samfinansieringen av utvecklingsfasen beviljas det gemensamma företaget av kommissionen, som utnyttjar medel från budgeten för transeuropeiska nät.

Kommissionen hade tecknat och inbetalat kapital i denna enhet till ett belopp på 650 miljoner euro den 31 december 2006. Strax före årsslutet återbetalades 12 miljoner euro i kapital som Europeiska gemenskaperna tidigare hade betalat in. Detta belopp utgjorde en del av en kontantöverföring till den byrå som har hand om GNSS (de globala systemen för satellitnavigering), vilket var ett led i överföringen av verksamhet från det gemensamma företaget Galileo. Det gemensamma företaget Galileo försattes i likvidation den 1 januari 2007. Under 2007 kommer således det företags tillgångar och skulder att överföras till den nya byrån med ansvar för GNSS.

Galileo redovisas i enlighet med kapitalandelsmetoden. Under 2006 uppgick kommissionens andel av förlusterna i det gemensamma företaget till 279 miljoner euro. Investeringens värde per 31 december 2006 uppgick således till 62 miljoner euro, vilket motsvarar investeringen på 637 miljoner euro minus de ackumulerade förlusterna på 575 miljoner euro.

### **2.3.2 Garantifonden**

Genom rådets förordning (EG, Euratom) nr 2728/94 av den 31 oktober 1994 upprättades en garantifond för åtgärder avseende tredje land, för att betala gemenskapernas borgenärer i de fall mottagaren av ett lån som beviljats eller garanterats av gemenskaperna inte fullgör sina skyldigheter. Mekanismen täcker lån som garanteras av gemenskaperna efter beslut av rådet, särskilt EIB:s utlåningsverksamhet utanför EU, låne-transaktioner i form av makroekonomiskt stöd och Euratomlån utanför EU.

Enligt artikel 6 i förordningen har kommissionen överlåtit fondens finansiella förvaltning på EIB inom ramen för en fullmakt som undertecknades mellan gemenskapen och EIB den 23 november 1994 i Bryssel och den 25 november 1994 i Luxemburg.

I förordning (EG, Euratom) nr 2728/94 om upprättande av en garantifond, ändrad genom rådets förordning (EG, Euratom) nr 1149/1999 av den 25 maj 1999, anges att fonden från den 1 januari 2000 ska finansieras genom betalningar från den allmänna budgeten motsvarande 9 % av transaktionsbeloppet, genom räntekomster från investeringar av fondens disponibla medel samt återkrävda belopp från försumligen gäldenärer i fall där fonden gått in med garantibelopp. I samma förordning fastställs målbeloppet till 9 %. Där anges också att "om fondens tillgångar vid årets slut överstiger målbeloppet, ska överskottet föras upp på en budgetpost i inkomstberäkningen i Europeiska gemenskapernas allmänna budget".

I det interinstitutionella avtalet av den 6 maj 1999 om budgetdisciplin och förbättring av budgetförfarandet anges att en garantireserv ska skapas i Europeiska gemenskapernas allmänna budget för att täcka lån till tredjeländ. Denna reserv är avsedd att fylla på garantifonden om det skulle utlösas garantier som överstiger fondens disponibla medel, så att de överskjutande beloppen kan finansieras genom budgeten.

Denna reserv (1 253 miljoner euro) motsvarar garantifondens målbelopp <sup>(1)</sup> som beräknats på grundval av det utestående beloppet per 31 december 2006. Det belopp på 1 379 miljoner euro som anges på tillgångssidan i kommissionens balansräkning före eliminering av skuldebrev avseende makroekonomiskt stöd avser fondens nettotillgångar per 31 december 2006. Skillnaden mellan det fondbelopp som tas upp bland tillgångarna och reservbeloppet motsvarar det överskott som ska betalas tillbaka till budgeten (126 miljoner euro).

### Garantifondens nettotillgångar

(miljoner euro)

	Saldo den 31.12.2006	Saldo den 31.12.2005
<b>Rörelsekapital</b>	1 380	1 325
<i>Efter eliminering</i>	1 372	1 310
Kortfristiga investeringar: Tillgångar som kan säljas	940	1 009
<i>Efter eliminering</i>	932	994
Likvida medel och motsvarigheter till likvida medel	440	316
<b>Kortfristiga skulder</b>	(1)	(1)
<b>Tillgångar netto</b>	1 379	1 324
<i>Efter eliminering</i>	<b>1 371</b>	<b>1 309</b>

Garantifonden innehar tre *notes* med rörlig ränta som emitterats av Europeiska gemenskaperna till ett belopp av 8 miljoner euro, inklusive upplupen ränta per den 31 december 2006 (15 miljoner euro 2005). Dessa obligationer har emitterats via instrumentet "makroekonomiskt stöd", utanför den allmänna budgeten. Ur redovisningssynpunkt måste både tillgångar (garantifonden) och skulder (makroekonomiskt stöd) elimineras på gemenskapsnivå. Förändringar i det verkliga värdet på den portfölj med räntebärande värdepapper "som kan säljas" togs upp i det egna kapitalet till ett värde av 32 miljoner euro. Motsvarande belopp 2005 uppgick till 11 miljoner euro.

Garantifondens strategi för riskhantering beskrivs i avsnitt E 6.

### 2.3.3 Övriga investeringar

#### 2.3.3.1 Tillgångar som kan säljas

Rubriken avser investeringar och andelar som förvärvats för att hjälpa stödmottagare att utveckla sin verksamhet.

### Långfristiga tillgångar som kan säljas

(miljoner euro)

	EBRD	Risikapital-transaktioner	ETF-startordning	Europeiska fonden för Sydöstra Europa	Övrigt	Totalt
<b>Belopp den 31.12.2005</b>	157	0	48	0	6	211
Överföringar	0	224	0	0	0	224
Förvärv	0	15	24	46	1	86
Avyttringar och uttag	0	(17)	(8)	0	(2)	(27)
Omräkningsöverskott/underskott	0	(4)	11	3	0	10
Nedskrivningsförlust	0	(7)	(1)	0	(1)	(9)
<b>Belopp den 31.12.2006</b>	157	211	74	49	4	495

(<sup>1</sup>) Målbeloppet motsvarar 9 % av det utestående beloppet.

### Europeiska banken för återuppbyggnad och utveckling (EBRD)

Europeiska banken för återuppbyggnad och utveckling gavs ett startkapital på 10 miljarder euro, varav Europeiska gemenskaperna tecknade sig för 3 %. Den inlösta delen av detta kapital uppgår till 30 %. Bankstyrelsens ledamöter beslutade vid årsmötet den 15 april 1996 att fördubbla bankens auktoriserade kapital. Gemenskaperna tecknade efter detta beslut ytterligare 30 000 aktier à 10 000 euro vardera. Transaktionen omfattar såväl inlösta andelar som inlösbara andelar, varav 22,5 % av de tecknade andelarna utgörs av inlösta andelar och återstoden av inlösbara andelar.

På balansdagen uppgick gemenskapernas aktieinnehav i EBRD till 157 miljoner euro, varav 151 miljoner euro har lösts in och delvis betalats. De betalningar som ännu inte gjorts för den inlösta delen av kapitalet (6 miljoner euro) har förts upp under långfristiga skulder och redovisats till upplupet anskaffningsvärde. De betalningar som ännu inte gjorts avseende den oinlösta delen av kapitalet (443 miljoner euro) tas upp som eventalförpliktelser utanför balansräkningen.

Eftersom EBRD inte är börsnoterat och med hänsyn till de avtalsmässiga begränsningarna i EBRD:s artiklar om införlivande, som bland annat avser försäljning av andelar där priset är begränsat till inköpspriset och bara tillåten för befintliga aktieägare, är Europeiska gemenskapernas treprocentiga innehav i EBRD värderat till kostnad minus eventuella nedskrivningar.

### Riskkapitaltransaktioner

Med riskkapitaltransaktioner avses belopp som beviljas finansiella mellanhänder för att finansiera kapitalinvesteringar. Dessa finansavtal uppvisar inte de grundläggande kännetecknen för lån, eftersom det inte finns några fastställda återbetalningsplaner eller överenskomna räntesatser för kapitalbeloppet. De liknar således indirekta kapitalinvesteringar. Inför redovisningarna för 2006 och följande år har man därför beslutat att beloppen i fråga bör tas upp som investeringar under denna rubrik, även om de tidigare har tagits upp som lån (se anmärkning E 2.4.1 nedan).

De bokförs till anskaffningsvärde minus eventuella avsättningar för nedskrivningar, eftersom det inte finns några noterade marknadspriser tillgängliga på en aktiv marknad och deras verkliga värde för närvarande inte kan mätas på ett tillförlitligt sätt. Avsättningar för nedskrivningar på balansdagen baseras på de preliminära eller slutgiltiga nedskrivningar som meddelas av de finansiella motparterna.

### ETF-startordning

Programmen Growth & Employment (tillväxt och sysselsättning) och det fleråriga programmet (MAP), vars förvaltning anförts åt Europeiska investeringsfonden (EIF), stödjer bildande och finansiering av små och medelstora företag under etableringsfasen genom investeringar i lämpliga specialiserade riskkapitalfonder.

Metoden med "verkligt värde" har nu för första gången tillämpats på de investeringar som gjorts inom ETF-startordningen under 2006. Om samma metod hade tillämpats den 31 december 2005 skulle saldot ha uppgått till 70 miljoner euro (i stället för 48 miljoner euro). I omräkningsöverskotten/underskotten för 2006 ingår såväl värdejusteringar som växelkursförändringar som påverkar reserven för verkligt värde.

### Europeiska fonden för Sydöstra Europa

Europeiska fonden för sydöstra Europa inrättades 2005 med ett ursprungligt aktiekapital på 147 miljoner euro. Fonden är uppbyggd som ett investmentbolag av SICAV-typ. Det övergripande målet för fonden är att främja ekonomisk utveckling och välbefinnande i sydöstra Europa genom att på ett kontinuerligt sätt bidra till finansieringen av sådan utveckling, särskilt till stöd för små företag och mikroföretag samt till privathushåll via lokala finansiella mellanhänder.

Europeiska gemenskaperna har en andel på 17,9 % i denna fond (innehav med rösträtter).

#### 2.3.3.2 Tillgångar som innehas för handel

Europeiska gemenskaperna använder derivatinstrument i form av **valuta- och räntesvappar** eller i kurssäkringssyfte. Valuta- och räntesvappar är åtaganden för att byta ut ett kassaflöde mot ett annat. Svapparna resulterar i ett ekonomiskt utbyte av valutor eller räntesatser (till exempel fast ränta mot rörlig ränta) eller en kombination av båda (dvs. räntesvappar i mer än en valuta). Svappar används för att matcha kassaflödena för upp- och utlåning, såsom redogörs för nedan.

Dessa derivatinstrument blir fördelaktiga (tillgångar) eller ofördelaktiga (skulder) som ett resultat av variationer i marknadsräntor eller valutakurser i förhållande till deras löptider. Huruvida instrumenten är fördelaktiga eller ofördelaktiga, dvs. det verkliga värdet på deriverade finansiella tillgångar och skulder kan variera betydligt över tiden.

EKSG under avveckling (nedan kallat EKSG) har ingått avtal dels om en räntesvapp, dels om en kombinerad ränte- och valutasvapp. Det verkliga värdet på dessa svappar erhöles genom att man diskonterade de fasta nettokassaflödena genom att tillämpa en nollkupongsränta på balansdagen. Det verkliga värdet (inklusive upplupen ränta) på de svappar med en längsta löptid på mer än ett år efter balansdagen framgår av nedanstående tabell:

#### Tillgångar som innehas för handel

(miljoner euro)

Derivat	Saldo den 31.12.2006	Saldo den 31.12.2005
EKSG under avveckling	21	27

#### 2.4 FORDRINGAR

Rubriken avser Europeiska gemenskapernas fordringar som löper på mer än ett år.

##### 2.4.1 Lån som beviljats från Europeiska gemenskapernas budget och EKSG under avveckling

Denna punkt täcker lån på särskilda villkor som beviljas som en del i samarbetet med tredjeländer samt fastighetslån som beviljas av EKSG under avveckling från deras egna medel. Samtliga dessa belopp förfaller mer än 12 månader efter årsslutet.

#### Lån som beviljats från Europeiska gemenskapernas budget och EKSG under avveckling

(miljoner euro)

	Lån på särskilda villkor	Riskkapitaltransaktioner	EKSG under avveckling	Totalt
<b>Totalt den 31.12.2005</b>	<b>170</b>	<b>224</b>	<b>44</b>	<b>438</b>
Överföringar	0	(224)	0	(224)
Nya lån	0	0	0	0
Återbetalningar	(26)	0	(8)	(34)
Växelkursskillnader	0	0	0	0
Variationer i bokfört värde	17	0	3	20
Nedskrivningsförlust	0	0	0	0
<b>Totalt den 31.12.2006</b>	<b>161</b>	<b>0</b>	<b>39</b>	<b>200</b>

##### Lån på särskilda villkor

Lån på särskilda villkor är lån som beviljas till förmånliga räntor. Effektivräntan på dessa lån varierar mellan 7,39 % och 12,36 %.

##### Riskkapitaltransaktioner

Detta gäller belopp som nu överförs till rubriken för tillgångar som kan säljas (se anmärkning E 2.3.3.1 ovan).

##### Fastighetslån från EKSG under avveckling

Fastighetslån är lån som EKSG beviljar från sina egna medel i enlighet med artikel 54 och artikel 54.2 i EKSG-fördraget. Lånen beviljas till en fast ränta på 1 % och betraktas följaktligen som lån till förmånliga räntor. Effektivräntan på dessa lån varierar mellan 2,806 % och 22,643 %.

#### 2.4.2 Utlåning av upplånat kapital

I enlighet med EG-fördraget kan rådet med enhällighet anta program för garantier eller upplåning som det betraktar som nödvändiga för att nå gemenskapens mål. EG:s upplåning är direkt bindande för Europeiska gemenskaperna, men inte för någon enskild medlemsstat. Här ingår lån som beviljas genom makroekonomiskt stöd (engelsk förkortning: MFA) och Euratom samt EKSG under avveckling.

I enlighet med de redovisningsprinciper som anges i anmärkning E 1.5.4 tas lånen upp till verkligt värde vid första redovisningstillfället. Därefter värderas de till upplupet anskaffningsvärde. Det verkliga värdet av ett finansiellt instrument vid det första redovisningstillfället är vanligen transaktionspriset. Om delar av det mottagna eller avgivna kapitalbeloppet är för något annat än det finansiella instrumentet, uppskattas det verkliga värdet av det finansiella instrumentet med hjälp av en värderingsmetod.

#### Utlåning av upplånat kapital

(miljoner euro)

	Makro-ekonomiskt stöd	Euratomlån	EKSG under avveckling	Totalt
Totalt den 31.12.2005	1 086	389	508	1 983
Nya lån	19	51	0	70
Återbetalningar	(130)	0	(2)	(132)
Växelkursskillnader	0	0	(4)	(4)
Variationer i bokfört värde	2	2	(3)	1
Nedskrivningsförlust	0	0	0	0
Totalt den 31.12.2006	977	442	499	1 918
<b>Belopp som förfaller inom &lt; 1 år</b>	<b>20</b>	<b>0</b>	<b>75</b>	<b>95</b>
<b>Belopp som förfaller inom &gt; 1 år</b>	<b>957</b>	<b>442</b>	<b>424</b>	<b>1 823</b>

#### Lån från instrumentet för makroekonomiskt stöd (MFA)

Det makroekonomiska stödet är ett policybaserat finansiellt instrument som består av obundet och obestämt betalningsbalans- och/eller budgetstöd till partnerländer utanför gemenskaperna. Det omfattar medel- eller långfristiga lån eller bidrag, eller en lämplig kombination av båda, och kompletterar vanligen finansiering som ges inom ramen för ett IMF-stött justerings- eller reformprogram.

På grund av väsentlighetsaspekten tillämpas inte metoden med effektiv ränta separat för upp- och utlåning. Transaktionskostnaderna redovisas direkt i resultaträkningen.

#### Euratomlån

Euratom är en separat juridisk enhet inom Europeiska unionen, och företräds i praktiken av Europeiska kommissionen. Målet med Euratoms finansiella verksamhet är att bevilja lån till medlemsstater och icke medlemsstater enligt följande:

- Euratomlån till medlemsstater beviljas för att finansiera investeringsprojekt i medlemsstaterna i anslutning till industriell produktion av elektricitet i kärnkraftsanläggningar och till industriella bränslecykelinstallationer.
- Euratomlån till icke-medlemsstater beviljas för att förbättra säkerhets- och effektivitetsnivån vid kärnkraftsanläggningar och sådana installationer i kärnbränslecykeln som är i drift eller under byggnation.

På grund av principen om väsentlighet tillämpas inte metoden med effektiv ränta separat för upp- och utlåning. Transaktionskostnaderna redovisas direkt i resultaträkningen.

#### EKSG under avveckling

Denna punkt omfattar huvudsakligen lån som beviljas av EKSG under avveckling från upplånade medel i enlighet med artiklarna 54 och 56 i EKSG-fördraget samt två onoterade skuldebrev som emitterats av Europeiska investeringsbanken för att ersätta en försumlig gäldenär. Dessa värdepapper kommer att hållas till förfallodagen (2017 och 2019) för att täcka beviljandet av tillhörande lån.

Ändringarna av bokförda värden motsvarar ändringen i upplupen ränta plus årets betalda premier och transaktionskostnaderna vid upprättandet beräknade i enlighet med effektivräntemetoden. De effektiva räntesatserna (uttryckta som räntespann) redovisas i nedanstående tabell:

### Effektiva räntesatser på lån som beviljats från lånade medel

Upplåning	31.12.2006	31.12.2005
Makroekonomiskt stöd	3.222 % - 4.54 %	2.039 % - 4.54 %
Euratom	3.372 % - 5.76 %	2.224 % - 5.76 %
EKSG under avveckling	3.064 % - 12.077 % (*)	2.241 % - 12.077 % (*)

(\*) Det högre värdet gäller det lån till fast ränta som täcks av räntesvappen (se anmärkning 2.3.3.2).

### 2.5 LÅNGFRISTIG FÖRHANDSFINANSIERING

Förhandsfinansiering är en betalning som avser att förse stödmottagarna med ett förskott, dvs. likvida medel. Den kan delas upp på ett antal betalningar över en period som fastställs i ett särskilt förhandsfinansieringsavtal. Fixkassan eller förskottet ska användas för det ändamål som det var avsett för under den period som anges i avtalet eller betalas tillbaka, dvs. om mottagaren inte har några stödberättigade utgifter ska denne betala tillbaka förskottet till Europeiska gemenskaperna. Utbetalad förhandsfinansiering betraktas inte som en definitiv utgift förrän de relevanta avtalsvillkoren är uppfyllda och den redovisas som en tillgång i balansräkningen när den första betalningen har gjorts. Den förhandsfinansierade tillgångens belopp minskas (helt eller delvis) genom godkännande av berättigade kostnader och återbetalda belopp. När ett förhandsfinansierat belopp, efter kontroll av huruvida ett mottaget ersättningsanspråk är berättigat, helt eller delvis har godkänts av gemenskaperna, tas den berättigade utgiften bort från balansräkningen och registreras som en kostnad i resultaträkningen. På så sätt är del- eller slutbetalningar avsedda att ersätta utgifter som mottagaren ådragit sig på basis av en utgiftsberäkning. Detta kan helt eller delvis reglera det förhandsfinansierade beloppet.

Förhandsfinansiering ska värderas till det belopp som man beräknar kan återvinnas. Gemenskaperna ska se över sina förhandsfinansieringar i fråga om värdeminskningar när händelser, förändrade omständigheter eller ny information visar att tillgångens bokförda värde eventuellt inte kan återvinnas. Vid bedömningen ska gemenskaperna beakta om det finns någon garanti som är kopplad till förhandsfinansieringen. Den förhandsfinansiering som inte förväntas vara möjlig att återvinna eller det belopp avseende vilket återvinning inte längre är trolig redovisas som en värdeminskning eller kostnad i resultaträkningen. Motsvarande belopp redovisas som en minskning av det bokförda förhandsfinansierade beloppet i balansräkningen.

Vid årets slut värderas utestående förhandsfinansierade belopp till de belopp som betalats ut från början med avdrag för återbetalda belopp, reglerade berättigade belopp, beräknade berättigade belopp som ännu inte reglerats vid årets slut samt värdeminskningar. Garantier avseende förhandsfinansierade belopp tas upp som eventualtillgångar utanför balansräkningen.

Ränta utgår i allmänhet på all utbetalad förhandsfinansiering, utom på belopp som betalats ut till medlemsstaterna eller som stöd inför anslutningen. Röntan redovisas efter hand som den tjänas in i enlighet med bestämmelserna i det berörda avtalet. En beräkning av den upplupna ränteinkomsten, på basis av de mest tillförlitliga uppgifterna, görs vid årets slut och inkluderas i balansräkningen. Vem som röntan tillfaller – Europeiska gemenskaperna eller tredje part – avgörs av vilken form av förhandsfinansiering som används. Skillnaden mellan de två kategorierna är att den ränta som utgår på belopp som förhandsfinansierats av Europeiska gemenskaperna tillfaller gemenskapen och alltså måste återbetalas till gemenskaperna, medan den ränta som tjänats in på förhandsfinansiering genom tredje part tillfaller mottagaren.

### Långfristig förhandsfinansiering

(miljoner euro)

Typ av förvaltning	Saldo den 31.12.2006	Saldo den 31.12.2005
<b>Förhandsfinansiering genom Europeiska gemenskaperna:</b>	<b>920</b>	<b>3</b>
Direkt central förvaltning	300	3
Indirekt central förvaltning	549	0
Decentraliserad förvaltning	50	0
Övrigt	21	0

(miljoner euro)

Typ av förvaltning	Saldo den 31.12.2006	Saldo den 31.12.2005
<b>Förhandsfinansiering genom tredje part:</b>	<b>21 505</b>	<b>22 729</b>
Direkt central förvaltning	57	145
Indirekt central förvaltning	30	0
Decentraliserad förvaltning	224	106
Delad förvaltning	20 744	22 478
Gemensam förvaltning	450	0
<b>Totalt långfristig förhandsfinansiering</b>	<b>22 425</b>	<b>22 732</b>

De största beloppen i fråga om långfristig förhandsfinansiering hänför sig till strukturfonderna. Eftersom många av dessa projekt är långsiktiga måste förskotten finnas tillgängliga i mer än ett år. Därför tas dessa förhandsfinansieringar upp som långfristiga tillgångar. Kommissionen betalar en form av förskott så snart de strukturfondsfinansierade programmen har antagits. Därefter verkställer kommissionen de mellanliggande betalningarna på grundval av de verkliga utgifter som styrkts av medlemsstaten. Resterande 5 % utbetalas efter det att programmet har avslutats och alla föreskrivna dokument har lämnats in till och godkänts av kommissionen. Betalningarna avser de äldsta utestående åtagandena. Under 2005 gjordes åtskillnaden mellan kortfristig och långfristig förhandsfinansiering endast för strukturfonderna.

## 2.6 LÅNGFRISTIGA FORDRINGAR

### Långfristiga fordringar

(miljoner euro)

	Saldo den 31.12.2006	Saldo den 31.12.2005
Byggnadsstöd	24	42
Förfallna belopp avseende medlemsstaterna	272	135
Personallån från EKSG	17	20
Europeiska byrån för återuppbyggnads kreditsystem	10	40
Garantier och inlåning	5	7
<b>Totalt</b>	<b>328</b>	<b>244</b>

Byggnadsstödet avser främst belgiska statens bidrag till förvärv och iordningställande av parlamentets D3-byggnad, med en kostnad av 176 miljoner euro som ska betalas på 10 år med sista betalningstillfället 2008. Vid budgetårets slut ska ett belopp på 22 miljoner euro betalas inom mer än ett år (2005: 42 miljoner euro 2005) och ett annat belopp på 20 miljoner euro (2005: 21 miljoner euro) ska betalas inom ett år.

De belopp som ska erhållas från medlemsstaterna avser belopp som förfallit till betalning till EKSG under avveckling från före detta anslutningsländer. Det totala stödet uppgår till 170 miljoner euro och ska betalas i fyra omgångar, första arbetsdagen varje år med början 2006, och betalningarna fördelar sig enligt följande: 15 %, 20 %, 30 % och 35 %. Stödets nettonuvärde uppgick till 138 miljoner euro vid budgetårets slut (159 miljoner euro 2005), och fördelade sig mellan långfristiga fordringar på 104 miljoner euro (135 miljoner euro 2005) och kortfristiga fordringar på 34 miljoner euro (24 miljoner euro 2005).

Fordringarna på medlemsstaterna den 31 december 2006 omfattar också 168 miljoner euro som avser ett kommissionsbeslut från 2005 om minskning av det stöd som en av medlemsstaterna erhåller från ERUF. Det faktiska fordringsbeloppet per den 31 december 2005 hade inte förts upp i 2005 års räkenskaper, vilket medför att fordringarna under denna rubrik var undervärderade med totalt 318 miljoner euro vid den tidpunkten (se även anmärkningarna **E2.10.2** och **E3.1.4**).

Ovanstående tabell innehåller även ett belopp på 17 miljoner euro som avser lån från EKSG under avveckling till Europeiska gemenskapernas tjänstemän. Lånen finansieras av EKSG under avveckling genom dess egna medel och förvaltas för närvarande av kommissionen. Europeiska byrån för återuppbyggnads kreditsystem avser främst förskottade motpartsfonder och kreditlimitsystem.

## II. OMSÄTTNINGSTILLGÅNGAR

## 2.7 LAGER

## LAGER

(miljoner euro)

Beskrivning	Anskaffningsvärde	Värdeminskning	Bokfört nettovärde den 31.12.2006	Bokfört nettovärde den 31.12.2005
Vetenskaplig utrustning:				
Vetenskapligt material	11	0	11	11
Klyvbara ämnen och tungt vatten	30	0	30	32
Vetenskapligt material för vidareförsäljning	60	0	60	64
Vaccin	7	0	7	7
Produktionsmaterial	7	0	7	7
Publikationer och andra varor för vidareförsäljning	16	(16)	0	5
<b>Totalt</b>	<b>131</b>	<b>(16)</b>	<b>115</b>	<b>126</b>

Kommissionen har ett lager med produktionsmaterial som värderas till 7 miljoner euro och som främst består av material för byggnadsunderhåll och reservdelar som används av de gemensamma forskningscentren. Det publikationslager som hålls och/eller förvaltas av **publikationsbyrån** för att distribueras mot betalning (lager av värde) har skrivits av helt på grund av den långsamma åtgången. De publikationer som delas ut gratis har också skrivits av helt och hållet, eftersom deras "försäljningsvärde" understiger kostnaden för att framställa dem.

## 2.8 KORTFRISTIGA INVESTERINGAR

Kortfristiga investeringar består av värdepapper som kan säljas. De köps på grund av sin avkastning eller innehas för att upprätta en särskild tillgångsstruktur eller en andra likviditetskälla, och får därför säljas för att möta likviditetsbehovet eller ränteförändringar.

## 2.8.1 Kortfristiga tillgångar som kan säljas

## Kortfristiga tillgångar som kan säljas

(miljoner euro)

	SMF-garantin	ETF-startordning	EIB:s riskkapitalordning för TEN	EKSG under avveckling	Totalt
Belopp den 31.12.2005	22	4	3	1 411	1 440
Förvärv	0	0	0	521	521
Avyttringar och uttag	0	(4)	0	(490)	(494)
Justeringar av upplupet anskaffningsvärde	0	0	0	(3)	(3)
Förändring av redovisat värde	0	0	0	1	1
Omräkningsöverskott/underskott	0	0	0	(39)	(39)
<b>Belopp den 31.12.2006</b>	<b>22</b>	<b>0</b>	<b>3</b>	<b>1 401</b>	<b>1 426</b>

## SMF-garantin – ETF-startordningen/Growth &amp; Employment

Alla investeringarna är obligationer med rörlig ränta med en kreditvärdighet på minst AAA och som är angivna i euro och noterade på aktiva marknader.

## Riskkapitalordningen för transeuropeiska nät (EIB)

De investeringar som gjorts inom ramen för riskkapitalordningen för transeuropeiska nät (hittills bara en investering på 3 miljoner euro) har genomförts av en gemensam enhet för särskilt ändamål (som kontrolleras tillsammans av EIB och Galaxyfonden som är partner till programmet för riskkapital till infrastrukturprojekt) under namnet Galaxy – A28 för projekt inom transeuropeiska nät som berör investeringar från den privata sektorn. Denna investering utgör ett kapitalinnehav i denna "enhet för särskilt ändamål".



**EKSG under avveckling**

Alla investeringarna är skuldebrev som är denominerade i euro och noterade på en aktiv marknad. Närmare uppgifter om investeringsportföljen fördelad på typ av emittent och kreditvärdighet anges i anmärkning **E.6**. Den 31 december 2006 uppgick de skuldebrev (uttryckt i verkligt värde) som förfaller under 2007 till 135 miljoner euro (237 miljoner euro 2005).

**2.9 KORTFRISTIG FÖRHANDSFINANSIERING**

Fördelningen av de utestående beloppen mellan de olika förvaltningstyperna visar profilen på den förhandsfinansiering som betalats ut sedan 2005. De icke fördelade beloppen i förhandsfinansiering är de som inledningsvis fördes in i 2005 års balansräkning. De återges här som ett samlat belopp under en enda punkt, eftersom det inte går att få fram uppgifter på hur beloppen var fördelat mellan förvaltningstyperna före den 31 december 2004.

Upplupna avgifter är de berättigade kostnader som mottagarna av de utestående förhandsfinansierade beloppen beräknades ha ådragit sig vid årets slut, men som ännu inte rapporterats till gemenskaperna. Dessa belopp tas upp som kostnader i resultaträkningen.

Se även anmärkning **2.5** för ytterligare uppgifter om den långfristiga förhandsfinansieringen.

Som förhandsfinansiering under denna rubrik upptas 206 miljoner euro som betalats ut inom ramen för Schengenfaciliteten. För 2005 togs dessa betalningar upp som driftskostnader i resultaträkningen, men efter en omvärdering 2006 beslutade man att klassificera om beloppen till förhandsfinansiering. Om denna princip hade börjat tillämpas redan 2005 skulle saldot per den 31 december 2005 ha uppgått till 183 miljoner euro (se även anmärkning **E 3.3**)

**Kortfristig förhandsfinansiering***(miljoner euro)*

Typ av förvaltning	Saldo den 31.12.2006	Saldo den 31.12.2005
Förhandsfinansiering genom Europeiska gemenskaperna, brutto:		
Direkt central förvaltning		
<i>Verksamhetsbidrag</i>	8 850	4 791
<i>Administrativa bidrag</i>	167	111
Indirekt central förvaltning		
<i>Nationella programkontor</i>	778	620
<i>Finansiell verksamhet</i>	12	64
<i>Övrigt</i>	6	3
Decentraliserad förvaltning	381	195
Övrigt	686	474
Förhandsfinansiering som genomförts av andra institutioner och byråer	8	7
Förhandsfinansiering, ingående belopp	3 577	5 254
<b>Total förhandsfinansiering brutto</b>	<b>14 465</b>	<b>11 519</b>
Minus upplupna avgifter:		
Direkt central förvaltning	(8 189)	(5 892)
Indirekt central förvaltning	(1 135)	(1 376)
Decentraliserad förvaltning	(232)	(123)
Övrigt	(75)	(169)
<b>Total förhandsfinansiering genom Europeiska gemenskaperna:</b>	<b>4 834</b>	<b>3 959</b>
Förhandsfinansiering genom tredje part:		
Direkt central förvaltning		
<i>Offentlig upphandling</i>	545	260
<i>Drift</i>	470	356
Indirekt central förvaltning	3	0
Decentraliserad förvaltning	599	361
Delad förvaltning	937	391
Gemensam förvaltning	578	317

(miljoner euro)

Typ av förvaltning	Saldo den 31.12.2006	Saldo den 31.12.2005
Förhandsfinansiering som genomförts av andra institutioner och byråer	177	143
Förhandsfinansiering, ingående belopp	2 930	2 775
Total förhandsfinansiering brutto	<b>6 239</b>	<b>4 603</b>
Minus upplupna avgifter:		
Direkt central förvaltning	(1 532)	(1 200)
Decentraliserad förvaltning	(468)	(383)
Delad förvaltning	(906)	(201)
Gemensam förvaltning	(79)	(143)
Övrigt	(33)	(2)
Förhandsfinansiering genom tredje part:	<b>3 221</b>	<b>2 674</b>
<b>Totalt kortfristig förhandsfinansiering</b>	<b>8 055</b>	<b>6 633</b>

## 2.10 KORTFRISTIGA FORDRINGAR

### Kortfristiga fordringar

(miljoner euro)

	Saldo den 31.12.2006	Saldo den 31.12.2005
Långfristiga fordringar som förfaller till betalning under året	119	46
Löpande fordringar	4 193	4 243
Diverse fordringar	26	22
Upplupna inkomster och förutbetalda kostnader	5 458	2 927
<b>Totalt</b>	<b>9 796</b>	<b>7 238</b>

#### 2.10.1 Långfristiga fordringar som förfaller till betalning under året

Dessa belopp som uppgår till totalt 119 miljoner euro (46 miljoner euro 2005) utgör i första hand lån med en återstående löptid på mindre än 12 månader efter balansdagen (se anmärkning 2.4 för ytterligare uppgifter) och den belgiska statens finansiella bidrag till förvärvet och iordningställandet av Europaparlamentets D3-byggnad (95 miljoner euro, se anmärkning 2.6).

#### 2.10.2 Löpande fordringar

### Löpande fordringar

(miljoner euro)

Typ av kreditorer	Per den 31.12.2006			Per den 31.12.2005		
	Bruttobelopp	Nedskrivet belopp	Nettovärde	Bruttobelopp	Nedskrivet belopp	Nettovärde
Kunder	2 865	(169)	2 696	2 372	(150)	2 222
Medlemsstater	2 724	(1 257)	1 467	3 252	(1 604)	1 648
EFTA	26	0	26	30	0	30
Tredjeländer	4	0	4	126	(1)	125
Övriga	12	(12)	0	230	(12)	218
<b>Totalt</b>	<b>5 631</b>	<b>(1 438)</b>	<b>4 193</b>	<b>6 010</b>	<b>(1 767)</b>	<b>4 243</b>

##### 2.10.2.1 Kunder

Detta är **betalningskrav** som inte redan är bokförda under andra rubriker på tillgångssidan i balansräkningen och som den 31 december 2006 var bokförda som betalningsanspråk som ska återkrävas.

Merparten av detta saldo gällde böter som utfärdats av kommissionen. Av de utdömda **bötesbelopp** på 5 459 miljoner euro per den 31 december 2006 har totalt 2 772 miljoner euro inkasserats preliminärt. Det balanserade värdet på 2 687 miljoner euro ingår i denna rubrik, varav 1 783 miljoner euro täcktes genom bankgarantier. De preliminära betalningarna (och tillhörande räntor) bokas mot de berörda fordringarna och ingår som bundna likvida medel under rubriken likvida medel. Bankgarantierna redovisas som eventualitygångar utanför balansräkningen. Det belopp som anges som eventualskulder utanför balansräkningen uppgår till 5 611 miljoner euro, och utgör de samlade utestående fordringarna i väntan på beslut plus intjänad ränta på betalningar som kommit in i väntan på de slutgiltiga besluten.

Posten "övriga" gäller främst återvinning av belopp som betalats ut i förhandsfinansiering (34 miljoner euro) samt av faktiska kostnader som återvunnits (82 miljoner euro).

#### 2.10.2.2 Fordringar på medlemsstaterna

##### Fordringar vid EUGFJ:s garantisektion

Denna punkt avser skulder från stödmottagare till EUGFJ:s garantisektion per den 31 december 2006. Beloppet beräknas på grundval av de fordringar på mottagare av sådant stöd från EUGFJ:s garantisektion som medlemsstaterna deklarerat och attesterat och som vid räkenskapsårets slut (15 oktober 2006) bokförts i fordringsregistret, enligt förordning (EG) nr 2761/1999 med avdrag för de 20 % av beloppet som medlemsstaterna får behålla för administrativa kostnader. Man har också gjort en uppskattning av de fordringar som uppstått efter det att deklARATIONERNA lagts fram och fram till den 31 december. Någon sådan uppskattning gjordes inte 2005, då det saldo för dessa fordringar som fördes in i balansräkningen de facto var det saldo som noterats den 15 oktober 2005. Medlemsstaterna måste ställa de aktuella beloppen till kommissionens förfogande så snart de har uppburits, eller ställa hälften av icke uppburna belopp till förfogande efter att en visst tid förlöpt.

I enlighet med försiktighetsprincipen bör Europeiska kommissionen beräkna och bokföra den andel av EUGFJ:s garantisektionens belopp (stödmottagares skulder till fonden) som sannolikt inte kan återkrävas. Den bokförda nedskrivningen (477 miljoner euro) utgör 47 % av det totalbelopp som ska återkrävas per den 31 december 2006. Att denna nedskrivning bokförs innebär inte att gemenskapen avstår från att i framtiden återkräva nedskrivna belopp.

#### Fordringar på medlemsstaterna

(miljoner euro)

	Saldo den 31.12.2006	Saldo den 31.12.2005
Fordringar inom EUGFJ:s garantisektion		
Fordringar inom EUGFJ:s garantisektion	1 009	1 474
Värdekorrigering	(477)	(874)
Delsumma	532	600
Erlagd moms som ska återbetalas av medlemsstaterna		
Moms som ska återbetalas	22	21
Värdekorrigering	0	(2)
Delsumma	22	19
Egna medel		
Egna medel enligt A-räkenskaperna i enlighet med artikel 6.3 i rådets förordning (EG) nr 1150/2000 och som ska återvinnas	79	45
Egna medel enligt de särskilda räkenskaperna i enlighet med artikel 6.3 i rådets förordning (EG) nr 1150/2000 och som ska återvinnas	1 347	1 411
Värdekorrigering	(779)	(728)
Övrigt	0	201
Delsumma	647	929
Övriga fordringar på medlemsstaterna		
Dröjsmålsränta	14	1
Övrigt	253	99
Värdekorrigering	(1)	0
Delsumma	266	100
<b>Totalt</b>	<b>1 467</b>	<b>1 648</b>

**Mervärdesskatt (moms)**

Denna post omfattar de mervärdesskattebelopp som gemenskaperna har betalt och som ska återbetalas av vissa medlemsstater.

**Egna medel**

De särskilda räkenskaperna omfattar traditionella egna medel som i enlighet med artikel 6.3 b i förordning nr 1150/2000 har fastställts av medlemsstaterna, men inte ställts till gemenskapernas förfogande, eftersom de ännu inte har återvunnits, inga säkerheter har ställts eller därför att invändningar rests mot dem. I rådets beslut 2000/597/EG, Euratom av den 29 september 2000 om systemet för Europeiska gemenskapernas egna medel föreskrivs att medlemsstaterna ska behålla 25 % av de traditionella egna medlen för att täcka kostnaderna för uppbörd.

Alla medlemsstater ska förse kommissionen med en kvartalsrapport för dessa räkenskaper, där de ska ange

- vilket belopp som återstod att uppbära föregående kvartal,
- vilka belopp som uppburits under kvartalet i fråga,
- rättelser av beräkningsunderlaget (rättelser/annulleringar) under kvartalet i fråga,
- vilka belopp som avskrivits,
- vilket belopp som återstod att återvinna vid utgången av kvartalet i fråga.

När de traditionella egna medlen i de särskilda räkenskaperna återvunnits måste de ställas till kommissionens förfogande senast den första vardagen efter den nittonde dagen i den andra månaden efter det att medlen uppburits.

Detta belopp utgör en överskattning av Europeiska gemenskapernas reella fordringar, eftersom de särskilda räkenskaperna över traditionella egna medel till stor del omfattar belopp som det är föga troligt att man kommer att kunna återvinna. En nedskrivning av de fordringar som tagits upp i de särskilda räkenskaperna sker på grundval medlemsstaternas egna beräkningar i enlighet med artikel 6.4 b i rådets förordning nr 1150/2000, där följande anges: "Medlemsstaterna ska varje år tillsammans med den sista kvartalsrapporten översända en beräkning av de totala anspråksbelopp som kommer att tas upp i de särskilda räkenskaperna per den 31 december det året och för vilka det bedöms vara osäkert om de går att uppbära".

Med utgångspunkt i medlemsstaternas beräkningar har en nedskrivning på 779 miljoner euro dragits av från posten "fordringar på medlemsstaterna" på tillgångssidan i balansräkningen. Detta innebär dock inte att kommissionen avstår från att återvinna de belopp som täcks av värdekorrigeringen. Även om återvinning verkar vara föga sannolik eller näst intill omöjlig, innebär detta inte i sig att beloppen för gemenskapsbudgetens del har gått förlorade som traditionella egna medel. Gemenskapen förlorar bara medlen i de fall det kan styrkas att medlemsstaten visat tillräcklig skyndsamhet under återkravsförfarandet. Om medlemsstaten har brustit i detta avseende kommer dess ekonomiska ansvar att utkrävas, och medlemsstaten ska då inbetala beloppet till gemenskapsbudgeten enligt artikel 17.2 i förordning nr 1150/2000.

Övriga egna medel per den 31 december 2005 avsåg upplupna belopp som Portugal inte hade betalt när de förföll i december 2005

**Övriga fordringar på medlemsstaterna**

Till de övriga fordringarna på medlemsstaterna hör 44 miljoner euro (74 miljoner euro 2005) som avser återvinning av kostnader samt av förskott från EUGFJ på 19 miljoner euro. Rubriken omfattar också 150 miljoner euro som avser ett kommissionsbeslut från 2005 om minskning av det stöd som en av medlemsstaterna erhåller från ERUF. Det faktiska fordringsbeloppet per den 31 december 2005 hade inte förts upp i 2005 års räkenskaper, vilket medför att fordringarna under denna rubrik var undervärderade med totalt 100 miljoner euro vid den tidpunkten (se även anmärkningarna **E2.6** och **E3.1.4**).

**2.10.3 Diverse fordringar**

Huvudbeloppet under denna rubrik avser förskott som beviljats inom ramen för Mediaprogrammet på 38 miljoner euro (37 miljoner euro 2005). Med hänsyn till försiktighetsprincipen och de risker och osäkerhetsmoment som ingår, har det gjorts en värdeminskning på 26 miljoner euro (25 miljoner euro 2005). Fordringarna på personalen uppgår till 4 miljoner euro (4 miljoner euro 2005).

#### 2.10.4 *Upplupna intäkter och förutbetalda kostnader*

De upplupna intäkterna per den 31 december 2006 uppgick till 5,2 miljarder euro (2,6 miljarder euro 2005). Det största inkomstbeloppet i denna kategori består av upplupna intäkter avseende traditionella egna medel (jordbrukstullar, sockeravgifter och tullar). Den 31 december 2006 uppgick de till 3,8 miljarder euro jämfört med 2,3 miljarder euro året innan. Ökningen beror främst på att sockeravgifter från jordbruksområdet på 1,3 miljarder för första gången upptogs under denna rubrik (beloppen i fråga ska alltså inte hänföras till egna medel; se anmärkning E 3.1.3). Till övriga väsentliga belopp hör 512 miljoner euro som härrör från fattade men ännu ej verkställda beslut om korrigeringar kopplade till överensstämmelse (*conformity corrections* – EUGFJ:s garantisektion), 440 miljoner euro gällande inkomster avsatta för särskilda ändamål under november och december 2006 (främst mjölkavgifter), 172 miljoner euro i inkomster avsatta för särskilda ändamål i fråga om såväl korrigeringar kopplade till överensstämmelse som till oegentligheter, samt 136 miljoner euro i kostnader som förutses kunna återvinnas från strukturfondsprogrammen för fisket under 1994–1999. Andra belopp som tas upp som upplupna intäkter är dröjsmålsräntor samt upplupna bankräntor och räntor på förhandsfinansiering.

De förutbetalda kostnaderna den 31 december 2006 uppgick till 217 miljoner euro (281 miljoner euro 2005), varav de viktigaste posterna är tidigarelagda betalningar på 37 miljoner euro för budgetkompensation till de nya medlemsstaterna (90 miljoner euro 2005), förutbetalda kontorshyror på 34 miljoner euro (30 miljoner euro 2005), bilaterala fiskerivtal med tredjeland på 54 miljoner euro (62 miljoner euro 2005) och förutbetalda kostnader för Europaskolorna på 17 miljoner euro.

#### 2.11 LIKVIDA MEDEL

##### Likvida medel och motsvarigheter till likvida medel

	(miljoner euro)	
	Saldo den 31.12.2006	Saldo den 31.12.2005
<b>Obundna likvida medel</b>	<b>13 460</b>	<b>9 603</b>
Konton i statskassa/finansförvaltning och centralbankskonton	11 467	8 093
Löpande konton	933	706
Förskottskonton	82	61
Överföringar (pengar på väg)	3	0
Kortfristig inlåning och övriga motsvarigheter till likvida medel	975	743
<b>Bundna likvida medel</b>	<b>2 924</b>	<b>2 251</b>
<b>Totalt</b>	<b>16 384</b>	<b>11 854</b>

Obundna likvida medel omfattar gemenskapernas totala medel på konton i medlemsstaterna och Eftaländerna (i statskassa eller centralbank), på avista- och förskottskonton eller som kortfristig bankinlåning och i kassa.

I enlighet med förordningarna nr 2028/2004 och 1150/2000 hålls dessa medel främst på konton vid medlemsstaternas finansförvaltningar eller centralbanker. Dessa konton är inte räntebärande och ska inte heller medföra några avgifter. Kommissionens tillgångar på dessa konton får bara lyftas om detta krävs för att fylla behov kopplade till budgeten. Kontona delas upp medlemsstaterna emellan på grundval av de förväntade budgetinkomsterna från varje medlemsstat. Endast de medel som behöver vara tillgängliga för löpande betalningar sätts in på konton i affärsbanker, tillsammans med de "bundna likvida medel" som behövs i samband med böter som utfärdats av kommissionen men som fortfarande är under rättslig behandling. Särskilda regler gäller för EKSG under avveckling samt de övriga finansiella instrumenten. De ökade saldon på konton vid medlemsstaternas finansförvaltningar och centralbanker beror på att 7,4 miljarder euro återbetalades till medlemsstaterna på grundval av en ändringsbudget i slutet av året. Betalningarna i fråga verkställdes den första arbetsdagen 2007 (motsvarande återbetalning för 2005 uppgick till 3,8 miljarder euro). Motsvarande skuld tas upp bland kortfristiga skulder – se även anmärkning 2.18.2 nedan.

Bundna likvida medel avser belopp som erhållits i samband med böter som fastställts av kommissionen där ärendet fortfarande pågår. Dessa likvida medel, som uppgår till 2,9 miljarder euro, hålls på särskilda konton som inte används för någon annan verksamhet.

Likvida medel innefattar följande för finansieringsanalysen:

	(miljoner euro)	
	Saldo den 31.12.2006	Saldo den 31.12.2005
Likvida medel och motsvarigheter till likvida medel	16 384	11 854
Likvida medel – garantifonden (se anmärkning 2.3.2)	440	316
<b>Totalt</b>	<b>16 824</b>	<b>12 170</b>

### III. LÅNGFRISTIGA SKULDER

#### 2.12 ERSÄTTNINGAR TILL ANSTÄLLDA

##### Ersättningar till anställda

		(miljoner euro)			
		Belopp per 31.12.2005	Change in provision	Utnyttjade belopp	Belopp per 31.12.2006
<b>Ersättningar</b>	<b>till</b>	<b>33 156</b>	<b>(108)</b>	<b>(848)</b>	<b>32 200</b>
<b>anställda</b>					

#### Pensioner

Den 31 december 2006 reglerades gemenskapens pensionssystem av den senaste versionen av tjänsteföreskrifterna för tjänstemän i Europeiska gemenskaperna (som trädde i kraft den 1 maj 2004). Bestämmelserna om personalens pensioner är direkt tillämpliga i samtliga medlemsstater. Systemet omfattar de olika typer av pensioner och ersättningar som förekommer (ålders-, invaliditets- och efterlevandepension).

Enligt artikel 83 i tjänsteföreskrifterna ska utbetalningar inom pensionssystemet belasta gemenskapernas budget. Denna belastning av budgeten täcks inte genom anslag, utan medlemsstaterna ska gemensamt garantera utbetalningen av dessa förmåner enligt den fördelningsnyckel som fastställs för finansieringen av sådana utgifter. Tjänstemännen ska bidra med en tredjedel till finansieringen av pensionssystemet genom en obligatorisk avgift.

Pensionssystemets skulder värderades på grundval av populationen den 31 december 2006 och på de regler som då var tillämpliga enligt tjänsteföreskrifterna. Värderingen avsåg förmåner i samband med ålders-, invaliditets- och efterlevandepensionerna (olika slag av pensioner samt invaliditetstillägget), och gjordes enligt IAS 19-standarden. Enligt denna ska arbetsgivaren fortlöpande fastställa sina pensionsåtaganden och därvid ta hänsyn till utlovade förmåner under de anställdas yrkesverksamma tid samt förutsebara löneökningar.

Den försäkringstekniska studien för beräkningen av åtagandet bygger på den s.k. *projected unit credit*-metoden. Följande antaganden, baserade på uppgifter som fanns tillgängliga på balansdagen, användes för den försäkringstekniska bedömningen:

1. Den nominella diskonteringsräntan baserades på statsobligationer i euroområdet i december 2006 med en likartad löptid som systemet (19 år), i form av en beräkning av avkastningskurvan för obligationer (nollkupongare) i euro i december 2006 med samma löptid, vilken låg på 4,0 %. Enligt IAS 19 måste inflationstakten vara en förväntad inflationstakt under systemets löptid – den måste således baseras på förväntade värden, och som grundval för detta valdes indexerade obligationer på de europeiska finansmarknaderna. Den förväntade långfristiga inflationstakten uppgick till 2,1 % (samma som vid 2005 års värdering) och följaktligen uppgick den faktiska diskonteringsräntan till 1,9 %.
2. Livslängdstabellen och invaliditetsberäkningen var desamma som användes vid 2004 års skuldvärderingar. ("Livslängdstabellen för EU-2004" och "Invaliditetsberäkningen för EU-2004")
3. Den allmänna lönetillväxten, som är lika med den allmänna uppräkningsstatistiken av pensionerna, baserades på uppräkningsstatistik (12 år/glidande medelvärde) avseende löner och pensioner under perioden 1994–2006 och uppgick till 0,5 %. De individuella uppskrivningarna av lönerna, utöver procentsatsen för den allmänna uppräkningsstatistiken, baserades på den tabell över individuella uppskrivningar som användes vid värderingen per den 31 december 2005, och beräknades enligt de nya löneskalor som trädde i kraft den 1 juli 2006. I tabellen återges de individuella uppskrivningarna i detalj per lönegrad, löneklass och beräknat pensioneringsår, för perioden 2007–2050.

4. Äktenskapskoefficienterna för verksamma tjänstemän per den dag då de får pensionsförmånen baseras på statistik över tjänstemannakåren och är 90 % för män och 60 % för kvinnor. För före detta tjänstemän (pensionärer och personer som uppbär invaliditetspension) användes det faktiska civilståndet.
5. Pensionering antas inträffa när tjänstemännen kommer i åtnjutande av sina fulla pensionsrättigheter, med hänsyn till viss avgång på grund av förtidspension samt Barcelonainitiativet för senare pension, senast vid 65 års ålder.

Åtagandena omfattar pensionsrättigheter för följande grupper:

1. Personal som var i aktiv tjänst den 31 december 2006 i alla EU:s institutioner och organ som omfattas av gemenskapens pensionssystem.
2. Personal med uppskjutna pensionsförmåner, dvs. som tillfälligt eller definitivt har lämnat institutionerna, men lämnat kvar sina pensionsrättigheter inom gemenskapens pensionssystem.
3. Före detta tjänstemän och övriga anställda som omfattas av systemet för ålderspension.
4. Före detta tjänstemän och övriga anställda som omfattas av systemet för invaliditetspension.
5. Före detta tjänstemän och övriga anställda som erhåller invaliditetstillägg.
6. Mottagare av efterlevandepension (efterlevande maka, make, barn och underhållsberättigad).

Underlaget till gemenskapens pensionssystem per den 31 december 2006 hämtades från kommissionens databas. Resultaten av studien jämfördes med de beräkningar som gjordes på grundval av den förra försäkringsstudien från 31 december 2005.

De viktigaste uppgifterna är följande:

- Den försäkringstekniska skulden brutto beräknades till 33,3 miljarder euro per den 31 december 2006.
- Effekten av de korrigeringskoefficienter som tillämpas på grundlöner och pensioner har beräknats till 1,3 miljarder euro (som inräknats i ovanstående belopp).
- Den faktiska diskonteringsräntan ändrades från 1,5 % 2005 till 1,9 % 2006, och om man dessutom beaktar den allmänna lönetillväxteffekten (0,3 % 2005 och 0,5 % 2006) så ändrades diskonteringsräntan netto från 1,2 % 2005 till 1,4 % 2006. Detta är en av orsakerna till den måttliga förändringen av den samlade skulden.
- Antalet medlemmar i pensionssystemet har ökat med 4 893 personer. Därav har de nyanställda en lägre årlig intjäningsgrad i fråga om pensionsförmåner (1,9 % istället för 2 %).
- Beräkningen av bruttopension och familjetillägg baseras på bestämmelserna i tjänsteföreskrifterna.
- Genom att subtrahera de skatter som betalas av förmånstagarna från bruttoskulden erhålls den nettoskuld som ska föras upp i kommissionens balansräkning avseende framtida betalningar (eftersom skatten dras från pensionsutbetalningarna och krediteras gemenskapens inkomstsida de år då betalningen sker).

Åtaganden avseende pensionsförmåner för ledamöter och tidigare ledamöter, eller motsvarande, av kommissionen, domstolen (och förstainstansrätten), revisionsrätten, Europeiska ombudsmannen, Europeiska datatillsynsmannen samt Europeiska unionens personaldomstol ingår också i ovanstående belopp, liksom belopp som ska betalas till personal som gått i förtidspension. De belopp som utnyttjats under 2006 är de pensionsbelopp som betalats ut från 2006 års budget till anställda som gått i pension (samt efterlevande make/maka, barn, osv.) under året.

Från och med antagandet av Europaparlamentets nya ledamotsstadga kommer de pensionsbestämmelser som anges i bilaga III till reglerna gällande betalning av ledamöternas kostnader och arvoden att upphöra att gälla. Europaparlamentets presidium har utsett en arbetsgrupp med uppgift att lägga fram förslag till nya stadgar för ledamöterna. Eftersom denna arbetsgrupp ännu inte har färdigställt sina förslag till nya pensionsbestämmelser för perioden efter 2009 års parlamentsval råder det viss osäkerhet om hur stor avsättning som behöver göras, eftersom detta är beroende av ett definitivt beslut. Så snart det inte längre råder osäkerhet på denna punkt kan en avsättning beräknas med större säkerhet och således föras upp på parlamentets och gemenskapernas balansräkning. Den 31 december 2006 hade emellertid ingen sådan avsättning gjorts.

## Gemensamma sjukförsäkringssystemet

Man har också gjort en uppskattning av kommissionens åtagande i fråga om dess bidrag till det gemensamma sjukförsäkringssystemet vad gäller anställda som gått i pension. Detta belopp beräknades till 2,8 miljarder euro per den 31 december 2006.

### 2.13 LÅNGFRISTIGA AVSÄTTNINGAR FÖR RISKER OCH KOSTNADER

#### Långfristiga avsättningar för risker och kostnader

(miljoner euro)

	Belopp per 31.12.2005	Kompletterande bestämmelser	Återförda outnyttjade belopp	Utnyttjade belopp	Överföringar till kortfristiga	Diskonterat nuvärde	Belopp per 31.12.2006
Rättsfall	100	36	(40)	(21)	0	0	75
Avveckling av kärnkraftverk	884	0	0	0	(38)	(40)	806
Finansiella avsättningar	113	30	0	0	(39)	1	105
Övrigt	0	3	0	0	0	0	3
<b>Totalt</b>	<b>1 097</b>	<b>69</b>	<b>(40)</b>	<b>(21)</b>	<b>(77)</b>	<b>(39)</b>	<b>989</b>

#### Rättsfall

Detta är en beräkning av de belopp som sannolikt kommer att betalas ut efter 2007 med avseende på ett antal pågående rättsfall. Huvuddelen (70 miljoner euro) avser de beräknade belopp som förmodligen måste betalas ut för 18 rättsfall som pågick per den 31 december 2006 med avseende på finansiella korrigeringar för EUGFJ:s garantisektions utgifter samt andra rättsfall som rör jordbruksutgifter.

#### Nedläggning av Gemensamma forskningscentrets kärnkraftsanläggningar

Ett grupp oberoende experter genomförde 2002 en undersökning för att beräkna kostnaderna för nedläggningen av Gemensamma forskningscentrets kärnkraftsanläggningar och avfallshanteringen i samband med nedläggningen. Det beräknade beloppet på 1 145 miljoner euro (inklusive ett belopp på 76 miljoner euro som är en beräkning av de kostnader som krävs för alternativet "green field", dvs. fullständig förstöring av samtliga byggnader) ligger till grund för den avsättning som ska tas med i redovisningen. För att tillämpa gemenskapernas redovisningsregler fullt ut har avsättningen indexerats med hänsyn till inflationen (till 2,5 %) och sedan diskonterats till nettonuvärdet (med tillämpning av en nollkupongränta). 31 december 2006 uppgick avsättningsbeloppet följaktligen till 978 miljoner euro, med avdrag för de kostnader som hittills uppstått på 108 miljoner euro, vilket ger 870 miljoner euro som delas upp mellan belopp som förväntas utnyttjas 2007 (64 miljoner euro) och efteråt (806 miljoner euro).

Mot bakgrund av programmets beräknade varaktighet (cirka 30 år) är det nödvändigt att påpeka att uppskattningen är osäker och att slutkostnaderna kan bli annorlunda än vad som nu förutspås.

#### Finansiella avsättningar

Enligt SMF-garantin 1998 som genomfördes som en del av Europeiska unionens initiativ för tillväxt och sysselsättning och SMF-garantin 2001 som genomfördes inom ramen för det fleråriga programmet för företag och företagare har Europeiska investeringsfonden befogenhet att ställa garantier i eget namn, men för kommissionens räkning och på dess risk. Den finansiella risken i samband med återopade och icke-återopade garantier utjämnas dock enligt följande:

På balansdagen svarar därför de finansiella avsättningarna för båda faciliteterna mot betalningsförpliktelserna gentemot finansiella mellanhänder med avdrag för de nettobetalningskrav som gjorts till och med det datumet. På grund av pengars tidsvärde diskonteras långfristiga finansiella avsättningar till sitt nettonuvärde (med tillämpning av en nollkupongränta).

De finansiella avsättningarna justeras varje år med hänsyn till eventuella variationer vad gäller utnyttjande av garantier eller förändringar i fråga om de nettobetalningskrav som utförts av de finansiella mellanhänderna. Den totala ökningen av (lång- och kortfristiga) finansiella avsättningar 2006 uppgår till 11 miljoner euro som består av de verkliga ytterligare anslagen på 36 miljoner euro, med avdrag för de betalningar som gjorts för återopade garantier på 27 miljoner euro och med tillägg av anslagsökningen på grund av tidseffekten på 2 miljoner euro.



## 2.14 FINANSIELLA SKULDER

2.14.1 *Upplåning*

Denna rubrik omfattar Europeiska gemenskapernas upplåning som har en löptid på mer än ett år. Upplåningen 2006 redovisas nedan:

**Upplåning**

(miljoner euro)

Namn	Saldo den 31.12.2005	Ny upplåning	Återbetalningar	Växelkurskillnader	Förändring av redovisat värde	Saldo den 31.12.2006
Makroekonomiskt stöd	1 086	19	(130)	0	3	978
<i>Efter eliminering</i>	1 071	19	(123)	0	2	969
Euratom	389	51	0	0	2	442
EKSG under avveckling	468	0	(2)	(3)	0	463
<b>Totalt</b>	<b>1 943</b>	<b>70</b>	<b>(132)</b>	<b>(3)</b>	<b>5</b>	<b>1 883</b>
<i>Efter eliminering</i>	1 928	70	(125)	(3)	4	1 874

**Fördelning mellan lång- och kortfristig upplåning**

(miljoner euro)

	Löptid < 1 år	Löptid > 1 år	Totalt 31.12.2006
<b>Upplåning</b>			
Makroekonomiskt stöd	20	958	978
<i>Efter eliminering</i>	18	951	969
Euratom	0	442	442
EKSG under avveckling	2	461	463
<b>Totalt före eliminering</b>	<b>22</b>	<b>1 861</b>	<b>1 883</b>
<i>Totalt efter eliminering</i>	20	1 854	1 874

Upplåningen omfattar skulder som styrkts genom intyg som (efter eliminering) uppgår till 1,502 miljoner euro (1,281 miljoner euro 2005). Förändringarna i fråga om bokfört värde består av förändringen avseende upplupen ränta plus, när det gäller upplåning som tagits av EKSG under avveckling, avskrivningar under året av eventuella betydande transaktionskostnader som uppstått vid upptagandet, beräknade enligt metoden för effektiv ränta.

De effektiva räntesatserna (uttryckta som räntespann) redovisas i nedanstående tabell:

**Effektiva räntesatser på upplåning**

Upplåning	31.12.2006	31.12.2005
Makroekonomiskt stöd	3.222 % - 4.54 %	2.039 % - 4.54 %
Euratom	3.292 % - 5.6775 %	2.144 % - 5.6775 %
EKSG under avveckling	3.0 % - 11.875 % (*)	1.625 % - 11.875 % (*)

(\*) Den högre procentangivelsen avser upplåning till fast ränta som täckts med en räntesvapp (se anmärkning 2.3.3.2).

### 2.14.2 Skulder som innehas för handel

För ytterligare upplysningar om tillgångar som innehas för handel se anmärkning 2.3.3.2 .

#### Skulder som innehas för handel

(miljoner euro)

Derivat	Saldo den 31.12.2006	Saldo den 31.12.2005
Svappar – EKSG under avveckling	8	14

### 2.15 ÖVRIGA LÅNGFRISTIGA SKULDER

Denna post täcker leasingskulder med en löptid som är längre än ett år (se anmärkning 2.2) och betalningar som fortfarande ska göras avseende det kapital som kommissionen tecknat i Europeiska banken för återuppbyggnad och utveckling, och som krävts in.

Under rubriken "övrigt" nedan bokförs bland annat ett belopp på 189 miljoner euro som gäller två byggnader som kommissionen förvärvade 2006. Även om köpeskillingen kommer att betalas genom årliga avbetalningar rör det sig här inte om något leasingkontrakt, eftersom äganderätten övergick till kommissionen med omedelbar verkan. Under rubriken "övrigt" ingår även två belopp på 21 miljoner euro respektive 12 miljoner euro avseende pensionsmedel för lokalanställda vid delegationerna respektive arbetslöshetskassan för tillfälligt anställda. Ett belopp på 22 miljoner euro (42 miljoner euro 2005) som avser parlamentets återbetalning av investeringskostnader för fastigheter i Bryssel ingår också i denna rubrik.

#### Övriga långfristiga skulder

(miljoner euro)

	Saldo den 31.12.2006	Saldo den 31.12.2005
Finansiella leasingskulder	1 534	1 773
Aktieinnehav i EBRD	6	10
Övrigt	480	70
<b>Totalt</b>	<b>2 020</b>	<b>1 853</b>

## IV. KORTFRISTIGA SKULDER

### 2.16 KORTFRISTIGA AVSÄTTNINGAR FÖR RISKER OCH KOSTNADER

Rubriken omfattar den del av avsättningarna som förfaller till betalning inom mindre än ett år.

#### Kortfristiga avsättningar för risker och kostnader

(miljoner euro)

	Belopp per 31.12.2005	Kompletterande bestämmelser	Återförda outnyttjade belopp	Utnyttjade belopp	Överföringar från långfristiga	Diskonterat nuvärde	Belopp per 31.12.2006
Rättsfall	16	68	0	(12)	0	0	72
Avveckling av kärnkraftverk	51	0	0	(27)	38	2	64
Fonden för nödfallsåtgärder inom veterinärområdet	35	7	(3)	(4)	0	0	35
Finansiella avsättningar	154	6	0	(27)	39	1	173
Övrigt	19	19	(2)	(1)	0	0	35
<b>Totalt</b>	<b>275</b>	<b>100</b>	<b>(5)</b>	<b>(71)</b>	<b>77</b>	<b>3</b>	<b>379</b>

#### Rättsfall

Detta är en beräkning av de belopp som sannolikt kommer att betalas ut under 2007 med avseende på ett antal pågående rättsfall samt anknytande rättsliga kostnader.

**Nedläggning av Gemensamma forskningscentrets kärnkraftsanläggningar – se anmärkning 2.13**

### Fonden för nödfallsåtgärder inom veterinärområdet

Denna avsättning avser beräkningar av gemenskapernas bidrag till olika medlemsstater inom ramen för Fonden för nödfallsåtgärder inom veterinärområdet i samband med vissa utbrott av djursjukdomar. Beloppet uppgår till totalt 35 miljoner euro (35 miljoner euro även 2005). Belopp på 9 miljoner euro som enligt överenskommelse ska betalas ingår som en förfallen skuld till medlemsstaterna.

### Finansiella avsättningar – se anmärkning 2.13

**Andra avsättningar – dessa avsättningar avser outnyttjad semester för personal på olika byråer och institutioner.**

#### 2.17 KORTFRISTIGA FINANSIELLA SKULDER

Denna rubrik omfattar upplåning och andra finansiella skulder på sammanlagt 20 miljoner euro, som förfaller inom 12 månader från balansdagen (se text och tabeller ovan under anmärkning 2.14).

#### 2.18 SKULDER TILL LEVERANTÖRER OCH STÖDMOTTAGARE

##### Skulder till leverantörer och stödmottagare

	(miljoner euro)	
	Saldo den 31.12.2006	Saldo den 31.12.2005
Långfristiga skulder som förfaller till betalning under året	60	51
Kortfristiga skulder	24 723	15 220
Diverse skulder	220	109
Upplupna kostnader och förutbetalda intäkter	69 077	67 148
<b>Totalt</b>	<b>94 080</b>	<b>82 528</b>

##### 2.18.1 Långfristiga fordringar som förfaller till betalning under året

Denna rubrik omfattar belopp som förfaller till betalning under året, främst långfristiga leasingkulder (28 miljoner euro). I denna rubrik ingår också 21,9 miljoner euro (21,4 miljoner euro 2005) som avser parlamentets återbetalning av investeringskostnader för fastigheter i Bryssel.

##### Långfristiga fordringar som förfaller till betalning under året

	(miljoner euro)	
	Saldo den 31.12.2006	Saldo den 31.12.2005
Finansiella leasingkulder	28	30
Övrigt	32	21
<b>Totalt</b>	<b>60</b>	<b>51</b>

##### 2.18.2 Kortfristiga skulder

##### Kortfristiga skulder

	(miljoner euro)	
Typ	Saldo den 31.12.2006	Saldo den 31.12.2005
Medlemsstater	22 943	15 335
EFTA	9	9
Tredjeland	151	175
Leverantörer och övriga	2 728	1 351
Icke-konterade utgifter och inkomster	(1 108)	(1 650)
<b>Totalt</b>	<b>24 723</b>	<b>15 220</b>

Kortfristiga skulder avser främst kostnadsredovisningar som gemenskaperna tagit emot inom ramen för bidragsåtgärder. De krediteras med det begärda beloppet så snart begäran har tagits emot. Om motparten är en medlemsstat, klassificeras den som sådan. Det är samma förfarande för fakturor och kreditnotor som tagits emot vid upphandlingstransaktioner.

Europeiska gemenskapernas huvudverksamhet är att bevilja bidrag inom de olika politikområdena. Det normala förloppet för ett bidragsgenomförande kan sammanfattas enligt följande: ett finansieringsbeslut antas och åtföljs av ett budgetåtagande (reservation av medel i budgeten) och därefter undertecknas ett avtal mellan gemenskaperna och mottagaren (även om ordningsföljden kan variera till exempel när det gäller strukturfonderna). En förhandsfinansiering kan sedan betalas ut för att mottagaren ska ha tillgång till en fixkassa.

De efterföljande betalningarna (mellanliggande eller slutbetalningar) är avsedda att på grundval av en utgiftsberäkning ersätta mottagaren för utgifter i ett skede då en del av åtgärden redan har genomförts. Utgiften i fråga kan helt eller delvis reglera det utestående förhandsfinansierade beloppet.

Mottagarna skickar kostnadsredovisningar som gemenskaperna måste analysera med hänsyn till utgifternas berättigande och en eventuell reglering av det förhandsfinansierade beloppet. Hur ofta dessa kostnadskrav förekommer under året varierar med hänsyn till vilket slags åtgärd som finansieras och avtalsvillkoren, och de erhålls inte heller alltid vid årets slut. Mottagna kostnadsredovisningar redovisas direkt som kortfristiga skulder under posten "icke-konterade utgifter och inkomster".

Kriterierna för berättigande definieras i den grundrättsakten, i inbjudan att lämna förslag, i andra informationshandlingar för bidragsmottagare och/eller i avtalsklausuler i bidragsöverenskommelserna. Efter analysen tas de berättigade kostnaderna upp bland kostnader och mottagaren informeras om eventuella oberättigade belopp. Beloppen under rubriken "icke-konterade utgifter och inkomster" utgör således mottagna kostnadskrav som man ännu inte har kontrollerat om de är berättigade eller inte och för vilka den händelse som har gett upphov till utgiften ännu inte har inträffat.

De berörda kostnadskraven har beaktats när det gäller förfarandena för periodavgränsning vid årets slut (se anmärkning **2.18.4**). Efter dessa avgränsningar har de beräknade berättigade beloppet följaktligen redovisats som upplupna kostnader, medan de oberättigade delarna fortfarande ligger öppna på kontot "icke-konterade utgifter och inkomster". För att inte överskatta tillgångar och skulder har det beslutats att det nettobelopp som ska betalas ska redovisas bland kortfristiga skulder.

Det bör noteras att siffrorna under rubriken driftskostnader för 2006 innehåller justeringar avseende 2005 på totalt 206 miljoner euro avseende vissa skulder till leverantörer/stödmottagare som visade sig ha överskattats av ett generaldirektorat. Dessa justeringar kunde inte föras in 2005 års räkenskaper eftersom beloppen ännu inte var fastställda i det skedet (se även anmärkning **E3.3**).

### **Medlemsstater**

Huvudbeloppen under denna rubrik avsåg obetalda kostnadskrav för strukturfondsåtgärder samt även 7,4 miljarder euro som ska betalas tillbaka till medlemsstaterna enligt den ändringsbudget (6) som antogs i slutet av 2006 (3,8 miljarder euro 2005). Ökningen från föregående år förklaras av att beloppet för betalningsbemyndiganden minskat med 4,7 miljarder, att rubriken för diverse inkomster ökar med 1,05 miljarder euro (ökningen gäller främst böter), samt det faktum att BNI- och mervärdesskattesaldon på 1,5 miljarder euro förts in i budgeten.

### **Eftaländer**

Skulder till Eftaländerna innefattar budgetresultatet för innevarande och tidigare år, men främst saldot på Eftas avista-konto.

### **Leverantörer och övriga**

Under denna rubrik ingår såväl belopp som avser bidragsverksamhet som skulder till följd av upphandlings-transaktioner. Denna rubrik omfattar också belopp som ska betalas till flera offentliga organ (universitet, institut, handelskamrar, FN, EIB osv.) och icke-konsoliderade enheter, däribland Europeiska utvecklings-fonden.

### Icke-konterade utgifter och inkomster

Efter de upplupna kostnaderna vid årets slut återstår fortfarande 1,1 miljarder euro i "icke-konterade utgifter och inkomster" när det gäller kostnadskrav inom ramen för bidragsverksamheten. De största beloppen avser GD Regionalpolitik (566 miljoner euro), GD Sysselsättning, socialpolitik och lika möjligheter (210 miljoner euro), GD Jordbruk och landsbygdsutveckling (118 miljoner euro), GD Informationssamhället (89 miljoner euro) och GD Utbildning och kultur (55 miljoner euro). Dessa belopp samt det återstående saldot under kontot "icke-konterade utgifter och inkomster" (62 miljoner euro) gäller den del av ersättningskraven som inte bedömdes vara berättigade.

Det återstår vidare ett saldo på 8 miljoner euro som gäller icke-konterade fakturabelopp, vilka främst härrör från upphandlingsområdet. Det handlar om mottagna fakturor, ersättningskrav för vilka fakturan ännu behöver stämmas av mot levererade varor och tjänster, samt om ansökningar om förhandsfinansiering.

### 2.18.3 Diverse skulder

Ett belopp på 9 miljoner euro (6 miljoner euro 2005) som ska betalas till olika medlemsstater under denna rubrik avser ersättningskrav i samband med vissa kostnader avseende sjukdomsbekämpning. Samfinansierade belopp på 32 miljoner euro (30 miljoner euro 2005) som tagits emot från medlemsstaterna för deras deltagande i vissa utvecklingsprojekt ingår också under rubriken (motsvarande belopp tas också upp under likvida medel). Detta år ingår vidare en post på 37 miljoner euro, som avser tidigare lagda återbetalningar från två mottagare av makroekonomiskt stöd.

### 2.18.4 Upplupna kostnader och förutbetalda intäkter

#### Upplupna kostnader och förutbetalda intäkter

	<i>(miljoner euro)</i>	
	Saldo den 31.12.2006	Saldo den 31.12.2005
Upplupna kostnader	68 937	66 685
Förutbetalda intäkter	26	79
Övrigt	114	384
<b>Totalt</b>	<b>69 077</b>	<b>67 148</b>

De största upplupna kostnaderna avser EUGFJ:s garantisektions utgifter. Den 31 december 2006 uppgick de till 45,2 miljarder euro jämfört med 49,1 miljarder euro året innan: 26,6 miljarder euro (25,1 miljarder euro 2005) täcker kostnader som uppstått från den 16 oktober till 31 december 2006 som har deklarerats av medlemsstaterna och betalats i januari och februari 2007, 16,7 miljarder euro (23,5 miljarder euro 2005) täcker marknadsåtgärder, däribland direktstöd (som består av fordringar som uppstått 2006 men som har finansiella konsekvenser 2007) och landsbygdsutveckling (som består av berättigade kostnader som aktörer eller de utbetalande myndigheterna har ådragit sig till och med 31 december 2006 för vilka inget betalningskrav ännu har sänts till kommissionen), 1,3 miljarder euro gäller den tillfälliga omstruktureringen inom sockersektorn och 0,6 miljarder euro (0,5 miljarder euro 2005) avser insatser i fråga om lager.

Betydande belopp motsvaras också av upplupna kostnader för strukturfonderna: per den 31 december 2006 uppgick dessa belopp till 12,2 miljarder euro för ERUF 2000–2006, ISPA och innovativa åtgärder (7,9 miljarder euro 2005) och till 5,6 miljarder euro för ESF (5,1 miljarder euro 2005). Det återstående beloppet på 5,8 miljarder euro (4,5 miljarder euro 2004) täcker upplupna kostnader för övrig politik, av vilka det största avser forskningsområdet med ca 1,7 miljarder euro 2006.

Det bör noteras att siffrorna under rubriken driftskostnader för 2006 avser justeringar avseende 2005 på totalt 313 miljoner euro, vilka gällde upplupna kostnader som visade sig ha överskattats av ett generaldirektorat. Dessa justeringar kunde inte föras in i 2005 års räkenskaper eftersom beloppet ännu inte var fastställt i det skedet (se även anmärkning E3.3).

Minskningen av de förutbetalda intäkterna beror på en speciell situation vid ett generaldirektorat i slutet av det föregående året, vilken inte upprepades i slutet av 2006. Minskningen under rubriken "övrigt" beror främst på minskade skulder till medlemsstaterna i samband med ett specifikt rättsfall.

**V. TILLGÅNGAR NETTO****2.19 RESERVER****Reserver***(miljoner euro)*

	Saldo den 31.12.2006	Saldo den 31.12.2005
Reserv för verkligt värde	<b>4</b>	<b>81</b>
Övriga reserver:	<b>2 851</b>	<b>2 727</b>
Garantifonden	1 253	1 231
Uppskrivningsfond	57	57
Upp- och utlåning	1 459	1 439
Övrigt	82	0
<b>Totalt</b>	<b>2 855</b>	<b>2 808</b>

**2.19.1 Reserv för verkligt värde**

I enlighet med redovisningsbestämmelserna beaktas justeringen för att komma fram till verkligt värde för tillgångar som kan säljas genom reserven för verkligt värde.

**2.19.2 Övriga reserver****Garantifonden**

Se även anmärkning **2.3.2** avseende garantifondens förvaltning. Denna reserv avspeglar det fastställda målbelopp på 9 % av de utestående belopp som garanterats genom fonden och som ska hållas som tillgångar. Som angetts tidigare ska eventuella överskott i fondens tillgångar som överstiger målbeloppet på 9 % betalas tillbaka till budgeten.

**Uppskrivningsfond**

Uppskrivningsfonden innefattar uppskrivningar av materiella och immateriella anläggningstillgångar. Saldot vid årets slut på 57,1 miljoner euro avser en uppskrivning av kommissionens fasta egendom, som redan hade ägt rum före övergången till de nya redovisningsreglerna.

**Upp- och utlåning**

Dessa belopp innefattar reserver avseende gemenskapernas upp- och utlåning. Huvuddelen avser reserver för EKSG under avveckling.

**Övrigt**

Denna rubrik gäller en reserv för två organ, varav det ena ingick i konsolideringen för första gången 2006.

**2.20 FORDRINGAR PÅ MEDLEMSSTATERNA**

Detta belopp utgör de överskjutande kostnader som gemenskaperna har ådragit sig 31 december 2006 som måste finansieras genom framtida budgetar. Det uppstår genom tillämpning av metoder för periodiserad redovisning, som användes första gången 2005, och som skiljer sig från reglerna för kassabaserad redovisning som brukade användas för att utarbeta resultatkontona. Periodiserad redovisning hänför kostnaderna till den period som de avser, oavsett när betalningen verkligen görs, medan kassabaserad redovisning bara registrerar en transaktion när en betalning görs. På grundval av dessa regler måste gemenskaperna i sin årsredovisning utvärdera och godkänna de kostnader som ska finansieras genom den allmänna budgeten, men som ännu inte har deklarerats vid årets slut. Följaktligen godkänns många utgifter enligt reglerna för periodiserad redovisning år N, även om de i själva verket betalas år N+1 med budgetmedel från år N+1. Likväl har gemenskaperna endast rätt att begära medel från medlemsstaterna när de behöver pengar för att betala ett förfallett belopp för att ge medlemsstaterna maximal flexibilitet när det gäller att förvalta sina offentliga finanser. Införandet av gemenskapernas skulder i redovisningen tillsammans med det faktum att motsvarande belopp finansieras genom framtida budgetar får till följd att skulderna kraftigt överstiger tillgångarna vid årets slut.

Förekomsten av negativa nettotillgångar visar skillnaden mellan kassabaserad och periodiserad redovisning för en enhet som finansieras efter sitt behov av kassaflöde. Den beaktar inte medlemsstaternas skyldighet att tillhandahålla nödvändiga medel i framtiden för att betala för de utgifter som uppstått när de förfaller till betalning. Det bör noteras att gemenskaperna inte kan göra en betalning om det inte var planerat i budgeten och att alla budgeterade utgifter täcks genom budgeterade inkomster från medlemsstaterna.

De största beloppen som ska framhållas berör EUGFJ:s garantisektion. De belopp som ska betalas till medlemsstaterna för perioden 16 oktober till 31 december 2006 uppgick till 26,6 miljarder euro. Detta är en utgift enligt reglerna för periodiserad redovisning 2006 och har som sådan redovisats under periodiserade kostnader. Detta belopp täcks dock genom 2007 års budget och betalades i själva verket ut i januari och februari 2007, och redovisades i resultatkontona som en betalning avseende 2007 (inga poster har förts in i resultatkontona för dessa belopp 2006).

Summan påverkas vidare av kommissionens pensionsåtaganden gentemot personalen, vilka per den 31 december 2006 beräknades till 32,2 miljarder euro. Hela detta belopp kommer inte att betalas ut under ett år, utan pensionsutbetalningarna görs kontinuerligt till personalen när de blir berättigade till pension varje månad. Dessa betalningar täcks således genom den (framtida) budget som gäller för det år som de betalas ut.

Den största delen av de belopp som begärs in betalas i själva verket ut av medlemsstaterna mindre än 12 månader efter det berörda budgetårets slut som en del av följande års budget. Det är i princip bara det belopp som gäller pensioner som betalas ut över en längre period, genom medlemsstaternas årliga bidrag till budgeten. De framtida fordringarna på medlemsstaterna kan delas upp enligt följande:

	<i>(miljoner euro)</i>
	Saldo
Framtida fordringar på medlemsstaterna per den 31.12.2005	<b>64 953</b>
Återbetalning av 2005 års budgetöverskott till medlemsstaterna	2 410
Kontorörelser avseende garantireserven	22
Kontorörelser i övriga reserver	(145)
EKSG under avveckling: fördelning av resultat 2005	30
Ekonomiskt resultat (överskott) för budgetåret	(197)
<b>Totala fordringar på medlemsstaterna per den 31.12.2006</b>	<b>67 073</b>

Det bör också noteras att ovanstående inte har någon effekt på budgetresultatet – budgetinkomsterna ska alltid vara lika med budgetutgifterna eftersom eventuella inkomstöverskott återförs till medlemsstaterna.

### 3. ANMÄRKNINGAR TILL RESULTATRÄKNINGEN

#### 3.1 RÖRELSEINKOMSTER

Europeiska gemenskapernas rörelseinkomster kan indelas i två huvudkategorier: egna medel och andra inkomster. Huvuddelen av utgifterna finansieras genom egna medel, medan övriga inkomster endast utgör en mindre del av finansieringen.

#### RÖRELSEINKOMSTER

		<i>(miljoner euro)</i>	
	Anmärkning	2006	2005
<b>EGNA MEDEL:</b>	<b>3.1.1</b>	<b>102 588</b>	<b>101 144</b>
BNI-medel		70 134	70 861
Egna medel från mervärdesskatt		17 207	16 018
Traditionella egna medel:			
Jordbrukstullar		1 300	1 311
Tullar		13 764	12 252
Sockeravgifter		183	702

(miljoner euro)

	Anmärkning	2006	2005
<b>BUDGETJUSTERINGAR</b>	3.1.2	<b>2 395</b>	<b>2 606</b>
<b>BIDRAG FRÅN TREDJELAND (INKLUSIVE EFTALÄNDER)</b>		<b>135</b>	<b>214</b>
<b>BÖTER, VITEN OCH ANDRA PÅFÖLJDER</b>		<b>2 217</b>	<b>719</b>
<b>JORDBRUKSAVGIFTER</b>	3.1.3	<b>1 695</b>	<b>447</b>
<b>ÅTERVINNING AV KOSTNADER</b>	3.1.4	<b>1 296</b>	<b>939</b>
Direkt central förvaltning		50	59
Indirekt central förvaltning		(22)	41
Decentraliserad förvaltning		8	(4)
Delad förvaltning		1 244	843
Gemensam förvaltning		16	0
<b>INKOMSTER FRÅN FÖRVALTNINGEN AV INSTITUTIONERNA</b>	3.1.5	<b>982</b>	<b>895</b>
Personal		856	779
Fast egendom och därtill relaterade inkomster		23	43
Andra inkomster från förvaltningen av institutionerna		103	73
<b>ANDRA RÖRELSEINKOMSTER</b>	3.1.6	<b>2 178</b>	<b>926</b>
Justeringar/avsättningar		43	4
Växelkursvinster		111	414
Övrigt		2 024	508
<b>Totalt</b>		<b>113 486</b>	<b>107 890</b>

### 3.1.1 Egna medel

Det finns tre slag av egna medel: traditionella egna medel, momsmedel och BNI-medel. Traditionella egna medel omfattar i sin tur jordbrukstullar, sockeravgifter och tullar. En mekanism för korrigerande av obalanser i budgeten (Förenade kungarikets rabatt) är också en integrerad del av systemet för egna medel. Medlemsstaterna behåller 25 % av de traditionella egna medlen för att täcka uppbördskostnaderna.

De egna medlen från moms (mervärdesskatt) bygger på att en enhetlig procentsats av det harmoniserade momsunderlaget tas ut av varje medlemsstat (detta underlag får högst uppgå till 50 % av respektive medlemsstats BNI, annars utjämnas det till den nivån). BNI-medlen är en flexibel resurs, avsedd att tillhandahålla de inkomster som behövs för att täcka utgifterna under ett visst budgetår utöver de belopp som ställs till förfogande genom de traditionella egna medlen, momsmedlen och diverse inkomster. De beräknas med hjälp av en enhetlig procentsats på varje medlemsstats BNI.

Den korrigerande för BNI-resurser under 1995-2005 som gjordes 2006 uppgick till 1 530 miljoner euro. Däremot uppgick korrigeringen för perioden 1991-2005 avseende medel från moms till - 13,6 miljoner euro. Dessa korrigeringar påverkar för övrigt budgeträkenskaperna på samma sätt.

### 3.1.2 Budgetjusteringar

Rubriken "budgetjusteringar" innefattar bland annat överskottet från 2005 års budget (2,41 miljarder euro), vilket medlemsstaterna får tillbaka på så sätt att deras bidrag till nästa års budget reduceras. Överskottet för 2005 tas således upp som en inkomst 2006.

Enligt rådets beslut 2000/597/EG, Euratom av den 29 september 2000 om systemet för Europeiska gemenskapernas egna medel har Förenade kungariket rätt till en korrigerande av obalanser i budgeten. Eftersom denna korrigerande finansieras av medlemsstaterna borde den i princip inte ha någon nettoeffekt på budgetutfallet eller resultaträkningen. Ett negativt belopp på 15 miljoner euro har emellertid fått föras upp under denna rubrik, på grund av avvikelser mellan de eurokurser som används för budgetändamål (se artikel 10.3 i förordning nr 1150/2000) och de kurser som noterats då de medlemsstater som inte ingår i euroområdet i praktiken gjorde sina inbetalningar.



### 3.1.3 Jordbruksavgifter

Under denna rubrik bokförs mjölkavgifter på totalt 436 miljoner euro (447 miljoner euro 2005) samt sockeravgifter till ett belopp på 1 259 miljoner euro. Beloppet 447 miljoner euro för mjölkavgifter 2005 hade ursprungligen förts upp under återvinning av kostnader i 2005 års räkenskaper.

Det bör noteras att "sockeravgifter" här avser en specifik inkomst kopplad till omstruktureringen av sockersektorn, som alltså är skild från de gängse sockeravgifter som tas upp under egna medel ovan. Vid upprättandet av gemenskapernas budget för 2007 uppfördes ett belopp på 1 259 miljoner euro för tillfälliga omstrukturingsavgifter (en inkomst avsatt för särskilda ändamål). Inkomster avsatta för särskilda ändamål förs automatiskt över till följande år enligt artikel 10 i budgetförordningen, och kommer att utnyttjas under de kommande åren i enlighet med förordning (EG) nr 320/2006. Rätten till utbetalning från Europeiska garantifonden för jordbruket (EGFJ) infördes 2006 genom ovan nämnda förordning nr 320/2006, och dessa inkomster avsatta för särskilda ändamål (de tillfälliga omstrukturingsavgifter som uppburits) kommer i sin helhet att användas för omstruktureringen av sockersektorn.

### 3.1.4 Återvinning av kostnader

Kommissionens avdelningar – eller vid delad förvaltning medlemsstaternas myndigheter – har i uppgift att kontrollera om de utgifter som ersätts genom gemenskapsbudgeten faktiskt är stödberättigande. Bedömningen sker på grundval av de styrkande handlingar som krävs enligt de regler och villkor som fastställts för varje bidrag. För att få ut så stora fördelar som möjligt av kontrollsystemen i förhållande till de kostnader de medför brukar kontrollerna av styrkande handlingar vara mer ingående vid begäran om slutbetalningar än vid mellanliggande betalningar, och eventuella fel som begåtts i samband med dessa mellanliggande betalningar kan på så sätt regleras i slutskedet. Kommissionen och/eller medlemsstaterna kan också försäkra sig om de styrkande handlingarnas äkthet genom kontroller i de ansökandes lokaler, såväl under det att åtgärden genomförs som i efterhand. Felaktigheter under själva genomförandet kan regleras genom justering av påföljande utbetalningar, i enlighet med artikel 20 i budgetförordningen och artikel 14 i genomförandebestämmelserna. Om felaktigheter däremot upptäcks efter att samtliga betalningar skett måste betalningskrav utfärdas i efterhand.

Denna rubrik i redovisningen avser de betalningskrav som utfärdats och bokförts i kommissionens räkenskaper i syfte att återvinna belopp som tidigare betalats ut från den allmänna budgeten, men där justeringar krävs till följd av kontroller, fullgjord revision eller analys av stödberättigande. Dessutom omfattas betalningskrav som medlemsstaterna riktat till mottagare av stöd från EUGFJ:s garantisektion. Rubriken tar dock inte upp alla återvunna utgiftsbelopp för gemenskapen, eftersom i synnerhet stora utgifter inom områdena jordbruk och strukturåtgärder omfattas av särskilda mekanismer för att kräva tillbaka belopp som betalats ut på felaktiga grunder, varvid inga betalningskrav behöver utfärdas. När det gäller strukturfonderna är det för övrigt inte bara kommissionen som kräver tillbaka belopp, utan även medlemsstaterna i deras roll som förvaltare av budgetanslag, och i det senare fallet sätter återkrävda belopp inga avtryck i gemenskapens redovisning.

De kontrollsystem som tillämpas på kommissionens utgifter är utformade så att korrigeringar kan ske i framtiden, oavsett vilket budgetår kommissionens tidigare betalning skett, och detta sker också ofta i praktiken. Om de bidragsberättigande utgifterna, enligt revision eller andra efterhandskontroller, visar sig vara lägre än de bidragsberättigande utgifter som ursprungligen godkänts av kommissionen bokförs korrigeringar för detta ändamål.

Eftersom de stödordningar som förvaltas av kommissionen kan vara av vitt skilda slag är det svårt att redovisa återvunna kostnader på ett sammanfattande och överskådligt sätt. Processen för att återvinna belopp och för att bokföra dessa transaktioner skiljer sig nämligen åt beroende på typen av förvaltning.

När det gäller transaktioner där en slutmottagare, ett tredjeland eller en medlemsstat ska återbetala ett belopp direkt till kommissionen upprättas och bokförs ett betalningskrav. De belopp av dessa kategorier som enligt beräkningar hade återvunnits vid årsskiftet, baserades främst på fullgjord revision, kontroll av stödberättigande eller på medgivna misstag, och kan indelas i följande:

- Återvinning av belopp som betalats ut i förhandsfinansiering (229 miljoner euro), vilka tas upp under rubriken för förhandsfinansiering.
- Återvinning av utgifter (723 miljoner euro). För dessa typer av återvinning gäller enligt gemenskapens redovisningsregler följande: Om betalningskravet har utfärdats före slutbetalningen av stödet uppstår en fordran på mottagaren, som leder till att motsvarande avdrag görs från dennes deklarerade kostnader för året. Om betalningskravet däremot utfärdas först efter slutbetalningen motbokas den fordran på mottagaren som uppstår såsom en intäkt i resultaträkningen för året, under rubriken "återvinning av kostnader".

Om tredje parts skyldigheter inte är slutligt fastställda upprättas en beräkning av inkomsten, vilken bygger på den bästa möjliga uppskattning av fordran som kan göras i det skedet. Sådana belopp tas dock inte upp i de allmänna räkenskaperna (se eventualtillgångar, anmärkning E 5.4).

En allmän översikt över kostnader ur gemenskapsbudgeten som återvunnits under 2006 ser ut på följande sätt:

Beskrivning	Nya betalningskrav under 2006	Betalningskrav avseende återvinning av kostnader		Betalningskrav avseende förhandsfinansiering	Återvunna belopp 2006 totalt	Återvunna belopp 2006 totalt	Återvunna belopp i förhandsfinansiering, 2006 totalt
		Bokfört som kostnad	Bokfört som kostnad				
Strukturfonderna	<b>695</b>	560	65	70	<b>394</b>	344	50
Inre politik	<b>85</b>	16	2	67	<b>106</b>	39	67
Externa åtgärder	<b>172</b>	50	30	92	<b>192</b>	102	90
<b>Totalt</b>	<b>952</b>	<b>(*) 626</b>	<b>97</b>	<b>229</b>	<b>692</b>	<b>485</b>	<b>207</b>
		<b>723</b>					

(\*) Detta belopp tas upp under "återvinning av kostnader" i resultaträkningen.

#### Återvinning av kostnader vid delad förvaltning

Totalbeloppet 1 244 miljoner euro under denna underrubrik kan indelas i 684 miljoner euro för Europeiska utvecklings- och garantifonden för jordbruket (EUGFJ) och 560 miljoner euro för åtgärder inom strukturfonderna.

##### a) EUGFJ

De belopp som tas upp som intäkter för året under denna rubrik och som härstammar från den gemensamma jordbrukspolitiken avser dels negativa utgifter, dels upplupna intäkter kopplade till EUGFJ under denna rubrik, uppgick till 684 miljoner euro, och består av följande kategorier:

- Upplupna intäkter inom EUGFJ (512 miljoner euro) tas här upp i form av en korrigering för beslut om bristande överensstämmelse som ännu inte verkställts vid årsslutet.
- 89 miljoner euro i EUGFJ-inkomster i form av belopp som ska återvinnas till följd av bedrägerier och oegentligheter, samt korrigeringar kopplade till beslut om bristande överensstämmelse från november och december 2006.
- Ytterligare 172 miljoner euro i upplupna belopp avseende intäkter avsatta för särskilda ändamål (bedrägerier, oegentligheter, korrigeringar efter beslut om bristande överensstämmelse, år N + 1).
- Negativa utgifter på 376 miljoner euro som uppstått under budgetåret, huvudsakligen i form av inkomster efter fall av bedrägerier och oegentligheter eller belopp som ska uppbäras som ett resultat av revision.
- Saldot minskar emellertid med 465 miljoner euro jämfört med föregående år, enligt en uppskattning av hur mycket de utestående beloppen minskat i fråga om fordringar till följd av bedrägerier och oegentligheter (EUR 1 009 miljoner euro jämfört med 1 474 miljoner euro i slutet av 2005 – se anmärkning E 2.10.2.2).

Den 31 december 2006 var sammanlagt 1,25 miljarder euro i EUGFJ-garantiutgifter föremål för möjliga framtida korrigeringar till följd av pågående revisionsarbete. Detta belopp bokförs som en eventualtillgång utanför balansräkningen (se anmärkning E 5.4).

##### b) Strukturfonderna

Totalt uppgick återvunna kostnader inom ramen för strukturfonderna till 560 miljoner euro. Därav gällde 418 miljoner euro ett kommissionsbeslut från 2005 angående ett ERUF-stöd till en av medlemsstaterna. Detta borde normalt ha förts upp under rubriken för återvinning av kostnader i 2005 års räkenskaper. Eftersom detta inte skedde var det bokförda värdet under motsvarande rubrik i 2005 års redovisning undervärderat med samma belopp (se även anmärkningarna E2.6 och E2.10.2).

Det är endast i följande fall som kommissionen utfärdar betalningskrav och de motsvarande återbetalningarna tas upp i räkenskaperna:

- Vid formella finansiella korrigeringar som sker sedan man upptäckt att medlemsstater begärt ersättning för utgifter på felaktiga grunder (varvid EU:s bidrag till programmet i fråga reduceras enligt artikel 24.2 i förordning nr 4353/88 eller artikel 39.3 i förordning nr 1260/99).

- Vid justeringar i samband med att ett program slutbetalas, då EU:s bidrag reduceras om det upptäcks att en medlemsstat inte deklarerat tillräckliga stödberättigande utgifter för att motivera de belopp som redan betalats ut i förhandsfinansiering och mellanliggande betalningar. Sådana transaktioner kan ske utan formellt beslut från kommissionens sida om de godkänns av medlemsstaten i fråga.
- Vid återbetalning av belopp efter att programmet avslutats, när detta är ett resultat av ett rättsligt förfarande som ännu pågick i det skede då programmet avslutades.

Enligt gemenskapens redovisningsregler ska strukturfondsutgifter som återvinns innan eller i samband med att ett program avslutas bokas mot utgifterna. Det är således bara belopp som återvunnits efter att respektive program avslutats som konsekvent bokförs som öknings av fordringarna under denna rubrik.

Det finns många andra finansiella korrigeringar som inte leder till några återbetalningar till kommissionen, utan som istället ger upphov till omfördelningar till andra projekt inom medlemsstaternas programförvaltning. Sådana belopp tas således inte upp som inkomster i gemenskapernas räkenskaper:

- Finansiella korrigeringar som föreslås av kommissionen efter att det upptäckts oriktiga utgifter i ett pågående program, och där förslaget godtas av medlemsstaterna utan att det krävs något formellt kommissionsbeslut. I dessa fall regleras felaktigheterna genom avdrag från påföljande betalningar.
- Justeringar i samband med att program avslutas som inte leder till att gemenskapens bidrag måste reduceras till en nivå under de belopp som redan betalats ut, och som godtas av medlemsstaten.
- Finansiella korrigeringar som sker i samband med eller efter att ett program avslutats, i fall där de oriktiga utgifterna inte överstiger beloppsgränsen för att anses som väsentliga, och där medlemsstaterna deklarerat större utgifter än nödvändigt för att motivera hela den utestående betalningen (de oriktiga utgifterna kompenseras då av de korrekta utgifter som deklarerats "i överskott").
- Finansiella korrigeringar som utförs av medlemsstaterna (hela eller delar av EU:s bidrag till en åtgärd dras in eller återkrävs) efter att man upptäckt oriktiga utgifter under programmets genomförande men innan den slutliga utgiftsdeklarationen lagts fram (medlemsstaterna har möjlighet att byta ut sådana utgiftsposter under genomförandets gång, för att efter att programmet avslutats dra av alla de oriktiga beloppen från slutdeklarationen: detta leder till att kommissionen reducerar slutbetalningen, men inte till att några belopp behöver återbetalas).

Belopp som medlemsstaterna kräver tillbaka från de stödansökande återbetalas inte nödvändigtvis till kommissionen. Medlemsstaterna sköter förvaltningen av dessa anslag, och felaktigheter som noteras i de mellanliggande betalningarna korrigeras via ett avdrag från det påföljande ersättningskravet, varför detta återkrav av medel inte syns i kommissionens räkenskaper.

Medlemsstaterna är skyldiga att regelbundet rapportera till kommissionen om gemenskapsbidrag som dragits in eller krävts tillbaka, samt om de belopp återstår att kräva tillbaka. För att förbättra överföringen av sådana uppgifter har kommissionen infört vissa ändringar i förordning nr 448/2001, och gett ut en vägledning om hur man ska uppfylla informationskraven när det gäller de korrigeringar som medlemsstaterna utfört och om de belopp de fortfarande har att återkräva. På så sätt förväntas informationen om de korrigeringar medlemsstaterna utför och de belopp de har kvar att återkräva bli mer komplett i framtiden.

I följande tabell redovisas de finansiella korrigeringar som utförts i fråga om 2004–2006 års program, som resultat av revision utförd av kommissionen och revisionsrätten samt av de uppgifter som kommer fram vid avslutningen av varje program:

#### TOTALA FINANSIELLA KORRIGERINGAR 2000–2006

##### PROGRAM/PROJEKT

(miljoner euro)

	Finansiell korrigering, strukturfonderna, utan kommissionsbeslut	Finansiell korrigering, strukturfonderna, efter kommissionsbeslut	Finansiell korrigering, Sammanhållningsfonden, med eller utan kommissionsbeslut	Finansiella korrigeringar totalt	Totala korrigeringar 2006
Sammanhållningsfonden	0	0	100	100	93
ERUF	857	518	0	1 375	262
ESF	433	6	0	439	165
FFU	0	0	0	0	0
EUGFJ, utvecklingssektionen	0	1	0	1	1
<b>Totalt</b>	<b>1 290</b>	<b>525</b>	<b>100</b>	<b>1 915</b>	<b>521</b>

## FINANSIELLA KORRIGERINGAR FÖR PERIODEN 1994-99

## PROGRAM/PROJEKT

(miljoner euro)

	Finansiell korrigerig, strukturfonderna, utan kommissions- beslut	Finansiell korrigerig, strukturfonderna, efter kommissions- beslut	Finansiell korrigerig, Sammanhållningsfonden, med eller utan kommissions- beslut	Finansiella korrigeringar totalt	Totala korrigeringar 2006
Sammanhållningsfonden	0	0	260	260	77
ERUF	951	93	0	1 044	277
ESF	0	330	0	330	125
FFU	13	0	0	13	12
EUGFJ, utvecklingssektionen	20	10	0	30	11
<b>Totalt</b>	<b>984</b>	<b>433</b>	<b>260</b>	<b>1 677</b>	<b>502</b>

Siffrorna för strukturfonderna innefattar inte Europeiska unionens solidaritetsfond eller Ispa. Uppgifterna för ERUF och Sammanhållningsfonden inbegriper de uppskattade belopp som meddelas medlemsstaterna i de inledande skrivelser som utgör början av varje förfarande för finansiella korrigeringar. Beloppen kan justeras senare under förfarandet, och registreras därför tills vidare som beräknade inkomster till dess att ett beslut har fattats. Även tabelluppgifterna för ERUF för perioden 1994-99 innehåller uppskattningar, som gjorts på grundval av ERUF:s bidragsandel för de aktuella programmen. Uppgifterna omfattar också sådana finansiella korrigeringar som räknas av mot stödberättigande utgifter och som därför inte leder till någon återbetalning till kommissionen. För ESF under perioden 1994-99 omfattas bara sådana finansiella korrigeringar som fastställts genom beslut av kommissionen.

**Återvinning av kostnader vid övriga förvaltningsformer**

Vid övriga bidrag sker återvinningen genom att ett betalningskrav skickas ut till bidragsmottagaren. Om detta sker före slutbetalningen av bidraget bokförs det som en fordran på bidragsmottagaren och som en minskning av det innevarande årets utgift. Om betalningskravet däremot utfärdas först efter slutbetalningen innebär de en fordran på bidragsmottagaren som motbokas som en intäkt i resultaträkningen för året, under rubriken "återvinning av kostnader".

**3.1.5 Inkomster i samband med förvaltningen av institutionerna**

Dessa inkomster utgörs av direkta avdrag från personalens löner, främst i form av bidrag till pensions-systemet samt inkomstskatt.

**3.1.6 Andra rörelseinkomster**

Sammanlagt 358 miljoner euro (276 miljoner euro 2005) avser belopp som betalats in av anslutningsländer. En av de främsta orsakerna till ökningen under rubriken jämfört med föregående år är att posten för värdeminskning för EUGFJ:s fordringar den 31 december 2006 minskat med 397 miljoner euro, vilket är ett belopp som motbokas under denna rubrik (se anmärkning E 2.10.2.2).

Än större inverkan har det faktum att det 2006 för första gången infördes 832 miljoner euro i förhandsfinansiering på balansräkningen, vilket också motbokas under denna rubrik. Merparten av beloppet (652 miljoner euro) gäller utbetalningar inom ramen för Schengenfaciliteten. Schengenfaciliteten inrättades direkt genom artikel 35 i anslutningsakten, där det fastställdes att beloppen ska ställas till medlemsstaternas förfogande i form av icke-betalningspliktiga schablonbelopp. I artikeln anges också att dessa icke-återbetalningspliktiga "... schablonbelopp ska utnyttjas inom tre år efter den första betalningen och eventuella outnyttjade medel eller medel som använts på otillbörligt sätt ska återkrävas av kommissionen." Ett ytterligare belopp på 338 miljoner euro är summan av avgifter som betalats in till fyra organ.

Växelkursvinster tas också upp under denna rubrik, såvida de inte är kopplade till sådan finansiell verksamhet som avses i anmärkning 3.5 nedan. Växelkursvinster kan uppstå i samband med löpande transaktioner i andra valutor än euro, samt i samband med den årliga omräkning som sker i syfte att förbereda redovisningen. Såväl realiserade som oraliserade vinster omfattas.

### 3.2 ADMINISTRATIVA KOSTNADER

Detta avser kostnader av administrativ karaktär, som följer av kommissionens verksamhet, och omfattar huvudsakligen personalkostnader och kostnader för fast egendom (till exempel värdeminskning).

Kostnaderna för mark och byggnader, vilket omfattar hyreskostnader och kostnader för operationella leasingavtal, tas upp under "andra administrativa kostnader", vilket även gäller kostnaderna för publicering och intern upphandling av varor.

### 3.3 DRIFTSKOSTNADER (huvudsaklig verksamhet)

Europeiska gemenskapernas driftsutgifter är fördelade på de olika rubrikerna i budgetplanen och kan ta olika former beroende på hur de förvaltas och betalas ut. Enligt budgetförordningen får anslagen förvaltas enligt följande förvaltningsformer:

**Direkt central förvaltning:** Budgetanslagen förvaltas direkt av den ansvariga avdelningen inom en av gemenskapens institutioner eller organ.

**Indirekt central förvaltning:** Gemenskaperna anförtror förvaltningen av en viss del av anslagen till utomstående gemenskapsrättsliga eller nationella organ i medlemsstaterna.

**Decentraliserad förvaltning:** Gemenskaperna delegerar vissa uppgifter kopplade till förvaltningen av anslagen till tredjeland.

**Förvaltning tillsammans med medlemsstaterna ("delad förvaltning"):** Gemenskaperna delegerar vissa uppgifter kopplade till förvaltningen av anslagen till medlemsstaterna.

**Gemensam förvaltning med internationella organisationer:** Gemenskaperna delegerar vissa uppgifter kopplade till förvaltningen av anslagen till en internationell organisation.

Merparten av utgifterna på 91 miljarder euro (87 miljarder euro 2005) faller inom den s.k. delade förvaltningen, dvs. där vissa uppgifter delegeras till medlemsstaterna. Detta gäller t.ex. EUGFJ:s utgifter och strukturåtgärderna.

Under rubriken för driftskostnader för 2006 upptas justeringar (totalt 519 miljoner euro) till de totala upplupna beloppen i 2005 års räkenskaper, till följd av att ett generaldirektorat hade övervärderat dessa belopp. Dessa justeringar kunde inte införas i 2005 års räkenskaper, eftersom storleken på beloppen inte kunde bestämmas i det skedet (se även anmärkningarna **E2.18.2** & **E2.18.4**). Efter ytterligare analys 2006 beslutade man vidare att belopp som betalats ut inom Schengenfaciliteten, vilka tidigare förts upp som driftskostnader inom denna rubrik, skulle klassificeras om till förhandsfinansiering och tas upp i balansräkningen den 31 december 2006. Effekten av denna räkenskapsmässiga förändring blir att driftskostnaderna för 2006 värderas till 206 miljoner lägre än vad som annars hade blivit fallet (se även anmärkning **E2.9**).

### 3.4 ANDRA DRIFTSKOSTNADER

Under denna rubrik bokförs förändringar i de avsättningar som görs för risker och kostnader. Enligt gemenskapens redovisningsregler ska de avsättningar som tas upp i balansräkningen ses över åtminstone vid varje årsslut, och där så krävs anpassas till den aktuella situationen. Under rubriken bokförs också nedskrivningar av fordringar.

Växelkursförluster kan uppstå i samband med löpande transaktioner i andra valutor än euro, samt i samband med den årliga omräkning som sker i syfte att förbereda räkenskaperna. Såväl realiserade som icke-realiserade vinster omfattas. De kursförluster som är kopplade till finansiell verksamhet som avses i punkt **3.6** nedan tas inte upp under denna rubrik.

De belopp som bokförs under "övrigt" är större i år, eftersom totalt 339 miljoner euro av kommissionens fordringar har fått skrivas ned eller inte kunnat återkrävas till fullo (42 miljoner euro 2005). Merparten (226 miljoner euro) gäller fordringar i form av bötesbelopp i konkurrensärenden, där beloppen inte kunnat krävas in t.ex. därför att motparten vunnit målet efter överklagan. 139 miljoner euro härrör från korrigeringar i samband med förhandsfinansiering.

Dessutom ingår ett belopp på 248 miljoner euro avseende ett av gemenskapens organ som nu upptagits i konsolideringen (detta gäller genomförandet av Cards-programmet i Kosovo, Serbien och Montenegro). Ytterligare 62 miljoner euro gäller ett annat organ, och består närmare bestämt av avgifter för vetenskapliga utvärderingar som utförts av behöriga nationella myndigheter.

**ANDRA DRIFTSKOSTNADER**

	<i>(miljoner euro)</i>	
	2006	2005
Justeringar/avsättningar	116	139
Växelkursförluster	126	376
Övrigt	940	417
<b>Totalt</b>	<b>1 182</b>	<b>932</b>

**3.5 INKOMSTER FRÅN FINANSIELLA TRANSAKTIONER**

Gemenskapernas finansiella intäkter består i huvudsak av inkomsträntor på lån som beviljats antingen med medel i den allmänna budgeten eller med upplånat kapital, samt inkomster från låneinstrument och derivat. Vidare ingår räntor på belopp på bankkonton och andra likvida banktillgodohavanden. Bland övriga belopp bör nämnas 78 miljoner euro för en tidigare korrigerig av finansiella tillgångar, varav 46 miljoner euro gäller investeringen i Europeiska fonden för sydöstra Europa (EFSE) (se anmärkning E 2.3.3), och 20 miljoner euro i åtaganden som dragits tillbaka inom budgeten för EKSG under avveckling.

**INKOMSTER FRÅN FINANSIELLA TRANSAKTIONER**

	<i>(miljoner euro)</i>	
	2006	2005
<b>UTDELNINGAR</b>	<b>6</b>	<b>7</b>
Risckapitalfonder	6	7
<b>RÄNTEINTÄKTER:</b>	<b>440</b>	<b>343</b>
Förhandsfinansiering	43	20
Försenade betalningar	65	35
Svappar	20	20
Tillgångar "som kan säljas"	92	48
Utlåning	96	92
Likvida medel	123	78
Övrigt	1	50
<b>ÖVRIGA FINANSIELLA INTÄKTER</b>	<b>131</b>	<b>39</b>
Realisationsvinst på försäljning av finansiella tillgångar	25	5
Återföring av nedskrivningsförluster på finansiella tillgångar	2	4
Övrigt	104	30
<b>NUVÄRDEJUSTERINGAR</b>	<b>43</b>	<b>5</b>
<b>VÄXELKURSVINSTER</b>	<b>1</b>	<b>5</b>
<b>Totalt</b>	<b>621</b>	<b>399</b>

**3.6 KOSTNADER FÖR FINANSIELLA TRANSAKTIONER**

Europeiska gemenskapernas finansiella utgifter består bland annat av räntor på finansiell leasing, samt av utgifter för de lån som tas upp för att finansiera utlåning och derivat. Utöver förluster vid försäljning av finansiella tillgångar samt värdenedskrivningar av dessa innefattar de "övriga" finansiella kostnaderna justeringar av avsättningar samt ersättningar till personer som anförtros förvaltningsuppdrag.

**KOSTNADER FÖR FINANSIELLA TRANSAKTIONER**

(miljoner euro)

	2006	2005
<b>RÄNTEKOSTNADER</b>	<b>200</b>	<b>215</b>
In- och uthyrning	102	104
Svappar	16	15
Upplåning	81	72
Övrigt	1	24
<b>ÖVRIGA FINANSIELLA KOSTNADER</b>	<b>126</b>	<b>152</b>
Justering av finansiella avsättningar	38	55
Finansiella avgifter på budgetinstrument	55	43
Realisationsförlust vid försäljning av finansiella tillgångar	0	2
Nedskrivningsförluster på finansiella tillgångar	10	2
Övrigt	23	50
<b>VÄXELKURSFÖRLUSTER</b>	<b>5</b>	<b>2</b>
<b>Totalt</b>	<b>331</b>	<b>369</b>

**3.7 ANDEL AV NETTOVINSTER OCH NETTOFÖRLUSTER I GEMENSKAPENS PARTNER OCH I GEMENSAMMA FÖRETAG**

Enligt kapitalandelsmetoden vid redovisning ska gemenskaperna i sin resultaträkning ta upp sin andel av nettoöverskottet hos partnern EIF samt nettounderskottet i det gemensamma företaget Galileo (se även anmärkning E 2.3.1).

**4. ANMÄRKNINGAR TILL TABELLEN ÖVER KASSAFLÖDET****4.1 UNDERLAG OCH SYFTE**

Syftet med att redovisa information om kassaflöde är att mäta gemenskapernas förmåga att generera likvida medel, samt behovet av dessa medel.

Kassaflödestabellen har sammanställts enligt den indirekta metoden. Detta innebär att nettoöverskottet eller nettounderskottet för budgetåret justeras för effekterna av transaktioner som inte är av likvid natur, för fall där beloppen för tidigare eller framtida ingående eller utgående transaktioner skjuts upp eller ackumuleras, samt för inkomst- och utgiftstransaktioner kopplade till investeringar.

Kassaflöde i utländsk valuta registreras i Europeiska gemenskapernas bokföringsvaluta, dvs. euro. Vid omräkningen används den växelkurs som gäller på transaktionsdagen.

I kassaflödestabellen indelas transaktionerna i löpande transaktioner samt investerings- och finansieringstransaktioner. Kassaflöde som är knutet till extraordinära poster redovisas i förekommande fall också separat, i kategorierna löpande verksamhet, investeringar eller finansieringsverksamhet.

**4.2 LÖPANDE VERKSAMHET**

Till löpande verksamhet i denna mening räknas all gemenskapsverksamhet som inte avser investeringar, dvs. merparten av verksamheten. Utlåning till mottagare på fältet (och motsvarande upplåning i förekommande fall) räknas inte till investering eller finansiering, eftersom dessa lån ingår som en del i gemenskapernas löpande verksamhet. Investeringar i EIF, Galileo, ERUF och riskkapitalfonder räknas också till den löpande verksamheten, eftersom dessa verksamheter syftar till att uppnå fastställda politiska mål.

**4.3 INVESTERINGAR**

Till investeringar räknas förvärv och försäljning av såväl materiella som immateriella anläggningstillgångar, liksom andra investeringar som inte definieras som "motsvarande likvida medel". Till investeringar räknas inte utlåning till mottagare på fältet. Syftet med rubriken är att spegla gemenskapernas faktiska investeringsverksamhet.

Bland gemenskapernas tillgodohavanden finns ett belopp på 2,9 miljarder euro i likvida medel och motsvarande som inte får användas i verksamheten. Detta består av bötesbelopp som betalats in i ärenden där den andra parten överklagat beslutet om böter. Dessa belopp anges separat under anmärkning **2.11** ovan såsom "bundna likvida medel".

## 5. POSTER UTANFÖR BALANSRÄKNINGEN – ANMÄRKNINGAR

## EVENTUALTILLGÅNGAR

		(miljoner euro)	
	Anmärkning	31.12.2006	31.12.2005
<b>Erhållna garantier</b>	<b>5.1</b>	<b>3 919</b>	<b>3 352</b>
Säkerheter som erhållits i samband med förhandsfinansiering	5.1.1	1 182	1 138
Erhållna säkerheter i bötesärenden som fortfarande behandlas	5.1.2	1 783	1 466
Övriga erhållna garantier	5.1.3	954	748
<b>Undertecknade låneavtal</b>	<b>5.2</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Eventualtillgångar kopplade till bedrägerier och oegentligheter i samband med strukturåtgärder</b>	<b>5.3</b>	<b>1 477</b>	<b>1 245</b>
<b>Övriga eventualtillgångar</b>	<b>5.4</b>	<b>1 274</b>	<b>1 235</b>
<b>Eventualtillgångar totalt</b>		<b>6 670</b>	<b>5 832</b>

## EVENTUALFÖRPLIKTELSE OCH ÅTAGANDEN OM FRAMTIDA FINANSIERING

		(miljoner euro)	
Eventualförpliktelser	Anmärkning	31.12.2006	31.12.2005
<b>Ställda garantier</b>	<b>5.5</b>	<b>14 792</b>	<b>15 788</b>
Garantier för EIB-lån	5.5.1	14 792	15 055
Garantier som undertecknats av EIF	5.5.2	0	732
Övriga ställda garantier		0	1
<b>Böter – överklaganden till EG-domstolen</b>	<b>5.6</b>	<b>5 611</b>	<b>4 428</b>
<b>EUGFJ:s garantisektion – pågående rättsfall</b>	<b>5.7</b>	<b>1 255</b>	<b>465</b>
<b>Belopp knutna till rättsfall och andra tvister</b>	<b>5.8</b>	<b>2 429</b>	<b>2 491</b>
<b>Övriga eventualförpliktelser</b>	<b>5.9</b>	<b>574</b>	<b>709</b>
<b>Eventualförpliktelser totalt</b>		<b>24 661</b>	<b>23 881</b>



Åtaganden om framtida finansiering	Anmärkning	31.12.2006	31.12.2005
<b>Åtaganden som ännu ej omsatts i transaktioner</b>	<b>5.10</b>	<b>256</b>	<b>332</b>
<b>Åtaganden mot anslag som ännu ej förbrukats</b>	<b>5.11</b>	<b>90 040</b>	<b>88 824</b>
<b>Rättsliga åtaganden för vilka budgetåtaganden ännu inte gjorts</b>	<b>5.12</b>	<b>597</b>	<b>48 184</b>
Strukturåtgärder (planerat stöd för vilket inga åtaganden ännu gjorts för perioden 2000-2006)	5.12.1	0	39 015
Sammanhållningsfonden	5.12.2	0	6 001
Ispa	5.12.3	0	515
Tillfälligt instrument för landsbygdsutveckling	5.12.4	0	2 096
Protokoll med Medelhavsländerna	5.12.5	260	259
Yttre förbindelser – KEDO	5.12.6	0	57
Fiskeriavtal	5.12.7	337	241
<b>Bidrag till närstående organisationer</b>	<b>5.13</b>	<b>923</b>	<b>947</b>
Ej inbetalt aktiekapital: EBRD	5.13.1	443	443
Ej inbetalt aktiekapital: EIF	5.13.2	480	480
Ej inbetalt aktiekapital: Galileoprogrammet (justerat)	5.13.3	0	24
<b>Åtaganden avseende operationella leasingavtal</b>	<b>5.14</b>	<b>1 660</b>	<b>1 415</b>
<b>Åtaganden om framtida finansiering – totalt</b>		<b>93 476</b>	<b>139 702</b>

Alla eventalförpliktelser och åtaganden kommer, om de förfaller till betalning, att finansieras via gemenskapsbudgeten under kommande år. Gemenskapsbudgeten finansieras av medlemsstaterna

## EVENTUALTILLGÅNGAR

### 5.1 ERHÅLLNA GARANTIER OCH SÄKERHETER

#### 5.1.1 Säkerheter som erhållits i samband med förhandsfinansiering

Denna rubrik omfattar de säkerheter kommissionen kräver att stödmottagare ska ställa vid utbetalning av förskott (förhandsfinansiering). I vissa fall är sådana säkerheter obligatoriska enligt budgetförordningen. Det finns två typer av värden som behöver redovisas för dessa säkerheter, vilka kan benämnas "det nominella" respektive "det löpande" värdet. För det nominella värdet är det faktum att säkerheten ställs som ger upphov till bokföringen. Det nominella värdet bokförs som en eventualtillgång. Vad gäller det löpande värdet är det faktum att den motsvarande förhandsfinansieringen betalas ut, och/eller regleras i ett senare skede, som ger upphov till bokföringen. Det löpande värdet anges i anmärkningarna till redovisningen.

Den 31 december 2006 uppgick det samlade nominella värdet på de säkerheter som ställts till kommissionen för att täcka förhandsfinansiering till 1 077 miljoner euro, och det löpande värdet till 891 miljoner euro. Se även anmärkningarna E 2.5 och E 2.9 för ytterligare uppgifter om långfristig respektive kortsiktig förhandsfinansiering.

#### 5.1.2 Erhållna säkerheter i bötesärenden som fortfarande behandlas

Detta avser säkerheter som ställs av en mottagare av gemenskapsmedel som tilldömts böter men som valt att överklaga dessa böter. Den som överklagar kan således ställa en bankgaranti för bötesbeloppet (samt räntan) i stället för att göra en preliminär betalning.

## 5.1.3 Övriga erhållna garantier

## Övriga erhållna garantier

(miljoner euro)

	31.12.2006	31.12.2005
Euratomlån: garantier som ställs av tredje land	436	385
Säkerheter som ska garantera att förpliktelser fullgörs	402	254
Säkerheter som ställs i samband med upphandlingskontrakt	5	4
Säkerheter för betalningsförseningar	18	4
Övrigt	93	101
<b>Totalt</b>	<b>954</b>	<b>748</b>

Kommissionen erhåller garantier från tredje man i samband med lån som beviljas inom ramen för Euratom. Kommissionen har inte mottagit några garantier från tredje man för gemenskapslån som avser makroekonomiskt stöd, vilka i stället täcks av garantier från garantifonden.

De "säkerheter för att garantera att förpliktelser fullgörs" som anges i tabellen är säkerheter som ibland utkrävs från mottagare av gemenskapsmedel just för att garantera att de rättar sig efter villkoren i de avtal de slutit med gemenskapen. Detta omfattar en bankgaranti på 230 miljoner euro (2005 var beloppet 128 miljoner euro) som ställdes till rådet i samband med de förskott som betalats för uppförandet av LEX-byggnaden.

Under rubriken "övrigt" ingår ett belopp på 83 miljoner euro upptaget den 31 december 2006 (93 miljoner euro 2005). Beloppet motsvarar de garantier som EKSG erhållit för beviljade lån, enligt villkoren i de aktuella avtalen.

## 5.2 UNDERTECKNADE LÅNEAVTAL

Detta avser låneavtal som gemenskaperna undertecknat men där beloppen ännu inte lyfts före årsslutet – det fanns inga sådana låneavtal bokförda vare sig vid årsslutet 2006 eller 2005.

## 5.3 BEDRÄGERIER OCH OEGENTLIGHETER – STRUKTURÅTGÄRDER

Tabellen nedan grundas på medlemsstaternas formella meddelanden enligt förordning (EG) nr 1681/94, med beloppen fördelade per medlemsstat. Tabellen visar skillnaden mellan de belopp medlemsstaterna angivit som återstående att återvinna (beräknade antingen på utifrån fastställda fordringar eller uppskattningar) och de belopp redan återvunnits eller som angivits som omöjliga att återvinna.

## Eventuelltillgångar kopplade till fall av bedrägerier och oegentligheter

(miljoner euro)

Medlemsstat	31.12.2006	31.12.2005
Belgien	15	14
Danmark	12	10
Tyskland	580	568
Grekland	65	96
Spanien	157	52
Frankrike	13	14
Irland	2	2
Italien	412	345
Nederländerna	12	8
Österrike	15	9
Polen	1	0
Portugal	73	48
Finland	3	2
Sverige	1	1
Förenade kungariket	115	76
Slovenien	1	0
<b>Totalt</b>	<b>1 477</b>	<b>1 245</b>

De belopp som anges visar snarast ett teoretiskt maximum för hur mycket som kan komma att återvinnas till gemenskapsbudgeten, och detta av följande skäl:

- Medlemsstaterna anmäler inte alltid resultaten av uppbördsåtgärder.
- Medlemsstaterna är skyldiga att informera kommissionen om möjligheterna till återvinning, men det är omöjligt att mer bestämt avgöra hur mycket av de utestående beloppen som faktiskt kommer att kunna återvinnas. Tillämplig nationell lagstiftning tillåter ibland en preskriptionstid på 30 år, vilket gör att nationella förvaltningar ofta dröjer med att förklara en uppbörd som formellt omöjlig, även om chanserna är minimala. När det gäller strukturåtgärder är medlemsstaterna numera skyldiga att lämna in en årlig redogörelse till kommissionen för de belopp som ännu inte har betalats tillbaka (artikel 8 i förordning (EG) nr 438/2001) vilket möjliggör bättre kontroller av den faktiska situationen.
- Även om den berörda medlemsstaten inlett uppbördsförfaranden inom utsatt tid ger detta inga garantier för ett positivt resultat. Detta gäller t.ex. då ett betalningskrav bestrids i domstol.
- Samfinansiering av enskilda projekt sker inom ramen för de fleråriga programmen. Innan ett flerårigt program avslutats går det inte att exakt fastställa vilka belopp som återstår att uppbära, eftersom belopp som varit föremål för oegentligheter på vissa villkor kan fördelas om till andra projekt som skötts korrekt, och eftersom utbetalning i olika omgångar, särskilt slutbetalningen, i vissa fall gör det möjligt att reglera utgifterna. Det bör framhållas att tabellens siffror är preliminära och att de bygger på anmälningar som mottagits och behandlats fram till slutet av februari 2007. Det kan därför inte uteslutas att dessa siffror kan komma att ändras på grundval av ytterligare rapporter som kommer in sent.

Den information som tillhandahålls av medlemsstaterna räcker inte till någon tillräckligt precis uppskattning av utsikterna för uppbörd i de enskilda fallen. De huvudsakliga ökningarna sedan 2005 gäller ärenden inom följande fonder: Europeiska socialfonden (Spanien 70 miljoner euro, Italien 25 miljoner euro), Europeiska regionala utvecklingsfonden (Förenade kungariket 36 miljoner euro, Italien 11 miljoner euro och Tyskland 14 miljoner euro) samt Sammanhållningsfonden (Spanien: 30 miljoner euro).

#### 5.4 ANDRA EVENTUALTILLGÅNGAR

En stor del av gemenskapens utgifter är till sin natur "preliminära", eftersom kommissionen har rätt att i efterhand utföra kontroller, revision och justeringar av redan utbetalade belopp innan dessa förklaras slutliga, på så sätt att en god kontrollnivå och en sund ekonomisk förvaltning kan garanteras. Fram till dess att ett belopp, projekt eller program har förklarats vara stödberättigat i enlighet med kontraktvillkor och/eller gällande lag återstår således möjligheten att belopp kan behöva återkrävas från stödmottagaren, eller räknas av genom att framtida utbetalningar reduceras. Under en period som fastställs i artikel 39 i genomförandebestämmelserna har kommissionen också möjlighet att göra ytterligare kontroller efter att slutbetalningen ägt rum, och kräva tillbaka felaktigt utbetalda belopp om så behövs.

##### 5.4.1 Uppskattade belopp

När det gäller **jordbruk och landsbygdsutveckling** räknas de belopp som medlemsstaterna deklarerar som preliminära fram till räkenskapsavslutningen för året i fråga, i regel den 30 april år  $N + 1$ , på grundval av kommissionens årliga kontroll och översyn. Kommissionen kan också utföra finansiella korrigeringar inom ramen för "beslut om överensstämmelse", men detta kan bara ske under de 24 månader som föregår en revision av de utgifter som en viss medlemsstat deklarerat inom ett specifikt utgiftsområde. Den viktigaste posten, som här förts upp som en eventualtillgång, gäller 1,25 miljarder euro som man beräknar kommer att betalas in som följd av beslut om finansiella korrigeringar kopplade till överensstämmelse med villkor inom jordbruksområdet. Dessa belopp har sitt ursprung i revision av vissa utgifter som deklarerats under 2001–2006. Eftersom dessa belopp inte är slutliga tas de inte upp i själva balansräkningen.

##### 5.4.2 Återvinning av kostnader

Av de orsaker som redovisats under punkt **E 3.1.4** ovan innefattar de belopp som förs upp under "återvinning av kostnader" i resultaträkningen inte samtliga gemenskapsutgifter som återvunnits i olika former.

##### Strukturåtgärder:

Alla mellanliggande betalningar måste regleras i samband med avslutningen av åtgärden, enligt de närmare villkor som anges i grundrättsakten för programperioden i fråga. Vissa transaktioner korrigeras därför som regel i efterhand av kommissionens avdelningar eller av medlemsstaterna.

Medlemsstaterna är skyldiga att regelbundet rapportera till kommissionen om gemenskapsbidrag som dragits in, om ändringar i förvaltnings- och kontrollsystem samt om de belopp återstår att kräva tillbaka. För att förbättra överföringen av sådana uppgifter har kommissionen infört vissa ändringar i förordning nr 448/2001 när det gäller de korrigeringar som medlemsstaterna utfört och om de belopp de fortfarande har att återkräva.

De belopp för oegentligheter som rapporteras till OLAF ger också en indikation på resultaten av medlemsstaternas kontroller. Tämmligen få av dessa oegentligheter belastar dock gemenskapsbudgeten, eftersom medlemsstaterna ofta drar av beloppen för de berörda projekten från ansökningarna om utbetalning, eller därför att ersättning för utgifterna i annat fall avslås i samband med ansökan om slutbetalning från kommissionen.

#### *Andra politikområden*

När det gäller projekt som finansieras via övriga förvaltningsformer kan mellanliggande betalningar alltid regleras fram till dess att slutbetalningen beviljats. I följande tabell redovisas de belopp som tidigare betalats ut från den allmänna budgeten och som man vid årsslutet beräknade kommer att behöva återkrävas (belopp där en beräkning av inkomsten upprättats, oftast på grundval av avslutad revision):

#### **Beräknade inkomster – ej definitiva belopp**

(miljoner euro)

Återvinning av kostnader	31.12.2006
Strukturåtgärder	473
Inre politik	65
Externa åtgärder	163
<b>Totalt</b>	<b>701</b>

#### **5.4.3 Belopp som inte uppskattats kvantitativt**

Varje utanordnare redogör i sin årliga verksamhetsrapport för resultaten av åtgärderna inom sin respektive avdelning. I rapporten avges dessutom en rimlig försäkran om att de resurser som avdelats för de i rapporten redovisade åtgärderna har använts för det avsedda ändamålet och enligt principen om sund ekonomisk förvaltning, samt att de kontrollrutiner som används räcker till för att garantera de underliggande transaktionernas laglighet och korrekthet.

Vad gäller 2006 bedömer kommissionen generellt sett att de nuvarande interna kontrollsystemen – trots de ofullkomligheter som nämns i sammanfattningen av verksamhetsrapporterna för samma år – ger en rimlig säkerhet beträffande transaktionernas laglighet och korrekthet, för vilket kommissionen är ansvarig enligt artikel 274 i EG-fördraget. Några av generaldirektörerna meddelade vissa förbehåll, och redogjorde såvitt detta var möjligt för de kvantitativa effekterna av dessa förbehåll. Mer detaljerade förklaringar återfinns i varje generaldirektorats årliga verksamhetsrapporter samt i kommissionens sammanfattande rapport för 2006.

### **EVENTUALFÖRPLIKTELSER**

#### **5.5 STÄLLDA GARANTIER**

##### **5.5.1 Lån som beviljas av Europeiska investeringsbanken (EIB) ur dess egna medel till förmån för tredje land**

Den rättsliga grunden för garantin är lån som Europeiska investeringsbanken beviljat per den 31 december 2006 (inklusive utlåning till medlemsstater inför anslutningen). Gemenskapernas garanti är dock begränsad till en viss procentandel (65 %, 70 %, 75 % eller 100 %) av taket för de beviljade krediterna. När taket inte uppnås omfattar gemenskapsgarantin det totala utestående beloppet.

Den 31 december 2006 uppgick det utestående beloppet till totalt 14 792 miljoner euro (15 055 miljoner euro 2005). Detta är således den maximala risk som gemenskaperna löper.

För lån som beviljas med garanti i gemenskapens budget tar EIB också upp garantier från tredje part (stater och offentliga eller privata finansinstitut). Kommissionen är i sådana fall sekundär garant. Garantin i gemenskapens budget omfattar endast den politiska risken i fråga om garantier som ges i form av riskdelning. Övriga risker täcks av EIB i fall där den första garanten inte uppfyller sina åtaganden.

För garantier som inte ges i form av riskdelning täcks alla risker av gemenskapsbudgeten i de fall där den första garantigivaren inte uppfyller sina åtaganden. Om den första garanten är en offentlig myndighet är risken normalt begränsad till den politiska aspekten, men när det är fråga om ett institut eller ett privat bolag kan gemenskapsbudgeten också tvingas täcka den kommersiella risken.

Lån som beviljas av EIB ur dess egna medel till förmån för tredje land garanteras av gemenskapsbudgeten enligt följande:

### EIB-lån som garanteras av gemenskaperna

(miljoner euro)

	"Riskdelning" 31.12.2006	"Ej riskdelning" 31.12.2006		Utestående 31.12.2006 totalt	Utestående 31.12.2005
		Offentlig myndighet	Privat företag		
Garanti till 65 %	1 469	5 416	1 155	8 040	7 098
Garanti till 70 %	313	3 120	314	3 747	4 180
Garanti till 75 %		1 318	169	1 487	1 949
Garanti till 100 %		1 116	402	1 518	1 828
<b>Totalt</b>	<b>1 782</b>	<b>10 970</b>	<b>2 040</b>	<b>14 792</b>	<b>15 055</b>

#### 5.5.2 Garantier tecknade av Europeiska investeringsfonden (EIF)

Den 31 december 2005 motsvarade saldot under denna rubrik kommissionens andel av EIF:s utestående garantier samma dag. EIF:s räkenskaper för 2006 baseras dock på nya redovisningsmetoder och -principer, vilka bland annat innebär att de eventalförpliktelser som härrör från garantier inte längre tas upp bland dess poster utanför balansräkningen. Finansiella garantier tas nu istället upp på balansräkningen som finansiella skulder. Som följd av denna ändring, och det faktum att kommissionen infogar EIF:s uppgifter i konsolideringen enligt kapitalandelsmetoden, tas detta belopp därför inte längre upp bland kommissionens poster utanför balansräkningen. Ytterligare information om ändringar i EIF:s redovisningsprinciper återfinns i anmärkning 2.3.1 ovan.

Det bör noteras att Europeiska gemenskaperna tecknat kapital som till 80 % ännu inte betalats in och därför tas upp som eventalförpliktelser under de åtaganden som inte förs in i balansräkningen (anmärkning 5.13.2).

#### 5.6 BÖTER, VITEN OCH ANDRA PÅFÖLJDER

Vad gäller bötesbelopp som utdömts för brott mot konkurrensreglerna och som betalats på preliminär basis (och därför tas upp i kommissionens balansräkning), har det beslutats att både sådana böter som överklagats<sup>(1)</sup> och böter som det ännu inte är känt om de kommer att överklagas bör föras upp som eventalförpliktelser bland åtaganden utanför balansräkningen i väntan på EG-domstolens avgörande. De eventalförpliktelser som bokförs kommer att bibehållas tills ett slutligt avgörande har fallit.

När en gäldenär har delgetts beslutet om böter kan denna överklaga beslutet till EG-domstolen. Enligt artikel 242 i EG-fördraget ska dock det huvudsakliga bötesbeloppet betalas inom fastställd tidsfrist, eftersom ett överklagande inte ger uppskov med verkställigheten. Gäldenärerna har därmed två olika möjligheter: de kan antingen ställa en bankgaranti (som i så fall tas upp under eventaltillgångar) eller göra en preliminär inbetalning (som tas upp under likvida medel i balansräkningen).

Först när domstolen slutligt avgjort ärendet ska utanordnaren antingen betala tillbaka hela eller delar av den preliminära betalningen plus ränta, eller definitivt inkassera hela eller delar av bötesbeloppet, allt enligt vad som fastställs i domen.

Ränta som utgått på preliminära betalningar (169 miljoner euro) ingår i det ekonomiska resultatet för året, men också som en eventalförpliktelse för att markera att beloppen inte är helt slutliga.

#### 5.7 EUGFJ:S GARANTISEKTION – PÅGÅENDE RÄTTSFALL

Under denna rubrik upptas eventalförpliktelser gentemot medlemsstaterna i samband med beslut om överensstämmelse inom ramen för EUGFJ, i ärenden där domstolen ännu inte fällt avgörande. De slutliga beloppen och vilket år ett eventuellt framgångsrikt överklagande ska belasta budgeten beror på hur lång tid domstolsförfarandet tar. Det belopp som enligt en uppskattning kan komma att behöva betalas uppgår till 61 miljoner euro och har förts in i balansräkningen såsom en långfristig avsättning (se anmärkning E 2.13).

(<sup>1</sup>) Även om överklagandet av böter utdömda 2006 inlämnats under 2007 innan räkenskaperna avslutades.

## 5.8 BELOPP KNUTNA TILL RÄTTSFALL OCH ANDRA TVISTER

Denna rubrik avser krav på skadestånd riktade mot gemenskapen, andra rättstvister samt beräknade rättsliga kostnader. De viktigaste posterna inom denna kategori redovisas nedan:

- Ett rättsligt förfarande inleddes mot kommissionen i juni 2003 i samband med ett beslut som den tidigare fattat. Kravet uppgår till 735 miljoner euro. Kommissionen lämnade in sitt svaromål i februari 2005.
- Ett skadeståndskrav riktades mot kommissionen i oktober 2003. Även i detta fall gällde det ett beslut som tidigare fattats av kommissionen. Kravet uppgår till 1 664 miljoner euro. Enligt förstainstansrättens dom i detta mål i juli 2007 är kommissionen skyldig att betala skadestånd till tredje part. Skadeståndsbeloppet ska beräknas av en oberoende expert, vilket förväntas ta några månader efter domen. Det är därför omöjligt att i detta skede införa någon tillförlitlig uppskattning av beloppet i 2006 års redovisning. Det bör vidare noteras att båda parter har möjlighet att överklaga domen, så tills vidare bokförs en eventalförpliktelse som uppgår till nu gällande belopp.
- Andra belopp under rubriken är kopplade till tvister med leverantörer, underleverantörer och tidigare anställda.

Det bör noteras att i ett rättsligt förfarande om skada enligt artikel 288 i EG-fördraget måste käranden påvisa att institutionen på ett tillräckligt allvarligt sätt brutit mot lagstiftning som ger enskilda individer rättigheter, att käranden lidit verklig skada och att det finns ett direkt orsakssamband mellan den olagliga handlingen och skadan.

## 5.9 ANDRA EVENTUALFÖRPLIKTELSER

Denna rubrik innehåller ett belopp på 96 miljoner euro avseende rådets byggkontrakt samt 73 miljoner euro kopplade till parlamentets byggkontrakt. Förutom ovanstående innehåller rubriken ännu ett betydande belopp, nämligen 337 miljoner euro som gäller utbyggnaden av domstolens lokaler i Luxemburg.

Under denna rubrik upptas också en möjlig skuld på 4 miljoner euro kopplad till vissa kostnader för utrotning av sjukdomar, eftersom detta belopp kan komma att belasta kommissionens budget.

## ÅTAGANDEN OM FRAMTIDA FINANSIERING

### 5.10 ÅTAGANDEN SOM ÄNNU INTE OMSATTS I TRANSAKTIONER

Denna rubrik täcker avtal om utlåning och investeringar som kommissionen eller EKSG under avveckling har ingått, och som ligger utanför gängse utestående åtaganden ("RAL"), men där mottagaren vid årsslutet ännu inte hade utnyttjat de utlovade beloppen.

### 5.11 ÅTAGANDEN MOT ÄNNU EJ UTNYTTJADE ANSLAG

Med utestående åtaganden ("RAL") avses åtaganden som ännu inte har slutbetalats eller dragits tillbaka. Den 31 december 2006 motsvarade dessa utestående åtaganden 131,7 miljarder euro. Det belopp som tas upp som åtaganden om framtida finansiering (90 miljarder euro) är således summan av dessa utestående åtaganden minus de belopp som redan tagits upp som kostnader i 2006 års resultaträkning.

Utestående åtaganden som följer med till påföljande budgetår är en naturlig följd av de fleråriga programmen. För att få en bättre överblick över dessa belopp har man beslutat att de åtaganden som följt med längst tid och de åtaganden där inga transaktioner ägt rum på länge bör identifieras och behandlas särskilt. Därav följer begreppet "potentiellt onormala utestående åtaganden". För att höra till denna kategori ska ett åtagande uppfylla ett av följande villkor:

- Åtagandet har ingåtts för mer än fem år sedan.
- Ingen konteringshändelse – betalning eller tillbakadragande av åtagande – har bokförts under de senaste två åren.

I linje med sina gemensamma uttalanden i november 2002 och 2003 har kommissionen, Europaparlamentet och rådet föresatt sig att på sikt eliminera dessa potentiellt onormala utestående åtaganden. I början av varje budgetår identifierar man därför de åtaganden som uppfyller denna definition, och undersöker dem närmare. De återstående åtagandena indelas i 8 olika kategorier allt efter vilket hypotetiskt fall de kan knytas till. Det regelbundna analysarbetet leder till att denna del av de utestående åtagandena kan reduceras, samtidigt som de belopp som inte längre svarar mot något rättsligt åtagande kan avföras från räkenskaperna.

Under budgetåret 2006 kunde man således minska de potentiellt onormala utestående åtagandena med 43 %. Läget vad gäller dessa åtaganden kan sammanfattas enligt följande, indelade efter rubrik i budgetplanen:

### Potentiellt onormala utestående åtaganden

(miljoner euro)

	Pot. onormala utest. åtaganden 1.1.2006 (*)	Betalningar 2006	Andra kontorörelser 2006	Pot. onormala utest. åtaganden 31.12.2006
Jordbruk	2	0	(2)	0
Strukturfonderna	4 744	(1 867)	(491)	2 386
Inre politik	1 194	(376)	(151)	667
Externa åtgärder	1 975	(695)	(76)	1 204
Administration	7	0	(3)	4
Stöd inför anslutning	1 698	(353)	(83)	1 262
Övrigt	21	(13)	0	8
<b>Totalt</b>	<b>9 641</b>	<b>(3 304)</b>	<b>(806)</b>	<b>5 531</b>

(\*) Saldot den 1 januari 2006 är inte lika med saldot den 31 december 2005, eftersom man enligt definitionen av potentiellt onormala utestående åtaganden måste lägga till nya belopp – och ta bort vissa gamla belopp – då ett nytt budgetår inleds.

#### 5.12 RÄTTSLIGA ÅTAGANDEN SOM ÄNNU INTE MOTSVARAS AV BUDGETÅTAGANDEN

Dessa poster uppstår i fall där kommissionen ingått rättsliga åtaganden för belopp som inte motsvaras av åtagandebemyndiganden som förts in i budgeten.

På grundval av bestämmelserna i det interinstitutionella avtalet och mer generellt i gällande budgetlagstiftning måste följande utgifter upptas som åtaganden utanför balansräkningen till följd av omfattningen av de ekonomiska åtaganden som de ger upphov till.

- **5.12.1 & 5.12.2:** Strukturfonderna och Sammanhållningsfonden utgör utgiftsmål, och normalt fattas beslut om åtaganden för hela det anslag som tas upp i budgetplanen. Med tanke på att den period som täcks av den nya budgetramen börjar 2007 (och den föregående alltså slutar vid utgången av 2006), finns det inga belopp att föra upp under denna rubrik eftersom inga åtaganden var utestående den 31 december 2006.

#### Rättsliga åtaganden som inte motsvaras av budgetåtaganden – strukturåtgärder

(miljarder euro)

	31.12.2006	31.12.2005
Mål 1	0	28.46
Mål 2	0	3.44
Mål 3	0	4.29
FFU, utanför mål 1	0	0.25
Gemenskapsinitiativ	0	2.58
<b>Totalt</b>	<b>0</b>	<b>39.02</b>

- **5.12.3:** ISPA: ISPA-förordningen ger inte i sig utrymme för några åtaganden utanför balansräkningen. Där föreskrivs nämligen varken några årliga anslag eller ens något totalanslag. Enligt bestämmelserna fastställs detta varje år av budgetmyndigheten i enlighet med budgetplanen. Utgiftstaken under rubrik 7 (stöd inför anslutningen) är inte några utgiftsmål och det interinstitutionella avtalet möjliggör en viss flexibilitet mellan olika föranslutningsinstrument. Däremot genererar ISPA eventalförpliktelser via de enskilda projekten eftersom de består av flera årliga delutbetalningar varav endast den första omfattas av ett budgetmässigt åtagande vid antagandet av beslutet.

- **5.12.4:** Det tillfälliga instrumentet för landsbygdsutveckling i de nya medlemsstaterna har inrättats för 2004-2006 inom ramen för garantisektionen vid EUGFJ. Det finansieras med hjälp av differentierade anslag, och årliga åtaganden görs automatiskt för varje år enligt kommissionens beslut om att godkänna programmet. Inga andra årliga beslut krävs. Kommissionens beslut utgör ett utgiftsmål och hela anslaget bör omfattas av sådana beslut.
- **5.12.5:** Åtaganden som ingåtts i samband med finansprotokoll som slutits med Medelhavsländerna: Det belopp som tas upp utgör skillnaden mellan det totala beloppet för de undertecknade protokollen och de bokförda budgetåtagandena. Dessa protokoll utgör internationella avtal som inte kan avslutas utan båda parter medgivande, även om avslutningsprocessen redan är igång.
- **5.12.6 & 5.12.7:** Åtaganden som ingåtts med enskilda utomstående parter inom områdena för externa åtgärder eller inom fiskeripolitiken, som avser bestämda belopp och fastställda perioder.

Övriga fleråriga program innehåller inga åtaganden som måste redovisas bland eventalförpliktelserna: utgifter för kommande budgetår kräver fortfarande årliga beslut av budgetmyndigheten eller utveckling av det aktuella regelverket.

### 5.13 MEDVERKAN I NÄRSTÅENDE ORGANISATIONER

Denna summa motsvarar ännu ej betalda aktier som kommissionen tecknat sig för.

#### 5.13.1 Ej inbetalt aktiekapital: EBRD

(miljoner euro)

EBRD	Totalt kapital i EBRD	Kommissionens andel
Kapital	19 794	600
Inbetald del	- 5 198	- 157
Obetald del	14 596	<b>443</b>

#### 5.13.2 Ej inbetalt aktiekapital: EIF

(miljoner euro)

EIF	Totalt kapital i EIF	Kommissionens andel
Kapital	2 000	600
Inbetald del	- 400	- 120
Obetald del	1 600	<b>480</b>

#### 5.13.3 Ej inbetalt aktiekapital: det gemensamma företaget Galileo

Allt kapital (650 miljoner euro) har betalats in av kommissionen. I enlighet med tidigare planer är det gemensamma företaget Galileo försatt i likvidation sedan den 1 januari 2007. Dess verksamhet har således överförs till den byrå som har hand om GNSS (de globala systemen för satellitnavigering). I samband med likvidationen överfördes 70 miljoner euro till ovan nämnda byrå den 29 december 2006. Denna överföring av likvida medel bestod bland annat av en återbetalning av kapital på 12 miljoner euro.

### 5.14 ÅTAGANDEN I SAMBAND MED OPERATIONELLA LEASINGAVTAL

Denna rubrik avser byggnader och utrustning som man förfogar över i kraft av operationella leasingavtal, men som inte uppfyller villkoren för att tas upp i balansräkningen. Beloppen motsvarar åtaganden som behöver täckas genom betalningar under avtalens löptid.

#### ÅTAGANDEN I SAMBAND MED OPERATIONELLA LEASINGAVTAL

(miljoner euro)

Beskrivning	Kostnad under året	Belopp att betala under påföljande år			
		< 1 år	1-5 år	>5 år	Totalt
Byggnader	219	203	684	755	1 642
IT och annan utrustning	12	10	8	0	18
<b>Totalt</b>	<b>231</b>	<b>213</b>	<b>692</b>	<b>755</b>	<b>1 660</b>



## 6. HANTERING AV FINANSIELLA RISKER

### EUROPEISKA KOMMISSIONEN OCH GARANTIFONDEN

Följande uppgifter gäller Europeiska kommissionens upp- och utlåningsverksamhet i form av makroekonomiskt stöd och stöd från Euratom, samt garantifondens verksamhet.

#### 6.1 RISKHANTERING OCH RISKSÄKRING (HEDGING)

##### **Makroekonomiskt stöd och Euratomlån:**

Upp- och utlåningstransaktionerna och den därtill hörande finansförvaltningen sköts av gemenskaperna i enlighet med respektive rådsbeslut <sup>(1)</sup> (Euratom) i förekommande fall, samt interna riktlinjer.

De förvaltande enheterna har utarbetat handböcker för de olika leden i arbetet, till exempel upplåningen, utlåningen och finansförvaltningen. Finansiella och operativa risker identifieras och utvärderas, och man stämmer regelbundet av att interna riktlinjer och förfaranden efterlevs.

Normalt sker ingen kurssäkring, eftersom utlåningstransaktionerna finansieras av motsvarande upplåning, och eftersom det inte förekommer några transaktioner mellan valutor med rörlig växelkurs.

##### **Garantifonden**

Reglerna och principerna för förvaltningen av garantifondens tillgångar (se avsnitt E 2.3.2) fastställs i en konvention mellan Europeiska kommissionen och Europeiska investeringsbanken (EIB) daterad den 25 november 1994, med ändringar daterade den 17/23 september 1996 samt den 8 maj 2002.

Huvudprinciperna enligt konventionen är följande:

- Garantifonden ska endast arbeta i euro. Alla investeringar kommer att ske i denna valuta, i syfte att undvika valutarisker.
- Fondens finansiella verksamhet ska bedrivas i linje med vedertagna försiktighetsregler för förvaltning av tillgångar. Garantifondens förvaltningsansvariga ska särskilt sträva efter att reducera risker, att se till att de tillgångar som förvaltas är tillräckligt likvida och överlåtbara för ändamålet, med hänsyn till de åtaganden som fonden kan behöva uppfylla.
- Garantifonden ska ha tillgång till alla de risksäkringsinstrument gentemot marknads- och ränterisker som EIB:s portföljförvaltningsavdelning (Portfolio Division) förfogar över.
- Portföljförvaltningen ska grundas på principerna om optimal löptid och bästa möjliga fördelning mellan långsiktiga och kortsiktiga investeringar, på så sätt att avkastningskurvan utnyttjas effektivt. För att snabbt kunna förändra portföljens sammansättning i fråga om löptider i enlighet med marknadsprognoserna – och med det enda syftet att risksäkra – ska den förvaltningsansvarige utnyttja alla de instrument på marknaden som EIB har tillräcklig erfarenhet av.

#### 6.2 VALUTARISK

Eftersom alla finansiella risker och förpliktelser är noterade i euro, är gemenskapernas ekonomiska ställning och kassaflöde i detta avseende inte utsatta för någon risk i form av valutasvängningar.

<sup>(1)</sup> 90/212/Euratom: Rådets beslut av den 23 april 1990 om ändring av beslut 77/271/Euratom om genomförandet av beslut 77/270/Euratom som ger kommissionen befogenhet att ta upp Euratomlån i syfte att bidra till finansieringen av kärnkraftverk, EGT L 112, 3.5.1990, s. 26.

77/271/Euratom: Rådets beslut 77/271/Euratom av den 29 mars 1977 om genomförandet av beslut 77/270/Euratom som ger kommissionen befogenhet att ta upp Euratomlån i syfte att bidra till finansieringen av kärnkraftverk, EGT L 11, 6.4.1977, s. 11.

94/179/Euratom: Rådets beslut av den 21 mars 1994 om ändring av beslut 77/270/Euratom som ger kommissionen befogenhet att ta upp Euratomlån i syfte att bidra till den finansiering som krävs för att förbättra säkerheten och effektiviteten i kärnkraftverk i vissa icke-medlemsstater, EGT L 84, 29.3.1994 s. 41-43.

### 6.3 RÄNTERISKER

Det följer av upp- och utlåningstransaktionernas karaktär att gemenskaperna har såväl omfattande tillgångar som skulder som är räntebärande.

#### Makroekonomiskt stöd och Euratomlån:

De medel som lånas upp till rörlig ränta medför en ränterisk som påverkar kassaflödet. Dessa lån motsvarar ca 94 % av den totala upplåningen. De ränterisker som följer av upplåningen kompenseras dock av att den motsvarande utlåningen sker på jämförbara villkor. På balansdagen hade gemenskaperna utestående lån på 1,32 miljarder euro (nominellt värde) med rörlig ränta, varvid omräkningen av räntesatsen sker var sjätte månad (motsvarande belopp i slutet av 2005 var 1,38 miljarder euro). Gemenskaperna hade 2006 också lån till fast räntesats till ett nominellt totalbelopp på 85 miljarder euro (85 miljarder euro även 2005). Dessa lån har en löptid på mer än fem år.

#### Garantifonden

I princip skulle risksäkringsinstrument kunna användas för att hantera garantifondens ränterisk. Enligt överenskommelse mellan kommissionen och EIB tas i dagens läge inga väsentliga risker, och risksäkring sker således heller inte. Eftersom alla transaktioner sker i euro krävs inte heller någon kurssäkring. Fördelningen mellan garantifondens tillgångar den 31 december 2006 redovisas i tabellen nedan (belopp anges i marknadsvärde exklusive upplupen ränta).

Tillgångsslag	Placeringar till fast ränta						Värdepapper till rörlig avkastning, (miljoner euro)		TOTALT (miljoner euro)	
	Kortare löptid än tre månader, (miljoner euro)		3 månader till 1 år, (miljoner euro)		1–10 år, (miljoner euro)		2006	2005	2006	2005
	2006	2005	2006	2005	2006	2005				
Avista-konton	1	2	0	0	0	0	0	0	1	2
Kortfristiga placeringar – nominellt värde	437	314	0	0	0	0	0	0	437	314
Tillgångar som kan säljas	57	25	51	83	733	791	76	84	917	983
<b>TOTALT</b>	<b>495</b>	<b>341</b>	<b>51</b>	<b>83</b>	<b>733</b>	<b>791</b>	<b>76</b>	<b>84</b>	<b>1 355</b>	<b>1 299</b>
<i>Procentandel</i>	<b>36 %</b>	26 %	<b>4 %</b>	6 %	<b>54 %</b>	61 %	<b>6 %</b>	7 %	<b>100 %</b>	100 %

För likvida medel ligger den effektiva räntan inom intervallet 3,39–3,63 %. För den värdepappersportfölj som benämns "tillgångar som kan säljas" ligger den effektiva räntan mellan 2,94 % och 5,52 %.

### 6.4 KREDITRISK

Gemenskaperna är också utsatta för kreditrisk, dvs. risken för att mottagaren helt eller delvis kommer att vara oförmögen att betala de belopp som förfaller. Denna riskexponering hanteras framför allt genom garantier från stater i fråga om Euratomlån, och för övrigt med hjälp av garantifonden. Garantifonden för åtgärder avseende tredje land<sup>(1)</sup> inrättades 1994 som ett skydd mot risken för försumliga gäldenärer i samband med utlåning av upplånade medel till länder utanför Europeiska unionen. För att undvika förseningar av betalningar från låntagaren har belopp som förfallit således täckts genom ett förskott ur EG-budgeten. Om det tre månader efter förfalldagen bekräftas att mottagarlandet inte klarar av att betala kompenseras gemenskapsbudgeten för förskottet genom att motsvarande belopp lyfts ur garantifonden.

#### Makroekonomiskt stöd och Euratomlån:

Den största riskkoncentrationen för närvarande gäller lån till Bulgarien, Serbien och Montenegro samt Rumänien. Utlåningen till dessa länder utgör 30 %, 27 % respektive 20 % av den totala lånevolymen.

<sup>(1)</sup> Rådets förordning (EG, Euratom) nr 2728/94 av 31 oktober 1994 om upprättande av en garantifond för åtgärder avseende tredje land, EGT L 293, 12.11.1994, s. 1-4.

I fråga om finansförvaltningen i samband med dessa transaktioner måste riktlinjerna för valet av motpart alltid följas. Den förvaltande enheten får således bara samarbeta med banker som är upptagna på en "förteckning över godkända banker" och som har tillräckligt strikta krav på sina motparter.

## Garantifonden

### Placeringar med bunden löptid – motparternas profil

Enligt gemenskapens avtal med EIB om förvaltning av garantifonden ska en kreditvärdering på minst A1 vara ett krav vid alla interbankinvesteringar. Nedan redovisas kortfristiga interbankinvesteringar inklusive upplupen ränta, fördelade per kategori av motparter per den 31 december 2006:

(miljoner euro)

Klassificering	31.12.2006		31.12.2005	
	A1	171	39 %	74
A2	0	0 %	30	10 %
Aa1	44	10 %	28	9 %
Aa2	57	13 %	37	12 %
Aa3	167	38 %	145	46 %
<b>Totalt</b>	<b>439</b>	<b>100 %</b>	<b>314</b>	<b>100 %</b>

### Tillgångar som kan säljas – emittenternas profil

Av följande tabell framgår uppdelningen mellan de olika kategorierna av emittenter, med belopp per den 31 december 2006 angivna exklusive upplupen ränta:

(miljoner euro)

Emittent	31.12.2006		31.12.2005	
	Andra emittenter AAA	361	40 %	322
Supra Aaa	15	2 %	16	2 %
Stater/organ Aaa	225	25 %	249	25 %
Stater/organ Aa1	58	6 %	134	14 %
Stater/organ Aa2	0	0 %	100	10 %
Stater/organ Aa3	67	7 %	0	0 %
Stater/organ A1	49	5 %	138	14 %
Stater/organ A2	122	13 %	15	2 %
Stater/organ A3	10	1 %	0	0 %
Stater/organ Baa1	10	1 %	0	0 %
Stater/organ NR	0	0 %	10	1 %
<b>Totalt</b>	<b>917</b>	<b>100 %</b>	<b>984</b>	<b>100 %</b>

Hela värdepappersinnehavet uppfyller något av följande kriterier:

- Värdepapperen har antingen emitterats av stater i Europeiska unionen, eller av institutioner som Europeiska unionen står som garant för, av G10-gruppen eller av internationella organisationer,
- emitterats av någon annan självständig stat med en kreditvärdering på minst AA3, eller
- av någon annan emittent med en kreditvärdering på minst AAA.

## 6.5 VERKLIGT VÄRDE

Det beräknade verkliga värdet av makroekonomiska stöd och Euratomlån beräknas enligt modellen med diskonterade kassaflöden. Enligt denna modell diskonteras framtida kassaflöden med hjälp av de avkastningskurvor (AAA) som bedöms vara lämpliga för återstoden av löptiden.

Det beräknade verkliga värdet av lån till rörlig ränta antas vara ungefär lika med balansvärdet, eftersom räntesatsen räknas om var sjätte månad.

På balansdagen beräknades det verkliga värdet av utlåning till fast ränta, inklusive det fasta räntebenet vad gäller räntesvappar, samt för upplåning till fast ränta till 93 miljoner euro (99 miljoner euro 2005) respektive 93 miljoner euro (99 miljoner euro 2005). De motsvarande bokförda värdena uppgår i båda fallen, liksom de gjorde 2005, till 87 miljoner euro.

#### 6.6 LIKVIDITET

I nedanstående tabell redovisas en analys av tillgångar och skulder utifrån löptid, beräknad såsom den tid som återstår från balansdagen till dess att placeringen löper ut enligt tillämpliga kontraktsvillkor. Uppskattningarna är gjorda enligt försiktigaste möjliga antaganden. För skulder visas därför den tidigaste möjliga återbetalningsdagen, medan den senaste anges för tillgångar. De tillgångar och skulder som inte har någon kontraktssenlig förfallodag finns samlade under rubriken "löptid obestämd".

*(miljoner euro)*

Löptid	Kortare löptid än tre månader	3 månader till 1 år	1 –10 år	Löptid obestämd	TOTALT
<b>Tillgångar i euro</b>					
Avista-konton	1	0	0	0	1
Kortfristiga placeringar	439	0	0	0	439
varav upplupen ränta	2	0	0	0	2
Tillgångar som kan säljas	65	66	801	8	940
varav upplupen ränta	9	14	0	0	23
<b>Totalt</b>	<b>505</b>	<b>66</b>	<b>801</b>	<b>8</b>	<b>1 380</b>
<b>Skulder i euro:</b>					
Eget kapital	0	0	0	1 379	1 379
Kortfristiga	1	0	0	0	1
<b>Totalt</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1 379</b>	<b>1 380</b>
<b>Ställning likvida medel netto per 31.12.2006</b>	<b>504</b>	<b>66</b>	<b>801</b>	<b>(1 371)</b>	<b>0</b>
<b>Behållning av likvida medel den 31.12.2006</b>	<b>504</b>	<b>570</b>	<b>1 371</b>	<b>0</b>	

#### EUROPEISKA KOL- OCH STÅLGEMENSKAPEN (under avveckling)

Följande uppgifter gäller den upplåning, utlåning och finansförvaltning som utförs av Europeiska gemenskaperna genom **Europeiska kol- och stålgemenskapen under avveckling** (i detta avsnitt används härnäst "EKSG", men alltid i betydelsen "EKSG under avveckling", övers. anm.).

#### 6.7 RISKHANTERING OCH RISKSÄKRING (HEDGING)

Efter det att EKSG-fördraget löpte ut den 23 juli 2002 beslutade medlemsstaterna (beslut 2003/76/EG att EKSG:s tillgångar och skulder skulle skrivas över på Europeiska gemenskaperna och att avvecklingen av dess skulder skulle skötas av kommissionen. Det planeras således inga nya lån till EKSG i syfte att erbjuda finansiering. Ny EKSG-upplåning får bara användas till refinansiering i syfte att minska kostnaderna för kapitalet.

Förvaltningen av tillgångar och skulder sköts av kommissionen i enlighet med interna riktlinjer. De förvaltande enheterna har utarbetat handböcker för de olika leden i arbetet, till exempel upplåningen, utlåningen och finansförvaltningen. Finansiella och operativa risker identifieras och utvärderas, och man stämmer regelbundet av att interna riktlinjer och förfaranden efterlevs.

I finansförvaltningen tillämpas principen om försiktighet i förvaltningen i syfte att hålla nere riskerna så mycket som möjligt, såväl vad gäller operativa risker som motparts- och marknadsrisker. Investeringar får i princip bara ske i form av banksättningar med bestämd löptid, penningmarknadsinstrument eller obligationer med fast eller rörlig ränta.

För var och en av dessa kategorier har följande gränser fastställts:

- För placeringar med fast löptid: det lägre värdet av 100 miljoner euro per bank eller 5 % av bankens egna medel, förutsatt att den respektive kreditvärderingen för kortfristiga placeringar är minst A-1 (S & P) eller motsvarande.
- Vad gäller obligationer som garanteras av en medlemsstat eller någon av EU:s institutioner: upp till 250 miljoner euro per medlemsstat eller institution beroende på dess kreditvärdering.
- Obligationer som emitterats av andra suveräna stater eller internationella organisationer med en långsiktig kreditvärdering på minst AA (S & P) eller motsvarande: 100 miljoner euro per utgivare eller garant.
- Obligationer från andra utgivare med en kreditvärdering på minst AA eller AAA (S & P) eller motsvarande: upp till 25 eller 50 miljoner euro, beroende på utgivarens ställning och kreditvärdering.

EKSG använder vidare finansiella derivat för att säkra sina tillgångar mot vissa typer av risker (hedging). En detaljerad beskrivning av sådana finansiella instrument återfinns i anmärkning E 2.3.3.2.

## 6.8 MARKNADSRISKER

### 6.8.1. Valutarisk

EKSG är utsatt för viss valutarisk i samband med exponering mot US-dollar (USD) och brittiska pund (GBP). I nedanstående tabell sammanfattas den valutarisk som EKSG var exponerad för den 31 december 2006.

De belopp som redovisas är EKSG:s tillgångar och skulder till motsvarande belopp i euro till nominellt värde, fördelade per utländsk valuta.

	<i>(miljoner euro)</i>	
	Brittiska pund	US-dollar
Tillgångar	227	76
Skulder	(312)	(76)
<b>Netto i balansräkningen</b>	<b>(85)</b>	<b>0</b>
<i>Effekt av räntesvappar som berör mer än en valuta</i>	89	—
<b>Exponering netto</b>	<b>4</b>	<b>0</b>

Läget vad gäller tillgångar och skulder i brittiska pund präglas till största del av icke-noterade räntebärande värdepapper till ett sammanlagt värde på motsvarande 152,6 miljoner euro som emitterats av EIB för att täcka en utebliven betalning från en gäldenär (se anmärkning E2.4.2) Enligt metodhandboken är köp av euro den enda rena valutatransaktionen som är tillåten i Europeiska gemenskapernas verksamhet. Varje undantag från denna regel måste vara vederbörligen motiverat.

### 6.8.2. Priserisker

EKSG under avveckling är exponerad för vissa prISRISKER kopplade till prisfluktuationer på räntebärande värdepapper. Detta avser de placeringar som i balansräkningen är klassificerade som "tillgångar som kan säljas".

## 6.9 RÄNTERISKER

Med en ränterisk kopplad till kassaflödet avses risken för att det framtida kassaflödet för ett givet finansiellt instrument ska påverkas av fluktuationer i marknadsräntan. Med en ränterisk knuten till det verkliga värdet avses risken för att värdet på ett givet finansiellt instrument ska påverkas av fluktuationer i marknadsräntan. På grund av verksamhetens natur är EKSG under avveckling exponerad för effekterna av fluktuationer i marknadsräntor både vad avser kassaflödet och tillgångarnas verkliga värde.

## a) Utlåning av upplånat kapital

De ränterisker som följer av upplåningen kompenseras dock generellt av att den motsvarande utlåningen sker på jämförbara villkor. Om ingen perfekt matchning kan åstadkommas används finansiella derivat för att reducera effekterna av räntefluktuationer (se anmärkning E 2.3.3.2)).

## b) Räntebärande värdepapper

De räntebärande värdepapper som emitteras till rörlig ränta innebär för EKSG under avveckling en exponering för ränterisk i fråga om kassaflödet, medan motsvarande värdepapper som emitteras till fast räntesats innebär en ränteriskexponering kopplad till det verkliga värdet. På balansdagen utgjorde obligationer med fast räntesats ca 93 % av den samlade investeringsportföljen (85 % 2005).

Av följande tabell framgår de tillgångar som återstod i EKSG under avveckling per den 31 december 2006 (redovisade enligt marknadsvärde minus upplupna räntor):

Tillgångsslag	Placeringar till fast ränta			Värdepapper till rörlig avkastning (euro)	TOTALT (euro)
	Kortare löptid än tre månader, (euro)	3 månader till 1 år, (euro)	1–10 år (euro)		
Avista-konton	3	0	0	0	3
Kortfristiga placeringar – nominellt värde	53	0	0	0	53
Portfölj med tillgångar "som kan säljas"	30	88	1 154	102	1 374
<b>TOTALT</b>	<b>86</b>	<b>88</b>	<b>1 154</b>	<b>102</b>	<b>1 430</b>
Procentandel	6 %	6 %	81 %	7 %	100 %

De upplupna räntorna för tillgångar "som kan säljas" uppgick den 31 december 2006 till 27 miljoner euro.

## c) Känslighetsanalys i fråga om ränteeffekter

Marknadsvärdet på ett räntebärande värdepapper beror på tiden fram till förfallodagen, räntan som procent-sats på det nominella värdet samt den faktiska avkastningen fram till förfallodagen. Vid en chockanalys sätts först priserna för samtliga räntebärande värdepapper (inklusive de med rörlig ränta) enligt den verkliga avkastningen, och därefter enligt en antagen avkastning som ligger 100 räntepunkter högre. Förändringen i marknadspriset blir således den hypotetiska förlust som följer av chockanalysen. Den parallella ökningen med 100 räntepunkter antas enligt analysen ske samtidigt, och man räknar således inte med något tidsintervall. Den hypotetiska förlusten uppgick per den 31 december 2006 till 54 miljoner euro.

## 6.10 KREDITRISK

EKSG är också utsatt för kreditrisk, dvs. risken för att en mottagare helt eller delvis kommer att vara oförmögen att betala de belopp som förfaller. Riktlinjerna för valet av motpart måste alltid följas. Den förvaltande enheten får således bara samarbeta med banker som är upptagna på en "förteckning över godkända banker" och som har tillräckligt strikta krav på sina motparter. Exponeringen mot kreditrisk hanteras först och främst genom en regelbunden analys av gäldenärernas förmåga att betala räntor och amorteringar. Exponeringen reduceras också genom säkerheter, liksom genom garantiätaganden från stater, företag eller personer. Per den 31 december 2006 kunde totalbeloppet 354 miljoner euro indelas i följande två kategorier:

	Nominella belopp (miljoner)
Lån till kreditinstitut	49
Utlåning till kunder	305
<b>Totalt</b>	<b>354</b>

Av det totala utestående beloppet täcks 60 % av garantier direkt från en medlemsstat eller på motsvarande nivå (offentliga institutioner eller offentligägda näringslivsgrupper i medlemsstaterna). 15 % av de utestående lånen har beviljats banker eller täcks av garantier från banker. 5 % av den utestående utlåningen (17 miljoner euro) utgörs av lån som beviljats gemenskapstjänstemän som omfattas av liv- och invaliditetsförsäkringar (jämfte motsvarande löneuppgifter) ur EKSG:s tidigare pensionsfond. I ovanstående tabell inkluderas sådana lån till tjänstemän i kategorin "lån till kunder".

Återstoden, dvs. 20 %, bör anses medföra en högre risknivå. Detta innebär att de garantier som erhållits inte erbjuder samma säkerhetsnivå om problem skulle uppstå (det kan röra sig om garantier som ställts av privata näringslivsgrupper eller andra särskilda garantier).

För att slå vakt om likviditeten täcktes alla lån som finansierats med upplånade medel genom en avsättning för risker och kostnader under rubriken "garantifond". Genom att de nya redovisningsreglerna börjat tillämpats har denna avsättning från och med den 1 januari 2005 ersatts av en särskild reserv. Reserven uppgick till 206 miljoner euro 31 december 2006.

De lån som finansieras genom egna medel täcktes av en annan reserv, som tidigare kallades "särskild reserv för EKSG". Denna särskilda reserv uppgick 31 december 2006 till 56 miljoner euro.

a) *Likvida medel och insättningar vid kreditinstitut – motparternas profil*

På balansdagen var 42 % av det totala saldot på löpande konton insatt på banker med en kreditvärdering på nivån F1+ (Fitch) eller motsvarande, och 58 % var insatt på banker med en kreditvärdering på F1 eller motsvarande. Alla de likvida medel och övriga insättningar som här avses var insatta på banker inom OECD.

b) *Lån och förskott – gäldenärernas profil*

De **lån som beviljas ur upplånade medel** koncentreras geografiskt till följande länder (utestående nominella belopp). Det bör i sammanhanget noteras att lånen backats upp genom garantier från offentliga organ, banker eller näringslivsgrupper, utom i fallet Förenade kungariket där garantier saknas:

(miljoner euro)

	31 december 2006	Antal lån
Grekland	76	1
Frankrike	134	2
Italien	2	12
Förenade kungariket	70	1
<b>Totalt</b>	<b>282</b>	<b>16</b>

Efter att ett lån till en försumlig gäldenär omstrukturerades 1998 förvärvade kommissionen skuldebrev värda 152,6 miljoner euro från Europeiska investeringsbanken (kreditvärdering AAA) i syfte att återupprätta balansen mellan utlåningen och upplåningen i denna transaktion, och således täcka ränte- och valutarisken. Värdet på dessa skuldebrev ingår inte i beloppen i ovanstående tabeller.

Vad gäller den geografiska fördelningen på de **lån som beviljats ur egna medel** (exklusive lån till gemenskapsinstitutionernas personal), avsåg 50 % av totalt 56 miljoner euro Tyskland, medan återstoden fördelades på 13 andra medlemsstater (uttryckt i utestående nominella belopp). Samtliga dessa lån täcktes av garantier.

c) *Finansiella derivat – motparternas profil: se anmärkning E 2.3.3.2*

d) *Värdepapper som kan säljas – emittenternas profil*

Nedan redovisas tillgångar i form av räntebärande värdepapper, fördelade på emittent och med angivelse av kreditvärdering (Standard & Poor's). Beloppen avser balansdagen och anges i verkligt värde:

(miljoner euro)

	31 december 2006	%
Stater	452	32
Multinationella organisationer	58	4
Banker och finansiella institut	695	50
Andra emittenter i offentlig sektor	196	14
<b>Totalt</b>	<b>1 401</b>	<b>100</b>

	(miljoner euro)	
	31 december 2006	%
AAA	806	58
AA+	133	10
AA	190	13
AA-	12	1
A+	93	6
A-	86	6
BBB+	81	6
<b>Totalt</b>	<b>1 401</b>	<b>100</b>

Den geografiska fördelningen av tillgångarna i räntebärande värdepapper på balansdagen såg ut på följande sätt (belopp uttryckta i verkligt värde): 19 % i Tyskland, 9 % i Spanien, 8 % i Förenade kungariket, 7 % i Frankrike och 6 % vardera i Österrike, Ungern och Förenta staterna. Återstoden är fördelad mellan övriga medlemsstater.

#### 6.11 LIKVIDITETSRIK

De ränterisker som följer av upplåningen kompenseras dock generellt av att den motsvarande utlåningen sker på jämförbara villkor. Om ingen perfekt matchning kan åstadkommas används finansiella derivat för att skapa balans vad gäller kassaflödet.

I fråga om förvaltningen av de tillgångar och skulder som hör till EKSG under avveckling hanterar kommissionen likviditetsbehoven mot bakgrund av en betalningsprognos som sträcker sig över 11 år, och som sammanställs efter samråd med de ansvariga avdelningarna inom kommissionen. Investeringar anpassas således efter de behov som beräknats för varje enskilt år.

#### 6.12 VERKLIGT VÄRDE

##### Upp- och utlåning

Det beräknade verkliga värdet av upp- och utlåningen beräknas enligt modellen med diskonterade kassaflöden. Enligt denna modell diskonteras framtida kassaflöden med hjälp av de avkastningskurvor (AAA) som bedöms vara lämpliga för återstoden av löptiden.

Det beräknade verkliga värdet av lån till rörlig ränta antas vara ungefär lika med balansvärdet, eftersom räntesatsen räknas om var tredje eller var sjätte månad.

Ett verkligt värde av upp- och utlåning till fast räntesats kunde inte beräknas eftersom de uppgifter som behövs för en sådan beräkning inte fanns tillgängliga.

##### Värdepapper som kan säljas

Kategorin "värdepapper som kan säljas" redovisas till verkligt värde, vilket är lika med marknadspris plus upplupen ränta.

##### Finansiella instrument redovisade till verkligt värde

Den totala förändring i verkligt värde som uppskattats enligt den beräkningsmetod som etablerades i samband med arbetet med årets resultaträkning uppgår till 1,03 miljoner euro i nettoförlust, jämfört med 1,57 miljoner euro i nettovinst 2005. Inga finansiella instrument har värderats till beräkningsmetoder som inte är underbyggda med verifierbara marknadspriser eller procentsatser.

##### Fordringar och skulder kopplade till löpande handelstransaktioner

Vad gäller kundfordringar anses det verkliga värdet vara ungefär lika med det nominella värdet minus en avsättning för nedskrivningar. Vad avser leverantörsskulder anses det verkliga värdet vara ungefär lika med det nominella värdet.



### Likvida medel och motsvarigheter till likvida medel

Som verkligt värde i likvida medel, inklusive löpande konton och andra kortfristiga insättningar (löptid kortare än tre månader), räknas det nominella tillgodohavandet.

#### 7. REDOVISNING AV TRANSAKTIONER MED NÄRSTÅENDE

I fråga om redovisningen av transaktioner med närstående, dvs. personer som har ett centralt förvaltningsansvar inom Europeiska gemenskaperna, räknas följande kategorier av personer som närstående:

**Kategori 1:** ordförandena för Europeiska kommissionen respektive EG-domstolen.

**Kategori 2:** kommissionens vice ordförande.

**Kategori 3:** kommissionens ledamöter, domstolens domare och generaladvokater, förstainstansrättens ordförande och ledamöter, Europeiska gemenskapernas personaldomstols ordförande och ledamöter, ombudsmannen samt Europeiska datatillsynsmannen.

**Kategori 4:** revisionsrättens ordförande och ledamöter.

**Kategori 5:** de högst uppsatta tjänstemännen vid gemenskapens institutioner och organ.

### EKONOMISKA ERSÄTTNINGAR TILL LEDAMÖTER OCH TJÄNSTEMÄN I HÖG BEFATTNING

(euro)

Typ av ersättning	Kategori 1	Kategori 2	Kategori 3	Kategori 4	Kategori 5
<b>Grundlön</b> per månad	23 384,07	21 181,23	16 944,98 - 19 063,10	18 300,58 - 19 486,73	10 774,54 - 16 944,98
<b>Bosättningsbidrag</b> (% av lön)	15 %	15 %	15 %	15 %	Ej tillämpligt
<b>Utlandstillägg</b> (% av lön)	Ej tillämpligt	Ej tillämpligt	Ej tillämpligt	N/A	16 %
<b>Familjetillägg:</b>					
Hushållstillägg (% av lön)	2 % + 157,29	2 % + 157,29	2 % + 157,29	2 % + 157,29	2 % + 157,29
Underhållsberättigat barn	302,32	302,32	302,32	302,32	302,32
Förskoleersättning	50,36	50,36	50,36	50,36	50,36
Utbildningstillägg, eller	233,20	233,20	233,20	233,20	233,20
utbildning utanför arbetsplatsen	466,40	466,40	466,40	466,40	466,40
<b>Tillägg för rättens ordförande</b>	Ej tillämpligt	Ej tillämpligt	500 - 810,74	Ej tillämpligt	Ej tillämpligt
<b>Representationstillägg</b>	1 418,07	911,38	500 - 607,71	Ej tillämpligt	Ej tillämpligt
<b>Årliga reseersättningar</b>	Ej tillämpligt	Ej tillämpligt	Ej tillämpligt	Ej tillämpligt	Ja
<b>Överföringar till medlemsstaterna</b>					
Utbildningstillägg (*)	Ja	Ja	Ja	Ja	Ja
% av lön (*)	5 %	5 %	5 %	5 %	5 %
% av lön utan korr. koef.	max 25 %	max 25 %	max 25 %	max 25 %	max 25 %
<b>Representationskostnader</b>	ersätts	ersätts	ersätts	Ej tillämpligt	Ej tillämpligt
<b>Tillträdande av tjänst:</b>					
Bosättningskostnader	46 768,14	42 362,46	38 126,20	36 601,16	ersätts
Resekostnader för familjen	ersätts	ersätts	ersätts	ersätts	ersätts
Ersättning för flyttkostnader	ersätts	ersätts	ersätts	ersätts	ersätts

(euro)

Typ av ersättning	Kategori 1	Kategori 2	Kategori 3	Kategori 4	Kategori 5
<b>Avgång från tjänsten:</b>					
Flyttningsbidrag	23 384,07	21 181,23	19 063,10	18 300,58 – 19 486,73	ersätts
Resekostnader för familjen	ersätts	ersätts	ersätts	ersätts	ersätts
Ersättning för flyttkostnader	ersätts	ersätts	ersätts	ersätts	ersätts
Hushållstillägg (% av lön) (**)	40 % - 65 %	40 % - 65 %	40 % - 65 %	40 % - 65 %	Ej tillämpligt
Sjukförsäkring	täcks	täcks	täcks	täcks	frivillig
<b>Pensioner</b> (% av lön, före skatt)	Upp till 70 %	Upp till 70 %	Upp till 70 %	Upp till 70 %	Upp till 70 %
<b>Avdrag:</b>					
Gemenskapsskatt	8 % - 45 %	8 % - 45 %	8 % - 45 %	8 % - 45 %	8 % - 45 %
Sjukförsäkringsavgift (% av lön)	1,8 %	1,8 %	1,8 %	1,8 %	1,8 %
Särskild avgift	3,36 %	3,36 %	3,36 %	3,36 %	3,36 %
Avgift till pensionssystem	Ej tillämpligt	Ej tillämpligt	Ej tillämpligt	Ej tillämpligt	10,25 %
<b>Antal berörda personer, 31.12.2006</b>	<b>2</b>	<b>5</b>	<b>86</b>	<b>25</b>	<b>72</b>

(\*) Med tillämpning av korrigeringskoefficient (korr.koeff.)

(\*\*) Betalas för de tre år som följer på tjänstens upphörande.

## 8. HÄNDELSER EFTER BALANSDAGEN

Den dag då räkenskaperna godkändes hade fortfarande inga väsentliga händelser som borde redovisas under denna rubrik uppmärksammas av eller rapporterats till kommissionens räkenskapsförare. Årsredovisningen och anmärkningarna har sammanställts med stöd av senaste tillgängliga data, vilket också framgår av den information som redovisats ovan.

## 9. ENHETER SOM INGÅR I DE KONSOLIDERADE RÄKENSKAPERNA

Följande enheter ingår i de konsoliderade räkenskaperna (med enheter avses här institutioner, organ, m.fl.):

## A. KONTROLLERADE ENHETER

## 1. Institutioner och rådgivande organ

Regionkommittén

Europeiska unionens råd

Europeiska gemenskapernas domstol

Europeiska kommissionen

Revisionsrätten

Europeiska datatillsynsmannen

Europeiska ekonomiska och sociala kommittén

Europeiska ombudsmannen

Europaparlamentet

**2. Gemenskapsorgan**

Europeiska byrån för återuppbyggnad

Europeiska arbetsmiljöbyrån

Europeiska byrån för luftfartssäkerhet

Europeiskt centrum för förebyggande och kontroll av sjukdomar

Europeiskt centrum för utveckling av yrkesutbildning

Europeiska miljöbyrån

Europeiska myndigheten för livsmedelssäkerhet

Europeiska fonden för förbättring av levnads- och arbetsvillkor

Europeiska sjösäkerhetsbyrån

Europeiska läkemedelsmyndigheten

Europeiska centrumet för kontroll av narkotika och narkotikamissbruk

Europeiskt centrum för övervakning av rasism och främlingsfientlighet

Europeiska byrån för nät- och informationssäkerhet

Europeiska yrkesutbildningsstiftelsen

Översättningscentrum för Europeiska unionens organ

Europeisk byrå för förvaltningen av det operativa samarbetet vid Europeiska unionens yttre gränser (\*)

Europeiska tillsynsmyndigheten för det globala systemet för satellitnavigering (GNSS) (\*)

Kontoret för harmonisering inom den inre marknaden (varumärken, mönster och modeller) (\*)

Europeiska järnvägsbyrån (\*)

Gemenskapens växtsortsmyndighet (\*)

**3. Genomförandeorgan**

Exekutiva byrån för intelligent energi (\*)

Genomförandeorganet för utbildning, audiovisuella medier och kultur (\*)

**4. Övriga organ som omfattas av konsolideringen**

Europeiska kol- och stålgemenskapen (under avveckling)

Eurojust (\*)

Europeiska polisakademien (Cepol) (\*) (\*)

**B. GEMENSAMMA FÖRETAG**

Det gemensamma företaget Galileo (1)

**C. INTRESSEFÖRETAG**

Europeiska investeringsfonden (2)

(\*) Ingår i konsolideringen för första gången 2006.

(1) Decentraliserat organ som sorterar under Europeiska unionens pelare för "polisiärt och straffrättsligt samarbete".

(2) Gemenskapens ägarintresse uppgår till 91,55 % och dess röstvärde till 49,3 %.

(2) Gemenskapens ägarintresse uppgår till 30,00 % och dess röstvärde till 30 %.

## 10. ENHETER SOM INTE INGÅR I DE KONSOLIDERADE RÄKENSKAPERNA

I detta avsnitt redovisas räkenskaperna för några enheter som inte uppfyller villkoren för att integreras i Europeiska gemenskapernas konsoliderade räkenskaper, trots att deras tillgångar förvaltas av gemenskaperna.

## 10.1 EUROPEISKA UTVECKLINGSFONDEN (EUF)

Europeiska utvecklingsfonden (EUF) är det viktigaste instrumentet för gemenskapens utvecklingssamarbete med AVS-länderna och de utomeuropeiska länderna och territorierna (ULT). Avtalen om varje ny fond ingås för en period av fem år. Sedan det första partnerskapsavtalet slöts 1964 (Yaoundé I) har de Europeiska utvecklingsfondernas genomförandeperiod generellt legat i fas med varje Yaoundé- respektive Lomékonventions tillämpningstid. Den nionde EUF inrättades samtidigt som det senaste partnerskapsavtalet slöts i juni 2000 (Cotonouavtalet). Cotonouavtalet undertecknades av 77 stater: 48 i Afrika söder om Sahara, 15 i Västindien och 14 i Stillahavsregionen. De medel som avsatts för den nionde EUF uppgår till 13,5 miljarder euro under fem år. Följande två finansiella instrument får enligt Cotonouavtalet användas i förvaltningen av EUF-medel: ett syftar till att ge bidrag till långsiktig utveckling (icke-återbetalningspliktigt stöd) och ett syftar till att främja investeringar inom den privata sektorn i AVS-länderna.

EUF finansieras inte genom gemenskapsbudgeten, utan genom direkta bidrag från medlemsstaterna, varvid varje medlemsstats bidrag beslutas efter förhandlingar. Medlemsstaternas respektive bidrag baseras bland annat på BNI och på historiska kopplingar till AVS-staterna (koloniala band). EUF:s medel förvaltas av kommissionen och av Europeiska investeringsbanken.

EUF omfattas av en separat budgetförordning (EGT L 83, 1.4.2003, s. 1), där det anges att dess räkenskaper ska redovisas separat från gemenskapernas. Den externa granskningen av EUF:s verksamhet sköts av revisionsrätten och Europaparlamentet. EUF:s balansräkning och resultaträkning återges nedan i informations- syfte (beloppen för 2005 är beräknade på nytt).

**BALANSRÄKNING FÖR EUF**

(miljoner euro)

	31.12.2006	31.12.2005
<b>OMSÄTTNINGSTILLGÅNGAR</b>	<b>3 318</b>	<b>3 122</b>
Fordringar på bidragsgivarna	0	14
Andra fordringar	217	139
Förfinansiering	2 809	2 304
Andra omsättningstillgångar	1	3
Likvida medel och motsvarigheter till likvida medel	291	662
<b>TOTALA TILLGÅNGAR</b>	<b>3 318</b>	<b>3 122</b>
<b>KORTFRISTIGA SKULDER</b>	<b>2 096</b>	<b>1 486</b>
Obetalda/förutbetalda inkomster och utgifter	2 096	1 486
<b>TOTALA SKULDER</b>	<b>2 096</b>	<b>1 486</b>
<b>TILLGÅNGAR NETTO</b>	<b>1 222</b>	<b>1 636</b>
<b>FONDER OCH RESERVER</b>		
Infördrat fondkapital	29 900	27 390
Årets resultat	(2 924)	(2 526)
Resultat som överförts från tidigare år	(26 788)	(24 262)
Reserver	1 034	1 034
<b>FONDER OCH RESERVER</b>	<b>1 222</b>	<b>1 636</b>

## RESULTATRÄKNING FÖR EUF

(miljoner euro)

	2006	2005
<b>SAMLADE INKOMSTER</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>DRIFTSKOSTNADER</b>	<b>2 957</b>	2 544
Driftskostnader:	2 933	2 516
Programbistånd	750	982
Makroekonomiskt bistånd	408	383
Räntesubventioner	1	0
Katastrofhjälp	130	135
Flyktinghjälp	7	13
Riskkapital	63	61
Stabex	189	66
Sysmin	30	14
Överföringar från tidigare utvecklingsfonder	15	16
Strukturella justeringar	1	16
Skuldlättnad	17	23
Politiken inom olika sektorer	911	492
Kompensation exportinkomster	53	(3)
Institutionellt stöd	32	29
Intra-AVS-projekt	339	199
Fonden för Demokratiska republiken Kongo	(13)	90
<i>Administrativa kostnader</i>	24	28
<b>(UNDERSKOTT) FRÅN DEN HUVUDSAKLIGA VERKSAMHETEN</b>	<b>(2 957)</b>	<b>(2 544)</b>
<b>TRANSAKTIONER UTANFÖR DEN HUVUDSAKLIGA VERKSAMHETEN</b>		
Finansiella intäkter	31	24
Avsättningar	2	(6)
<b>ÖVERSKOTT FRÅN TRANSAKTIONER UTANFÖR DEN HUVUDSAKLIGA VERKSAMHETEN</b>	<b>33</b>	<b>18</b>
<b>EKONOMISKT RESULTAT FÖR ÅRET</b>	<b>(2 924)</b>	<b>(2 526)</b>

## 10.2 SJUKFÖRSÄKRINGSSYSTEMET

Gemenskapernas sjukförsäkringssystem har skapats för att finansiera tillgången till sjukvård för personalen vid gemenskapens institutioner och organ. Sjukförsäkringssystemets resurser utgörs av egna medel som inte kontrolleras av Europeiska gemenskaperna, även om medlen i praktiken förvaltas av kommissionen. Systemet finansieras genom bidrag från dess medlemmar (personalen) samt från arbetsgivarna (institutioner, organ m.fl.). Eventuella överskott bibehålls som tillgångar.

Systemet består av fyra skilda delar. Huvudkomponenten avser personal vid gemenskapens institutioner och organ, och tre mindre komponenter omfattar personal vid Europeiska universitetsinstitutet i Florens, vid Europaskolorna samt personal som arbetar utanför gemenskapen, t.ex. vid delegationerna. Den 31 december 2006 uppgick sjukförsäkringssystemets tillgångar till 279 miljoner euro (motsvarande belopp för 2005 var 260 miljoner euro).

## DEL II

**KONSOLIDERADE RAPPORTER OM GENOMFÖRANDET AV EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS  
BUDGET OCH FÖRKLARANDE ANMÄRKNINGAR**

## INNEHÅLL

Sidan

<b>A. Konsoliderade rapporter om genomförandet av budgeten:</b>	
1. Budgetutfall 2006 .....	86
2. Sammanfattning av utfallet på inkomstsidan .....	87
3. Sammanfattning av utfallet på inkomstsidan per institution .....	89
4. Jämförelse av utfallet på inkomstsidan 2006 och 2005 .....	90
5. Utveckling och sammansättning av åtagandebemyndiganden per politikområde .....	92
6. Utnyttjande av åtagandebemyndiganden per politikområde .....	94
7. Utnyttjande av betalningsbemyndiganden per politikområde .....	96
8. Jämförelse av utnyttjandet av åtagandebemyndiganden per politikområde .....	98
9. Jämförelse av utnyttjandet av betalningsbemyndiganden per politikområde .....	100
10. Utveckling och sammansättning av åtagandebemyndiganden indelat enligt budgetplanen .....	102
11. Utnyttjande av åtagandebemyndiganden indelat enligt budgetplanen .....	102
12. Utnyttjande av betalningsbemyndiganden indelat enligt budgetplanen .....	104
13. Jämförelse av genomförandet av budgeten mellan budgetåren 2006 och 2005 indelat enligt budgetplanen .....	106
14. Utnyttjande av åtagandebemyndiganden och betalningsbemyndiganden per institution .....	108
15. Konsoliderad sammanfattning av utestående åtaganden .....	110
16. Utestående åtaganden fördelade på ursprungsår .....	111
17. Organens inkomster: budgetprognoser, fordringar och mottagna belopp .....	113
18. Åtagandebemyndiganden och betalningsbemyndiganden per organ .....	115
19. Budgetutfall inklusive organen .....	117
<b>B. Förklarande anmärkningar till de konsoliderade rapporterna om genomförandet av budgeten:</b>	
1. Budgetprinciper, strukturer och anslag .....	119
2. Kommentarer till den konsoliderade rapporten om budgetgenomförandet .....	123

AVSNITT A:  
**KONSOLIDERADE RAPPORTER OM GENOMFÖRANDET AV BUDGETEN**  
**RESULTAT AV BUDGETGENOMFÖRANDET**

**TABELL 1: UTFALL FÖR BUDGETGENOMFÖRANDET 2006**

(euro)

	Efta-EES	EUROPEISKA GEMENSKAPERNA	TOTALT 2006	TOTALT 2005
Inkomster under budgetåret	129 972 205,00	108 293 038 760,79	108 423 010 965,79	107 090 637 948,19
Betalningar mot årets anslag	(120 946 425,57)	(105 290 965 383,30)	(105 411 911 808,87)	(103 548 235 840,31)
Betalningsbemyndiganden som överförs till år N + 1	0	(1 400 894 862,16)	(1 400 894 862,16)	(1 421 346 086,07)
Efta-anslag som överförs till år N + 1	(67 568,00)	0,00	(67 568,00)	(91 242,32)
Outnyttjade betalningsbemyndiganden som förts över från budgetåret N - 1 och som förfallit	41 680,79	263 290 101,52	263 331 782,31	253 045 630,75
Växelkursskillnader under budgetåret	0	(16 836 905,85)	(16 836 905,85)	40 924 144,37
Budgetutfall	<b>8 999 892,22</b>	<b>1 847 631 711,00</b>	<b>1 856 631 603,22</b>	<b>2 414 934 554,61</b>

Budgetöverskottet för Europeiska gemenskaperna återgår till medlemsstaterna under det därpå följande året genom avdrag från den summa som de skulle ha betalt in för det året.

Konsoliderade rapporter om utfallet på inkomstsidan

2. KONSOLIDERAD SAMMANSTÄLLNING AV UTFALLET VAD GÄLLER INKOMSTER 2006

(euro)

Rubrik	Budgeterade inkomster		Fastställda anspråk			Faktiska inkomster			som inkasserats i % av budgeten	Utestående fordringar	
	Ursprungliga	Slutliga	Budgetåret	Överföringar	Totalt	Budgetåret	Överföringar	Totalt			
	1	2	3	4	5=3+4	6	7	8=6+7			
1	EGNA MEDEL	110 671 918 355,00	101 010 391 494,00	100 822 543 908,40	1 450 323 197,35	102 272 867 105,75	99 415 432 120,03	1 428 725 893,13	100 844 158 013,16	99,84 %	1 428 709 092,59
3	DISPONIBLA ÖVERSKOTT	0,00	4 018 889 033,00	4 010 040 626,17	0,00	4 010 040 626,17	4 009 857 459,63	0,00	4 009 857 459,63	99,78 %	183 166,54
4	DIVERSE GEMENSKAPSSKATTER OCH AVGIFTER	1 034 904 640,00	1 034 904 640,00	870 991 583,72	33 003 781,19	903 995 364,91	828 534 236,44	29 650 521,30	858 184 757,74	82,92 %	45 810 607,17
5	INSTITUTIONERNAS ADMINISTRATION	78 630 000,00	78 630 000,00	238 495 922,63	17 721 335,59	256 217 258,22	219 429 913,74	13 772 474,47	233 202 388,21	296,58 %	23 014 870,01
6	BIDRAG FRÅN TREDJE MAN, ÅTERBETALNINGAR, FINANSIELLA RÄTTIGHETER OCH ERSÄTTNINGAR	15 000 000,00	235 000 000,00	1 248 271 061,11	389 963 034,86	1 638 234 095,97	1 154 122 952,96	282 509 091,61	1 436 632 044,57	611,33 %	201 602 051,40
7	DRÖJSMÅLSRÄNTA OCH BÖTER	120 000 000,00	911 500 000,00	2 113 575 518,87	4 277 519 472,07	6 391 094 990,94	- 17 572 903,64	933 842 667,85	916 269 764,21	100,52 %	5 474 825 226,73
8	UPP- OCH UTLÅNING	29 028 454,00	59 028 454,00	71 097 007,12	704 598,51	71 801 605,63	71 097 007,12	704 598,51	71 801 605,63	121,64 %	0,00
9	DIVERSE INKOMSTER	20 126 000,00	30 126 000,00	50 992 541,02	10 637 845,89	61 630 386,91	51 098 684,82	1 806 247,82	52 904 932,64	175,61 %	8 725 454,27
<b>Totalt</b>		<b>111 969 607 449,00</b>	<b>107 378 469 621,00</b>	<b>109 426 008 169,04</b>	<b>6 179 873 265,46</b>	<b>115 605 881 434,50</b>	<b>105 731 999 471,10</b>	<b>2 691 011 494,69</b>	<b>108 423 010 965,79</b>	<b>100,97 %</b>	<b>7 182 870 468,71</b>

Detaljerade uppgifter för avdelning 1: Egna medel

(euro)

Rubrik	Budgeterade inkomster		Fastställda anspråk			Faktiska inkomster			som inkasserats i % av budgeten	Utestående fordringar	
	Ursprungliga	Slutliga	Budgetåret	Överföringar	Totalt	Budgetåret	Överföringar	Totalt			
	1	2	3	4	5=3+4	6	7	8=6+7			
10	Slutliga	763 500 000,00	863 400 000,00	1 277 764 620,69	402 358 047,01	1 680 122 667,70	889 442 376,81	402 358 047,01	1 291 800 423,82	149,62 %	388 322 243,88
11	Budgetåret	556 200 000,00	150 600 000,00	169 548 421,51	9 565 137,95	179 113 559,46	142 044 559,85	9 565 137,95	151 609 697,80	100,67 %	27 503 861,66
12	Överföringar	12 905 400 000,00	13 874 900 000,00	13 556 565 765,79	1 038 400 012,39	14 594 965 778,18	12 568 050 904,17	1 016 802 708,17	13 584 853 612,34	97,91 %	1 010 112 165,84
13	Totalt	15 884 321 797,00	17 200 276 121,00	17 220 239 768,36	0,00	17 220 239 768,36	17 219 801 792,98	0,00	17 219 801 792,98	100,11 %	437 975,38
14	Budgetåret	80 562 496 558,00	68 921 215 373,00	68 604 270 932,85	0,00	68 604 270 932,85	68 602 092 852,50	0,00	68 602 092 852,50	99,54 %	2 178 080,35
15	Överföringar	0,00	0,00	- 5 845 600,80	0,00	- 5 845 600,80	- 6 000 366,28	0,00	- 6 000 366,28	%	154 765,48
<b>Totalt</b>		<b>110 671 918 355,00</b>	<b>101 010 391 494,00</b>	<b>100 822 543 908,40</b>	<b>1 450 323 197,35</b>	<b>102 272 867 105,75</b>	<b>99 415 432 120,03</b>	<b>1 428 725 893,13</b>	<b>100 844 158 013,16</b>	<b>99,84 %</b>	<b>1 428 709 092,59</b>



### Detaljerade uppgifter för avdelning 3: Disponibla överskott

(cum)

Chapitre	Budgeterade inkomster		Fastställda anspråk			Faktiska inkomster			% av budgeten som inkasserats	Utestående fordringar	
	Ursprungliga	Slutliga	Budgetåret	Överföringar	Totalt	Budgetåret	Överföringar	Totalt			
	1	2	3	4	5=3+4	6	7	8=6+7			9=8/2
30	ÖVERSKOTT FRÅN FÖREGÅENDE BUDGETÅR	0,00	2 502 809 591,00	2 502 809 591,35	0,00	2 502 809 591,35	2 502 809 591,35	0,00	2 502 809 591,35	100,00 %	0,00
31	ÖVERSKOTT PÅ MOMSMEDEL	0,00	- 14 157 979,00	- 13 451 152,64	0,00	- 13 451 152,64	- 13 560 430,52	0,00	- 13 560 430,52	95,78 %	109 277,88
32	ÖVERSKOTT PÅ BNI	0,00	1 530 237 421,00	1 529 981 320,31	0,00	1 529 981 320,31	1 529 966 190,91	0,00	1 529 966 190,91	99,98 %	15 129,40
34	JUSTERING FÖR DE SOM INTE DELTAR I RIF-POLITIKEN	0,00	0,00	- 30 883,36	0,00	- 30 883,36	- 30 990,89	0,00	- 30 990,89	0,00 %	107,53
35	KORRIGERING FÖR FÖRENADE KUNGARIKET	0,00	0,00	- 4 020 590,17	0,00	- 4 020 590,17	- 4 020 590,16	0,00	- 4 020 590,16	0,00 %	- 0,01
36	MELLANLIGGANDE BERÄKNING AV KORRIGERINGEN FÖR FÖRENADE KUNGARIKET	0,00	0,00	- 5 247 659,32	0,00	- 5 247 659,32	- 5 306 311,06	0,00	- 5 306 311,06	0,00 %	58 651,74
<b>Totalt</b>		<b>0,00</b>	<b>4 018 889 033,00</b>	<b>4 010 040 626,17</b>	<b>0,00</b>	<b>4 010 040 626,17</b>	<b>4 009 857 459,63</b>	<b>0,00</b>	<b>4 009 857 459,63</b>	<b>99,78 %</b>	<b>183 166,54</b>

C 274/88

SV

Europeiska unionens officiella tidning

15.1.2007

### 3. KONSOLIDERAD SAMMANSTÄLLNING AV UTFALLET VAD GÄLLER INKOMSTERNA BUDGETÅRET 2006 FÖRDELAT PER INSTITUTION

(cum)

Institution	Budgeterade inkomster		Fastställda anspråk			Faktiska inkomster			som inkasserats i % av budgeten	Utestående fordringar
	Ursprungliga	Slutliga	Budgetåret	Överföringar	Totalt	Budgetåret	Överföringar	Totalt		
	1	2	3	4	5=3+4	6	7	8=6+7		
Europaparlamentet	99 025 636,00	99 025 636,00	132 403 974,99	13 484 056,27	145 888 031,26	112 642 547,81	13 484 056,27	126 126 604,08	127,37 %	19 761 427,18
Rådet	49 054 000,00	49 054 000,00	81 405 909,42	8 568 077,80	89 973 987,22	71 902 506,79	4 829 884,89	76 732 391,68	156,42 %	13 241 595,54
Kommissionen	111 760 172 428,00	107 169 034 600,00	109 130 785 623,83	6 156 411 580,27	115 287 197 204,10	105 467 457 739,28	2 671 643 818,28	108 139 101 557,56	100,91 %	7 148 095 646,54
EG-domstolen	30 357 000,00	30 357 000,00	35 194 659,28	445 907,44	35 640 566,72	34 343 308,29	369 679,14	34 712 987,43	114,35 %	927 579,29
Revisionsrätten	14 636 000,00	14 636 000,00	16 751 203,73	963 643,68	17 714 847,41	16 186 571,14	684 056,11	16 870 627,25	115,27 %	844 220,16
Europeiska ekonomiska och sociala kommittén	9 866 628,00	9 866 628,00	12 259 488,39	0,00	12 259 488,39	12 259 488,39	0,00	12 259 488,39	124,25 %	0,00
Regionkommittén	5 151 157,00	5 151 157,00	16 100 779,45	0,00	16 100 779,45	16 100 779,45	0,00	16 100 779,45	312,57 %	0,00
Ombudsmannen	823 600,00	823 600,00	760 073,06	0,00	760 073,06	760 073,06	0,00	760 073,06	92,29 %	0,00
Europeiska datatillsynsmannen	521 000,00	521 000,00	346 456,89	0,00	346 456,89	346 456,89	0,00	346 456,89	66,50 %	0,00
<b>Totalt</b>	<b>111 969 607 449,00</b>	<b>107 378 469 621,00</b>	<b>109 426 008 169,04</b>	<b>6 179 873 265,46</b>	<b>115 605 881 434,50</b>	<b>105 731 999 471,10</b>	<b>2 691 011 494,69</b>	<b>108 423 010 965,79</b>	<b>100,97 %</b>	<b>7 182 870 468,71</b>

15.11.2007

SV

Europeiska unionens officiella tidning

C 274/89

#### 4. BUDGETÅRET: JÄMFÖRELSE MELLAN INKOMSTBUDGETENS UTFALL 2006 OCH 2005

(euro)

Rubrik	Budgeterade inkomster		Fastställda anspråk		Faktiska inkomster		% av budgeten som inkasserats		Utestående fordringar	
	2006	2005	2006	2005	2006	2005	2006	2005	2006	2005
1 EGNA MEDEL	101 010 391 494,00	98 384 147 898,00	102 272 867 105,75	99 824 283 203,21	100 844 158 013,16	98 373 313 140,90	99,84 %	99,99 %	1 428 709 092,59	1 450 970 062,31
3 DISPONIBLA ÖVERSKOTT	4 018 889 033,00	5 713 984 737,00	4 010 040 626,17	5 700 453 058,94	4 009 857 459,63	5 700 453 008,36	99,78 %	99,76 %	183 166,54	50,58
4 DIVERSE GEMENSKAPSSKATTER OCH AVGIFTER	1 034 904 640,00	798 460 359,00	903 995 364,91	805 221 312,83	858 184 757,74	785 650 405,95	82,92 %	98,40 %	45 810 607,17	19 570 906,88
5 INSTITUTIONERNAS ADMINISTRATION	78 630 000,00	54 035 000,00	256 217 258,22	194 278 564,35	233 202 388,21	177 028 082,95	296,58 %	327,62 %	23 014 870,01	17 250 481,40
6 BIDRAG FRÅN TREDJE MAN, ÅTERBETALNINGAR, FINANSIELLA RÄTTIGHETER OCH ERSÄTTNINGAR	235 000 000,00	360 000 000,00	1 638 234 095,97	2 037 971 605,84	1 436 632 044,57	1 641 785 879,12	611,33 %	456,05 %	201 602 051,40	396 185 726,72
7 DRÖJSMÅLSRÄNTA OCH BÖTER	911 500 000,00	318 000 000,00	6 391 094 990,94	4 633 894 891,89	916 269 764,21	356 379 646,77	100,52 %	112,07 %	5 474 825 226,73	4 277 515 245,12
8 UPP- OCH UTLÅNING	59 028 454,00	25 359 946,00	71 801 605,63	42 461 277,11	71 801 605,63	41 756 678,60	121,64 %	164,66 %	0,00	704 598,51
9 DIVERSE INKOMSTER	30 126 000,00	30 061 000,00	61 630 386,91	26 757 428,49	52 904 932,64	14 271 105,54	175,61 %	47,47 %	8 725 454,27	12 486 322,95
<b>Totalt</b>	<b>107 378 469 621,00</b>	<b>105 684 048 940,00</b>	<b>115 605 881 434,50</b>	<b>113 265 321 342,66</b>	<b>108 423 010 965,79</b>	<b>107 090 637 948,19</b>	<b>100,97 %</b>	<b>101,33 %</b>	<b>7 182 870 468,71</b>	<b>6 174 683 394,47</b>

#### Detaljerade uppgifter för avdelning 1: Egna medel

(euro)

Kapitel	Budgeterade inkomster		Fastställda anspråk		Faktiska inkomster		% av budgeten som inkasserats		Utestående fordringar	
	2006	2005	2006	2005	2006	2005	2006	2005	2006	2005
10 JORDBRUKSTULLAR	863 400 000,00	1 119 400 000,00	1 680 122 667,70	1 753 139 003,74	1 291 800 423,82	1 350 779 664,23	149,62 %	120,67 %	388 322 243,88	402 359 339,51
11 SOCKERAVGIFTER	150 600 000,00	793 800 000,00	179 113 559,46	704 682 245,84	151 609 697,80	695 117 153,40	100,67 %	87,57 %	27 503 861,66	9 565 092,44
12 TULLAR	13 874 900 000,00	12 030 800 000,00	14 594 965 778,18	13 055 678 105,24	13 584 853 612,34	12 017 241 801,46	97,91 %	99,89 %	1 010 112 165,84	1 038 436 303,78
13 MERVÄRDESKATT	17 200 276 121,00	15 556 051 275,00	17 220 239 768,36	15 618 999 596,99	17 219 801 792,98	15 618 908 472,73	100,11 %	100,40 %	437 975,38	91 124,26
14 BNI	68 921 215 373,00	68 884 096 623,00	68 604 270 932,85	68 812 063 944,74	68 602 092 852,50	68 811 599 689,02	99,54 %	99,89 %	2 178 080,35	464 255,72
15 KORRIGERING AV OBALANSER I BUDGETEN	0,00	0,00	- 5 845 600,80	- 120 279 693,34	- 6 000 366,28	- 120 333 639,94	0,00 %	0,00 %	154 765,48	53 946,60
<b>Totalt</b>	<b>101 010 391 494,00</b>	<b>98 384 147 898,00</b>	<b>102 272 867 105,75</b>	<b>99 824 283 203,21</b>	<b>100 844 158 013,16</b>	<b>98 373 313 140,90</b>	<b>99,84 %</b>	<b>99,99 %</b>	<b>1 428 709 092,59</b>	<b>1 450 970 062,31</b>

Detaljerade uppgifter för avdelning 3: Disponibla överskott

(cum)

Kapitel	Budgeterade inkomster		Fastställda anspråk		Faktiska inkomster		% av budgeten som inkasserats		Utestående fordringar	
	2006	2005	2006	2005	2006	2005	2006	2005	2006	2005
30 ÖVERSKOTT FRÅN FÖREGÅENDE BUDGETÅR	2 502 809 591,00	3 262 668 965,00	2 502 809 591,35	3 262 668 965,49	2 502 809 591,35	3 262 668 965,49	100,00 %	100,00 %	0,00	0,00
31 ÖVERSKOTT PÅ MOMSMEDEL	- 14 157 979,00	400 012 558,00	- 13 451 152,64	399 121 900,87	- 13 560 430,52	399 121 900,81	95,78 %	99,78 %	109 277,88	0,06
32 ÖVERSKOTT PÅ BNI	1 530 237 421,00	2 051 303 214,00	1 529 981 320,31	2 048 986 753,84	1 529 966 190,91	2 048 986 753,57	99,98 %	99,89 %	15 129,40	0,27
34 JUSTERING FÖR DE SOM INTE DELTAR I RIF-POLLTIKEN	0,00	0,00	- 30 883,36	6 063,63	- 30 990,89	6 013,33	0,00 %	0,00 %	107,53	50,30
35 KORRIGERING FÖR FÖRENADE KUNGARIKET	0,00	0,00	- 4 020 590,17	- 10 330 624,89	- 4 020 590,16	- 10 330 624,84	0,00 %	0,00 %	- 0,01	- 0,05
36 MELLANLIGGANDE BERÄKNING AV KORRIGERINGEN FÖR FÖRENADE KUNGARIKET	0,00	0,00	- 5 247 659,32	0,00	- 5 306 311,06	0,00	0,00 %	0,00 %	58 651,74	0,00
<b>Totalt</b>	<b>4 018 889 033,00</b>	<b>5 713 984 737,00</b>	<b>4 010 040 626,17</b>	<b>5 700 453 058,94</b>	<b>4 009 857 459,63</b>	<b>5 700 453 008,36</b>	<b>99,78 %</b>	<b>99,76 %</b>	<b>183 166,54</b>	<b>50,58</b>

15.11.2007

SV

Europeiska unionens officiella tidning

C 274/91

## Konsoliderade rapporter om

## 5. Utveckling och sammansättning av åtagandebemyndiganden

Politikområde	Åtagandebemyndiganden						
	Anslag som antagits	Ändringar (Överföringar och ändringsbudgetar)	Anslag från 2005 som överförs till 2006 eller gjorts disponibla på nytt	Inkomster som avsatts för särskilda ändamål	Totalt tilläggsanslag	Totalt för betalningar	
	1	2	3	4	5=3+4	6=1+2+5	
01	EKONOMI OCH FINANS	468 476 353,00	13 044 223,00	0,00	7 687 489,89	7 687 489,89	489 208 065,89
02	NÄRINGS- OCH LIV	399 828 648,00	7 670 470,00	14 875 951,00	44 996 845,18	59 872 796,18	467 371 914,18
03	KONKURRENS	98 657 766,00	- 179 342,00	0,00	4 542 034,98	4 542 034,98	103 020 458,98
04	SYSSELSÄTTNING OCH SOCIALPOLITIK	11 934 359 782,00	- 21 069 592,14	47 839,60	16 606 825,70	16 654 665,30	11 929 944 855,16
05	JORDBRUK OCH LANDS- BYGDENS UTVECKLING	55 455 078 891,00	- 901 611 514,00	55 647 168,00	55 718 926,54	111 366 094,54	54 664 833 471,54
06	ENERGI OCH TRANSPORT	1 462 854 844,00	- 6 484 784,76	1 015 203,07	81 779 378,34	82 794 581,41	1 539 164 640,65
07	MILJÖ	346 198 192,00	3 906 115,00	148 000,00	17 211 270,35	17 359 270,35	367 463 577,35
08	FORSKNING	3 525 524 298,00	3 204 637,76	0,00	503 195 251,48	503 195 251,48	4 031 924 187,24
09	INFORMATIONSSAMHÄLLET OCH MEDIER	1 425 305 907,00	70 157,00	0,00	176 198 176,87	176 198 176,87	1 601 574 240,87
10	DIREKT FORSKNING	330 209 495,00	- 6 020,00	4 425 000,00	310 293 946,28	314 718 946,28	644 922 421,28
11	FISKE	1 073 914 748,00	7 846 575,00	687 500,00	6 530 152,31	7 217 652,31	1 088 978 975,31
12	DEN INRE MARKNADEN	75 206 248,00	- 981 183,00	1 711 525,41	3 443 521,64	5 155 047,05	79 380 112,05
13	REGIONALPOLITIK	28 629 207 201,00	159 243 548,14	124 513 430,00	17 718 719,87	142 232 149,87	28 930 682 899,01
14	BESKATTNING OCH TULLUNION	130 398 219,00	- 738,00	0,00	5 660 331,33	5 660 331,33	136 057 812,33
15	UTBILDNING OCH KULTUR	1 007 494 882,00	202 717,00	1 813 605,10	215 514 076,87	217 327 681,97	1 225 025 280,97
16	PRESS OCH KOMMUNIKATION	205 327 888,00	3 409 324,00	0,00	6 087 365,74	6 087 365,74	214 824 577,74
17	HÄLSA OCH KONSUMENTSKYDD	558 930 694,00	1 114 153,00	3 623 999,55	24 277 858,95	27 901 858,50	587 946 705,50
18	ETT OMRÅDE MED FRIHET, SÄKERHET OCH RÄTTVISA	604 690 896,00	3 647 231,00	0,00	16 704 715,21	16 704 715,21	625 042 842,21
19	YTRE FÖRBINDELSER	3 476 284 050,00	50 782 805,00	600 000,00	124 672 797,54	125 272 797,54	3 652 339 652,54
20	HANDEL	82 796 875,00	- 209 693,00	250 000,00	2 754 066,49	3 004 066,49	85 591 248,49
21	UTVECKLINGSSAMARBETE OCH FÖRBINDELSER MED AVS-STATERNA	1 300 607 197,00	- 20 762 944,00	2 000 000,00	107 475 578,09	109 475 578,09	1 389 319 831,09
22	UTVIDGNING	2 205 171 524,00	119 886 085,00	0,00	85 501 833,66	85 501 833,66	2 410 559 442,66
23	HUMANITÄRT BISTÅND	515 103 476,00	140 101 189,00	0,00	8 162 101,49	8 162 101,49	663 366 766,49
24	BEDRÄGERIBEKÄMPNING	65 745 124,00	- 2 708,00	0,00	151 489,82	151 489,82	65 893 905,82
25	KOMMISSIONENS POLITISKA SAMORDNING OCH JURIDISKA RÅDGIVNING	214 995 745,00	1 415 454,00	0,00	9 198 337,24	9 198 337,24	225 609 536,24
26	ADMINISTRATION	660 329 166,00	1 103 606,00	0,00	52 060 275,40	52 060 275,40	713 493 047,40
27	BUDGET	1 159 929 327,00	- 8 864 801,00	0,00	2 580 846,77	2 580 846,77	1 153 645 372,77
28	REVISION	11 547 110,00	- 124 231,00	0,00	329 103,27	329 103,27	11 751 982,27
29	STATISTIK	132 987 886,00	- 543 102,00	0,00	7 168 446,03	7 168 446,03	139 613 230,03
30	PENSIONER	945 245 000,00	2 499 990,00	0,00	6,94	6,94	947 744 996,94
31	RESERVER	229 000 000,00	- 180 000 000,00	0,00	0,00	0,00	49 000 000,00
90	ÖVRIGA INSTITUTIONER	2 459 501 892,00	554 545,00	200 000,00	98 837 841,12	99 037 841,12	2 559 094 278,12
	<b>Totalt</b>	<b>121 190 909 324,00</b>	<b>621 137 828,00</b>	<b>211 559 221,73</b>	<b>2 013 059 611,39</b>	<b>2 224 618 833,12</b>	<b>122 794 390 329,12</b>

## budgetgenomförandet på utgiftssidan

## och betalningsbemyndiganden per politikområde

Politikområde	Betalningsbemyndiganden						
	Anslag som antagits	Ändringar (Överföringar och ändringsbudgetar)	Överförda	Inkomster som avsatts för särskilda ändamål	Totalt tilläggsanslag	Totalt för betalningar	
	7	8	9	10	11=9+10	12=7+8+11	
01	EKONOMI OCH FINANS	472 046 353,00	- 30 032 803,00	5 600 164,22	7 621 116,28	13 221 280,50	455 234 830,50
02	NÄRINGS- OCH LIV	432 613 648,00	- 22 929 530,00	15 510 475,59	52 839 748,36	68 350 223,95	478 034 341,95
03	KONKURRENS	98 657 766,00	- 179 342,00	7 330 349,34	4 541 708,41	11 872 057,75	110 350 481,75
04	SYSSELSÄTTNING OCH SOCIALPOLITIK	10 084 836 283,00	- 502 319 720,00	15 696 381,65	15 480 020,52	31 176 402,17	9 613 692 965,17
05	JORDBRUK OCH LANDS- BYGDENS UTVECKLING	54 778 247 265,00	- 898 869 625,00	67 871 546,84	55 582 167,31	123 453 714,15	54 002 831 354,15
06	ENERGI OCH TRANSPORT	1 294 063 844,00	68 160 712,00	16 851 106,22	102 636 632,23	119 487 738,45	1 481 712 294,45
07	MILJÖ	311 565 592,00	- 3 433 885,00	16 909 264,60	19 624 293,28	36 533 557,88	344 665 264,88
08	FORSKNING	3 258 914 298,00	- 78 302 859,00	34 967 804,35	782 756 340,98	817 724 145,33	3 998 335 584,33
09	INFORMATIONSSAMHÄLLET OCH MEDIER	1 417 445 907,00	- 62 474 843,00	17 297 162,14	287 739 489,82	305 036 651,96	1 660 007 715,96
10	DIREKT FORSKNING	347 880 589,00	- 9 706 020,00	38 090 653,66	249 227 746,20	287 318 399,86	625 492 968,86
11	FISKE	986 454 359,00	- 21 384 609,00	4 461 945,90	7 873 925,12	12 335 871,02	977 405 621,02
12	DEN INRE MARKNADEN	78 856 248,00	- 6 381 183,00	7 908 009,04	3 407 059,64	11 315 068,68	83 790 133,68
13	REGIONALPOLITIK	22 788 783 362,00	- 2 923 645 029,00	109 655 860,39	17 779 495,81	127 435 356,20	19 992 573 689,20
14	BESKATTNING OCH TULLUNION	122 383 139,00	- 8 300 738,00	6 459 757,80	5 549 328,72	12 009 086,52	126 091 487,52
15	UTBILDNING OCH KULTUR	952 358 282,00	49 902 717,00	21 519 604,37	243 432 091,92	264 951 696,29	1 267 212 695,29
16	PRESS OCH KOMMUNIKATION	197 757 888,00	14 909 324,00	17 770 212,64	5 962 430,07	23 732 642,71	236 399 854,71
17	HÄLSA OCH KONSUMENTSKYDD	558 741 808,00	- 14 585 847,00	252 646 931,78	25 657 308,56	278 304 240,34	822 460 201,34
18	ETT OMRÅDE MED FRIHET, SÄKERHET OCH RÄTTVISA	588 653 896,00	- 10 887 769,00	55 934 522,64	16 460 988,17	72 395 510,81	650 161 637,81
19	YTRE FÖRBINDELSER	3 304 271 000,00	50 007 805,00	61 225 726,08	114 834 610,41	176 060 336,49	3 530 339 141,49
20	HANDEL	82 996 875,00	- 104 693,00	6 109 010,67	2 754 066,49	8 863 077,16	91 755 259,16
21	UTVECKLINGSSAMARBETE OCH FÖRBINDELSER MED AVS-STATERNA	1 260 716 197,00	- 84 523 218,00	38 000 132,95	96 495 263,79	134 495 396,74	1 310 688 375,74
22	UTVIDGNING	2 160 321 524,00	- 109 146 615,00	23 901 598,29	91 032 187,94	114 933 786,23	2 166 108 695,23
23	HUMANITÄRT BISTÅND	516 503 476,00	100 951 189,00	4 720 762,94	12 798 494,49	17 519 257,43	634 973 922,43
24	BEDRÄGERIBEKÄMPNING	64 303 924,00	997 292,00	7 036 177,45	151 489,82	7 187 667,27	72 488 883,27
25	KOMMISSIONENS POLITISKA SAMORDNING OCH JURIDISKA RÅDGIVNING	214 995 745,00	1 415 454,00	15 754 773,55	8 486 817,78	24 241 591,33	240 652 790,33
26	ADMINISTRATION	660 329 166,00	- 3 396 394,00	80 277 654,25	51 899 373,03	132 177 027,28	789 109 799,28
27	BUDGET	1 159 929 327,00	- 8 864 801,00	8 992 978,19	2 580 846,77	11 573 824,96	1 162 638 350,96
28	REVISION	11 547 110,00	- 124 231,00	771 831,87	329 103,26	1 100 935,13	12 523 814,13
29	STATISTIK	129 685 686,00	- 8 943 102,00	7 499 217,83	4 965 847,08	12 465 064,91	133 207 648,91
30	PENSIONER	945 245 000,00	2 499 990,00	0,00	6,94	6,94	947 744 996,94
31	RESERVER	229 000 000,00	- 72 000 000,00	0,00	0,00	0,00	157 000 000,00
90	ÖVRIGA INSTITUTIONER	2 459 501 892,00	554 545,00	458 533 290,56	124 457 549,48	582 990 840,04	3 043 047 277,04
	<b>Totalt</b>	<b>111 969 607 449,00</b>	<b>4 591 137 828,00</b>	<b>1 425 304 907,80</b>	<b>2 414 957 548,68</b>	<b>3 840 262 456,48</b>	<b>111 218 732 077,48</b>

EUR

## 6. Utnyttjande av åtagandebemyndiganden

Politikområde	Beviljade betalningsbemyndiganden	Åtaganden som ingåtts					
		Budgetårets anslag	Anslag som överförs eller gjorts disponibla på nytt	Inkomster som avsatts för särskilda ändamål	Totalt	%	
		1	2	3	4	5=2+3+4	6=5/1
01	EKONOMI OCH FINANS	489 208 065,89	378 825 310,24	0,00	6 201 766,12	385 027 076,36	78,70 %
02	NÄRINGSLIV	467 371 914,18	393 156 824,20	7 286 733,54	31 109 168,05	431 552 725,79	92,34 %
03	KONKURRENS	103 020 458,98	97 973 085,25	0,00	2 061 543,15	100 034 628,40	97,10 %
04	SYSSELSÄTTNING OCH SOCIALPOLITIK	11 929 944 855,16	11 904 081 832,99	47 839,60	6 296 428,32	11 910 426 100,91	99,84 %
05	JORDBRUK OCH LANDSBYGDENS UTVECKLING	54 664 833 471,54	54 216 432 824,28	55 646 957,00	4 516 387,66	54 276 596 168,94	99,29 %
06	ENERGI OCH TRANSPORT	1 539 164 640,65	1 427 249 704,06	1 015 203,07	38 752 813,21	1 467 017 720,34	95,31 %
07	MILJÖ	367 463 577,35	340 075 025,80	148 000,00	9 013 830,45	349 236 856,25	95,04 %
08	FORSKNING	4 031 924 187,24	3 518 140 507,17	0,00	414 341 341,44	3 932 481 848,61	97,53 %
09	INFORMATIONSSAMHÄLLET OCH MEDIER	1 601 574 240,87	1 417 994 821,13	0,00	110 390 784,86	1 528 385 605,99	95,43 %
10	DIREKT FORSKNING	644 922 421,28	330 177 033,33	3 565 001,00	78 727 284,33	412 469 318,66	63,96 %
11	FISKE	1 088 978 975,31	1 052 088 091,72	637 500,00	2 944 037,68	1 055 669 629,40	96,94 %
12	DEN INRE MARKNADEN	79 380 112,05	71 819 863,37	1 426 979,63	1 644 938,11	74 891 781,11	94,35 %
13	REGIONALPOLITIK	28 930 682 899,01	28 763 572 699,31	124 513 430,00	16 029 786,42	28 904 115 915,73	99,91 %
14	BESKATTNING OCH TULLUNION	136 057 812,33	118 869 915,17	0,00	2 859 555,46	121 729 470,63	89,47 %
15	UTBILDNING OCH KULTUR	1 225 025 280,97	1 000 228 765,96	1 684 527,98	144 862 079,35	1 146 775 373,29	93,61 %
16	PRESS OCH KOMMUNIKATION	214 824 577,74	202 228 896,38	0,00	3 647 282,75	205 876 179,13	95,83 %
17	HÄLSA OCH KONSUMENTSKYDD	587 946 705,50	523 902 906,97	3 550 852,00	7 135 886,01	534 589 644,98	90,92 %
18	ETT OMRÅDE MED FRIHET, SÄKERHET OCH RÄTTVISA	625 042 842,21	585 521 985,04	0,00	4 982 433,16	590 504 418,20	94,47 %
19	YTRE FÖRBINDELSER	3 652 339 652,54	3 522 696 153,64	600 000,00	92 546 893,34	3 615 843 046,98	99,00 %
20	HANDEL	85 591 248,49	81 666 300,24	204 850,00	1 201 426,55	83 072 576,79	97,06 %
21	UTVECKLINGSSAMARBETE OCH FÖRBINDELSER MED AVS-STATERNA	1 389 319 831,09	1 273 644 275,35	2 000 000,00	16 404 808,46	1 292 049 083,81	93,00 %
22	UTVIDGNING	2 410 559 442,66	2 308 676 644,20	0,00	45 377 030,78	2 354 053 674,98	97,66 %
23	HUMANITÄRT BISTÅND	663 366 766,49	654 873 669,48	0,00	7 547 708,11	662 421 377,59	99,86 %
24	BEDRÄGERIBEKÄMPNING	65 893 905,82	61 560 969,65	0,00	75 245,32	61 636 214,97	93,54 %
25	KOMMISSIONENS POLITISKA SAMORDNING OCH JURIDISKA RÅDGIVNING	225 609 536,24	214 834 828,30	0,00	3 673 544,26	218 508 372,56	96,85 %
26	ADMINISTRATION	713 493 047,40	633 518 446,84	0,00	28 894 353,35	662 412 800,19	92,84 %
27	BUDGET	1 153 645 372,77	1 145 960 397,45	0,00	974 902,33	1 146 935 299,78	99,42 %
28	REVISION	11 751 982,27	11 225 836,69	0,00	120 710,73	11 346 547,42	96,55 %
29	STATISTIK	139 613 230,03	122 189 642,14	0,00	4 348 995,20	126 538 637,34	90,64 %
30	PENSIONER	947 744 996,94	947 094 264,30	0,00	0,00	947 094 264,30	99,93 %
31	RESERVER	49 000 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00 %
90	ÖVRIGA INSTITUTIONER	2 559 094 278,12	2 381 192 015,53	200 000,00	69 454 275,18	2 450 846 290,71	95,77 %
	<b>Totalt</b>	<b>122 794 390 329,12</b>	<b>119 701 473 536,18</b>	<b>202 527 873,82</b>	<b>1 156 137 240,14</b>	<b>121 060 138 650,14</b>	<b>98,59 %</b>

## per politikområde

Politikområde	Anslag som överförs till budgetåret 2007				Anslag som förfallit				
	Inkomster som avsatts för särskilda ändamål	Icke-automatiska överföringar	Totalt	%	Budgetårets anslag	Anslag från 2005 som överförs eller gjorts disponibla på nytt	Inkomster som avsatts för särskilda ändamål (Efta)	Totalt	%
	7	8	9=7+8	10=9/1	11	12	13	14=11+12+13	15=14/1
	1 485 723,77	0,00	1 485 723,77	0,30 %	102 695 265,76	0,00	0,00	102 695 265,76	20,99 %
	13 696 737,13	445 210,00	14 141 947,13	3,03 %	13 897 083,80	7 589 217,46	190 940,00	21 677 241,26	4,64 %
	2 475 495,05	0,00	2 475 495,05	2,40 %	505 338,75	0,00	4 996,78	510 335,53	0,50 %
	10 241 974,33	0,00	10 241 974,33	0,09 %	9 208 356,87	0,00	68 423,05	9 276 779,92	0,08 %
	51 202 538,88	399 756,00	51 602 294,88	0,09 %	336 634 796,72	211,00	0,00	336 635 007,72	0,62 %
	42 926 642,91	8 503 223,00	51 429 865,91	3,34 %	20 617 132,18	0,00	99 922,22	20 717 054,40	1,35 %
	8 071 738,56	0,00	8 071 738,56	2,20 %	10 029 281,20	0,00	125 701,34	10 154 982,54	2,76 %
	88 663 397,18	0,00	88 663 397,18	2,20 %	10 588 428,59	0,00	190 512,86	10 778 941,45	0,27 %
	65 722 938,24	278 591,00	66 001 529,24	4,12 %	7 102 651,87	0,00	84 453,77	7 187 105,64	0,45 %
	231 566 353,19	0,00	231 566 353,19	35,91 %	26 441,67	859 999,00	308,76	886 749,43	0,14 %
	3 579 636,94	0,00	3 579 636,94	0,33 %	29 673 231,28	50 000,00	6 477,69	29 729 708,97	2,73 %
	1 766 831,39	0,00	1 766 831,39	2,23 %	2 405 201,63	284 545,78	31 752,14	2 721 499,55	3,43 %
	1 688 933,45	0,00	1 688 933,45	0,01 %	24 878 049,83	0,00	0,00	24 878 049,83	0,09 %
	2 800 775,87	0,00	2 800 775,87	2,06 %	11 527 565,83	0,00	0,00	11 527 565,83	8,47 %
	70 546 716,16	0,00	70 546 716,16	5,76 %	7 468 833,04	129 077,12	105 281,36	7 703 191,52	0,63 %
	2 440 082,99	0,00	2 440 082,99	1,14 %	6 508 315,62	0,00	0,00	6 508 315,62	3,03 %
	17 125 289,36	0,00	17 125 289,36	2,91 %	36 141 940,03	73 147,55	16 683,58	36 231 771,16	6,16 %
	11 715 246,95	294 000,00	12 009 246,95	1,92 %	22 522 141,96	0,00	7 035,10	22 529 177,06	3,60 %
	32 125 904,20	0,00	32 125 904,20	0,88 %	4 370 701,36	0,00	0,00	4 370 701,36	0,12 %
	1 552 639,94	0,00	1 552 639,94	1,81 %	920 881,76	45 150,00	0,00	966 031,76	1,13 %
	91 070 769,63	0,00	91 070 769,63	6,56 %	6 199 977,65	0,00	0,00	6 199 977,65	0,45 %
	40 124 802,88	0,00	40 124 802,88	1,66 %	16 380 964,80	0,00	0,00	16 380 964,80	0,68 %
	614 393,38	0,00	614 393,38	0,09 %	330 995,52	0,00	0,00	330 995,52	0,05 %
	76 244,50	0,00	76 244,50	0,12 %	4 181 446,35	0,00	0,00	4 181 446,35	6,35 %
	5 524 792,98	0,00	5 524 792,98	2,45 %	1 576 370,70	0,00	0,00	1 576 370,70	0,70 %
	23 165 922,05	807 200,00	23 973 122,05	3,36 %	27 107 125,16	0,00	0,00	27 107 125,16	3,80 %
	1 605 944,44	0,00	1 605 944,44	0,14 %	5 104 128,55	0,00	0,00	5 104 128,55	0,44 %
	208 392,54	0,00	208 392,54	1,77 %	197 042,31	0,00	0,00	197 042,31	1,68 %
	2 674 013,27	0,00	2 674 013,27	1,92 %	10 255 141,86	0,00	145 437,56	10 400 579,42	7,45 %
	6,94	0,00	6,94	0,00 %	650 725,70	0,00	0,00	650 725,70	0,07 %
	0,00	0,00	0,00	0,00 %	49 000 000,00	0,00	0,00	49 000 000,00	100,00 %
	29 383 565,94	0,00	29 383 565,94	1,15 %	78 864 421,47	0,00	0,00	78 864 421,47	3,08 %
	<b>855 844 445,04</b>	<b>10 727 980,00</b>	<b>866 572 425,04</b>	<b>0,71 %</b>	<b>857 569 979,82</b>	<b>9 031 347,91</b>	<b>1 077 926,21</b>	<b>867 679 253,94</b>	<b>0,71 %</b>

## 7. Utnyttjande av betalningsbemyndiganden

Politikområde	Godkända betalningsbemyndiganden	Gjorda betalningar					%
		Budgetårets anslag	Överföringar	Inkomster som avsatts för särskilda ändamål	Totalt		
		1	2	3	4	5=2+3+4	
01	EKONOMI OCH FINANS	455 234 830,50	331 439 970,03	4 726 085,53	6 162 230,04	342 328 285,60	75,20 %
02	NÄRINGSLIV	478 034 341,95	303 018 900,05	11 959 670,99	15 311 488,76	330 290 059,80	69,09 %
03	KONKURRENS	110 350 481,75	88 983 491,60	6 689 150,06	1 769 791,15	97 442 432,81	88,30 %
04	SYSSELSÄTTNING OCH SOCIALPOLITIK	9 613 692 965,17	9 546 762 642,28	12 050 242,18	4 994 347,42	9 563 807 231,88	99,48 %
05	JORDBRUK OCH LANDSBYGDENS UTVECKLING	54 002 831 354,15	53 509 212 233,87	64 333 710,88	8 303 592,79	53 581 849 537,54	99,22 %
06	ENERGI OCH TRANSPORT	1 481 712 294,45	1 268 887 764,99	13 264 998,02	18 977 353,53	1 301 130 116,54	87,81 %
07	MILJÖ	344 665 264,88	267 469 426,31	15 049 074,92	10 718 178,48	293 236 679,71	85,08 %
08	FORSKNING	3 998 335 584,33	3 104 650 287,95	24 164 348,81	243 998 692,71	3 372 813 329,47	84,36 %
09	INFORMATIONSSAMHÄLLET OCH MEDIER	1 660 007 715,96	1 315 595 092,94	13 093 816,75	97 836 784,43	1 426 525 694,12	85,93 %
10	DIREKT FORSKNING	625 492 968,86	298 411 006,78	34 052 788,03	60 206 831,65	392 670 626,46	62,78 %
11	FISKE	977 405 621,02	782 444 639,04	3 747 657,10	2 570 116,69	788 762 412,83	80,70 %
12	DEN INRE MARKNADEN	83 790 133,68	63 796 731,22	6 522 186,89	1 396 542,15	71 715 460,26	85,59 %
13	REGIONALPOLITIK	19 992 573 689,20	19 715 504 287,31	104 258 117,59	15 871 886,73	19 835 634 291,63	99,22 %
14	BESKATTNING OCH TULLUNION	126 091 487,52	97 400 856,66	6 204 269,24	2 538 971,10	106 144 097,00	84,18 %
15	UTBILDNING OCH KULTUR	1 267 212 695,29	954 930 905,40	15 125 884,49	138 152 174,50	1 108 208 964,39	87,45 %
16	PRESS OCH KOMMUNIKATION	236 399 854,71	171 191 042,93	14 875 137,69	2 594 419,75	188 660 600,37	79,81 %
17	HÄLSA OCH KONSUMENTSKYDD	822 460 201,34	227 655 089,63	189 562 370,04	7 155 399,96	424 372 859,63	51,60 %
18	ETT OMRÅDE MED FRIHET, SÄKERHET OCH RÄTTVISA	650 161 637,81	540 470 399,57	15 488 537,87	4 849 043,68	560 807 981,12	86,26 %
19	YTRE FÖRBINDELSER	3 530 339 141,49	3 194 154 450,52	46 638 036,86	77 235 394,58	3 318 027 881,96	93,99 %
20	HANDEL	91 755 259,16	73 166 678,92	5 607 768,15	1 049 372,23	79 823 819,30	87,00 %
21	UTVECKLINGSSAMARBETE OCH FÖRBINDELSER MED AVS-STATERNA	1 310 688 375,74	945 867 463,97	22 913 323,19	7 979 027,94	976 759 815,10	74,52 %
22	UTVIDGNING	2 166 108 695,23	2 016 171 987,48	14 286 970,45	82 625 591,56	2 113 084 549,49	97,55 %
23	HUMANITÄRT BISTÅND	634 973 922,43	608 912 195,88	4 161 439,69	11 980 378,76	625 054 014,33	98,44 %
24	BEDRÄGERIBEKÄMPNING	72 488 883,27	51 670 750,51	5 897 963,11	29 805,18	57 598 518,80	79,46 %
25	KOMMISSIONENS POLITISKA SAMORDNING OCH JURIDISKA RÅDGIVNING	240 652 790,33	191 721 315,54	14 304 292,86	3 668 311,68	209 693 920,08	87,14 %
26	ADMINISTRATION	789 109 799,28	566 507 136,08	57 871 453,66	21 747 558,42	646 126 148,16	81,88 %
27	BUDGET	1 162 638 350,96	1 135 770 934,74	8 240 134,55	865 380,05	1 144 876 449,34	98,47 %
28	REVISION	12 523 814,13	10 169 811,63	651 373,82	106 338,38	10 927 523,83	87,25 %
29	STATISTIK	133 207 648,91	102 028 676,93	6 198 634,61	3 048 445,66	111 275 757,20	83,54 %
30	PENSIONER	947 744 996,94	947 002 984,24	0,00	0,00	947 002 984,24	99,92 %
31	RESERVER	157 000 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00 %
90	ÖVRIGA INSTITUTIONER	3 043 047 277,04	2 059 504 544,28	421 649 284,95	67 694 659,63	2 548 848 488,86	83,76 %
<b>Totalt</b>		<b>111 218 732 077,48</b>	<b>104 490 473 699,28</b>	<b>1 163 588 722,98</b>	<b>921 438 109,59</b>	<b>106 575 500 531,85</b>	<b>95,83 %</b>

## per politikområde

Anslag som överförs till budgetåret 2007					Anslag som förfallit				
Överföringar	Icke-automatiska överföringar	Inkomster som avsatts för särskilda ändamål	Totalt	%	Budgetårets anslag	Överföringar	Inkomster som avsatts för särskilda ändamål (Efta)	Totalt	%
7	8	9	10=7+8+9	11=10/1	12	13	14	15=12+13+14	16=15/1
6 033 250,01	0,00	1 458 886,24	7 492 136,25	1,65 %	104 540 329,96	874 078,69	0,00	105 414 408,65	23,16 %
21 764 224,45	0,00	36 343 871,92	58 108 096,37	12,16 %	84 900 993,50	3 550 804,60	1 184 387,68	89 636 185,78	18,75 %
8 624 319,64	0,00	2 759 395,84	11 383 715,48	10,32 %	870 612,76	641 199,28	12 521,42	1 524 333,46	1,38 %
17 953 955,44	0,00	10 357 652,89	28 311 608,33	0,29 %	17 799 965,28	3 646 139,47	128 020,21	21 574 124,96	0,22 %
27 456 990,98	3 533 784,00	47 278 574,52	78 269 349,50	0,14 %	339 174 631,15	3 537 835,96	0,00	342 712 467,11	0,63 %
19 710 288,56	0,00	82 444 934,37	102 155 222,93	6,89 %	73 626 502,45	3 586 108,20	1 214 344,33	78 426 954,98	5,29 %
16 960 425,25	6 960 000,00	8 849 985,56	32 770 410,81	9,51 %	16 741 855,44	1 860 189,68	56 129,24	18 658 174,36	5,41 %
46 495 236,78	0,00	538 200 908,60	584 696 145,38	14,62 %	29 465 914,27	10 803 455,54	556 739,67	40 826 109,48	1,02 %
18 140 365,13	0,00	189 625 967,34	207 766 332,47	12,52 %	21 235 605,93	4 203 345,39	276 738,05	25 715 689,37	1,55 %
34 202 041,57	0,00	188 981 663,02	223 183 704,59	35,68 %	5 561 520,65	4 037 865,63	39 251,53	9 638 637,81	1,54 %
5 042 089,16	34 693 952,28	5 249 776,55	44 985 817,99	4,60 %	142 889 069,52	714 288,80	54 031,88	143 657 390,20	14,70 %
6 336 313,56	0,00	1 980 084,91	8 316 398,47	9,93 %	2 342 020,22	1 385 822,15	30 432,58	3 758 274,95	4,49 %
14 769 673,59	0,00	1 907 609,08	16 677 282,67	0,08 %	134 864 372,10	5 397 742,80	0,00	140 262 114,90	0,70 %
6 434 136,56	0,00	3 010 357,62	9 444 494,18	7,49 %	10 247 407,78	255 488,56	0,00	10 502 896,34	8,33 %
14 822 958,65	0,00	104 809 595,38	119 632 554,03	9,44 %	32 507 134,95	6 393 719,88	470 322,04	39 371 176,87	3,11 %
16 564 296,18	10 545 000,00	3 368 010,32	30 477 306,50	12,89 %	14 366 872,89	2 895 074,95	0,00	17 261 947,84	7,30 %
268 657 934,80	0,00	18 473 422,73	287 131 357,53	34,91 %	47 842 936,57	63 084 561,74	28 485,87	110 955 984,18	13,49 %
7 196 416,11	0,00	11 547 699,64	18 744 115,75	2,88 %	30 099 311,32	40 445 984,77	64 244,85	70 609 540,94	10,86 %
51 882 198,22	7 004 728,00	37 599 215,83	96 486 142,05	2,73 %	101 237 428,26	14 587 689,22	0,00	115 825 117,48	3,28 %
6 300 632,29	0,00	1 704 694,26	8 005 326,55	8,72 %	3 424 870,79	501 242,52	0,00	3 926 113,31	4,28 %
34 931 000,47	1 512 170,00	88 516 235,85	124 959 406,32	9,53 %	193 882 344,56	15 086 809,76	0,00	208 969 154,32	15,94 %
15 478 947,63	0,00	8 406 596,38	23 885 544,01	1,10 %	19 523 973,89	9 614 627,84	0,00	29 138 601,73	1,35 %
4 772 753,85	0,00	818 115,73	5 590 869,58	0,88 %	3 769 715,27	559 323,25	0,00	4 329 038,52	0,68 %
6 152 399,77	0,00	121 684,64	6 274 084,41	8,66 %	7 478 065,72	1 138 214,34	0,00	8 616 280,06	11,89 %
19 640 941,50	2 096 023,84	4 818 506,10	26 555 471,44	11,03 %	2 952 918,12	1 450 480,69	0,00	4 403 398,81	1,83 %
66 638 085,31	807 200,00	30 151 814,61	97 597 099,92	12,37 %	22 980 350,61	22 406 200,59	0,00	45 386 551,20	5,75 %
10 189 462,71	0,00	1 715 466,72	11 904 929,43	1,02 %	5 104 128,55	752 843,64	0,00	5 856 972,19	0,50 %
1 056 025,06	0,00	222 764,88	1 278 789,94	10,21 %	197 042,31	120 458,05	0,00	317 500,36	2,54 %
8 698 894,86	0,00	1 834 938,99	10 533 833,85	7,91 %	10 015 012,21	1 300 583,22	82 462,43	11 398 057,86	8,56 %
91 280,06	0,00	6,94	91 287,00	0,01 %	650 725,70	0,00	0,00	650 725,70	0,07 %
0,00	0,00	0,00	0,00	0,00 %	157 000 000,00	0,00	0,00	157 000 000,00	100,00 %
321 403 538,80	0,00	56 762 889,85	378 166 428,65	12,43 %	79 148 353,92	36 884 005,61	0,00	116 032 359,53	3,81 %
<b>1 104 401 076,95</b>	<b>67 152 858,12</b>	<b>1 489 321 327,31</b>	<b>2 660 875 262,38</b>	<b>2,39 %</b>	<b>1 716 441 986,65</b>	<b>261 716 184,82</b>	<b>4 198 111,78</b>	<b>1 982 356 283,25</b>	<b>1,78 %</b>

8. Jämförelse av genomförandet av budgeten mellan budgetåren  
Åtagande-

Politikområde	Beviljade anslag			Åtaganden som ingåtts				
	2006	2005	Förändring i procent	2006	%	2005	%	
	1	2	3=(1-2)/2	4	5=4/1	6	7=6/2	
01	EKONOMI OCH FINANS	489 208 065,89	407 527 208,93	20,04 %	385 027 076,36	78,70 %	309 784 343,26	76,02 %
02	NÄRINGSLIV	467 371 914,18	426 592 592,95	9,56 %	431 552 725,79	92,34 %	349 976 535,28	82,04 %
03	KONKURRENS	103 020 458,98	92 921 162,67	10,87 %	100 034 628,40	97,10 %	91 535 613,64	98,51 %
04	SYSSELSÄTTNING OCH SOCIALPOLITIK	11 929 944 855,16	11 526 648 203,18	3,50 %	11 910 426 100,91	99,84 %	11 499 353 632,97	99,76 %
05	JORDBRUK OCH LANDSBYGDENS UTVECKLING	54 664 833 471,54	53 268 700 112,37	2,62 %	54 276 596 168,94	99,29 %	53 105 501 362,09	99,69 %
06	ENERGI OCH TRANSPORT	1 539 164 640,65	1 486 438 871,24	3,55 %	1 467 017 720,34	95,31 %	1 426 019 964,83	95,94 %
07	MILJÖ	367 463 577,35	347 971 130,46	5,60 %	349 236 856,25	95,04 %	333 756 826,31	95,92 %
08	FORSKNING	4 031 924 187,24	3 776 900 753,70	6,75 %	3 932 481 848,61	97,53 %	3 642 449 012,70	96,44 %
09	INFORMATIONSSAMHÄLLET OCH MEDIER	1 601 574 240,87	1 565 654 841,89	2,29 %	1 528 385 605,99	95,43 %	1 502 184 340,22	95,95 %
10	DIREKT FORSKNING	644 922 421,28	622 855 009,90	3,54 %	412 469 318,66	63,96 %	393 433 794,93	63,17 %
11	FISKE	1 088 978 975,31	1 027 724 083,17	5,96 %	1 055 669 629,40	96,94 %	997 735 419,43	97,08 %
12	DEN INRE MARKNADEN	79 380 112,05	76 737 359,69	3,44 %	74 891 781,11	94,35 %	70 329 348,53	91,65 %
13	REGIONALPOLITIK	28 930 682 899,01	27 307 413 557,57	5,94 %	28 904 115 915,73	99,91 %	27 203 606 421,36	99,62 %
14	BESKATTNING OCH TULLUNION	136 057 812,33	129 937 141,75	4,71 %	121 729 470,63	89,47 %	108 310 512,65	83,36 %
15	UTBILDNING OCH KULTUR	1 225 025 280,97	1 153 954 314,63	6,16 %	1 146 775 373,29	93,61 %	1 051 670 746,48	91,14 %
16	PRESS OCH KOMMUNIKATION	214 824 577,74	192 743 132,33	11,46 %	205 876 179,13	95,83 %	181 309 572,97	94,07 %
17	HÄLSA OCH KONSUMENTSKYDD	587 946 705,50	498 193 764,15	18,02 %	534 589 644,98	90,92 %	472 067 559,43	94,76 %
18	ETT OMRÅDE MED FRIHET, SÄKERHET OCH RÄTTVISA	625 042 842,21	608 409 488,09	2,73 %	590 504 418,20	94,47 %	594 371 619,52	97,69 %
19	YTTRE FÖRBINDELSER	3 652 339 652,54	3 451 788 313,24	5,81 %	3 615 843 046,98	99,00 %	3 387 618 648,81	98,14 %
20	HANDEL	85 591 248,49	79 045 483,69	8,28 %	83 072 576,79	97,06 %	76 411 967,41	96,67 %
21	UTVECKLINGSSAMARBETE OCH FÖRBINDELSER MED AVS-STATERNA	1 389 319 831,09	1 289 036 926,29	7,78 %	1 292 049 083,81	93,00 %	1 252 839 282,97	97,19 %
22	UTVIDGNING	2 410 559 442,66	2 091 172 264,18	15,27 %	2 354 053 674,98	97,66 %	1 924 853 560,36	92,05 %
23	HUMANITÄRT BISTÅND	663 366 766,49	649 607 082,02	2,12 %	662 421 377,59	99,86 %	648 484 098,73	99,83 %
24	BEDRÄGERIBEKÄMPNING	65 893 905,82	58 081 724,61	13,45 %	61 636 214,97	93,54 %	57 291 123,75	98,64 %
25	KOMMISSIONENS POLITISKA SAMORDNING OCH JURIDISKA RÅDGIVNING	225 609 536,24	221 979 010,68	1,64 %	218 508 372,56	96,85 %	214 565 740,03	96,66 %
26	ADMINISTRATION	713 493 047,40	694 334 023,39	2,76 %	662 412 800,19	92,84 %	646 558 500,04	93,12 %
27	BUDGET	1 153 645 372,77	1 371 761 854,50	- 15,90 %	1 146 935 299,78	99,42 %	1 369 172 980,93	99,81 %
28	REVISION	11 751 982,27	11 065 776,56	6,20 %	11 346 547,42	96,55 %	10 736 817,48	97,03 %
29	STATISTIK	139 613 230,03	143 845 832,96	- 2,94 %	126 538 637,34	90,64 %	122 598 026,83	85,23 %
30	PENSIONER	947 744 996,94	899 771 006,94	5,33 %	947 094 264,30	99,93 %	897 979 045,67	99,80 %
31	RESERVER	49 000 000,00	13 000 000,00	276,92 %	0,00	0,00 %	0,00	0,00 %
90	ÖVRIGA INSTITUTIONER	2 559 094 278,12	2 444 128 322,90	4,70 %	2 450 846 290,71	95,77 %	2 335 402 908,76	95,55 %
<b>Totalt</b>		<b>122 794 390 329,12</b>	<b>117 935 940 350,63</b>	<b>4,12 %</b>	<b>121 060 138 650,14</b>	<b>98,59 %</b>	<b>116 277 909 328,37</b>	<b>98,59 %</b>

2006 och 2005 per politikområde  
bemyndiganden

Politikområde	Anslag som överförs till följande år				Anslag som förfallit			
	2006	%	2005	%	2006	%	2005	%
	8	9=8/1	10	11=10/2	12=1-4-8	13=12/1	14=2-6-10	15=14/2
1 485 723,77	0,30 %	593 962,61	0,15 %	102 695 265,76	20,99 %	97 148 903,06	23,84 %	
14 141 947,13	3,03 %	36 383 569,61	8,53 %	21 677 241,26	4,64 %	40 232 488,06	9,43 %	
2 475 495,05	2,40 %	912 009,08	0,98 %	510 335,53	0,50 %	473 539,95	0,51 %	
10 241 974,33	0,09 %	7 514 005,27	0,07 %	9 276 779,92	0,08 %	19 780 564,94	0,17 %	
51 602 294,88	0,09 %	65 588 515,72	0,12 %	336 635 007,72	0,62 %	97 610 234,56	0,18 %	
51 429 865,91	3,34 %	34 387 551,95	2,31 %	20 717 054,40	1,35 %	26 031 354,46	1,75 %	
8 071 738,56	2,20 %	5 513 903,44	1,58 %	10 154 982,54	2,76 %	8 700 400,71	2,50 %	
88 663 397,18	2,20 %	134 002 260,02	3,55 %	10 778 941,45	0,27 %	449 480,98	0,01 %	
66 001 529,24	4,12 %	55 790 812,19	3,56 %	7 187 105,64	0,45 %	7 679 689,48	0,49 %	
231 566 353,19	35,91 %	214 636 615,68	34,46 %	886 749,43	0,14 %	14 784 599,29	2,37 %	
3 579 636,94	0,33 %	3 892 296,72	0,38 %	29 729 708,97	2,73 %	26 096 367,02	2,54 %	
1 766 831,39	2,23 %	2 428 212,30	3,16 %	2 721 499,55	3,43 %	3 979 798,86	5,19 %	
1 688 933,45	0,01 %	93 615 991,91	0,34 %	24 878 049,83	0,09 %	10 191 144,30	0,04 %	
2 800 775,87	2,06 %	1 397 863,53	1,08 %	11 527 565,83	8,47 %	20 228 765,57	15,57 %	
70 546 716,16	5,76 %	91 820 790,59	7,96 %	7 703 191,52	0,63 %	10 462 777,56	0,91 %	
2 440 082,99	1,14 %	1 450 898,11	0,75 %	6 508 315,62	3,03 %	9 982 661,25	5,18 %	
17 125 289,36	2,91 %	12 124 419,78	2,43 %	36 231 771,16	6,16 %	14 001 784,94	2,81 %	
12 009 246,95	1,92 %	5 376 553,87	0,88 %	22 529 177,06	3,60 %	8 661 314,70	1,42 %	
32 125 904,20	0,88 %	55 448 433,28	1,61 %	4 370 701,36	0,12 %	8 721 231,15	0,25 %	
1 552 639,94	1,81 %	935 968,45	1,18 %	966 031,76	1,13 %	1 697 547,83	2,15 %	
91 070 769,63	6,56 %	25 378 049,45	1,97 %	6 199 977,65	0,45 %	10 819 593,87	0,84 %	
40 124 802,88	1,66 %	34 028 225,48	1,63 %	16 380 964,80	0,68 %	132 290 478,34	6,33 %	
614 393,38	0,09 %	998 669,91	0,15 %	330 995,52	0,05 %	124 313,38	0,02 %	
76 244,50	0,12 %	46 294,37	0,08 %	4 181 446,35	6,35 %	744 306,49	1,28 %	
5 524 792,98	2,45 %	3 931 895,71	1,77 %	1 576 370,70	0,70 %	3 481 374,94	1,57 %	
23 973 122,05	3,36 %	18 946 607,61	2,73 %	27 107 125,16	3,80 %	28 828 915,74	4,15 %	
1 605 944,44	0,14 %	694 377,84	0,05 %	5 104 128,55	0,44 %	1 894 495,73	0,14 %	
208 392,54	1,77 %	91 170,19	0,82 %	197 042,31	1,68 %	237 788,89	2,15 %	
2 674 013,27	1,92 %	3 367 160,99	2,34 %	10 400 579,42	7,45 %	17 880 645,14	12,43 %	
6,94	0,00 %	6,94	0,00 %	650 725,70	0,07 %	1 791 954,33	0,20 %	
0,00	0,00 %	0,00	0,00 %	49 000 000,00	100,00 %	13 000 000,00	100,00 %	
29 383 565,94	1,15 %	48 666 663,84	1,99 %	78 864 421,47	3,08 %	60 058 750,30	2,46 %	
<b>866 572 425,04</b>	<b>0,71 %</b>	<b>959 963 756,44</b>	<b>0,81 %</b>	<b>867 679 253,94</b>	<b>0,71 %</b>	<b>698 067 265,82</b>	<b>0,59 %</b>	



9. Jämförelse av genomförandet av budgeten mellan budgetåren  
Betalnings-

Politikområde	Beviljade anslag			Gjorda betalningar			
	2006	2005	Förändring i procent	2006	%	2005	%
	1	2	3=(1-2)/2	4	5=4/1	6	7=6/2
01 EKONOMI OCH FINANS	455 234 830,50	455 723 451,06	0,11 %	342 328 285,60	75,20 %	356 798 011,71	78,29 %
02 NÄRINGS- OCH KONKURRENS	478 034 341,95	420 813 510,71	13,60 %	330 290 059,80	69,09 %	305 486 312,68	72,59 %
03 SYSSELSÄTTNING OCH SOCIALPOLITIK	110 350 481,75	99 373 701,44	11,05 %	97 442 432,81	88,30 %	89 655 686,24	90,22 %
04 JORDBRUK OCH LANDSBYGDENS UTVECKLING	9 613 692 965,17	9 811 200 592,87	2,01 %	9 563 807 231,88	99,48 %	9 756 257 708,52	99,44 %
05 ENERGI OCH TRANSPORT	54 002 831 354,15	52 984 768 230,41	1,92 %	53 581 849 537,54	99,22 %	52 736 906 945,54	99,53 %
06 MILJÖ	1 481 712 294,45	1 347 410 097,94	9,97 %	1 301 130 116,54	87,81 %	1 205 229 065,70	89,45 %
07 FORSKNING	344 665 264,88	342 671 583,23	0,58 %	293 236 679,71	85,08 %	275 876 257,76	80,51 %
08 INFORMATIONSSAMHÄLLET OCH MEDIER	3 998 335 584,33	3 516 317 721,69	13,71 %	3 372 813 329,47	84,36 %	3 015 486 495,85	85,76 %
09 DIREKT FORSKNING	1 660 007 715,96	1 448 488 027,38	14,60 %	1 426 525 694,12	85,93 %	1 227 318 675,95	84,73 %
10 FISKE	625 492 968,86	594 480 964,37	5,22 %	392 670 626,46	62,78 %	355 815 491,08	59,85 %
11 DEN INRE MARKNADEN	977 405 621,02	921 487 723,07	6,07 %	788 762 412,83	80,70 %	818 585 676,41	88,83 %
12 REGIONALPOLITIK	83 790 133,68	78 284 561,36	7,03 %	71 715 460,26	85,59 %	66 677 796,39	85,17 %
13 BESKATTNING OCH TULLUNION	19 992 573 689,20	20 152 243 333,70	0,79 %	19 835 634 291,63	99,22 %	19 982 317 107,34	99,16 %
14 UTBILDNING OCH KULTUR	126 091 487,52	110 123 014,03	14,50 %	106 144 097,00	84,18 %	94 048 564,70	85,40 %
15 PRESS OCH KOMMUNIKATION	1 267 212 695,29	1 171 624 946,68	8,16 %	1 108 208 964,39	87,45 %	1 002 857 479,56	85,60 %
16 HÄLSA OCH KONSUMENTSKYDD	236 399 854,71	201 916 890,24	17,08 %	188 660 600,37	79,81 %	159 016 725,77	78,75 %
17 ETT OMRÅDE MED FRIHET, SÄKERHET OCH RÄTTVISA	822 460 201,34	837 689 986,30	1,82 %	424 372 859,63	51,60 %	498 837 321,88	59,55 %
18 YTTRE FÖRBINDELSER	650 161 637,81	589 590 155,25	10,27 %	560 807 981,12	86,26 %	470 786 913,49	79,85 %
19 HANDEL	3 530 339 141,49	3 335 618 358,92	5,84 %	3 318 027 881,96	93,99 %	3 164 706 890,99	94,88 %
20 UTVECKLINGSSAMARBETE OCH FÖRBINDELSER MED AVS-STATERNA	91 755 259,16	84 797 756,27	8,20 %	79 823 819,30	87,00 %	74 500 528,37	87,86 %
21 UTVIDGNING	1 310 688 375,74	1 244 240 629,79	5,34 %	976 759 815,10	74,52 %	1 140 061 224,15	91,63 %
22 HUMANITÄRT BISTÅND	2 166 108 695,23	2 547 666 825,37	14,98 %	2 113 084 549,49	97,55 %	1 902 618 042,80	74,68 %
23 BEDRÅGERIBEKÄMPNING	634 973 922,43	626 900 784,47	1,29 %	625 054 014,33	98,44 %	596 062 922,91	95,08 %
24 KOMMISSIONENS POLITISKA SAMORDNING OCH JURIDISKA RÅDGIVNING	72 488 883,27	62 887 691,19	15,27 %	57 598 518,80	79,46 %	53 161 961,37	84,53 %
25 ADMINISTRATION	240 652 790,33	236 109 319,02	1,92 %	209 693 920,08	87,14 %	209 965 876,20	88,93 %
26 BUDGET	789 109 799,28	799 466 175,00	1,30 %	646 126 148,16	81,88 %	648 589 592,37	81,13 %
27 REVISION	1 162 638 350,96	1 383 209 636,30	15,95 %	1 144 876 449,34	98,47 %	1 371 108 963,77	99,13 %
28 STATISTIK	12 523 814,13	11 737 179,47	6,70 %	10 927 523,83	87,25 %	10 463 779,17	89,15 %
29 PENSIONER	133 207 648,91	141 296 861,25	5,72 %	111 275 757,20	83,54 %	111 123 383,02	78,65 %
30 RESERVER	947 744 996,94	899 771 006,94	5,33 %	947 002 984,24	99,92 %	895 202 618,12	99,49 %
31 ÖVRIGA INSTITUTIONER	157 000 000,00	123 000 000,00	27,64 %	0,00	0,00 %	0,00	0,00 %
90	3 043 047 277,04	2 853 089 900,39	6,66 %	2 548 848 488,86	83,76 %	2 239 705 806,44	78,50 %
<b>Totalt</b>	<b>111 218 732 077,48</b>	<b>109 434 000 616,11</b>	<b>1,63 %</b>	<b>106 575 500 531,85</b>	<b>95,83 %</b>	<b>104 835 229 826,25</b>	<b>95,80 %</b>

2006 och 2005 per politikområde  
bemyndiganden

	Anslag som överförs till följande år				Anslag som förfallit			
	2006	%	2005	%	2006	%	2005	%
	8	9=8/1	10	11=10/2	12=1-4-8	13=12/1	14=2-6-10	15=14/2
7 492 136,25	1,65 %	6 158 653,19	1,35 %	105 414 408,65	23,16 %	92 766 786,16	20,36 %	
58 108 096,37	12,16 %	47 989 883,15	11,40 %	89 636 185,78	18,75 %	67 337 314,88	16,00 %	
11 383 715,48	10,32 %	8 242 358,33	8,29 %	1 524 333,46	1,38 %	1 475 656,87	1,48 %	
28 311 608,33	0,29 %	24 079 509,44	0,25 %	21 574 124,96	0,22 %	30 863 374,91	0,31 %	
78 269 349,50	0,14 %	69 843 303,26	0,13 %	342 712 467,11	0,63 %	178 017 981,61	0,34 %	
102 155 222,93	6,89 %	78 332 113,72	5,81 %	78 426 954,98	5,29 %	63 848 918,52	4,74 %	
32 770 410,81	9,51 %	25 155 239,45	7,34 %	18 658 174,36	5,41 %	41 640 086,02	12,15 %	
584 696 145,38	14,62 %	487 689 644,76	13,87 %	40 826 109,48	1,02 %	13 141 581,08	0,37 %	
207 766 332,47	12,52 %	197 526 887,33	13,64 %	25 715 689,37	1,55 %	23 642 464,10	1,63 %	
223 183 704,59	35,68 %	216 107 331,04	36,35 %	9 638 637,81	1,54 %	22 558 142,25	3,79 %	
44 985 817,99	4,60 %	9 096 638,99	0,99 %	143 657 390,20	14,70 %	93 805 407,67	10,18 %	
8 316 398,47	9,93 %	8 659 241,63	11,06 %	3 758 274,95	4,49 %	2 947 523,34	3,77 %	
16 677 282,67	0,08 %	111 104 553,91	0,55 %	140 262 114,90	0,70 %	58 821 672,45	0,29 %	
9 444 494,18	7,49 %	7 746 618,65	7,03 %	10 502 896,34	8,33 %	8 327 830,68	7,56 %	
119 632 554,03	9,44 %	143 154 278,28	12,22 %	39 371 176,87	3,11 %	25 613 188,84	2,19 %	
30 477 306,50	12,89 %	19 156 186,75	9,49 %	17 261 947,84	7,30 %	23 743 977,72	11,76 %	
287 131 357,53	34,91 %	262 871 415,90	31,38 %	110 955 984,18	13,49 %	75 981 248,52	9,07 %	
18 744 115,75	2,88 %	61 070 829,05	10,36 %	70 609 540,94	10,86 %	57 732 412,71	9,79 %	
96 486 142,05	2,73 %	111 182 901,14	3,33 %	115 825 117,48	3,28 %	59 728 566,79	1,79 %	
8 005 326,55	8,72 %	6 817 667,05	8,04 %	3 926 113,31	4,28 %	3 479 560,85	4,10 %	
124 959 406,32	9,53 %	51 957 023,01	4,18 %	208 969 154,32	15,94 %	52 222 382,63	4,20 %	
23 885 544,01	1,10 %	65 392 530,87	2,57 %	29 138 601,73	1,35 %	579 656 251,70	22,75 %	
5 590 869,58	0,88 %	10 441 082,36	1,67 %	4 329 038,52	0,68 %	20 396 779,20	3,25 %	
6 274 084,41	8,66 %	7 082 471,82	11,26 %	8 616 280,06	11,89 %	2 643 258,00	4,20 %	
26 555 471,44	11,03 %	18 975 149,72	8,04 %	4 403 398,81	1,83 %	7 168 293,10	3,04 %	
97 597 099,92	12,37 %	100 315 741,93	12,55 %	45 386 551,20	5,75 %	50 560 840,70	6,32 %	
11 904 929,43	1,02 %	9 690 803,33	0,70 %	5 856 972,19	0,50 %	2 409 869,20	0,17 %	
1 278 789,94	10,21 %	863 002,01	7,35 %	317 500,36	2,54 %	410 398,29	3,50 %	
10 533 833,85	7,91 %	10 002 427,05	7,08 %	11 398 057,86	8,56 %	20 171 051,18	14,28 %	
91 287,00	0,01 %	2 776 434,49	0,31 %	650 725,70	0,07 %	1 791 954,33	0,20 %	
0,00	0,00 %	0,00	0,00 %	157 000 000,00	100,00 %	123 000 000,00	100,00 %	
378 166 428,65	12,43 %	507 418 983,90	17,78 %	116 032 359,53	3,81 %	105 965 110,05	3,71 %	
<b>2 660 875 262,38</b>	<b>2,39 %</b>	<b>2 686 900 905,51</b>	<b>2,46 %</b>	<b>1 982 356 283,25</b>	<b>1,78 %</b>	<b>1 911 869 884,35</b>	<b>1,75 %</b>	

## 10. Utveckling och sammansättning av åtagandebemyndiganden

Politikområde	Åtagandebemyndiganden						
	Anslag som antagits	Ändringar (Överföringar och ändringsbudgetar)	Anslag från 2005 som överförs till 2006 eller gjorts disponibla på nytt	Inkomster som avsatts för särskilda ändamål	Totalt tilläggsanslag	Totalt för betalningar	
	1	2	3	4	5=3+4	6=1+2+5	
1	JORDBRUK	51 050 720 000,00	- 860 000 000,00	43 400 000,00	2 510 270,02	45 910 270,02	50 236 630 270,02
2	STRUKTURÅTGÄRDER	44 555 004 990,00	- 500 000,00	43 847 607,60	61 246 706,01	105 094 313,61	44 659 599 303,61
3	INRE POLITIK	9 372 714 185,00	27 090 825,00	120 346 114,13	1 378 082 746,77	1 498 428 860,90	10 898 233 870,90
4	EXTERNA ÅTGÄRDER	5 544 000 000,00	180 157 764,00	3 685 500,00	286 168 673,88	289 854 173,88	6 014 011 937,88
5	ADMINISTRATION	6 656 369 817,00	554 545,00	280 000,00	256 346 572,52	256 626 572,52	6 913 550 934,52
6	RESERVER	458 000 000,00	- 180 000 000,00	0,00	0,00	0,00	278 000 000,00
7	STÖD INFÖR ANSLUTNINGEN	2 480 600 000,00	211 559 038,00	0,00	28 704 642,19	28 704 642,19	2 720 863 680,19
8	KOMPENSATION	1 073 500 332,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1 073 500 332,00
	<b>Totalt</b>	<b>121 190 909 324,00</b>	<b>- 621 137 828,00</b>	<b>211 559 221,73</b>	<b>2 013 059 611,39</b>	<b>2 224 618 833,12</b>	<b>122 794 390 329,12</b>

## 11. Utnyttjande av åtagandebemyndiganden

Politikområde	Beviljade betalningsbemyndiganden	Åtaganden som ingåtts					
		Budgetårets anslag	Anslag som överförs eller gjorts disponibla på nytt	Inkomster som avsatts för särskilda ändamål	Totalt	%	
		1	2	3	4	5=2+3+4	6=5/1
1	JORDBRUK	50 236 630 270,02	49 821 805 270,19	43 400 000,00	24 142,40	49 865 229 412,59	99,26 %
2	STRUKTURÅTGÄRDER	44 659 599 303,61	44 520 148 630,58	43 847 606,60	14 797 398,80	44 578 793 635,98	99,82 %
3	INRE POLITIK	10 898 233 870,90	9 245 863 515,32	111 410 127,22	837 722 836,80	10 194 996 479,34	93,55 %
4	EXTERNA ÅTGÄRDER	6 014 011 937,88	5 708 777 633,33	3 590 350,00	154 825 948,36	5 867 193 931,69	97,56 %
5	ADMINISTRATION	6 913 550 934,52	6 528 741 570,53	279 790,00	145 569 933,90	6 674 591 294,43	96,54 %
6	RESERVER	278 000 000,00	127 640 000,00	0,00	0,00	127 640 000,00	45,91 %
7	STÖD INFÖR ANSLUTNINGEN	2 720 863 680,19	2 674 996 584,23	0,00	3 196 979,88	2 678 193 564,11	98,43 %
8	KOMPENSATION	1 073 500 332,00	1 073 500 332,00	0,00	0,00	1 073 500 332,00	100,00 %
	<b>Totalt</b>	<b>122 794 390 329,12</b>	<b>119 701 473 536,18</b>	<b>202 527 873,82</b>	<b>1 156 137 240,14</b>	<b>121 060 138 650,14</b>	<b>98,59 %</b>

## och betalningsbemyndiganden indelat enligt budgetplanen

Politikområde	Betalningsbemyndiganden					
	Anslag som antagits	Ändringar (Överföringar och ändringsbudgetar)	Överförda	Inkomster som avsatts för särskilda ändamål	Totalt tilläggsanslag	Totalt för betalningar
	7	8	9	10	11=9+10	12=7+8+11
	50 991 020 000,00	- 780 500 000,00	285 496 606,20	2 510 270,02	288 006 876,22	50 498 526 876,22
	35 639 599 237,00	- 3 144 390 000,00	13 863 714,64	61 554 300,06	75 418 014,70	32 570 627 251,70
	8 889 218 143,00	- 119 948 995,84	273 330 476,36	1 765 175 131,07	2 038 505 607,43	10 807 774 754,59
	5 369 049 920,00	38 033 714,00	61 234 984,55	263 002 173,72	324 237 158,27	5 731 320 792,27
	6 656 369 817,00	- 2 023 884,16	775 950 931,48	282 695 929,48	1 058 646 860,96	7 712 992 793,80
	458 000 000,00	- 72 000 000,00	0,00	0,00	0,00	386 000 000,00
	2 892 850 000,00	- 510 308 662,00	15 428 194,57	40 019 744,33	55 447 938,90	2 437 989 276,90
	1 073 500 332,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1 073 500 332,00
	<b>111 969 607 449,00</b>	<b>- 4 591 137 828,00</b>	<b>1 425 304 907,80</b>	<b>2 414 957 548,68</b>	<b>3 840 262 456,48</b>	<b>111 218 732 077,48</b>

## indelat enligt budgetplanen

Politikområde	Anslag som överförs till budgetåret 2007				Anslag som förfallit				
	Inkomster som avsatts för särskilda ändamål	Icke-automatiska överföringar	Totalt	%	Budgetårets anslag	Anslag från 2005 som överförs eller gjorts disponibla på nytt	Inkomster som avsatts för särskilda ändamål (Efta)	Totalt	%
	7	8	9=7+8	10=9/1	11	12	13	14=11+12+13	15=14/1
	2 486 127,62	0,00	2 486 127,62	0,00 %	368 914 729,81	0,00	0,00	368 914 729,81	0,73 %
	46 449 307,21	0,00	46 449 307,21	0,10 %	34 356 359,42	1,00	0,00	34 356 360,42	0,08 %
	539 286 968,66	9 521 024,00	548 807 992,66	5,04 %	144 420 470,68	8 935 986,91	1 072 941,31	154 429 398,90	1,42 %
	131 341 335,02	0,00	131 341 335,02	2,18 %	15 380 130,67	95 150,00	1 390,50	15 476 671,17	0,26 %
	110 773 044,22	1 206 956,00	111 980 000,22	1,62 %	126 975 835,47	210,00	3 594,40	126 979 639,87	1,84 %
	0,00	0,00	0,00	0,00 %	150 360 000,00	0,00	0,00	150 360 000,00	54,09 %
	25 507 662,31	0,00	25 507 662,31	0,94 %	17 162 453,77	0,00	0,00	17 162 453,77	0,63 %
	0,00	0,00	0,00	0,00 %	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00 %
	<b>855 844 445,04</b>	<b>10 727 980,00</b>	<b>866 572 425,04</b>	<b>0,71 %</b>	<b>857 569 979,82</b>	<b>9 031 347,91</b>	<b>1 077 926,21</b>	<b>867 679 253,94</b>	<b>0,71 %</b>

## 12. Utnyttjande av betalningsbemyndiganden

Politikområde	Godkända betalningsbemyndiganden	Gjorda betalningar					
		Budgetårets anslag	Överföringar	Inkomster som avsatts för särskilda ändamål	Totalt	%	
		1	2	3	4	5=2+3+4	6=5/1
1	JORDBRUK	50 498 526 876,22	49 572 765 283,42	225 986 614,06	0,00	49 798 751 897,48	98,61 %
2	STRUKTURÅTGÄRDER	32 570 627 251,70	32 371 258 322,61	9 226 584,43	18 859 930,24	32 399 344 837,28	99,47 %
3	INRE POLITIK	10 807 774 754,59	8 216 185 027,47	201 399 550,61	596 101 531,22	9 013 686 109,30	83,40 %
4	EXTERNA ÅTGÄRDER	5 731 320 792,27	5 005 486 440,49	38 865 277,12	141 824 434,53	5 186 176 152,14	90,49 %
5	ADMINISTRATION	7 712 992 793,80	5 888 507 416,41	680 320 161,69	130 895 509,08	6 699 723 087,18	86,86 %
6	RESERVER	386 000 000,00	127 640 000,00	0,00	0,00	127 640 000,00	33,07 %
7	STÖD INFÖR ANSLUTNINGEN	2 437 989 276,90	2 235 130 876,88	7 790 535,07	33 756 704,52	2 276 678 116,47	93,38 %
8	KOMPENSATION	1 073 500 332,00	1 073 500 332,00	0,00	0,00	1 073 500 332,00	100,00 %
<b>Totalt</b>		<b>111 218 732 077,48</b>	<b>104 490 473 699,28</b>	<b>1 163 588 722,98</b>	<b>921 438 109,59</b>	<b>106 575 500 531,85</b>	<b>95,83 %</b>

## indelat enligt budgetplanen

Anslag som överförs till budgetåret 2007					Anslag som förfallit				
Överföringar	Icke-automatiska överföringar	Inkomster som avsatts för särskilda ändamål	Totalt	%	Budgetårets anslag	Överföringar	Inkomster som avsatts för särskilda ändamål (Efta)	Totalt	%
7	8	9	10=7+8+9	11=10/1	12	13	14	15=12+13+14	16=15/1
268 754 563,77	0,00	2 510 270,02	271 264 833,79	0,54 %	369 000 152,81	59 509 992,14	0,00	428 510 144,95	0,85 %
15 726 487,62	0,00	42 694 369,82	58 420 857,44	0,18 %	108 224 426,77	4 637 130,21	0,00	112 861 556,98	0,35 %
132 356 360,73	20 639 028,00	1 164 913 054,23	1 317 908 442,96	12,19 %	400 088 730,96	71 930 925,75	4 160 545,62	476 180 202,33	4,41 %
48 771 360,00	43 210 850,28	121 149 270,01	213 131 480,29	3,72 %	309 614 983,23	22 369 707,43	28 469,18	332 013 159,84	5,79 %
630 006 349,39	3 302 979,84	151 791 323,42	785 100 652,65	10,18 %	132 529 187,20	95 630 769,79	9 096,98	228 169 053,97	2,95 %
0,00	0,00	0,00	0,00	0,00 %	258 360 000,00	0,00	0,00	258 360 000,00	66,93 %
8 785 955,44	0,00	6 263 039,81	15 048 995,25	0,62 %	138 624 505,68	7 637 659,50	0,00	146 262 165,18	6,00 %
0,00	0,00	0,00	0,00	0,00 %	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00 %
<b>1 104 401 076,95</b>	<b>67 152 858,12</b>	<b>1 489 321 327,31</b>	<b>2 660 875 262,38</b>	<b>2,39 %</b>	<b>1 716 441 986,65</b>	<b>261 716 184,82</b>	<b>4 198 111,78</b>	<b>1 982 356 283,25</b>	<b>1,78 %</b>

**13. Jämförelse av genomförandet av budgeten mellan budgetåren  
Åtagande-**

Rubrik	Beviljade anslag			Åtaganden som ingåtts			
	2006	2005	Förändring i procent	2006	%	2005	%
	1	2	3=(1-2)/2	4	5=4/1	6	7=6/2
1 JORDBRUK	50 236 630 270,02	49 076 246 092,42	2,36 %	49 865 229 412,59	99,26 %	48 928 359 920,62	99,70 %
2 STRUKTURÅTGÄRDER	44 659 599 303,61	42 536 191 404,48	4,99 %	44 578 793 635,98	99,82 %	42 490 498 505,57	99,89 %
3 INRE POLITIK	10 898 233 870,90	10 440 606 310,84	4,38 %	10 194 996 479,34	93,55 %	9 548 604 176,33	91,46 %
4 EXTERNA ÅTGÄRDER	6 014 011 937,88	5 660 331 574,76	6,25 %	5 867 193 931,69	97,56 %	5 516 105 602,78	97,45 %
5 ADMINISTRATION	6 913 550 934,52	6 550 862 383,95	5,54 %	6 674 591 294,43	96,54 %	6 354 856 192,85	97,01 %
6 RESERVER	278 000 000,00	236 000 000,00	17,80 %	127 640 000,00	45,91 %	140 110 000,00	59,37 %
7 STÖD INFÖR ANSLUTNINGEN	2 720 863 680,19	2 130 713 588,18	27,70 %	2 678 193 564,11	98,43 %	1 994 385 934,22	93,60 %
8 KOMPENSATION	1 073 500 332,00	1 304 988 996,00	- 17,74 %	1 073 500 332,00	100,00 %	1 304 988 996,00	100,00 %
<b>Totalt</b>	<b>122 794 390 329,12</b>	<b>117 935 940 350,63</b>	<b>4,12 %</b>	<b>121 060 138 650,14</b>	<b>98,59 %</b>	<b>116 277 909 328,37</b>	<b>98,59 %</b>

**Betalnings-**

Rubrik	Beviljade anslag			Gjorda betalningar			
	2006	2005	Förändring i procent	2006	%	2005	%
	1	2	3=(1-2)/2	4	5=4/1	6	7=6/2
1 JORDBRUK	50 498 526 876,22	48 907 981 350,25	3,25 %	49 798 751 897,48	98,61 %	48 465 768 985,88	99,10 %
2 STRUKTURÅTGÄRDER	32 570 627 251,70	32 838 251 159,96	0,81 %	32 399 344 837,28	99,47 %	32 763 192 073,85	99,77 %
3 INRE POLITIK	10 807 774 754,59	9 753 639 107,10	10,81 %	9 013 686 109,30	83,40 %	7 972 110 336,75	81,73 %
4 EXTERNA ÅTGÄRDER	5 731 320 792,27	5 435 407 948,46	5,44 %	5 186 176 152,14	90,49 %	5 013 054 063,21	92,23 %
5 ADMINISTRATION	7 712 992 793,80	7 301 184 292,62	5,64 %	6 699 723 087,18	86,86 %	6 191 378 792,90	84,80 %
6 RESERVER	386 000 000,00	346 000 000,00	11,56 %	127 640 000,00	33,07 %	140 110 000,00	40,49 %
7 STÖD INFÖR ANSLUTNINGEN	2 437 989 276,90	3 546 547 761,72	31,26 %	2 276 678 116,47	93,38 %	2 984 626 577,66	84,16 %
8 KOMPENSATION	1 073 500 332,00	1 304 988 996,00	17,74 %	1 073 500 332,00	100,00 %	1 304 988 996,00	100,00 %
<b>Totalt</b>	<b>111 218 732 077,48</b>	<b>109 434 000 616,11</b>	<b>1,63 %</b>	<b>106 575 500 531,85</b>	<b>95,83 %</b>	<b>104 835 229 826,25</b>	<b>95,80 %</b>

**2006 och 2005 indelat enligt budgetplanen  
bemyndiganden**

Anslag som överförts till följande år				Anslag som förfallit			
2006	%	2005	%	2006	%	2005	%
8	9=8/1	10	11=10/2	12=1-4-8	13=12/1	14=2-6-10	15=14/2
2 486 127,62	0,00 %	43 527 062,95	0,09 %	368 914 729,81	0,73 %	104 359 108,85	0,21 %
46 449 307,21	0,10 %	20 114 968,63	0,05 %	34 356 360,42	0,08 %	25 577 930,28	0,06 %
548 807 992,66	5,04 %	683 822 033,31	6,55 %	154 429 398,90	1,42 %	208 180 101,20	1,99 %
131 341 335,02	2,18 %	106 063 905,88	1,87 %	15 476 671,17	0,26 %	38 162 066,10	0,67 %
111 980 000,22	1,62 %	97 325 444,06	1,49 %	126 979 639,87	1,84 %	98 680 747,04	1,51 %
0,00	0,00 %	0,00	0,00 %	150 360 000,00	54,09 %	95 890 000,00	40,63 %
25 507 662,31	0,94 %	9 110 341,61	0,43 %	17 162 453,77	0,63 %	127 217 312,35	5,97 %
0,00	0,00 %	0,00	0,00 %	0,00	0,00 %	0,00	0,00 %
<b>866 572 425,04</b>	<b>0,71 %</b>	<b>959 963 756,44</b>	<b>0,81 %</b>	<b>867 679 253,94</b>	<b>0,71 %</b>	<b>698 067 265,82</b>	<b>0,59 %</b>

**bemyndiganden**

Anslag som överförts till följande år				Anslag som förfallit			
2006	%	2005	%	2006	%	2005	%
8	9=8/1	10	11=10/2	12=1-4-8	13=12/1	14=2-6-10	15=14/2
271 264 833,79	0,54 %	285 623 669,15	0,58 %	428 510 144,95	0,85 %	156 588 695,22	0,32 %
58 420 857,44	0,18 %	16 456 109,43	0,05 %	112 861 556,98	0,35 %	58 602 976,68	0,18 %
1 317 908 442,96	12,19 %	1 322 025 501,16	13,55 %	476 180 202,33	4,41 %	459 503 269,19	4,71 %
213 131 480,29	3,72 %	146 344 072,42	2,69 %	332 013 159,84	5,79 %	276 009 812,83	5,08 %
785 100 652,65	10,18 %	879 417 144,82	12,04 %	228 169 053,97	2,95 %	230 388 354,90	3,16 %
0,00	0,00 %	0,00	0,00 %	258 360 000,00	66,93 %	205 890 000,00	59,51 %
15 048 995,25	0,62 %	37 034 408,53	1,04 %	146 262 165,18	6,00 %	524 886 775,53	14,80 %
0,00	0,00 %	0,00	0,00 %	0,00	0,00 %	0,00	0,00 %
<b>2 660 875 262,38</b>	<b>2,39 %</b>	<b>2 686 900 905,51</b>	<b>2,46 %</b>	<b>1 982 356 283,25</b>	<b>1,78 %</b>	<b>1 911 869 884,35</b>	<b>1,75 %</b>

#### 14. Utnyttjande av åtagandebemyndiganden Åtagande-

Institution	Beviljade betalnings-bemyndiganden	Åtaganden som ingåtts					Inkomster som avsatts för särskilda ändamål
		Budgetårets anslag	Anslag som överförs eller gjorts disponibla på nytt	Inkomster som avsatts för särskilda ändamål	Totalt	%	
		1	2	3	4	5=2+3+4	
Europaparlamentet	1 368 486 316,11	1 306 325 432,30	200 000,00	37 213 465,75	1 343 738 898,05	98,19 %	9 472 850,36
Rådet	626 102 378,31	558 172 930,11	0,00	16 548 153,74	574 721 083,85	91,79 %	17 801 271,57
Kommissionen	120 235 296 051,00	117 320 281 520,65	202 327 873,82	1 086 682 964,96	118 609 292 359,43	98,65 %	826 460 879,10
EG-domstolen	252 306 372,60	238 293 961,93	0,00	325 504,40	238 619 466,33	94,58 %	1 642 266,20
Revisionsrätten	113 596 668,31	100 976 934,57	0,00	268 360,80	101 245 295,37	89,13 %	131 816,51
Ekonomiska och sociala kommittén	112 389 673,52	104 821 188,97	0,00	4 211 501,12	109 032 690,09	97,01 %	193 367,40
Regionkommittén	74 391 953,27	61 969 537,55	0,00	10 887 289,37	72 856 826,92	97,94 %	141 993,90
Ombudsmannen	7 682 538,00	6 770 255,52	0,00	0,00	6 770 255,52	88,13 %	0,00
Europeiska datatillsynsmannen	4 138 378,00	3 861 774,58	0,00	0,00	3 861 774,58	93,32 %	0,00
<b>Totalt</b>	<b>122 794 390 329,12</b>	<b>119 701 473 536,18</b>	<b>202 527 873,82</b>	<b>1 156 137 240,14</b>	<b>121 060 138 650,14</b>	<b>98,59 %</b>	<b>855 844 445,04</b>

#### Betalnings-

Institution	Godkända betalnings-bemyndiganden	Gjorda betalningar					Överföringar
		Budgetårets anslag	Överföringar	Inkomster som avsatts för särskilda ändamål	Totalt	%	
		1	2	3	4	5=2+3+4	
Europaparlamentet	1 701 269 660,65	1 117 578 610,06	285 778 030,55	36 945 146,42	1 440 301 787,03	84,66 %	188 746 822,24
Rådet	736 264 158,20	466 963 905,97	101 169 948,48	16 548 153,74	584 682 008,19	79,41 %	91 209 024,14
Kommissionen	108 175 684 800,44	102 430 969 155,00	741 939 438,03	853 743 449,96	104 026 652 042,99	96,16 %	782 997 538,15
EG-domstolen	267 048 157,10	225 025 288,09	12 399 434,36	325 504,40	237 750 226,85	89,03 %	13 268 673,84
Revisionsrätten	119 881 073,16	93 728 633,21	5 353 989,80	268 360,80	99 350 983,81	82,87 %	7 248 301,36
Ekonomiska och sociala kommittén	123 841 644,55	94 412 786,16	10 333 755,87	3 139 932,72	107 886 474,75	87,12 %	10 124 989,54
Regionkommittén	82 016 334,70	52 968 650,29	5 851 818,02	10 467 561,55	69 288 029,86	84,48 %	9 000 368,08
Ombudsmannen	8 306 286,57	6 365 069,79	596 606,04	0,00	6 961 675,83	83,81 %	405 185,73
Europeiska datatillsynsmannen	4 419 962,11	2 461 600,71	165 701,83	0,00	2 627 302,54	59,44 %	1 400 173,87
<b>Totalt</b>	<b>111 218 732 077,48</b>	<b>104 490 473 699,28</b>	<b>1 163 588 722,98</b>	<b>921 438 109,59</b>	<b>106 575 500 531,85</b>	<b>95,83 %</b>	<b>1 104 401 076,95</b>

#### och betalningsbemyndiganden per institution bemyndiganden

Anslag som överförs till budgetåret 2007				Anslag som förfallit			
Icke-automatiska överföringar	Totalt	%	Budgetårets anslag	Anslag från 2005 som överförs eller gjorts disponibla på nytt	Inkomster som avsatts för särskilda ändamål (Efta)	Totalt	%
8	9=7+8	10=9/1	11	12	13	14=11+12+13	15=14/1
0,00	9 472 850,36	0,69 %	15 274 567,70	0,00	0,00	15 274 567,70	1,12 %
0,00	17 801 271,57	2,84 %	33 580 022,89	0,00	0,00	33 580 022,89	5,36 %
10 727 980,00	837 188 859,10	0,70 %	778 705 558,35	9 031 347,91	1 077 926,21	788 814 832,47	0,66 %
0,00	1 642 266,20	0,65 %	12 044 640,07	0,00	0,00	12 044 640,07	4,77 %
0,00	131 816,51	0,12 %	12 219 556,43	0,00	0,00	12 219 556,43	10,76 %
0,00	193 367,40	0,17 %	3 163 616,03	0,00	0,00	3 163 616,03	2,81 %
0,00	141 993,90	0,19 %	1 393 132,45	0,00	0,00	1 393 132,45	1,87 %
0,00	0,00	0,00 %	912 282,48	0,00	0,00	912 282,48	11,87 %
0,00	0,00	0,00 %	276 603,42	0,00	0,00	276 603,42	6,68 %
<b>10 727 980,00</b>	<b>866 572 425,04</b>	<b>0,71 %</b>	<b>857 569 979,82</b>	<b>9 031 347,91</b>	<b>1 077 926,21</b>	<b>867 679 253,94</b>	<b>0,71 %</b>

#### bemyndiganden

Anslag som överförs till budgetåret 2007				Anslag som förfallit				
Icke-automatiska överföringar	Inkomster som avsatts för särskilda ändamål	Totalt	%	Budgetårets anslag	Överföringar	Inkomster som avsatts för särskilda ändamål (Efta)	Totalt	%
8	9	10=7+8+9	11=10/1	12	13	14	15=12+13+14	16=15/1
0,00	35 360 878,05	224 107 700,29	13,17 %	15 274 567,70	21 585 605,63	0,00	36 860 173,33	2,17 %
0,00	17 801 271,57	109 010 295,71	14,81 %	33 580 022,89	8 991 831,41	0,00	42 571 854,30	5,78 %
67 152 858,12	1 432 558 437,46	2 282 708 833,73	2,11 %	1 637 293 632,73	224 832 179,21	4 198 111,78	1 866 323 923,72	1,73 %
0,00	1 642 266,20	14 910 940,04	5,58 %	12 044 640,07	2 342 350,14	0,00	14 386 990,21	5,39 %
0,00	131 816,51	7 380 117,87	6,16 %	12 219 556,43	930 415,05	0,00	13 149 971,48	10,97 %
0,00	1 264 935,80	11 389 925,34	9,20 %	3 447 029,30	1 118 215,16	0,00	4 565 244,46	3,69 %
0,00	561 721,72	9 562 089,80	11,66 %	1 393 651,63	1 772 563,41	0,00	3 166 215,04	3,86 %
0,00	0,00	405 185,73	4,88 %	912 282,48	27 142,53	0,00	939 425,01	11,31 %
0,00	0,00	1 400 173,87	31,68 %	276 603,42	115 882,28	0,00	392 485,70	8,88 %
<b>67 152 858,12</b>	<b>1 489 321 327,31</b>	<b>2 660 875 262,38</b>	<b>2,39 %</b>	<b>1 716 441 986,65</b>	<b>261 716 184,82</b>	<b>4 198 111,78</b>	<b>1 982 356 283,25</b>	<b>1,78 %</b>

## 15. KONSOLIDERAD SAMMANSTÄLLNING AV UTESTÅENDE ÅTAGANDEN

(euro)

	ICKE-DIFFERENTIERADE ANSLAG	DIFFERENTIERADE ANSLAG	Totalt
<b>Åtaganden som överförts från föregående budgetår</b>	1 253 640 180,79	117 825 874 585,07	<b>119 079 514 765,86</b>
Åtaganden som dragits tillbaka/Omvärderingar	- 56 394 461,62	- 1 674 266 331,73	<b>- 1 730 660 793,35</b>
Betalningar	1 005 841 701,50	43 576 201 831,27	<b>44 582 043 532,77</b>
Förfallna belopp	162 616 139,62	0,00	<b>162 616 139,62</b>
<b>Årets åtaganden</b>	56 464 704 523,77	64 595 434 126,37	<b>121 060 138 650,14</b>
Betalningar	55 333 886 613,11	6 659 570 385,97	<b>61 993 456 999,08</b>
Åtaganden som inte får överföras och därför förfallit	15 404 798,94	0,00	<b>15 404 798,94</b>
Utestående åtaganden vid årets slut	1 115 413 111,72	57 935 863 740,40	<b>59 051 276 852,12</b>
	<b>1 144 200 989,77</b>	<b>130 511 270 162,47</b>	<b>131 655 471 152,24</b>

## 16a. Konsoliderad fördelning av utestående åtaganden per åtagandear

Rubrik	< 2000	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	Totalt
1 JORDBRUK	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	5 745 553,00	1 863 821 801,17	1 869 567 354,17
2 STRUKTURÅTGÄRDER	1 046 379 952,67	95 111 649,63	346 206 288,59	634 516 796,30	1 804 396 389,27	13 127 211 296,67	32 371 651 135,10	43 745 215 383,04	93 170 688 891,27
3 INRE POLITIK	109 678 911,53	143 987 913,52	364 743 438,90	617 025 435,66	1 424 882 909,53	2 549 110 805,93	4 130 539 748,33	5 977 796 682,48	15 317 765 845,88
4 EXTERNA ÅTGÄRDER	651 259 480,32	372 207 082,25	564 927 650,83	906 509 624,16	1 112 601 806,61	2 094 712 415,23	2 791 938 263,37	4 239 851 507,66	12 734 007 830,43
5 ADMINISTRATION	1 089 781,57	2 099,92	0,00	0,00	17 995,00	901 495,91	30 690 148,33	673 950 354,56	706 651 875,29
6 RESERVER	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
7 STÖD INFÖR ANSLUTNINGEN	191 694 438,30	214 005 465,69	456 758 228,51	640 226 854,60	960 522 568,19	1 217 902 840,89	1 625 037 835,81	2 550 641 123,21	7 856 789 355,20
8 KOMPENSATION	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
<b>Totalt</b>	<b>2 000 102 564,39</b>	<b>825 314 211,01</b>	<b>1 732 635 606,83</b>	<b>2 798 278 710,72</b>	<b>5 302 421 668,60</b>	<b>18 989 838 854,63</b>	<b>40 955 602 683,94</b>	<b>59 051 276 852,12</b>	<b>131 655 471 152,30</b>

## 16b. Konsoliderad fördelning av utestående åtaganden per åtagandear

Politikområde	< 2000	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	Totalt
01 EKONOMI OCH FINANS	7 025 681,45	2 156 540,24	5 258 400,00	0,00	0,00	78 157 335,32	65 793 626,76	169 731 341,87	328 122 925,64
02 NÄRINGSLIV	5 099 551,83	2 065 080,30	12 363 436,83	11 739 714,82	42 114 042,31	46 646 726,02	100 003 794,45	221 198 351,72	441 230 698,28
03 KONKURRENS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	142 450,83	408 647,64	9 417 954,16	9 969 052,63
04 SYSSELSÄTTNING OCH SOCIALPOLITIK	165 733 458,94	40 613 656,40	13 664 978,87	56 995 963,02	327 468 439,63	2 765 006 636,15	8 419 185 302,33	11 332 944 748,21	23 121 613 183,55
05 JORDBRUK OCH LANDSBYGDENS UTVECKLING	326 968 318,18	20 778 242,27	0,00	1 381 554,00	64 540 983,54	1 242 639 624,18	2 636 168 689,59	5 959 215 196,46	10 251 692 608,22
06 ENERGI OCH TRANSPORT	49 688 501,85	59 086 068,15	89 925 441,13	92 610 637,65	178 929 907,45	415 335 496,08	667 680 993,15	900 372 186,59	2 453 629 232,05
07 MILJÖ	2 504 876,94	0,00	19 816 218,83	39 513 347,44	53 430 658,85	95 209 378,31	115 901 023,46	168 699 485,46	495 074 989,29
08 FORSKNING	17 544 316,07	55 420 945,89	175 417 722,18	344 977 010,53	856 632 301,43	1 317 074 632,95	1 861 328 520,89	2 766 508 961,47	7 394 904 411,41
09 INFORMATIONSSAMHÄLLET OCH MEDIER	5 675 071,07	3 446 124,06	21 786 448,25	59 621 524,41	180 325 882,22	333 470 368,19	776 068 013,97	880 686 423,30	2 261 079 855,47
10 DIREKT FORSKNING	390 258,24	855 266,78	947 904,17	2 072 193,22	6 897 420,07	5 117 292,90	37 012 707,02	104 724 087,39	158 017 129,79
11 FISKE	43 784 924,81	6 018 260,46	15 525 481,47	44 201 345,12	68 291 759,54	205 700 335,20	507 071 196,04	813 000 802,49	1 703 594 105,13
12 DEN INRE MARKNADEN	0,00	0,00	30 000,00	14 000,00	2 659,35	1 822 211,84	1 607 523,59	13 893 125,31	17 369 520,09
13 REGIONALPOLITIK	513 245 826,84	181 089 462,19	614 710 204,54	1 029 167 214,71	2 093 528 442,08	9 696 437 327,36	21 655 695 839,44	28 393 448 715,93	64 177 323 033,09

Politikområde	< 2000	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	Totalt
14 BESKATTNING OCH TULLUNION	0,00	0,00	0,00	6 161,28	1 142 156,34	2 907 411,64	17 559 526,96	48 102 423,69	69 717 679,91
15 UTBILDNING OCH KULTUR	26 937 633,40	14 137 941,54	13 705 319,23	21 346 363,42	37 261 101,01	54 021 934,50	110 647 471,84	289 284 801,79	567 342 566,73
16 PRESS OCH KOMMUNIKATION	112 581,37	103 302,22	296 757,69	509 847,52	777 488,31	2 167 456,28	6 980 773,98	65 779 731,12	76 727 938,49
17 HÄLSA OCH KONSUMENTSKYDD	923 158,91	0,00	285 596,54	4 804 900,64	20 468 298,46	30 081 717,72	40 833 924,39	352 381 670,57	449 779 267,23
18 ETT OMRÅDE MED FRIHET, SÄKERHET OCH RÄTTVISA	238 439,04	522 616,96	9 893 071,64	12 461 443,47	13 783 469,02	34 804 047,57	94 408 907,56	130 602 383,48	296 714 378,74
19 YTTRE FÖRBINDELSER	523 633 413,09	271 194 176,90	367 125 148,21	667 352 544,86	679 537 990,84	1 319 365 107,73	1 755 333 573,50	2 528 141 736,28	8 111 683 691,41
20 HANDEL	0,00	0,00	23 729,88	0,00	108 218,34	765 576,60	2 811 507,72	15 155 632,26	18 864 664,80
21 UTVECKLINGSSAMARBETE OCH FÖRBINDELSER MED AVS-STATERNA	80 392 729,58	78 729 431,16	166 746 017,28	185 821 030,98	300 885 727,76	427 470 754,44	617 423 313,37	922 327 597,24	2 779 796 601,81
22 UTVIDGNING	228 514 215,28	89 074 681,65	204 968 077,22	221 838 954,05	366 899 924,94	884 404 108,83	1 310 981 898,59	2 192 666 367,42	5 499 348 227,98
23 HUMANITÄRT BISTÅND	1 688 607,50	0,00	0,00	775 292,29	6 179 839,24	22 611 321,19	105 267 711,22	274 887 000,58	411 409 772,02
24 BEDRÄGERIBEKÄMPNING	0,00	0,00	0,00	0,00	12 740,20	626 790,92	2 065 832,22	15 636 875,50	18 342 238,84
25 KOMMISSIONENS POLITISKA SAMORDNING OCH JURIDISKA RÅDGIVNING	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	62 641,71	25 022 743,09	25 085 384,80
26 ADMINISTRATION	0,00	0,00	0,00	0,00	794 763,05	0,00	47 025,38	79 137 153,31	79 978 941,74
27 BUDGET	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	10 298 984,99	10 298 984,99
28 REVISION	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1 070 397,41	1 070 397,41
29 STATISTIK	1 000,00	22 413,84	145 652,87	1 067 667,29	2 407 454,62	7 852 811,88	20 522 992,26	43 492 812,70	75 512 805,46
30 PENSIONER	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
31 RESERVER	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
90 ÖVRIGA INSTITUTIONER	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	26 729 704,91	323 447 160,33	350 176 865,24
<b>Totalt</b>	<b>2 000 102 564,39</b>	<b>825 314 211,01</b>	<b>1 732 635 606,83</b>	<b>2 798 278 710,72</b>	<b>5 302 421 668,60</b>	<b>18 989 838 854,63</b>	<b>40 955 602 683,94</b>	<b>59 051 276 852,12</b>	<b>131 655 471 152,30</b>



## 17. Decentraliserade organ – budgetåret 2006: budgeterade inkomster, fastställda anspråk och mottagna inkomster

## Inkomst fördelat per decentraliserat organ (kontor och gemenskapsbyråer)

(euro)

Decentraliserat organ	Budgeterade inkomster	Fastställda anspråk	Mottagna inkomster	Utestående fordringar	Bidrag kommissionen
Europeiska byrån för luftfartssäkerhet	65 663 000,00	66 831 669,77	66 831 669,77	0,00	06
Frontex	19 462 300,00	17 590 042,62	17 590 042,62	0,00	18
Cedefop (Europeiskt centrum för utveckling av yrkesutbildning)	17 571 260,00	15 344 405,14	15 344 065,60	339,54	15
Europeiska polisakademien	6 075 144,00	6 075 144,00	6 075 144,00	0,00	18
Europeiska centrumet för förebyggande och kontroll av sjukdomar	17 146 080,00	16 211 313,00	16 211 313,00	0,00	17
Europeiska centrumet för kontroll av narkotika och narkotikamissbruk	13 121 125,00	13 121 125,00	13 094 915,96	26 209,04	18
Europeiska miljöbyrån	37 314 090,00	36 831 054,00	34 562 415,15	2 268 638,85	07
Europeiska myndigheten för livsmedelssäkerhet	40 248 981,75	37 543 431,25	37 543 431,25	0,00	17
Europeiska tillsynsmyndigheten för det globala systemet för satellitnavigering (GNSS)	6 962 880,19	7 026 214,20	7 026 214,20	0,00	06
Eurojust	14 700 000,00	15 704 194,04	15 704 194,04	0,00	18
Europeiska sjösäkerhetsbyrån	44 738 440,00	32 392 190,03	32 392 190,03	0,00	06
Byrån för harmonisering inom den inre marknaden	211 728 860,00	192 264 250,61	192 264 250,61	0,00	12
Europeiska läkemedelsmyndigheten	138 676 000,00	149 722 303,64	141 301 875,45	8 420 428,19	02
Europeiska byrån för nät- och informationssäkerhet	6 800 000,00	6 612 309,12	6 612 309,12	0,00	09
Europeiskt centrum för övervakning av rasism och främlingsfientlighet	9 393 907,50	9 682 219,47	9 416 126,97	266 092,50	18
Europeiska järnvägsbyrån	14 398 000,00	12 405 715,89	12 405 715,89	0,00	06
Europeiska byrån för återuppbyggnad	270 575 000,00	277 085 772,92	277 085 772,92	0,00	22
Europeiska arbetsmiljöbyrån	14 108 161,00	12 460 046,64	12 459 095,54	951,10	04
Översättningscentrum för Europeiska unionens organ	40 876 392,00	39 583 840,89	33 204 621,09	6 379 219,80	31
Europeiska yrkesutbildningsstiftelsen	19 450 000,00	22 423 380,52	22 423 380,52	0,00	15
Gemenskapens växtsortsmyndighet	8 720 000,00	9 330 302,73	9 330 302,73	0,00	17
Europeiska fonden för förbättring av levnads- och arbetsvillkor	19 760 000,00	19 522 812,65	19 506 150,24	16 662,41	04
Genomförandeorganet för utbildning och kultur	29 199 000,00	27 749 000,00	27 749 000,00	0,00	15
Exekutiva byrån för intelligent energi	5 628 819,22	5 628 819,22	5 628 819,22	0,00	06
<b>Totalt</b>	<b>1 072 317 440,66</b>	<b>1 049 141 557,35</b>	<b>1 031 763 015,92</b>	<b>17 378 541,43</b>	

15.11.2007

SV

Europeiska unionens officiella tidning

C 274/113

### Inkomst efter produktionsinriktning

(euro)

Inkomsttyper	Budgerade inkomster	Fastställda anspråk	Mottagna inkomster	Utestående fordringar
Europeiska kommissionens anslag	653 587 219,41	635 349 505,58	635 349 237,42	268,16
Avgiftsintäkter	278 993 042,00	328 414 018,82	320 847 683,07	7 566 335,75
Andra inkomster	139 737 179,25	85 378 032,95	75 566 095,43	9 811 937,52
<b>Totalt</b>	<b>1 072 317 440,66</b>	<b>1 049 141 557,35</b>	<b>1 031 763 015,92</b>	<b>17 378 541,43</b>

C 274/114

SV

Europeiska unionens officiella tidning

15.1.2007

## 18. Decentraliserade organ – budgetåret 2006: anslag och utnyttjande av åtagandebemyndiganden

(euro)

Decentraliserat organ	Åtagandebemyndiganden				Betalningsbemyndiganden			
	Anslag	Åtaganden som ingåtts	Överföring till 2007	Anslag som förfallit	Anslag	Gjorda betalningar	Överföring till 2007	Anslag som förfallit
Europeiska byrån för luftfartssäkerhet	66 562 970,23	60 412 514,46	15 146,59	6 135 309,18	72 369 278,60	49 028 674,87	19 351 968,30	3 988 635,43
Frontex	17 537 597,62	14 627 229,34	741 891,00	2 168 477,28	17 537 597,62	3 385 325,13	11 932 495,94	2 219 776,55
Cedefop (Europeiskt centrum för utveckling av yrkesutbildning)	18 278 222,43	16 388 597,09	545 564,32	1 344 061,02	18 630 545,11	14 158 812,61	1 853 009,38	2 618 723,12
Europeiska polisakademien	6 075 144,00	4 321 495,43	990 407,08	763 241,49	6 075 144,00	2 153 106,53	3 158 795,98	763 241,49
Europeiska centrumet för förebyggande och kontroll av sjukdomar	17 146 080,00	16 064 921,93	0,00	1 081 158,07	18 583 087,71	10 088 690,34	7 097 157,11	1 397 240,26
Europeiska centrumet för kontroll av narkotika och narkotikamissbruk	13 548 968,34	12 873 208,15	491 506,10	184 254,09	14 051 138,40	12 255 485,45	1 229 083,16	566 569,79
Europeiska miljöbyrån	40 525 421,49	35 915 861,97	4 592 441,57	17 117,95	45 998 302,34	33 454 115,48	11 852 774,97	691 411,89
Europeiska myndigheten för livsmedelssäkerhet	40 248 981,75	36 407 899,95	0,00	3 841 081,80	46 556 959,01	33 562 711,69	7 889 175,60	5 105 071,72
Europeiska tillsynsmyndigheten för det globala systemet för satellitnavigering (GNSS)	6 962 880,19	3 107 295,90	0,00	3 855 584,29	6 962 880,19	704 146,74	1 276 617,07	4 982 116,38
Eurojust	14 985 483,55	14 330 791,72	71 000,00	583 691,83	16 813 964,47	13 385 613,35	2 590 329,78	838 021,34
Europeiska sjösäkerhetsbyrån	44 738 440,00	34 287 177,64	0,00	10 451 262,36	45 232 542,38	24 279 657,43	1 269 659,16	19 683 225,79
Byrån för harmonisering inom den inre marknaden	211 728 860,00	126 055 866,64	0,00	85 672 993,36	236 634 990,93	121 075 929,69	26 488 164,94	89 070 896,30
Europeiska läkemedelsmyndigheten	140 643 000,00	137 235 660,61	0,00	3 407 339,39	157 509 000,82	123 435 768,34	29 413 020,40	4 660 212,08
Europeiska byrån för nät- och informationssäkerhet	6 940 080,00	6 238 387,04	49 530,00	652 162,96	9 051 581,01	6 682 308,21	917 363,62	1 451 909,18
Europeiskt centrum för övervakning av rasism och främlingsfientlighet	9 483 907,50	8 775 582,17	269 185,88	439 139,45	10 692 575,03	8 685 246,28	1 520 227,96	487 100,79
Europeiska järnvägsbyrån	14 398 000,00	10 421 586,80	0,00	3 976 413,20	17 275 724,82	9 239 725,88	2 680 034,30	5 355 964,64
Europeiska byrån för återuppbyggnad	970 475 803,99	208 692 527,58	758 996 977,63	2 786 298,78	971 470 537,05	276 112 502,76	679 500 592,00	15 857 442,29
Europeiska arbetsmiljöbyrån	14 246 990,40	13 093 365,31	291 683,97	861 941,12	16 764 114,42	12 451 617,82	2 662 667,89	1 649 828,71
Översättningscentrum för Europeiska unionens organ	40 876 392,00	26 847 612,28	0,00	14 028 779,72	28 998 537,52	26 020 996,83	2 886 129,74	91 410,95
Europeiska yrkesutbildningsstiftelsen	26 482 381,89	23 870 747,11	1 714 492,67	897 142,11	26 482 381,87	20 364 127,25	5 473 905,44	644 349,18
Gemenskapens växtsortsmyndighet	13 018 000,00	11 355 753,43	0,00	1 662 246,57	11 855 039,50	9 829 574,04	902 568,17	1 122 897,29
Europeiska fonden för förbättring av levnads- och arbetsvillkor	19 760 000,00	19 216 906,46	343 167,30	199 926,24	24 378 442,10	19 595 971,34	4 311 913,04	470 557,72
Genomförandeorganet för utbildning och kultur	29 199 000,00	26 682 387,54	0,00	2 516 612,46	29 199 000,00	19 708 393,04	6 688 124,89	2 802 482,07
XENE Exekutiva byrån för intelligent energi	5 628 819,22	5 469 284,25	0,00	159 534,97	5 628 819,22	4 074 700,31	981 586,69	572 532,22
<b>Totalt</b>	<b>1 789 491 424,60</b>	<b>872 692 660,80</b>	<b>769 112 994,11</b>	<b>147 685 769,69</b>	<b>1 854 752 184,12</b>	<b>853 733 201,41</b>	<b>833 927 365,53</b>	<b>167 091 617,18</b>

15.11.2007

SV

Europeiska unionens officiella tidning

C 274/115

(euro)

Typ av utgifter	Åtagandebemyndiganden				Betalningsbemyndiganden			
	Anslag	Åtaganden som ingåtts	Överföring till 2007	Anslag som förfallit	Anslag	Gjorda betalningar	Överföring till 2007	Anslag som förfallit
Personal	319 158 938,89	300 855 962,71	458 160,33	17 844 815,85	323 268 014,26	291 701 302,29	10 451 097,35	21 115 614,62
Administrationskostnader	143 712 090,58	127 277 441,39	1 651 025,91	14 783 623,28	171 754 012,83	105 350 733,97	49 147 905,01	17 255 373,85
Driftskostnader	1 326 620 395,13	444 559 256,70	767 003 807,87	115 057 330,56	1 359 730 157,03	456 681 165,15	774 328 363,17	128 720 628,71
<b>Totalt</b>	<b>1 789 491 424,60</b>	<b>872 692 660,80</b>	<b>769 112 994,11</b>	<b>147 685 769,69</b>	<b>1 854 752 184,12</b>	<b>853 733 201,41</b>	<b>833 927 365,53</b>	<b>167 091 617,18</b>

## 19. DECENTRALISERADE ORGAN

## 2006 BUDGETUTFALL INKLUSIVE DECENTRALISERADE ORGAN

Budgetutfallet för Europeiska gemenskaperna anges under rubrik I.A.1 på skuldsidan av den konsoliderade balansräkningen.

(euro)

Budgetårets inkomster	Europeiska gemenskaperna	Decentraliserade organ	Avskaffande av bidrag till organen	Totalt
	108 423 010 965,79	1 031 763 015,92	- 635 349 237,42	108 819 424 744,29
Betalningar ur anslag för 2006	Europeiska gemenskaperna	Decentraliserade organ		
	- 105 411 911 808,87	- 777 832 118,03	635 349 237,42	- 105 554 394 689,48
Anslag som överförs till budgetåret 2007	Europeiska gemenskaperna	Decentraliserade organ		
	- 1 400 894 862,16	- 833 927 365,53		- 2 234 822 227,69
EFTA-EES-anslag som överförs från 2005	Europeiska gemenskaperna	Decentraliserade organ		
	- 67 568,00	0,00		- 67 568,00
Annullering av outnyttjade anslag som förts över från budgetåret 2005	Europeiska gemenskaperna	Decentraliserade organ		
	263 331 782,31	692 966 930,78		956 298 713,09
Växelkurskillnader under året	Europeiska gemenskaperna	Decentraliserade organ		
	- 16 836 905,85	761 631,34		- 16 075 274,51
Budgetutfall	Europeiska gemenskaperna	Decentraliserade organ		
	1 856 631 603,22	113 732 094,48		1 970 363 697,70

## AVSNITT B:

**FÖRKLARANDE ANMÄRKNINGAR TILL DE KONSOLIDERADE RAPPORTERNA OM BUDGETGENOMFÖRANDET**

1.	BUDGETPRINCIPER, STRUKTURER OCH ANSLAG.....	119
2.	KOMMENTARER TILL DE KONSOLIDERADE RAPPORTERNA OM BUDGETGENOMFÖRANDET 2006.....	123

## 1. BUDGETPRINCIPER, STRUKTURER OCH ANSLAG

### 1.1 BUDGETPRINCIPER

Europeiska gemenskapernas budget bygger på en rad grundprinciper:

- **Principen om enhet och riktighet i budgeten:** Varje enskild inkomst och utgift som gemenskapen har ska tas upp i ett och samma budgetdokument och hänföras till en budgetpost, och utgifterna får inte överskrida de godkända anslagen.
- **Universalitetsprincipen** omfattar två regler, nämligen
  - att budgetinkomster inte får avsättas för särskilda utgiftsposter (samtliga inkomster täcker samtliga utgifter), och
  - att inkomster och utgifter tas upp som bruttobelopp i budgeten utan att justeras mot varandra.
- **Principen om ettårighet:** De uppförda anslagen är tillgängliga under ett enda budgetår och måste användas under detta budgetår.
- **Principen om jämvikt:** Inkomster och utgifter är balanserade i budgeten (de beräknade inkomsterna ska täcka betalningsbemyndigandena).
- **Principen om specificering** innebär att varje anslag måste ha ett särskilt ändamål och tilldelas ett specifikt mål.
- **Principen om en enda beräkningsenhet** innebär att budgeten ska upprättas och genomföras i euro och räkenskaperna ska redovisas i euro.
- **Principen om sund ekonomisk förvaltning** innebär att budgetanslagen ska användas enligt principerna om sparsamhet, effektivitet och ändamålsenlighet.
- **Principen om öppenhet** innebär att budgeten ska upprättas och genomföras och räkenskaperna ska läggas fram med hänsyn tagen till principen om klarhet och öppenhet. Budgeten och ändringsbudgetarna ska offentliggöras i Europeiska unionens officiella tidning.

### 1.2 BUDGETENS STRUKTUR

Budgeten utgörs av

- a) en allmän inkomstberäkning, och
- b) separata avsnitt för de olika institutionernas inkomst- och utgiftsberäkningar. Avsnitt I: parlamentet. Avsnitt II: rådet. Avsnitt III: kommissionen. Avsnitt IV: domstolen. Avsnitt V: revisionsrätten. Avsnitt VI: Europeiska ekonomiska och sociala kommittén. Avsnitt VII: Regionkommittén. Avsnitt VIII: Del A: ombudsmannen, del B: Europeiska datatillsynsmannen.

Inkomsterna och utgifterna för varje institution är indelade efter slag eller ändamål i avdelningar, kapitel, artiklar och punkter.

En del av medlen för EKSG under avveckling ställdes till förfogande för driftsbudgeten för EKSG under avveckling. Driftsbudgeten antogs årligen av kommissionen efter samråd med rådet och Europaparlamentet. Den senaste driftsbudgeten avsåg perioden från den 1 januari 2002 till den 23 juli 2002. Sedan den 24 juli 2002 upptas inkomster och utgifter i samband med driftsbudgeten i inkomst- och utgiftsredovisningen för EKSG under avveckling. Återstående åtaganden som ska fullgöras tas upp på skuldsidan i balansräkningen.

### 1.3 BUDGETRÄKENSKAPERNAS STRUKTUR

Endast kommissionens budget innehåller administrativa anslag och driftsanslag. Övriga institutioner förfogar i realiteten endast över administrativa anslag.

I budgeten särskiljs mellan två typer av anslag: icke-differentierade anslag och differentierade anslag. Icke-differentierade anslag ska täcka insatser som är ettåriga (och som motsvarar budgetens ettårighetsprincip). De differentierade anslagen har införts för att jämka samman budgetens ettårighetsprincip med behovet att finansiera insatser som genomförs under flera år.

- a) **De icke-differentierade anslagen** ska täcka
- hela området administration (kapitel 1 i kommissionens avsnitt och samtliga avsnitt för övriga institutioner),
  - ettåriga anslag för garantisektionen vid EUGFJ, och
  - vissa tekniska anslag (återbetalningar, garantier som ställs vid upp- och utlåning, m.m.).
- För de icke-differentierade anslagen är beloppet för åtagandebemyndigandena detsamma som det för betalningsbemyndigandena.
- b) De **differentierade anslagen** ska täcka fleråriga insatser och omfattar anslagen i alla kapitel utom kapitel 1 i kommissionens avsnitt (och inte heller EUGFJ).
- De differentierade anslagen delas upp i åtagandebemyndiganden och betalningsbemyndiganden.
- **Åtagandebemyndiganden** täcker den totala kostnaden för de rättsliga åtaganden som görs under budgetåret för projekt som avser flera år <sup>(1)</sup>. Åtaganden för åtgärder som löper över mer än ett budgetår får i enlighet med artikel 76.3 i budgetförordningen delas upp i årliga delåtaganden, på villkor att detta är tillåtet enligt den grundläggande rättsakten. När det gäller differentierade anslag har budgetåtaganden som ännu inte gjorts för framtida behov förts upp som eventalförpliktelser under åtaganden utanför balansräkningen.
  - **Betalningsbemyndiganden** täcker utgifter för åtaganden som gjorts under innevarande eller tidigare budgetår <sup>(2)</sup>.

#### 1.4 ANSLAGENS URSPRUNG

Anslagens huvudsakliga ursprung är gemenskapens budget för det pågående budgetåret. Det finns dock andra typer av anslag som följer av bestämmelser i budgetförordningen. De kommer från tidigare budgetår eller från externa källor.

##### 1.4.1 *Slutliga budgetanslag*

###### **Ursprungliga godkända budgetanslag**

###### *Överföringar*

Anslag kan överföras mellan budgetposter enligt artiklarna 22–24 i budgetförordningen <sup>(3)</sup>.

###### *Ändringsbudgetar*

Den antagna budgeten kan ändras eller ökas genom en ändringsbudget. Bestämmelserna anges i artikel 37 och 38 i budgetförordningen.

##### 1.4.2 *Anslag som överförs från föregående år eller gjorts disponibla på nytt*

###### **Anslag som överförs automatiskt**

Vissa icke-differentierade anslag för betalningar överförs automatiskt i begränsad omfattning (inga begränsningar för EKSG under avveckling) till påföljande budgetår enligt artikel 9.4 i budgetförordningen.

###### **Anslag som överförs efter beslut av institutionerna**

En institution kan besluta om överföring av vissa anslag, om de flesta förberedelserna för ett åtagande är fullbordade (artikel 9.2 a i budgetförordningen) eller om den rättsliga grunden antagits sent (artikel 9.2 b). Både åtagande- och betalningsbemyndiganden får överföras (artikel 9.3 i budgetförordningen).

<sup>(1)</sup> Anslag för åtaganden = åtagandebemyndiganden + icke-differentierade anslag.

<sup>(2)</sup> Anslag för betalningar = betalningsbemyndiganden + icke-differentierade anslag.

<sup>(3)</sup> Budgetförordning nr 1605/2002 av den 25 juni 2002.



### Anslag som görs disponibla på nytt sedan åtaganden dragits tillbaka

Här är det frågan om att åter föra in åtagandebemyndiganden för strukturfonderna, sedan de åtaganden de tidigare var avsedda att täcka dragits tillbaka. Beloppen får då undantagsvis göras disponibla på nytt om kommissionen har begått ett uppenbart fel eller om de är nödvändiga för genomförandet av programmet (artikel 157 i budgetförordningen).

#### 1.4.3 Inkomster avsatta för särskilda ändamål

##### Återbetalning

Dessa anslag utgörs av återbetalningar av felaktigt utbetalda belopp, inkomster från tillhandahållandet av varor och tjänster till andra gemenskapsorgan, försäkringsersättningar och inkomster av uthyrningsverksamhet och försäljning av publikationer. Beloppen tas upp som inkomst under samma budgetpost som de ursprungliga utgifterna fördes till och får överföras utan begränsningar (budgetförordningen artikel 10 och artikel 18.1 e-).

##### Efta-anslag

Enligt avtalet om ett **Europeiskt ekonomiskt samarbetsområde** ska medlemmarna ekonomiskt stödja en del av den verksamhet som finansieras genom gemenskapernas budget. De budgetposter som berörs och de aktuella beloppen offentliggörs i bilaga III till gemenskapernas budget. De berörda punkterna ökas genom bidragen från Efta. De anslag som inte använts vid budgetårets slut dras tillbaka och återställs till EES-länderna.

##### Inkomster från tredje man

Liksom i fallet med Efta-anslagen finns det även andra länder som slutit avtal med Europeiska gemenskaperna som involverar ett ekonomiskt bidrag till gemenskapens verksamheter. Belopp som erhålls på detta sätt ska betraktas som inkomster från tredje man och tas upp i berörda budgetposter (ofta på forskningsområdet), och får överföras utan begränsningar (artikel 10 samt artikel 18.1 a och 18.1 d i budgetförordningen).

##### Arbete för tredje man

Gemenskapens forskningscentrum kan inom ramen för sin forskning utföra arbeten för externa organisationer (artikel 161.2 i budgetförordningen). Liksom inkomsterna från tredje man fördelas arbete för tredje man på särskilda budgetposter och får överföras utan begränsningar (artikel 10 och artikel 18.1 d i budgetförordningen).

##### Återinförda anslag efter återbetalning av förskott

Detta är gemenskapsmedel som återbetalas av mottagarna. Återbetalning av tidigare förskott bokförs som inkomster avsatta för särskilda ändamål (artikel 10 och artikel 18.2 i budgetförordningen) och får överföras utan begränsning. När det gäller strukturfonderna ska återinförandet bygga på ett kommissionsbeslut (artikel 18.2 i budgetförordningen och artikel 228 i genomförandebestämmelserna).

#### 1.5 DE DISPONIBLA ANSLAGENS SAMMANSÄTTNING:

- *De slutliga budgetanslagen* = ursprungliga budgetanslag + anslag i ändringsbudget + överföringar.
- *Tilläggsanslag* består av inkomster avsatta för särskilda ändamål (se ovan) + anslag som överförts från föregående budgetår eller anslag som dragits tillbaka under föregående budgetår och som görs disponibla på nytt.
- *Totala beviljade anslag* består av slutliga budgetanslag + tilläggsanslag.
- *Budgetårets anslag* (som används för att räkna fram budgetutfallet) = slutliga budgetanslag + inkomster avsatta för särskilda ändamål.

#### 1.6 GENOMFÖRANDET AV BUDGETEN

I artikel 48.1 i budgetförordningen anges: "Kommissionen ska på eget ansvar och inom ramarna för de tilldelade anslagen genomföra budgeten ... i enlighet med denna förordning".

I artikel 50 anges att kommissionen ska ge övriga institutioner de befogenheter som krävs för att dessa ska kunna genomföra sina respektive avsnitt av budgeten.

### 1.6.1 *Utfallet på budgetens inkomstsida*

I budgeten anges de beräknade inkomsterna, men ursprungsbudgetens prognoser kan ändras genom justeringar i ändringsbudgetar i enlighet med de minskningar eller ökningar som fastställs under budgetåret. Budgetinkomsterna ska täcka anslagen för betalningar.

I genomförandet av budgetens inkomstsida ingår fastställda fordringar, reella inkomster på dessa fastställda fordringar och utestående belopp.

De reella inkomsterna under ett budgetår motsvarar inkomster från fordringar som fastställts under budgetåret och inkasseringar av utestående fordringar från tidigare budgetår. Genomförande av budgetens utgiftssida

### 1.6.2. *Anslagsutnyttjande på budgetens utgiftssida*

Precis som för inkomsterna görs en uppskattning av utgifterna i den ursprungliga budgeten. Genomförandet av utgifterna i budgeten åskådliggör utvecklingen, användningen, överföringar och annulleringar av anslag för åtaganden <sup>(1)</sup> och anslag för betalningar <sup>(2)</sup> under budgetåret.

#### — **Användningen av medlen**

*Anslag för åtaganden:* De beviljade anslagen är tillgängliga under budgetåret för att ingå åtaganden.

*Anslag för betalningar:* De beviljade anslagen är tillgängliga under budgetåret för att verkställa betalningar.

#### — **Överföringar av anslag till påföljande budgetår:**

*Anslag för åtaganden:*

Vissa typer av anslag för vilka inga åtaganden gjorts kan överföras automatiskt, liksom inkomster avsatta för särskilda ändamål (artikel 10 i budgetförordningen).

Överföring av anslag i budgeten beviljas av institutionerna

- om de flesta förberedelserna för ett åtagande är fullbordade den 31 december (artikel 9.2 a i budgetförordningen) eller
- om den rättsliga grunden antogs under budgetårets sista kvartal (artikel 9.2 b i budgetförordningen).

Budgetmyndigheten ska underrättas om detta beslut (artikel 9.5 i budgetförordningen).

*Anslag för betalningar:*

Liksom för åtagandebemyndiganden överförs automatiskt outnyttjade betalningsbemyndiganden som härstammar från inkomster avsatta för särskilda ändamål.

- **Icke-differentierade anslag:** Överföringar får vanligen göras om åtaganden återstår att fullgöra (artikel 9.4 i budgetförordningen).
- **Differentierade anslag:** Betalningsbemyndiganden som inte utnyttjats ska normalt förfalla. De kan dock överföras genom beslut från kommissionen om betalningsbemyndigandena för följande budgetår inte täcker befintliga åtaganden eller åtaganden kopplade till åtagandebemyndiganden som redan har överförts (artikel 9.3 i budgetförordningen).

#### — **Annullering av anslag:**

Anslag för åtaganden och anslag för betalningar som inte använts eller överförts förfaller vid budgetårets slut (artikel 9.1 i budgetförordningen).

<sup>(1)</sup> Åtagandebemyndiganden + icke-differentierade anslag.

<sup>(2)</sup> Betalningsbemyndiganden + icke-differentierade anslag.

## 1.7 BUDGETUTFALL FÖR ÅRET

### 1.7.1 *Inkomster*

Egna medel och finansiella bidrag redovisas med de belopp som under budgetåret överförts till konton som öppnats i kommissionens namn av medlemsstaternas regeringar.

För egna medel från moms, egna medel från BNI och finansiella bidrag ska skillnaden mellan prognoserna i budgeten och de belopp som faktiskt ställs till förfogande, räknas fram senast den 1 juli närmast påföljande budgetår. Differensen ska föras upp i en ändringsbudget för budgetåret i fråga.

Övriga inkomster redovisas med de belopp som faktiskt uppburits under budgetåret.

### 1.7.2 *Utgifter*

Utgifterna i budgetsaldot omfattar betalningar ur budgetårets betalningsbemyndiganden, till vilka kommer betalningsbemyndiganden som överförs till följande budgetår.

Med betalningar ur budgetårets anslag för betalningar ska avses betalningar som verkställs av räkenskapsföraren senast den **31 december** under **budgetåret**. För garantisektionen vid Europeiska utvecklings- och garantifonden för jordbruket menas med budgetårets betalningar de betalningar som verkställts av medlemsstaterna mellan den 16 oktober 2005 och den 15 oktober 2006, förutsatt att räkenskapsföraren underrättats om åtagandet och godkännandet av utgifterna senast den **31 januari 2007**. Till följd av kontroller i medlemsstaterna kan EUGFJ:s garantisektionens utgifter komma att omfattas av beslut om avslut av räkenskaperna.

### 1.7.3 *Budgetutfall för året*

Resultatet av genomförandet av budgeten har två inslag: Europeiska gemenskapernas resultat och de EES-anslutna Eftaländernas bidrag. I enlighet med artikel 15 i förordning nr 1150/2000 om egna medel utgör saldot differensen mellan

- de sammanlagda inkomsterna under budgetåret, och
- summan av de betalningar som verkställs via budgetårets anslag, plus summan av överföringar av betalningsbemyndiganden från samma budgetår till närmast efterföljande budgetår <sup>(1)</sup>.

Denna differens ska ökas eller minskas med

- nettot av de betalningsbemyndiganden som överförts från tidigare budgetår och som förfaller, och de eventuella betalningar som, på grund av eurokursens variationer, överskrider de icke-differentierade anslag som överförts från tidigare budgetår,
- saldot av de kursvinster och -förluster som gjorts under budgetåret.

**Om utfallet är ett överskott återgår detta till medlemsstaterna under det påföljande året genom avdrag från den summa som de skulle ha betalat in för det budgetåret.**

## 1.8 UTESTÅENDE ÅTAGANDEN

När de differentierade anslagen infördes uppstod så småningom en skillnad mellan de åtaganden som ingicks och de betalningar som genomfördes. Denna skillnad, som leder till utestående åtaganden, utgörs i själva verket av tidsskillnaden mellan den tidpunkt då åtagandena ingås och den tidpunkt då motsvarande betalningar sker.

## 2. KOMMENTARER TILL DE KONSOLIDERADE RAPPORTERNA OM BUDGETGENOMFÖRANDET 2006

### RÄTTSLIG GRUND OCH BESTÄMMELSER I BUDGETFÖRORDNINGEN

Budgeträkenskaperna upprättas i enlighet med rådets förordning (EG, Euratom) nr 1605/2002 av den 25 juni 2002 (EGT L 248, 16.9.2002, s. 1, senast ändrad genom rådets förordning (EG, Euratom) nr 1995/2006 av den 13 december 2006, EUT L 390, 30.12.2006) med budgetförordning för Europeiska gemenskapernas allmänna budget, samt kommissionens förordning (EG, Euratom) nr 2342/2002 av den 23 december 2002 om genomförandebestämmelser för vissa bestämmelser i budgetförordningen, senast ändad den 28 mars 2007.

<sup>(1)</sup> För de EES-anslutna Eftaländerna är beloppet för anslagsöverföringar från ett budgetår N till påföljande budgetår N+1 känt när räkenskaperna avslutats. Därmed ingår de anslag som överförs från budgetåret N-1 till budgetåret N i beräkningarna av saldot.

Den allmänna budgeten är det huvudsakliga instrumentet för gemenskapernas finansiella politik och det är genom budgeten som gemenskapernas inkomster och utgifter regleras och beviljas.

I artikel 272 i EG-fördraget anges de olika etapper i budgetförfarandet som automatiskt följer på varandra inom fastställda tidsfrister som budgetmyndigheten (Europaparlamentet och rådet) ovillkorligen måste respektera. Varje år gör kommissionen en uppskattning av samtliga EU-institutioners inkomster och utgifter för det kommande budgetåret och upprättar ett preliminärt budgetförslag som överlämnas till budgetmyndigheten. På grundval av detta preliminära budgetförslag utarbetar rådet ett budgetförslag som blir föremål för förhandlingar mellan budgetmyndighetens båda parter. Budgeten vinner laga kraft när den förklaras antagen av Europaparlamentets ordförande. Budgeten genomförs i huvudsak av kommissionen.

## BUDGETPLANEN

År 2006 var det sjunde och sista budgetåret som omfattades av budgetplanen 2000-2006, som antogs den 6 maj 1999 av Europaparlamentet, rådet och kommissionen enligt slutsatserna från Europeiska rådets möte i Berlin den 24-25 mars 1999, där man enades om att stärka budgetdisciplinen och förbättra budgetförfarandet.

Genom överenskommelsen enades institutionerna om budgetprioriteringarna för den kommande perioden och gemenskapernas utgifter inom ramen för budgetplanen. I budgetplanen anges den maximala omfattningen och sammansättningen av gemenskapernas planerade utgifter.

Den ursprungliga budgetplanen upprättades i 1999 års priser, och i punkt 15 i överenskommelsen anges att kommissionen varje år ska göra tekniska justeringar i budgetplanen i förhållande till utvecklingen av BNI i Europeiska unionen, samt prisutvecklingen. Man har emellertid enats om att en deflator på 2 % ska användas för jordbruket och strukturfonderna.

Anslagstaket för åtaganden år 2006 uppgår till 123 515 miljoner euro, vilket motsvarar 1,12 % av BNI. Motsvarande totala anslagstak för betalningar uppgår till 119 112 miljoner euro, dvs. 1,08 % av unionens BNI.

I tabellen nedan redovisas beloppen i budgetplanen för EU med 25 medlemsstater justerade enligt 2006 års priser.

## BUDGETPLANEN 2000–2006

(miljoner euro)

	Löpande priser						
	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006
Åtagandebemyndiganden: EU-25	93 792	97 189	100 672	102 145	115 434	119 419	123 515
1. Jordbruk	41 738	44 530	46 587	47 378	49 305	51 439	52 618
2. Strukturåtgärder	32 678	32 720	33 638	33 968	41 035	42 441	44 617
3. Inre politik	6 031	6 272	6 558	6 796	8 722	9 012	9 385
4. Externa åtgärder	4 627	4 735	4 873	4 972	5 082	5 119	5 269
5. Administration	4 638	4 776	5 012	5 211	5 983	6 185	6 528
6. Reserver	906	916	676	434	442	446	458
7. Stöd inför anslutningen	3 174	3 240	3 328	3 386	3 455	3 472	3 566
8. Kompensation					1 410	1 305	1 074
<b>Betalningsbemyndiganden totalt: EU-25</b>	<b>91 322</b>	<b>94 730</b>	<b>100 078</b>	<b>102 767</b>	<b>111 380</b>	<b>114 060</b>	<b>119 112</b>

I slutet av 2005 enades medlemsstaterna om en ny budgetplan (numera benämnd "budgetram") som omfattar perioden 2007–2013. I den fastställs en övre gräns på gemenskapens utgifter för denna period på 862 363 miljoner euro, vilket motsvarar 1,045 % av EU:s BNI.

### BUDGETKONSOLIDERING

I de konsoliderade rapporterna om genomförandet av Europeiska gemenskapernas allmänna budget ingår, liksom under tidigare år, uppgifter om genomförandet av budgeten för alla institutioner eftersom en separat budget upprättas för varje institution inom gemenskapernas budget.

Organen har inte någon separat budget inom gemenskapernas budget och de finansieras därför delvis genom budgetstöd från kommissionen. För att alla relevanta budgetuppgifter rörande organen ska redovisas innehåller budgetdelen med de konsoliderade årsredovisningarna separata rapporter om genomförandet av de enskilda budgetarna för de "traditionella" organen vars räkenskaper ingår i konsolideringen. Dessa rapporter är:

- En tabell över budgetinkomster, med angivelse av det belopp som mottagits från kommissionens budget.
- Två tabeller över budgetutgifter (åtaganden, betalningar), med angivelse av ingående uppgifter per organ och med en uppdelning mellan budget och tilläggsanslag.
- Längst ner på varje tabell har den sammanlagda summan lagts in, vilket ger information om de totala budgetkonsekvenserna av organens verksamhet per typ av utgift/inkomst.
- En tabell över budgetutfallet med en sammanräkning av organens budgetresultat och gemenskapernas resultat (genom avdrag av stöd som utbetalats från gemenskapernas utgifter och bidrag som mottagits bland organens inkomster.)

### INKOMSTER

Inkomsterna i gemenskapens allmänna budget härrör från två huvudkategorier: egna medel och andra inkomster. Detta enligt artikel 269 i fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskaperna där följande fastställs: "Utan att det inverkar på andra inkomster ska budgeten finansieras helt av egna medel." Den största delen av budgetutgifterna finansieras mycket riktigt genom egna medel, då "andra inkomster" utgör bara en liten del av den sammanlagda finansieringen.

Det finns tre slag av egna medel: traditionella egna medel, momsmedel och BNI-medel. Traditionella egna medel omfattar i sin tur jordbrukstullar, sockeravgifter och tullar. En mekanism för korrigerings av obalanser i budgeten är en integrerad del av systemet för egna medel.

#### 2.1 TRADITIONELLA EGNA MEDEL

Traditionella egna medel: När det gäller traditionella egna medel måste varje fastställt belopp tas upp i någon av de två typer av räkenskaper som förs av de behöriga myndigheterna, dvs.

- De räkenskaper som föreskrivs i artikel 6.3 a i förordning (EG, Euratom) nr 1150/2000 ("A-räkenskaper"), och som avser alla belopp som uppburits eller för vilka säkerhet ställts.
- De särskilda räkenskaper ("B-räkenskaper") som föreskrivs i artikel 6.3 b i förordning (EG, Euratom) nr 1150/2000 och som avser alla belopp som ännu inte uppburits och/eller för vilka säkerhet ej ställts. Också belopp för vilka säkerhet ställts men som är omtvistade kan föras in i dessa räkenskaper.

För de särskilda räkenskaperna överlämnar medlemsstaterna varje kvartal en redovisning till kommissionen med uppgifter om

- vilket belopp som återstod att uppbära föregående kvartal,
- vilka belopp som återvunnits under kvartalet i fråga,
- vilka rättelser som gjorts av beräkningsunderlaget (rättelser/annulleringar) under kvartalet,
- vilka belopp som avskrivits,
- vilket belopp som återstod att uppbära vid utgången av kvartalet i fråga.

Utifrån de uppgifter som lämnas av medlemsstaterna är det inte möjligt att fördela de uppburna beloppen efter vilket år kravet uppstod. I kolumnen för uppbörd av fastställda fordringar i tabellen "Sammanfattning av utfallet på inkomstsidan i 2006 års allmänna budget" återfinns därför dels de belopp som uppburits under året, dels beloppet för annullerade fordringar, som nu har ersatts med det belopp som medlemsstaterna har deklarerat i sin nya anmälan. Värdet på fordringar som avser egna medel skrivs ned.

När de traditionella egna medlen i de särskilda räkenskaperna uppburits förs de in i kommissionens räkenskaper av den som förvaltar de likvida medlen eller en byrå som delegerats behörighet, senast den första vardagen efter den nittonde dagen i den andra månaden efter det att medlen uppburits. Medlemsstaterna behåller 25 % av de traditionella egna medlen för att täcka uppbördskostnaderna.

## 2.2 EGNA MEDEL FRÅN MERVÄRDESSKATT OCH FRÅN BNI

De egna medlen från mervärdesskatt (nedan: "moms") beräknas med hjälp av en enhetlig procentsats, som gäller för alla medlemsstater, av det harmoniserade beräkningsunderlag som upprättats enligt reglerna i artikel 2.1 c i rådets beslut av den 29 september 2000. Underlaget utjämnas på så sätt att det inte får överstiga 50 % av BNI någon medlemsstat.

BNI-medlen är en flexibel resurs, avsedd att tillhandahålla de inkomster som behövs för att täcka utgifterna under ett visst budgetår utöver de belopp som ställs till förfogande genom de traditionella egna medlen, momsmedlen och diverse inkomster. De beräknas med hjälp av en enhetlig procentsats på varje medlemsstats BNI.

Moms- och BNI-medlen bestäms på grundval av de prognoser för moms- och BNI-underlagen som tas fram i samband med att det preliminära budgetförslaget utarbetas. Prognosen revideras senare, och en uppdatering genomförs med hjälp av en ändringsbudget under budgetåret i fråga.

De slutliga siffrorna för moms- och BNI-underlagen blir tillgängliga under det följande budgetåret. Kommissionen beräknar då skillnaden mellan de belopp medlemsstaterna är skyldiga att betala på grundval av de slutliga beräkningsunderlagen och de belopp de faktiskt har betalt på grundval av (de reviderade) prognoserna. Dessa moms- och BNI-saldon (positiva eller negativa) uppbärs sedan av kommissionen från medlemsstaterna den 1 december det följande budgetåret. Även under senare budgetår kan korrigeringar göras av det slutliga beräkningsunderlaget för moms och BNI. Saldona anpassas och skillnaden uppbärs samtidigt som moms- och BNI-saldona för det föregående budgetåret. Den justering för BNI-resurser under 2006-2005 som gjordes 2005 uppgick till 1 530 miljoner euro. På liknande sätt uppgick korrigeringarna för perioden 1991-2005 avseende medel från moms till - 13,6 miljoner euro.

Vid sina kontroller av medlemsstaternas redovisningar av mervärdesskatt samt deras BNI-data kan kommissionen meddela förbehåll på vissa punkter som man bedömer kan få konsekvenser för respektive medlemsstats bidrag till gemenskapernas egna medel. Det kan till exempel handla om att det saknas uppgifter av godtagbar kvalitet, eller att en bättre metod behöver utvecklas på någon punkt. Dessa förbehåll bör ses som potentiella fordringar på medlemsstaten i fråga, även om det ännu inte går att beräkna något exakt belopp. När ett exakt belopp kan fastställas begärs motsvarande moms- eller BNI-medel in, antingen i samband med återkommande moms- eller BNI-saldon eller genom ett separat krav.

## 2.3 KORRIGERINGEN FÖR FÖRENADE KUNGARIKET

Förenade kungarikets inbetalningar av egna medel minskas i förhållande till landets obalans gentemot EU-budgeten och inbetalningarna av egna medel från andra medlemsstater ökas proportionellt. Mekanismen för att kompensera budgetmässiga obalanser till förmån för Förenade kungariket infördes av Europeiska rådet i Fontainebleau i juni 1984 och genom ett efterföljande beslut om egna medel den 7 maj 1985. Syftet var att minska Förenade kungarikets obalans i förhållande till budgeten genom en minskning av dess inbetalningar till gemenskaperna.

## 2.4 ÅTERVINNING AV UTGIFTER

I transaktioner där slutmottagaren, ett tredjeland eller en medlemsstat blir skyldig att återbetala medel till kommissionen upprättas och bokförs betalningskrav för detta ändamål. Dessa betalningskrav hänförs till nedanstående budgetrubriker, med 2006 års belopp redovisade vid varje rubrik. Om transaktionen i förhållande till tredje part inte är helt utredd används ett beräknat inkomstbelopp, som ska bygga på en så god uppskattning som möjligt (se eventualtillgångar, anmärkning E 5.4).

## Budgetrubriker:

- 6150 Återbetalning av oanvänt stöd från Europeiska socialfonden, Europeiska regionala utvecklingsfonden och Europeiska utvecklings- och garantifonden för jordbruket – Inkomster avsatta för särskilda ändamål
- 6157 Återbetalning av förskott inom strukturfonderna och Sammanhållningsfonden – Inkomster avsatta för särskilda ändamål
- 6158 Återbetalning av diverse oanvänt gemenskapsstöd – Inkomster avsatta för särskilda ändamål
- 6170 Återbetalning belopp inom ramen för samarbetet med Sydafrika – Inkomster avsatta för särskilda ändamål
- 6181 Återbetalning av extrakostnader som förorsakats av mottagare av livsmedelsbistånd – Inkomster avsatta för särskilda ändamål
- 6500 Finansiella korrigeringar inom ramen för strukturfonderna
- 6600 Andra bidrag och återbetalningar – Inkomster avsatta för särskilda ändamål
- 6601 Andra bidrag och återbetalningar, ej avsatta

(miljoner euro)

Budgetrubrik	Upprättade betalningskrav, 2006			Inkomster 2006			Utestående 2006
	Innevarande år	Överfört	Totalt	Innevarande år	Överfört	Totalt	
6150	138	9	147	117	9	126	21
6157	99	36	135	96	14	110	25
6158	1	5	6	- 1	4	3	3
6170	22	0	22	22	0	22	0
6181	0	0	0	0	0	0	0
6500	136	35	171	120	35	155	16
6600	230	139	369	198	84	282	87
6601	9	5	14	6	3	9	5
<b>TOTALT</b>	<b>635</b>	<b>229</b>	<b>864</b>	<b>557</b>	<b>149</b>	<b>707</b>	<b>157</b>

## UTGIFTER

## 2.5 UTGIFTSKATEGORIER

2.5.1 *Rubriker i budgetplanen*

Utgifterna redovisas per utgiftskategori för Europeiska gemenskaperna enligt den klassificering per rubrik som fastställs i budgetplanen 2000-2006.

*Rubrik 1 – Jordbruk*

Utgifterna under rubrik 1 finansieras av garantisektionen vid Europeiska utvecklings- och garantifonden för jordbruket (EUGF).

*Rubrik 2 – Strukturåtgärder: målet att uppnå ekonomisk och social sammanhållning*

Dessa utgifter avser strukturåtgärder som ska skapa större ekonomisk och social sammanhållning inom gemenskaperna. Gemenskapernas bidrag måste vara kopplat till nationell finansiering och innebär alltså samarbete mellan kommissionen och myndigheterna i medlemsstaterna.

*Rubrik 3 – Inre politik*

Det är huvudsakligen efter antagandet av Europeiska enhetsakten och i syfte att påskynda fullbordandet av den inre marknaden som gemenskaperna utvidgat några av de befintliga handlingsprogrammen – t.ex. på forskningsområdet – eller startat helt nya program. Den inre politiken har sedan 1993 slagits ihop under en enda rubrik i budgetplanen, men rubriken är mycket heterogen.

#### Rubrik 4 – Externa åtgärder

Under denna rubrik i budgetplanen finns gemenskapens samtliga utgifter för tredjeländ, utom utgifterna för kandidatländerna inför utvidgningen och utgifterna för Europeiska utvecklingsfonden. Stöd i samband med utvidgningen finns samlade under en särskild rubrik i budgetplanen för 2000-2006 (se rubrik 7: "Stöd inför anslutningen"). Vissa av dessa åtgärder är övergripande (tematiska) medan andra är geografiskt avgränsade.

#### Rubrik 5 – Administrativa utgifter

Denna rubrik i budgetplanen täcker alla utgifter för driften av gemenskapsinstitutionerna. För andra institutioner än kommissionen bildar dessa kostnader deras sammanlagda utgifter, men organen och andra byråer har både administrativa utgifter och driftsutgifter.

#### Rubrik 6 – Reserver

Denna rubrik omfattar tre typer av reserver som är avsedda att ge nödvändiga marginaler under det totala utgiftstaket i budgetplanen för att täcka utgifter som inte kunde förutses när budgeten utarbetades. Varje reserv har ett klart definierat syfte inom ett specifikt område.

#### Rubrik 7 – Stöd inför anslutningen

När det gäller utvidgningsrelaterade utgifter för kandidatländer från Central- och Östeuropa har rubrik 7 inrättats för att täcka utgifter inför anslutningen som fastställts i budgetplanen.

#### Rubrik 8 – Kompensation

Enligt den politiska överenskommelsen om att de nya medlemsstaterna inte ska bli nettobetalare till budgeten i början av medlemskapet infördes 2004 en kompensation under denna rubrik. Beloppet ställdes till förfogande i form av överföringar för att balansera det de nya medlemsstaterna fått utbetalt via budgeten och det de bidragit med.

### 2.5.2 Politikområden

Som ett led i sin tillämpning av s.k. verksamhetsbaserad förvaltning (engelsk förkortning: "ABM") har kommissionen även infört verksamhetsbaserad budgetering ("ABB") i sina planerings- och förvaltningsprocesser. Den verksamhetsbaserade budgeteringen för med sig en ny budgetstruktur, där budgetrubrikerna motsvarar politikområden och budgetkapitlen enskilda "verksamheter".

Syftet med den verksamhetsbaserade budgeteringen är att ge en tydlig ram för hur kommissionens politiska målsättningar ska omsättas i praktiken, antingen detta sker genom lagstiftning, finansiering eller på annat sätt. Genom att strukturera kommissionens arbete efter verksamhetsområde ger man en tydlig bild av vad kommissionen sysslar med och samtidigt skapas en generell ram för att göra prioriteringar. Resurser anslås till prioriterade områden under budgetförandet, varvid de enskilda verksamheterna fungerar som byggestenar i budgetarbetet. Genom att skapa en sådan koppling mellan verksamheterna och de resurser som anslagits till dem syftar ABB till att öka effektiviteten och ändamålsenligheten i användningen av resurserna i kommissionen.

Ett politikområde kan definieras som en homogen grupp av verksamheter utgörande delar av kommissionens arbete som är relevanta för beslutsfattandet. Totalt har 31 politikområden ringats in. Vart och ett av dem motsvarar generellt ett generaldirektorat, och omfattar i genomsnitt omkring sex eller sju enskilda verksamheter. Politikområdena är huvudsakligen operativt inriktade (jfr. driftsutgifter), eftersom kärnverksamheten inom varje område avser tredje man. Driftsbudgeten kompletteras med nödvändiga administrativa utgifter och den personal som behövs på de enskilda politikområdena.

## 2.6 GENOMFÖRANDE PÅ UTGIFTSSIDAN

### 2.6.1 Anslag som överförts och som härrör från tredje man eller från arbete för tredje man

De från föregående budgetår överförda anslag som härrör från tredje man eller från arbete för tredje man och som är av sådant slag att de aldrig förfaller, tas upp under budgetårets tilläggsanslag. Det förklarar skillnaden mellan de anslag som överförts från föregående år enligt rapporten om budgetgenomförandet för 2006 och de som överförs till nästa år enligt rapporten om budgetgenomförandet.



### 2.6.2 **Budgetutfall 2006**

Betalningsbemyndiganden för återanvändning och anslag som tagits upp på nytt sedan delbetalningar återbetalats ingår inte i beräkningarna av budgetutfallet.

Efta-/EES-delen av de överförda betalningsbemyndigandena (från 2006 till 2007) kan inte tas med i saldoutdrag för 2006 då beloppen ifråga måste godkännas av Efta och godkännandet inte kommer att ges förrän i mitten av 2007.

Redovisningen av budgetutfallet har anpassats för ökad tydlighet. De överförda betalningsbemyndigandena består av automatiska överföringar samt överföringar som grundar sig på beslut. De innefattar också ökningen av de belopp i öronmärkta inkomster som förblir oanvända i slutet av året och som således får överföras automatiskt. När det gäller outnyttjade betalningsbemyndiganden från föregående budgetår som nu förfaller, anges dock endast anslag som överförts antingen automatiskt eller genom beslut. När sådana öronmärkta inkomster som överförts från föregående år (se ovan) förfaller räknas de alltså inte längre in under denna punkt.

---

**REVISIONSRÄTTENS REVISIONSFÖRKLARING TILL EUROPAPARLAMENTET OCH RÅDET**

(2007/C 274/02)

- I. I enlighet med bestämmelserna i artikel 248 i fördraget har revisionsrätten granskat
- a) Europeiska gemenskapernas slutliga årsredovisning <sup>(1)</sup> som består av de konsoliderade årsredovisningarna <sup>(2)</sup> och de konsoliderade rapporterna om budgetgenomförandet <sup>(3)</sup> för det budgetår som slutade den 31 december 2006,
  - b) de underliggande transaktionernas laglighet och korrekthet med avseende på Europeiska gemenskapernas rättsliga ram.

*Ledningens ansvar*

II. I enlighet med artiklarna 268–280 i fördraget och budgetförordningen ansvarar ledningen <sup>(4)</sup> för att upprätta och lägga fram Europeiska gemenskapernas slutliga årsredovisning så att den ger en rättvisande bild samt för att de underliggande transaktionernas är lagliga och korrekta:

- a) När det gäller Europeiska gemenskapernas slutliga årsredovisning innefattar ledningens ansvar att utforma, införa och genomföra den internkontroll som är relevant när det gäller att upprätta och lägga fram årsredovisningar som ger en rättvisande bild och inte innehåller några väsentliga felaktigheter, varken på grund av bedrägeri eller fel, att välja och tillämpa lämpliga redovisningsprinciper på grundval av de redovisningsregler som har antagits av kommissionens räkenskapsförare <sup>(5)</sup> och att göra uppskattningar och bedömningar som är rimliga med tanke på omständigheterna. Enligt artikel 129 i budgetförordningen skall kommissionen godkänna Europeiska gemenskapernas slutliga årsredovisning efter det att kommissionens räkenskapsförare har sammanställt den på grundval av den information som lagts fram av övriga institutioner <sup>(6)</sup> och organ <sup>(7)</sup> och de skall åtföljas av en not där kommissionens räkenskapsförare bland annat försäkrar att han har uppnått rimlig säkerhet om att årsredovisningen i allt väsentligt ger en rättvisande bild av Europeiska gemenskapernas finansiella ställning.

<sup>(1)</sup> Europeiska gemenskapernas slutliga årsredovisning utgör volym I i Europeiska gemenskapernas årsredovisning, budgetåret 2006.

<sup>(2)</sup> De konsoliderade årsredovisningarna omfattar balansräkningen, resultaträkningen (inbegripet segmentrapportering), tabellen över kassaflöden och redogörelsen för förändringar i nettotillgångar och en sammanfattning av viktiga redovisningsprinciper och andra förklarande anmärkningar.

<sup>(3)</sup> De konsoliderade rapporterna om budgetgenomförandet består av de konsoliderade rapporterna om budgetgenomförandet och en sammanfattning av budgetprinciper och andra förklarande anmärkningar.

<sup>(4)</sup> Vid EU-institutionerna och EU-organen omfattar ledningen institutionernas ledamöter, byråernas direktörer, utanordnare genom delegering eller vidaredelegering, räkenskapsförare och chefer vid ekonomi-, revisions- och kontrollenheter. I medlemsstaterna och mottagarländerna omfattar ledningen utanordnare, räkenskapsförare och chefer vid utbetalande organ, attesteringsorgan och genomförandeorgan.

<sup>(5)</sup> De redovisningsregler som kommissionens räkenskapsförare har antagit härstammar från *International Public Sector Accounting Standards* (IPSAS, redovisningsstandarder för offentliga sektorn) som ges ut av *International Federation of Accountants* (IFAC, internationell sammanslutning av föreningar för revisorer och kvalificerat redovisningsfolk) eller när sådana inte finns *International Accounting Standards* (IAS, internationellt accepterade redovisningsnormer) / *International Financial Reporting Standards* (IFRS, internationella redovisningsstandarder) som ges ut av *International Accounting Standards Board* (IASB, internationell organisation). I enlighet med budgetförordningen upprättas de konsoliderade årsredovisningarna för budgetåret 2006 för andra gången utifrån dessa redovisningsregler som har antagits av kommissionens räkenskapsförare. Redovisningsreglerna är baserade på principerna för periodiserad redovisning och har anpassats till de särskilda förhållanden som råder inom gemenskaperna, medan de konsoliderade rapporterna om genomförandet av budgeten i första hand fortfarande baseras på in- och utbetalningar.

<sup>(6)</sup> "Innan institutionen antar räkenskaperna skall räkenskapsföraren godkänna dem och därigenom intyga att det finns rimliga garantier för att de utgör en rättvisande bild av institutionens ekonomiska situation" (artikel 61 i budgetförordningen).

<sup>(7)</sup> Den slutliga årsredovisningen upprättas av respektive direktör och överlämnas till kommissionens räkenskapsförare tillsammans med uttalandet från den berörda styrelsen. Dessutom skall respektive räkenskapsförare godkänna den och "därigenom intyga att det finns rimliga garantier för att de utgör en rättvisande bild av organets ekonomiska situation" (artikel 61 i budgetförordningen).

b) Hur ledningen förvaltar sitt ansvar för de underliggande transaktionernas laglighet och korrekthet beror på vilken metod som används för att genomföra budgeten. Vid direkt centraliserad förvaltning skall genomförandeuppgifterna vidtas av kommissionens avdelningar. När kommissionen genomför budgeten tillsammans med medlemsstaterna ("delad förvaltning") skall uppgifterna att genomföra budgeten delegeras till medlemsstaterna, vid decentraliserad förvaltning delegeras de till tredjeländer och vid indirekt centraliserad förvaltning till andra organ. Vid gemensam förvaltning delas genomförandeuppgifterna mellan kommissionen och internationella organisationer (artiklarna 53–57 i budgetförordningen). Genomförandet av budgeten måste följa principerna för en sund ekonomisk förvaltning och förutsätter att en ändamålsenlig och effektiv internkontroll utformas, införs och upprätthålls, vilket inbegriper en tillräcklig övervakning och lämpliga åtgärder för att förebygga och följa upp oriktigheter och bedrägerier och vid behov rättsliga förfaranden för att återkräva medel som har utbetalats eller använts felaktigt. Oavsett vilken metod som används för genomförandet har kommissionen det slutliga ansvaret för att de transaktioner som ligger till grund för Europeiska gemenskapernas räkenskaper är lagliga och korrekta (artikel 274 i fördraget).

#### *Revisorns ansvar*

III. Revisionsrättens ansvar är att på grundval av revisionen lämna en revisionsförklaring om räkenskapernas tillförlitlighet och de underliggande transaktionernas laglighet och korrekthet till Europaparlamentet och rådet. Med undantag av de iakttagelser som beskrivs i punkt IV utförde revisionsrätten sin revision i enlighet med IFAC:s och Intosais internationella revisionsstandarder och god revisorssed i den mån dessa kan tillämpas på de förhållanden som råder inom Europeiska gemenskapen. Enligt dessa standarder skall revisionsrätten planera och utföra revisionen för att uppnå rimlig säkerhet om att Europeiska gemenskapernas slutliga årsredovisning inte innehåller några väsentliga felaktigheter och att de underliggande transaktionerna som helhet är lagliga och korrekta.

IV. När det gäller inkomster var omfattningen av revisionsrättens revision begränsad. För det första baseras egna medel från moms och BNI på makroekonomisk statistik vars underliggande uppgifter revisionsrätten inte kan granska direkt och för det andra kan revisioner av traditionella egna medel inte omfatta import som har undgått tullens övervakning.

V. I den kontext som beskrivs i punkt III ingår det i en revision att vidta revisionsåtgärder för att inhämta revisionsbevis om beloppen och uppgifterna i de slutliga konsoliderade årsredovisningarna och om de underliggande transaktionernas laglighet och korrekthet. Vilka revisionsåtgärder som väljs beror på revisorns bedömning, inbegripet en bedömning av risken för att väsentliga felaktigheter finns i de slutliga konsoliderade räkenskaperna och för att kraven i Europeiska gemenskapernas rättsliga ram för de underliggande transaktionerna väsentligt åsidosätts, antingen på grund av bedrägeri eller fel. När revisorn gör en sådan riskbedömning beaktar han den internkontroll som införts när det gäller att upprätta och lägga fram de slutliga konsoliderade räkenskaperna så att de ger en rättvisande bild och de system för övervakning och kontroll som införts för att garantera de underliggande transaktionernas laglighet och korrekthet och utformar sedan revisionsåtgärder som passar till omständigheterna. En revision i detta sammanhang innefattar också en bedömning av om de redovisningsprinciper som använts är lämpliga och om uppskattningarna i bokföringen är rimliga samt även en bedömning av den övergripande presentationen av de slutliga konsoliderade räkenskaperna och de årliga verksamhetsrapporterna.

VI. Revisionsrätten anser att de revisionsbevis som inhämtats är tillräckliga och lämpliga som grund för revisionsförklaringen.

#### ***Uttalande om räkenskapernas tillförlitlighet***

VII. Med undantag av effekterna av de iakttagelser som beskrivs i punkt VIII, anser revisionsrätten att Europeiska gemenskapernas slutliga årsredovisning i allt väsentligt ger en rättvisande bild av gemenskapernas finansiella ställning per den 31 december 2006 och av resultaten av transaktioner och kassaflöden för året i enlighet med bestämmelserna i budgetförordningen och de redovisningsregler som kommissionens räkenskapsförare har antagit.

VIII. Vid revisionsrättens revision upptäcktes fel i belopp som hade bokförts i redovisningssystemet som fakturor/kostnadsredovisningar och förhandsfinansiering. Dessa fel har lett till att skulder till leverantörer och stödmottagare redovisas cirka 201 miljoner euro för högt och att det totala beloppet för långsiktig och kortsiktig förhandsfinansiering redovisas cirka 656 miljoner euro för högt.

IX. Utan att det påverkar uttalandet i punkt VII noterade revisionsrätten att delvis på grund av det komplexa systemet för ekonomisk förvaltning och trots de förbättringar som införts gjorde bristerna i redovisningssystemen vid vissa institutioner och kommissionens generaldirektorat att kvaliteten på den finansiella informationen fortfarande äventyrades (särskilt när det gäller periodavgränsning och ersättningar till anställda). Detta ledde till ett antal korrigeringar efter det att de preliminära räkenskaperna hade lagts fram.

#### ***Uttalande om de underliggande transaktionernas laglighet och korrekthet***

X. Enligt revisionsrättens uppfattning finns inga väsentliga fel i inkomster, åtaganden och betalningar när det gäller administrativa utgifter, strategin inför anslutningen, med undantag av Sapardprogrammet, och externa åtgärder när det gäller de betalningar som förvaltas och kontrolleras direkt av kommissionens delegationer. På dessa områden genomförs systemen för övervakning och kontroll på ett sätt som innebär att risker hanteras på ett tillfredsställande sätt. Vidare visar revisionsrättens granskning av utgifter för den gemensamma jordbrukspolitiken (GJP) att det integrerade systemet för administration och kontroll (IACS), särskilt när det gäller systemet med samlat gårdsstöd, är ett ändamålsenligt kontrollsystem för att begränsa risken för oriktiga utgifter, om det tillämpas på rätt sätt.

XI. Utan att det påverkar uttalandet i punkt X understryker revisionsrätten att det fortfarande finns när det gäller strategin inför anslutningen betydande risker vid genomförandeorganen i de länder som nyligen har anslutit sig och i kandidatländerna när det gäller samtliga program och instrument.

XII. Enligt revisionsrättens uppfattning finns det på andra områden fortfarande en väsentlig förekomst av fel när det gäller betalningar, om än i olika utsträckning, och kommissionen, medlemsstaterna och andra mottagarländer måste anstränga sig mer för att införa lämpliga övervaknings- och kontrollsystem i syfte att bättre hantera riskerna på dessa områden. De berörda områdena tas upp nedan, nämligen: den gemensamma jordbrukspolitiken, strukturåtgärder, inre politik och externa åtgärder.

- a) När det gäller GJP-utgifter konstaterade revisionsrätten en markant minskning i den uppskattade övergripande felnivån i de underliggande transaktionerna. Den ligger dock fortfarande precis ovanför väsentlighetströskeln. System för granskning och godkännande och efterhandskontroller av betalningar för jordbruksstöd som inte omfattas av IACS ger begränsad säkerhet om att gemenskapslagstiftningen efterlevs. Vidare kontrolleras inte ansökningar om EU-stöd på plats av de oberoende organ som ansvarar för attesteringen av de utbetalande organens räkenskaper.
- b) När det gäller strukturåtgärder konstaterade revisionsrätten att kontrollsystemen i medlemsstaterna i allmänhet är ineffektiva eller måttligt effektiva och att kommissionen endast upprätthåller en måttligt effektiv övervakning för att minska risken för att kontrollsystemen i medlemsstaterna inte lyckas förhindra att utgifter antingen redovisas för högt eller är icke stödberättigande. Därför är ersättningen av utgifter till strukturpolitikprojekt belagd med väsentliga fel.
- c) När det gäller inre politik visade revisionsrättens revision att systemen för övervakning och kontroll inte i tillräcklig utsträckning minskar den inneboende risken för att kostnader som redovisas för högt ersätts, vilket leder till en väsentlig felnivå i betalningar till stödmottagare.
- d) När det gäller externa åtgärder upptäcktes en väsentlig förekomst av fel vid genomförandeorganen trots att kommissionens system för övervakning och kontroll har förbättrats, på grund av fortsatta brister i de system som skall garantera transaktionernas laglighet och korrekthet på denna nivå.

XIII. Revisionsrätten betonar att revisionerna på området för GJP-utgifter, strukturåtgärder och inre politik visar att komplicerade eller otydliga kriterier för stödberättigande eller komplexa rättsliga krav har en betydande inverkan på de underliggande transaktionernas laglighet och korrekthet. Till exempel är miljöåtgärder inom landsbygdsutveckling benägna att ha en betydligt högre förekomst av fel än åtgärder inom den del av GJP-utgifterna som inte gäller landsbygdsutveckling på grund av de ofta komplexa villkoren för stödberättigande.

XIV. Revisionsrätten noterar de förbättringar som har införts av kommissionen när det gäller ramen för internkontroll och den positiva effekt förbättringarna har på bedömningen av hur systemen för övervakning och kontroll fungerar och på relevanta reservationers effekt på den säkerhet som uppnås genom förklaringarna från kommissionens generaldirektörer. Revisionsrätten har dock återigen funnit brister i dessa bedömningar, nämligen när det gäller deras effekt på säkerheten avseende de underliggande transaktionernas laglighet och korrekthet.

27 september 2007

Hubert WEBER

*Ordförande*

Europeiska revisionsrätten  
12, rue Alcide De Gasperi, L-1615 Luxemburg